

HA MUERTO EL CAPITAN GENERAL MUÑOZ GRANDES

SE HALLABA HOSPITALIZADO EN MADRID DESDE HACE UN AÑO

EL PRINCIPE DE ESPAÑA Y VARIOS MINISTROS ACUDIERON A DAR EL PESAME A LOS FAMILIARES DEL GLORIOSO MILITAR FALLECIDO (Página 3)



Baleares

El diario de más circulación en el Archipiélago

DEPOSITO LEGAL P. M. - 1958

Palma de Mallorca, domingo, 12 de julio de 1970

AÑO XXXI -: N.º 10.272
PRECIO: 5- PTAS.

EDITADO POR «PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO»
Avenida Generalísimo, 142 - MADRID

DIRECTOR:
F. JAVIER JIMENEZ GONZALEZ

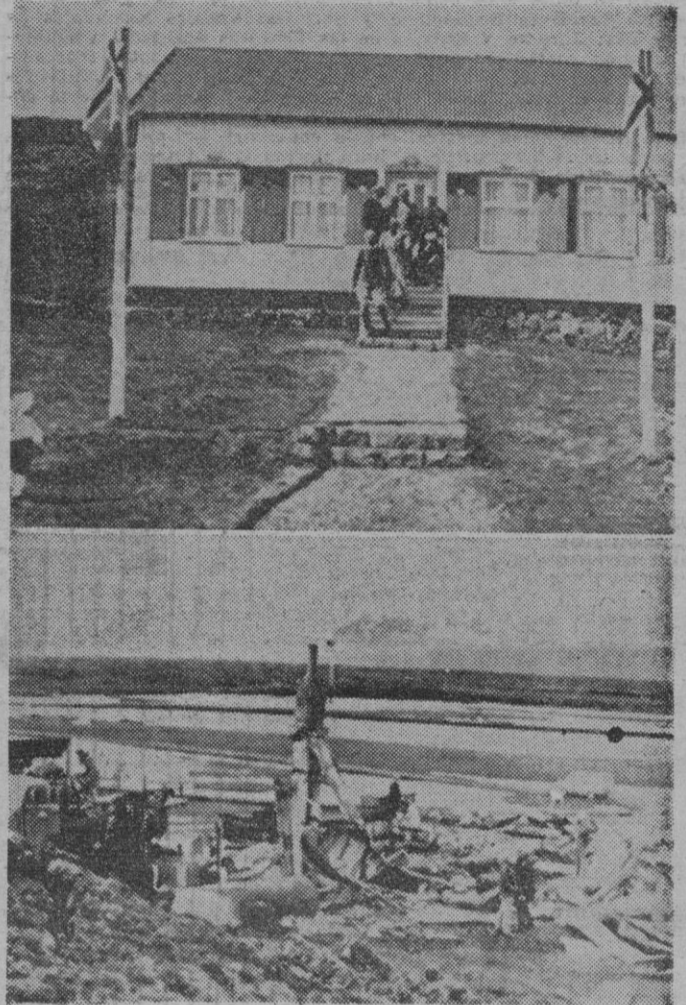
REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES
Paseo Mallorca, 29 - PALMA



MUÑOZ GRANDES, ACLAMADO EN LAS CORTES, CUANDO ERA VICEPRESIDENTE DEL GOBIERNO.

PERECIERON EL PRIMER MINISTRO ISLANDES, SU ESPOSA Y SU NIETO

Copenhague. — Esta foto muestra (arriba) la casa del primer ministro de Islandia Bjani Benediktsson, antes de resultar incendiada y abajo, tal como quedó después del incendio. Murió el premier, su esposa y un nieto de ambos. (Telefoto Cifra)



EN ESTE NUMERO

HOY FIRMAN:

- Mujeres famosas, por Gillian Franks
 - Europa, del mito al hecho, por Marta Portal
 - Matar dos pájaros de un tiro, por María Jesús Castro
 - Las quejas de la payesía, por Juan Jaume
 - Genio de la poesía, por Antonio Molina
 - Tres sonetos con toro, por Eliseo Feijoo
 - Misión singular, por M. Ramis Alonso
 - Ayer, en la ermita, por Garcías Palou
 - A cada tiempo, sus «chippies» por Juan Bonet
 - Habla el Embajador de Austria ante el Consejo de Europa, por Ismael Fuente
 - 4 nuevas películas, por Cinéfilo
 - El problema y su solución, por Lorenzo Ripoll
 - Apunte literario, por Heraclio López Bonilla
- Y siguen las firmas

EL DESCANSO DE LAS «MISSES»



MIAMI BEACH, (Florida). — Las participantes en la elección de «Miss Universo», descansan durante uno de los ensayos. Las chicas son, de izquierda a derecha, «Miss Puerto Rico», Marison Malaret; «Miss Brasil», Elaine Thompson; y «Miss España», Noelia Alonso. (Telefoto Cifra Gráfica).

LA PROXIMA LIGA

En el primer encuentro se enfrentarán el CORUÑA y el MALLORCA

(Páginas deportivas)

¿FORMARA GOBIERNO?



ROMA. — Reciente fotografía de Giulio Andreotti, líder del partido cristiano-demócrata. El Presidente Saragat ha anunciado que solicitará de él la formación de un nuevo gobierno, para lo cual celebraron una entrevista. — (Telefoto Cifra).

El miércoles comenzará el Festival de Benidorm



De izquierda a derecha: Karina, la juvenil y popular cantante que intervendrá en el Fin de Fiesta; el cantante vasco Yon Libarona, intérprete de «Mi destino»; Elena, de la que se dice que hace una gran creación de «Te llegará el amor», y Aretha Franklin, la «reina del soul», que hará su presentación en España, interviniendo en el Fin de Fiesta de Benidorm.

URBANIZACION

SERRANOVA

ENTRADA KM. 15 CT.ª

ARTA - PT.ª ALCUDIA

VENTA DE SOLARES. — Desde 260 Ptas. m2. vista al mar, a 86.000 ptas. el solar. 19.000 ptas. entrada, resto 4 años facilidades.

VENTA CHALETS. — Con facilidades, informes: Oficinas en la urbanización domingos y festivos, días laborales teléfono 262 SANTA MARGARITA (Mallorca).

HA MUERTO EL CAPITAN GENERAL MUÑOZ GRANDES

SE HALLABA HOSPITALIZADO EN MADRID DESDE HACE UN AÑO

EL PRINCIPE DE ESPAÑA Y MINISTROS ACUDIERON AL HOSPITAL MILITAR

MADRID, 11. (Pyresa). — A las 8'35 de la tarde, a consecuencia de un paro respiratorio producido por la grave afección renal que padecía, ha fallecido el Capitán General don Agustín Muñoz Grandes, que se encontraba internado en el Hospital Militar del Generalísimo desde hace un año. El ilustre enfermo sufrió el pasado día nueve una bronconeumonía de la que parecía haberse recuperado ayer. Hoy, sin embargo, se produjo el paro respiratorio que ocasionó su muerte. Acompañaban a don Agus-

tín Muñoz Grandes, en el momento de su fallecimiento, su esposa, doña María Galilea de Muñoz Grandes; su hijo, don Agustín; su hija política, doña María Eugenia López Satrustegui, y otros familiares.

Al conocerse la triste noticia, se presentaron en el Hospital Militar Su Alteza el Príncipe de España, los Ministros de Ejército y Marina, Teniente General Castañón Mena y Almirante Baturone, respectivamente; Jefe de la Casa Civil de Su Excelencia, Conde Casa Lo-

ja; Teniente General Díez Alegría, Jefe del C.E.S.E.D. E.N.; don Carlos Inieta, Gobernador Militar de Madrid, y otras muchas personalidades, quienes testimoniaron su pésame a los familiares del fallecido.

La capilla ardiente será instalada en la sede del Alto Estado Mayor, donde mañana, a las once, se celebrará una misa «corpore insepulto». El sepelio tendrá lugar el próximo lunes, en el cementerio de Carabanchel, a las diez de la mañana.

nistro Secretario General, cargo que desempeñó hasta finales de junio de 1940.

El 9 de julio de 1941, fue designado para mandar la División Española de Voluntarios, conocida como «División Azul». Por sus acciones en Rusia recibió la Cruz de Caballero de la Cruz de Hierro. En diciembre de 1942, a su regreso de Rusia, fue ascendido a Teniente General «por sus extraordinarias aptitudes profesionales, puestas de manifiesto al mando de la División Española de Voluntarios en la lucha contra el comunismo». Con motivo de la Pascua Militar de 1943, le fue concedida la Gran Cruz del Mérito Naval y en el mismo año, la Placa de la Real Orden de San Hermenegildo. El 11 de febrero fue designado Procurador en Cortes.

El 31 de marzo de 1951, fue designado Consejero del Remo. Su gran prestigio como militar le llevó a representar a nuestro país en misiones en el extranjero.

El día 20 de julio de 1951, S. E. el Jefe del Estado le nombró Ministro del Ejército, cargo que desempeñó con gran brillantez y eficacia durante casi seis años.

Al cesar, por un decreto de la Jefatura del Estado, fue ascendido a Capitán General el día 27 de febrero de 1957, para desempeñar posteriormente el cargo de Jefe del Alto Estado Mayor.

Le otorgaron condecoraciones diversos países, entre ellos China, Portugal, República Dominicana, Jordania, Tailandia, Francia, Perú, etc. Recibiendo el título de Comendador del Mérito por el Gobierno de los Estados Unidos.

En marzo de 1957 representó al Gobierno español en los actos conmemorativos del primer aniversario de la independencia de Tunicia. En la primavera de 1960 visitó la China nacionalista, donde el Gobierno de aquel país le distinguió con la Gran Cruz del Triángulo Precioso. Sucesivamente visitó Francia, la República Federal Alemana y el Reino de Marruecos.

El 10 de julio de 1962 fue designado Vicepresidente del Gobierno y el 18 de junio de 1964 Consejero Nacional del Movimiento. Por esta época se le distinguió con la Medalla de Oro al Mérito Deportivo y el Gobierno de Panamá le otorgó la Gran Cruz de la Orden Vasco Núñez de Balboa.

El 27 de enero de 1966 pasó a la reserva por haber cumplido la edad reglamentaria. En agosto de este mismo año, invitado por el Gobierno portugués, visitó Lisboa.

El 22 de julio de 1968 cesó en su cargo de Vicepresidente del Gobierno y el día 2 de diciembre del mismo año es nombrado Vicepresidente del Consejo del Reino.

Cayó enfermo el 23 de julio de 1969 debido a una afección bronquial de la que logró recuperarse, pero posteriormente, sufrió una recaída.

Hace aproximadamente un año, don Agustín Muñoz Grandes fue ingresado en el Hospital del Generalísimo en donde permaneció hasta la fecha de su muerte.

El Capitán General Muñoz Grandes nació en Carabanchel Bajo (Madrid), el 27 de enero de 1896. Era hijo de don Fernando Muñoz Vargas y doña María de Grandes, estaba casado con doña María Galilea de la que tuvo un único hijo, don Agustín Muñoz Galilea, que en la actualidad es Capitán de la Brigada Paracaidista del Ejército de Tierra.



El Capitán General Muñoz Grandes, dirige la palabra a los productores durante una gran concentración sindical que se celebró en Barcelona en el mes de junio de 1963.

UNA VIDA AL SERVICIO DE ESPAÑA



Muñoz Grandes es recibido por su esposa al regresar de Washington, donde asistió a los funerales por el Presidente Kennedy.

Madrid, 11. (Pyresa). — Las Armas españolas están de luto por la muerte de un hombre que dedicó toda su vida al servicio de España sin regatear esfuerzos desde que, en julio de 1910, se convirtió en alumno de la Academia de Infantería. Setenta y cuatro años cuajados de éxitos, con una hoja de servicios impecable.

El Capitán General Muñoz Grandes pertenece a la generación de Jefes del Ejército español formada en las campañas africanas. Terminados sus estudios en 1915, en la Academia de Infantería, pasa como voluntario al Ejército de Marruecos. En enero de 1919 es ascendido a Capitán y el 31 de julio de 1921 alcanzó el grado de Comandante por méritos de guerra. En septiembre de 1925 se lleva a cabo el desembarco de Alhucemas, operación en la que el entonces Coronel Francisco Franco Bahamonde

mandaba la primera columna y el Comandante Muñoz Grandes la unidad marroquí que iba a desembarcar en vanguardia. Sufrió heridas de considerable gravedad y fue retirado del campo de batalla pero apenas convaleciente volvió a su destino militar en Africa y organizó la famosa «Harka».

En febrero de 1926 fue ascendido a Teniente Coronel por méritos de guerra y en mayo de 1927 se le concedió la Medalla de Sufrimientos por la Patria.

Por sumarse al Movimiento Nacional fue detenido el 24 de julio de 1936 e ingresado en prisión, en Madrid. Logró evadirse al año siguiente y pasar a la zona nacional. Al mando de la Cuarta Brigada de Navarra tomó parte en la campaña de Santander y Asturias, hasta la liquidación del frente del norte. Posteriormente, se le concedió el

mando de una de las Divisiones del Cuerpo del Ejército Marroquí, con la que intervino en la gran ofensiva sobre Aragón y Levante en la primavera de 1938.

Al iniciarse la ofensiva sobre Cataluña, el Caudillo le confió el mando de uno de los Cuerpos de Ejército que tuvo como misión el sostenimiento del frente en los Pirineos. Al dar comienzo la ofensiva hacia el Mediterráneo, las fuerzas mandadas por Muñoz Grandes rompieron el frente enemigo y se internaron por tierras del Alto Aragón para conquistar el importante nudo de Seo de Urgel hasta alcanzar la frontera francesa. Hasta el final de la guerra, Muñoz Grandes estuvo al mando del Cuerpo de Ejército de Urgel.

Liberado el territorio nacional, el General Muñoz Grandes fue designado el 9 de agosto de 1939 Mi-

ANECOTARIO DE UN GRAN SOLDADO

BIENVENIDA A UN CABALLERO

Siendo el General Muñoz Grandes Ministro del Ejército, visitó Norteamérica en Octubre de 1954, al llegar al aeropuerto de Washington habló previamente con los periodistas: «Naturalmente —les dice— he venido a ésta con mucha satisfacción. No hace mucho tiempo algunos me llamaban criminal de guerra, pero ahora soy recibido con estos honores. Esto demuestra que no soy un criminal de guerra porque los Estados Unidos solamente dan la bienvenida a los caballeros. He venido para ver el poder material de Norteamérica, pero especialmente para ver al pueblo americano porque es del pueblo de donde viene la victoria o la derrota».

Los generales americanos reflejaron entonces su satisfacción por la visita del héroe militar español. Manifestaron que la significación de la visita podría ser juzgada por el hecho de que había sido invitado por el propio Presidente Eisenhower y que éste le había concedido la más alta condecoración que su Gobierno podía otorgar a una personalidad extranjera.

En febrero de 1968, el entonces Vicesecretario del Movimiento, señor Rodríguez de Valcarlos, impulsó al Capitán General Muñoz Grandes la Medalla de Oro de la Juventud, en un acto celebrado en el Alto Estado Mayor. Respondiendo al ofrecimiento de una placa de la Academia Nacional José Antonio en su XXV Aniversario, el Capitán General dijo, con palabras emocionadas: «Me siento reconfortado en el servicio a España y más vinculado, si cabe, a la juventud; una juventud que siempre se ha conducido por las vías que representan las palabras «honor y justicia». La juventud de ayer, la de hoy y la de siempre se mueven por ellas. Lo que se tenga, poco o mucho, sólo puede distribuirse con arreglo a la justicia y a sus criterios únicos. En España, esto será realidad, y yo espero verlo».

En febrero de 1968, el entonces Vicesecretario del Movimiento, señor Rodríguez de Valcarlos, impulsó al Capitán General Muñoz Grandes la Medalla de Oro de la Juventud, en un acto celebrado en el Alto Estado Mayor. Respondiendo al ofrecimiento de una placa de la Academia Nacional José Antonio en su XXV Aniversario, el Capitán General dijo, con palabras emocionadas: «Me siento reconfortado en el servicio a España y más vinculado, si cabe, a la juventud; una juventud que siempre se ha conducido por las vías que representan las palabras «honor y justicia». La juventud de ayer, la de hoy y la de siempre se mueven por ellas. Lo que se tenga, poco o mucho, sólo puede distribuirse con arreglo a la justicia y a sus criterios únicos. En España, esto será realidad, y yo espero verlo».

RECONFORTADO EN EL ALCAZAR

Cuando Muñoz Grandes, en el bienio republicano, llegó de Marruecos destinado a la Caja de Reclusos de Toledo, fue directamente desde la estación al Alcazar sin preocuparse de buscar antes aloja-

miento. Era de noche. Subió al Alcazar y se fue directamente a la explanada principal y allí, solo, envuelto en sus recuerdos, miraba a la fortaleza donde se forjó su espíritu militar y se templó su vocación. Y recordaba sus años de cadete, sus sueños de gloria militar. Luego explicaría a un amigo esta decisión: «Por el camino que lleva España con la República he tenido necesidad de ir al Alcazar para reconfortarme».

En febrero de 1968, el entonces Vicesecretario del Movimiento, señor Rodríguez de Valcarlos, impulsó al Capitán General Muñoz Grandes la Medalla de Oro de la Juventud, en un acto celebrado en el Alto Estado Mayor. Respondiendo al ofrecimiento de una placa de la Academia Nacional José Antonio en su XXV Aniversario, el Capitán General dijo, con palabras emocionadas: «Me siento reconfortado en el servicio a España y más vinculado, si cabe, a la juventud; una juventud que siempre se ha conducido por las vías que representan las palabras «honor y justicia». La juventud de ayer, la de hoy y la de siempre se mueven por ellas. Lo que se tenga, poco o mucho, sólo puede distribuirse con arreglo a la justicia y a sus criterios únicos. En España, esto será realidad, y yo espero verlo».

TRASLADO DEL CADAVER

Madrid, 11. (Pyresa). — A la una de la madrugada, los restos mortales del Capitán General don Agustín Muñoz Grandes han sido trasladados desde el Hospital MI-

PESAME DE CARRERO BLANCO

Madrid, 11. (Cifra). — El Vicepresidente del Gobierno, don Luis Carrero Blanco, a quien acompañaba su esposa, acudió a las doce y cuarto de la noche al Hospital Militar del Generalísimo para testimoniar su pésame a la familia del Capitán General don Agustín Muñoz Grandes.

A la una menos cuarto llegó también al Hospital para testimoniar su condolencia a los familiares del finado, el Capitán General de la Primera Región, don Joaquín Fernández de Córdoba y Ziburu.

EL MINISTRO SECRETARIO GENERAL

Madrid, 11. (Cifra). — «Cuando muere un hombre como Muñoz Grandes, el silencio es la primera reacción», declaró el Ministro Secretario General del Movimiento, don Torcuato Fernández Miranda, al pedirle a un redactor de Cifra la expresión de su sentimiento por la muerte del gran soldado.

EL EMBAJADOR AZNAR

Madrid, 11. (Cifra). — Don Manuel Aznar, Embajador de España, ha declarado a un redactor de «Cifra», al conocer la noticia de la muerte del Capitán General Muñoz Grandes: «Fui su amigo, desde los años de mocedad. Le conocí mucho, le quise y le admiré. Era, sobre todas las cosas, un gran soldado al servicio de un puro ideal español».

Con visible emoción, don Ma-

nuel Aznar añadió: «Nos deja muchas lecciones de conducta y de patriotismo».

EL MINISTRO DE MARINA

Madrid, 11. (Cifra). — El Ministro de Marina, Almirante don Adolfo Baturone Colomo, dijo a un redactor de «Cifra» como reacción a la noticia del fallecimiento del Capitán General Muñoz Grandes, lo siguiente: «La impresión que he recibido ha sido tremenda, porque aunque sabemos que hace mucho tiempo que el Capitán General se hallaba muy enfermo, el desenlace ha sido inesperado. Yo me he trasladado en seguida al Hospital para dar el pésame a la familia y testimoniarle el sentimiento de toda la Marina, por la pérdida del primer soldado de España, después de nuestro Glorioso Caudillo».

EL MINISTRO DELEGADO DE SINDICATOS

Madrid, 11. (Cifra). — «España pierde una figura histórica», declaró a un redactor de «Cifra» el Ministro Delegado Nacional de Sindicatos, don Enrique García Ramal, al serle pedida una impresión sobre el fallecimiento del Capitán General don Agustín Muñoz Grandes.

Con voz en la que se reflejaba el sentimiento, el señor García Ramal agregó: «Fue el hombre que pasó por Europa la valentía y la hidalguía española. Personalmente, estoy muy impresionado. Le quería entrañablemente y le admiraba».



El Senador Edward Kennedy visitó a Muñoz Grandes en la Clínica Generalísimo en el mes de abril de 1965.

Pablo VI viajará al sureste asiático y Oceanía

DE OTROS VIAJES NADA HAY DECIDIDO

CIUDAD DEL VATICANO, 11. (Efe). — «Solo se sabe que Su Santidad el Papa Pablo VI viajará el próximo otoño al Sureste asiático y Oceanía sobre los demás viajes con los que se especula no hay por ahora más que fantasías», ha declarado Monseñor Fausto Vaillanc hasta hoy director de la sala de prensa de la Santa Sede, preguntado sobre la veracidad de un rumor que aseguraba que el Pontífice prepara un próximo viaje a Yugoslavia.

ANDREOTTI, encargado por Saragat de formar nuevo Gobierno

Ha aceptado el encargo provisionalmente

El delín de DE GASPERI es quizá la personalidad con más garantías de éxito

Roma, 11. (Del corresponsal italiano de Pyress, Alejandro Pistolesi). — No ha habido sorpresas de última hora, y, por consiguiente,

nuestras previsiones se concretizaron definitivamente en la designación oficial del líder democristiano Giulio Andreotti, que a las

seis y media de la tarde de hoy salió del Palacio del Quirinal, donde el Presidente de la República le confirió el encargo de formar un nuevo Gobierno orgánico de centro-izquierda. Andreotti aceptó con la fórmula que han venido adoptando sus predecesores, es decir, reservándose la contestación definitiva tras haber consultado a los Secretarios de los Partidos interesados (Democracia cristiana, Socialistas, Socialdemócratas y Republicanos). A raíz de esta previa exploración, que le permitió comprobar personalmente las dificultades y posibilidades que le brinda el momento político actual, Andreotti volverá a entrevistarse con el Presidente de la República para confirmarle la aceptación del encargo o para retirarse. Según las declaraciones que hizo a los periodistas esta tarde al salir del despacho del Jefe del Estado, las conversaciones preliminares comenzarán el martes, puesto que el lunes informará a la dirección de la democracia cristiana y a las minorías democristianas de la Cámara de Diputados y del Senado, con el fin de establecer la línea de conducta que habrá de seguirse durante las negociaciones con los demás partidos de la coalición.

Tras haber subrayado que a lo largo de sus negociaciones tiene en cuenta también las aspiraciones, digamos así, silenciosas, que cuando son justas han de ser atendidas, en un sistema ordenado, no menos de cuanto se entiende a las más fuertes y vociferantes. Andreotti dio una contestación anticipada a quienes desearían abrir la fórmula del centro-izquierda a colaboraciones más o menos indirectas con los comunistas. «Una coalición — explicó — ha de vivir con la conciencia de su propia función en un determinado momento, y no hay que pretender que se trabaje sobre esquemas o períodos que superen los que han sido fijados constitucionalmente y con toda claridad».

EQUILIBRIO, MODERACION Y EXPERIENCIA

Parece ser, de momento, que las corrientes izquierdistas de la democracia cristiana y los mismos socialistas ven con suficiente agrado una eventual jefatura de Andreotti, porque este se ha opuesto siempre a la idea de una disolución anticipada del Parlamento. Los socialistas y los democristianos de izquierda no quieren nuevas elecciones porque ven que van a perder votos y actas parlamentarias frente a sus rivales los socialdemócratas. En cambio Andreotti no quiere nuevas elecciones por un simple principio de equilibrio y moderación constitucional, ya que sería la primera vez que al cabo de veinticinco años de régimen republicano se interrumpiera una legislatura con tan grave medida. En esa actitud se nota el origen de la formación de Andreotti, que fue el predilecto del fundador de la democracia cristiana, Alcide de Gasperi, cuya labor política estuvo inspirada en todo momento en el más estricto sentido de la medida. Giulio Andreotti es hoy el único líder democristiano que podría calcar las huellas políticas de Alcide De Gasperi, y su buena preparación tiene para ello.

CONCIENCIA PLENA DE LA DIFICULTAD DEL ENCARGO

Giulio Andreotti tiene plena conciencia de las dificultades que le esperan, y así lo dijo a los periodistas en la antesala del despacho Presidencial. «Hay que poner rápidamente en evidencia — añadió — los motivos que empujan a las fuerzas políticas del cuatripartito a cooperar entre ellas, frente a las diferencias que las dividen. Colaborar, no quiere decir desde luego, llegar a una fusión de fuerzas políticas diferentes y es necesario ponerse de

«Andreotti — dice hoy un comentario de prensa — tiene desde luego una insuperable experiencia administrativa».

Veremos si esta experiencia le permitirá superar felizmente las enormes dificultades que le esperan a partir del martes en el escabroso camino de las negociaciones con los socialistas, que son los únicos que piensan ponerle trabas, por el divorcio y por muchos otros motivos, al fin y al cabo son los que hicieron naufragar al Gobierno anterior.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE



Doña Amelia Valenzuela Ladaria

(Viuda de Gordiola)

QUE FALLECIO ESTA MADRUGADA, EN PALMA DE MALLORCA, HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION APOSTOLICA.

E. P. D.

Sus afligidos, hermanas Luisa, Consuelo (viuda de Cano de Castro) y María Dolores (viuda de Romero); hermanos políticos Gabriel Gordiola y Daniel Aldeguer; ahijados, primos, sobrinos y demás familiares, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias, que tendrán lugar hoy, a las seis de la tarde, en la parroquia de Santa Eulalia, y al funeral, mañana lunes, a las 11 de la mañana, en la misma iglesia, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: Calle Borrás, n.º 8.

No se avisa particularmente.

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de Mallorca, se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE



Doña Antonia Palmer Garau

QUE FALLECIO AYER, A LA EDAD DE 68 AÑOS, EN PALMA DE MALLORCA, HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION APOSTOLICA.

E. P. D.

Sus afligidos, esposo don Ignacio Lucena Picornell (ex -maestro de obras); hijos Rafael Lucena Palmer (Apoderado Banca March) y Francisca Lucena Palmer; hijos políticos Margarita Cañellas Pitarch y Miguel Comas Vidal (Oficial Banca March); nietos, sobrinos y demás familiares, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias, hoy, a las siete de la tarde, en la iglesia parroquial del Sagrado Corazón de Jesús (Hostalets), y al funeral, mañana lunes, día 13, a las siete de la tarde, en la misma iglesia, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: Calle Juan Burgues Zaforteza, n.º 22, 1.º

No se avisa particularmente.

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de Mallorca, se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

23 muertos al hacer explosión un gaseoducto en Ucrania

Moscú. — Un gaseoducto explotó en Ucrania en medio del trabajo de reparación el pasado lunes, produciendo la muerte de 23 personas según el diario "Pravda Ukrainy" del Partido comunista, en el día de hoy.

El diario identifica al gaseoducto como el "Gaseoducto de la Fraternidad" en la sección Zakarpatskaya de Ucrania que bombea Rumania.

"El pasado seis de julio — señala — se creó una situación de emergencia como resultado de una explosión de gas y un incendio en el gaseoducto de la Fraternidad durante la labor de reparación. Veintitrés personas resultaron muertas.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE



Doña Margarita Serra Crespi

(VIUDA DE SEBASTIAN RAYÓ)

Que falleció esta madrugada, a la edad de 72 años, en La Puebla, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Sus afligidos, hijos Juan, Magdalena, Isabel, Margarita y Catalina; hijos políticos Rafael, Cristóbal y Antonio; hermanas Isabel y María; hermanos políticos, nietos, sobrinos y demás familiares, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias, hoy, a las cinco de la tarde, en la parroquia de San Antonio Abad, de La Puebla, y al funeral, mañana lunes, a las ocho de la tarde, en la misma iglesia, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: C/. Mayor, 63. - LA PUEBLA. No se avisa particularmente.

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de Mallorca, ha concedido las indulgencias en la forma acostumbrada.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE



Don Antonio Ferrer Bergas

Que falleció ayer, a la edad de 91 años, en Puigpunyent, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Sus afligidos, hijos Juana Ana, Antonio y Bartolomé; hijos políticos Salvador Fornés, Paula Ramón y Catalina Roig; nietos, nietas políticas, bisnietos y demás familiares, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias que se celebrarán hoy domingo, a las 8'30 y funeral, mañana lunes, a las 20 horas, en la iglesia parroquial de Puigpunyent, por todo lo cual les quedarán muy agradecidos.

No se avisa particularmente.

Casa mortuoria: Calle Rector Gotaredona, 15. - PUIGPUNYENT.

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de Mallorca, ha concedido las indulgencias en la forma acostumbrada.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE



Doña María de la Concepción Aguiló Piña

(VIUDA DE D. JOSÉ FUSTER)

que falleció el pasado día 9 del corriente.

E. P. D.

Sus afligidos, hijos Mariano, Cayetano, Francisca, José María, María Rosa, Francisco, María de la Concepción y Enrique; hijos políticos Magda Quetglas, Amparito Llorca, Dieter Gärtner, María van Bendegem, Gerard Pfitsch, María Pérez y Antonio Agustín; nietos; hermanos Ramón (Médico) y Juana (viuda de Rosado); hermano político Onofre Fuster (Director de Radio Mallorca); sobrinos, tíos, primos y demás familia, comunican que el funeral que se celebrará mañana lunes, a las ocho de la tarde, en la parroquia de Son Rapiña, será aplicado para el eterno descanso de su alma.



D.ª Isabel M.ª Castañer Borrás

(VIUDA DE JUAN PASCUAL CASASNOVAS)

en el 5.º aniversario de su fallecimiento, ocurrido en Sóller el 12 de julio de 1965, a la edad de 77 años.

E. P. D.

Su hijo Juan Pascual Castañer (abogado) y demás familiares (presentes y ausentes), al recordar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les comunican que todas las misas que se celebrarán mañana lunes, día 13, en la parroquia de San Bartolomé, de Sóller, y la que se celebrará en la tarde de hoy domingo, a las 19'30, en la parroquia de Ntra. Señora de la Victoria, de La Huerta, se aplicarán en sufragio del alma de la finada. Suplicanles su asistencia a alguna de ellas, o que de otro modo la encomienden a Dios, por lo cual les quedarán muy agradecidos.

DOCE MIL SOLDADOS BRITANICOS Y EL PUEBLO DE IRLANDA DEL NORTE ESPERAN LA MARCHA DEL LUNES

El temor de que degeneren en una violenta batalla es general

Belfast, 11. (Por Alberto G. Mar-
dar, enviado especial de la Agen-
cia Efe). — Doce mil soldados britá-
nicos están hoy en un perma-
nente estado de alerta en los seis
condados de Irlanda del Norte en
espera de los inevitables incidentes
que va a provocar la gigantesca
marcha protestante de la orden
Orange del lunes próximo.
Cerca de 7.500 están estaciona-
dos en Belfast donde va a tener lu-
gar la mayor marcha de todas de 8

kilómetros de largo y donde se es-
peran participen más de 50.000 pro-
testantes en conmemoración de la
batalla de Boyne.
Basta un chispazo, para que se
produzca una nueva escalada en el
conflicto entre católicos y protes-
tantes de proporciones desconocidas.
El destino del Ulster se decide
en las próximas 48 horas.
La prensa mundial que ha inundado
los hoteles de Belfast espera.
Las tropas británicas, esperan. Los

Gobiernos de Londres y Dublín es-
peran. El pueblo de Irlanda del
Norte, espera.
La espera se terminará pronto. El
lunes en la noche los periodistas
extranjeros apurarán su último
whisky en el bar del hotel Royal
Avenue, untarán sus pañuelos de
vinagre para contrarrestar los efec-
tos de los gases lacrimógenos, y
tranquilamente caminarán los pocos
metros que hay para llegar a los
focos de disturbios de la ca-

pital. Es como un ritual ceremo-
nioso, triste y trágico, inexplicable
e incomprensible.
Esquivando como mejor puedan
las piedras y botellas lanzadas con-
tra los soldados británicos, los pe-
riodistas van a presenciar una vez
más el drama que azota a Irlanda
del Norte desde el año pasado. Ca-
tólicos por una lado, reclamando
los derechos que les niegan, y pro-
testantes por otro, defendiendo sus
privilegios. Y en medio, en un pa-
pel de árbitro que no quiere, el
Ejército británico.
No obstante, la situación esta
vez es más grave y de tonos dife-
rentes. Lo ha cambiado la apari-
ción de armas de fuego, y las evi-
dentes intenciones de los extremis-
tas de ambos bandos de poner a
prueba la precaria paz que goza el
Ulster, con sus inevitables fines de
semana sangrientos.
Este fin de semana vamos a pre-
senciar en Ulster no las acostum-
bradas escenas de jóvenes tirando
piedras y botellas a los soldados
británicos porque no tienen otra
cosa que hacer o porque tienen que
demostrar su «hombría» a la veci-
nidad. Se va a presenciar la puesta
en práctica de grupos como el
IRA, Ejército Republicano Irlandés,
y la UVF fuerza voluntaria del
Ulster, listos para empujar a
Irlanda del Norte a una verdadera
guerra civil.
Las marchas protestantes se lle-
varán a cabo a pesar de la fuerte
oposición para que fueran suspen-
didas. El Gobierno británico «su-
giero» la conveniencia de que no
se celebraran, mientras que en Du-
blín, el Ministro de Asuntos Exte-
riores Patrick Hillery pedía que
estas fueran canceladas para evitar
otro derramamiento de sangre. El
Gobierno de Irlanda del Norte no
se atrevió a suspenderlas, dando
una vez más otra demostración de
su impotencia ante el poder de in-
fluencia de la Orden de Orange.
A los católicos no les hace nin-
guna gracia esta muestra de pre-
ponderancia protestante en conme-
moración de una batalla de 1690,
en la que el Rey Guillermo de
Orange venció a los católicos. Bata-
lla que todo el mundo la ha olvi-
dado, menos los protestantes del
Ulster descendientes de los escoc-
ses asentados en la provincia.
Para los católicos el espectáculo
de miles de protestantes con unos
ridículos sombreros de bombín y
paraguas, acompañados de estruen-
dosas bandas musicales, es una
provocación y afrenta. Un recorda-
torio de las desigualdades provoca-
das por la estructura del Ulster.
Esta semana habían cinco nuevas
tumbas en el cementerio de Rose-
lawn de Belfast. Pertenecen a las
víctimas del pasado fin de sema-
na trágico. Todo parece indicar que
la fatalidad que ronda en la ca-
pital desde hace varios meses se-
guirá su curso y que la próxima
semana, nuevas tumbas tendrán
que ser abiertas. Lo único que
puede variar es el número de ellas.

LUIS MARIANO NO HA RECOPRADO EL CONOCIMIENTO

SU ESTADO SE CONSIDERA MUY GRAVE

París, 11. (Del corresponsal de
Pyresa). — El cantante Luis Ma-
riano no ha recobrado el conoci-
miento y sigue bajo una activa
atención médica en una habita-
ción de los servicios de neuropsi-
quiátría del profesor Jean-Claude
Gauthier, en el hospital de La
Salpêtrière, donde ingresó ur-
gentemente el pasado jueves a
causa de una hemorragia cere-
bral. Luis Mariano, que cumplirá
cincuenta años en agosto próxi-
mo, se encuentra en estos mo-
mentos con el lado izquierdo del
cuerpo completamente paraliza-
do. En el hospital, se niegan a
dar detalles concretos de su es-
tado y asimismo no se quiere an-
ticipar ningún pronóstico.
Por primera vez en su carrera
artística, que se inició en 1943,
Luis Mariano tuvo que ceder al
consejo médico y dejarse reem-
plazar en el escenario del teatro
de Chatelet, que es prácticamen-
te "su" teatro, en mayo último.
Una hepatitis le había hecho per-
der catorce kilos y su estado de
salud era de lo más delicado. En
estas condiciones, se vio sustitui-
do en su papel de "La caravelle
d'Or" por el tenor de origen sa-
pañol Juan Pereniguez. Retirado
a su propiedad de Arcangues, er-
ca de Bayona, su estado de salud
se agravó de tal modo que se le
aconsejó un traslado urgente a
París. Víctima de una fulminante
hemorragia cerebral, Luis Maria-
no fue trasladado en helicóptero
hasta el aeropuerto de Biarritz y
en un avión privado hasta el
aeropuerto de Orly donde espe-
raba una ambulancia. Su estado
actual se califica de muy grave,
pees a que oficialmente se man-
tiene una reserva de pronóstico.

FELIX GAILLARD HA MUERTO EN UN NAUFRAGIO

SE LE BUSCABA EN EL CANAL DE LA MANCHA DESDE HACE 2 DIAS

París, 11. (Del corresponsal de Pyresa). — Ha
sido encontrado, tras dos días de laboriosa bus-
ca, el cadáver del ex-Presidente del Consejo de
Ministros y ex-Presidente del Partido Radical So-
cialista francés, Felix Gaillard, frente a las costas
de Jersey, en el golfo de Saint Malo.

Felix Gaillard había salido el pasado miércoles
del puerto de Binic, hacia Jersey, en su yate "Ma-
ria Grillon". A bordo iban tres pasajeros; la seño-
ra Yvonne de Labrosse, la señorita Anne Dumont
y el joven Dominique Cirotteau. Los cadáveres de
las dos mujeres fueron encontrados anoche, cerca
de la citada isla, y hoy, en lugar próximo se
encontraron los de Felix Gaillard y el joven Domi-
nique.

Parece que el accidente se produjo al estallar
una botella de gas con la que se alimentaba el re-
frigerador que llevaba el yate.

EL MAS JOVEN PRESIDENTE

CONTEMPORANEO DE FRANCIA

Gaillard fue el más joven jefe de Gobierno de
Francia de las últimas tres Repúblicas, el ser de-

signado para formar Gabinete en 1957, por el Presi-
dente Rene Coty.

Nació en 1919, en París, Felix Gaillard se do-
toró en Derecho y en la escuela de Ciencias Polí-
ticas, especializándose en Derecho financiero.

En el transcurso de la segunda guerra mun-
dial participó en la resistencia francesa. Su primer
puesto político fue el de Subsecretario del Estado
para asuntos económicos. Posteriormente ocupó el
cargo de Secretario en los Gabinetes de Plevin,
Faure, Pinay y Mayer. Decidió partidario de la
Unión Europea, Gaillard fue delegado en la Asam-
blea de Europa y presidió en 1955, la delegación
francesa en la conferencia de Bruselas sobre la
Euratom.

Tras haber sido Ministro en el Gobierno de
Bourges-Maunoury, en 1957 fue nombrado Presi-
dente del Consejo, obteniendo la confianza de la
Asamblea nacional por 320 votos a favor y 170 en
contra.

Al llegar la Quinta República, Felix Gaillard
se apartó de las actividades políticas. A pesar de
oponer ciertas objeciones al "manifiesto", del Se-
cretario del Partido Radical Socialista, Servan
Schreiber, era colaborador íntimo de éste y prepa-
raba su entrada, de nuevo, en este partido.

EL GOBIERNO COLOMBIANO HA ORDENADO QUE SE PAGUE EL RESCATE POR LONDOÑO

SE SUSPENDERÁ LA INVESTIGACION PARA EFECTUAR LA NEGOCIACION DEL RESCATE

MANIZALES (Colombia), 11. (Efe). —
El Gobierno colombiano ha ordenado que
se efectúe inmediatamente el pago de los
cuatro millones de pesos (alrededor de
15 millones de pesetas) que exigen los se-
cuestadores del ex-Canciller Fernando
Londoño por ponerle en libertad.

Londoño fue secuestrado en la noche
del jueves en las proximidades de su ciu-
dad cuando se dirigía en un jeep a una
finca de su propiedad.

Según informa hoy el diario «El Tiem-
po» el pago se hará a través del Banco
de la República que aportaría dos millo-
nes de pesos y la Corporación Financiera
de Caldos los otros dos millones.

Las fuerzas de investigación suspende-
rían sus actividades durante doce horas
para llevar a cabo la negociación del res-
cate.

NOTA OFICIAL DEL CONSEJO SUPERIOR DE COLEGIOS OFICIALES DE APAREJADORES Y ARQUITECTOS TECNICOS DE ESPAÑA

El Consejo Superior de Cole-
gios Oficiales de Aparejadores
y Arquitectos Técnicos
reunido en sesión extraordi-
naria en Barcelona los días
tres y cuatro de julio, lamen-
ta profundamente el nuevo
aplazamiento del Decreto re-
gulatorio de atribuciones y fa-
cultades de Arquitectos e In-
genieros Técnicos, aplaza-
miento que por cuarta vez
desde 1964 deja sin determi-
nar las atribuciones de cuatro
promociones de Arquitectos e
Ingenieros Técnicos. Este úl-
timo aplazamiento resulta
más inexplicable si se tiene
en cuenta que el Decreto-ley
de 29 de diciembre de 1969
—por el que se prorrogaba
hasta el 30 de junio de 1970
la publicación del referido
Decreto de atribuciones— jus-
tificaba tal prórroga en base
a la complejidad y dificulta-
des de la tarea encomendada
a la Comisión Interministe-

rial creada para delimitar
las atribuciones profesionales
de los Arquitectos e Ingenie-
ros Técnicos, a fin de permi-
tir que la misma ultimase los
trabajos necesarios. Tales
trabajos se han concluido en
esta ocasión por la menciona-
da Comisión, dando lugar a
la redacción de un proyecto
de Decreto que incluso ha in-
formado con carácter de ur-
gencia el propio Consejo de
Estado, según se desprende
de la nota dada por el mismo
a la prensa.

Resulta asimismo inexpli-
cable que una mera campaña
de prensa de última hora, há-
bilmente promovida por té-
cnicos Superiores en defensa
de privilegios de clase, pueda
haber hecho, de momento,
inoperantes cuantos esfuerzos
conjuntos han realizado la
Administración y los repre-
sentantes de las profesiones
afectadas. La razón invocada
en algún momento, de que no
podían determinarse las atri-
buciones hasta tanto no quie-
rara aprobada la nueva Ley
General de Educación, sienta
la absurda afirmación de que
las atribuciones deben ser
consecuencia de unos estudios
y no aquellas, reflejo de una
necesidad actual, los que con-
dicionen éstos.

Este Consejo quiere hacer
patente que en ningún mo-
mento ha pretendido relin-
quiar objetivos que no enca-
jen dentro de la actividad
profesional que actualmente
realiza el Aparejador y Arqui-

tecto Técnico, sino el recono-
cimiento legal de esta activi-
dad con su responsabilidad
consiguiente. Por otra parte,
y en relación a la pretendida
incapacidad profesional del
Aparejador y Arquitecto Té-
cnico para gestiones de direc-
ción, invocada repetidamente
en la antedicha campaña de
prensa y que ha provocado
un confusismo en la opi-
nión pública, ha de manifes-
tarse que el Decreto de 16 de
julio de 1935, actualmente en
vigor, reconoce expresamente
en su artículo 5.º la plena ca-
pacidad del Aparejador para
dirigir las obras, supeditada
a meras circunstancias de he-
cho que no afectan en absolu-
to a aquella capacidad de di-
rección. En cuanto a la facul-
tad de proyectar hasta ciertos
límites, ya estaba recono-
cida también en la normativa
reguladora de las atribucio-
nes de los Aparejadores hasta
la publicación del referido
Decreto de 1935. Asimismo los
planes de estudio de las Es-
cuelas de Arquitectos Técni-
cos han ido adaptándose a las
nuevas necesidades de una
técnica en evolución.

Por último, este Consejo ra-
tifica su firme decisión de se-
guir actuando en todo aquello
que afecta a los Aparejadores
y Arquitectos Técnicos hasta
agotar todos los medios y re-
cursos a su alcance, colabo-
rando asimismo con las In-
genierías Técnicas para la
consecución de los fines es-

LEA
«BALEARES»

¡Atención! Es una señal de alarma

¿Como puede olvidarse que cada mus-
culo en reposo se atrofia, que cada articu-
lación sin movimiento se anquilosa, que todo sis-
tema orgánico no empleado y mal irrigado
de sangre se intoxica, entonces pierde su
valor?
El despacho, el coche, la televisión, las
facilidades de la vida moderna, han hecho
que la mayoría de nosotros seamos seden-
tarios y la inmovilidad insidiosamente nos
va ganando con sus consecuencias: la obe-
sidad, jaquecas, insomnios, corta respiración,
fatiga, nerviosismo,....
• Pérdida de peso • Desarrollo muscular
• Masaje mecánico y manual • Aparatos
especiales • Sauna Finlandesa • Gimnasia
americana con monitor individual • Pelu-
quero • Solarium • Bar • Snack • Terraza
Etc.



...PERO ATENCION, como el tratamiento es
individual, el número de socios tiene que
ser forzosamente limitado
AVDA. GRAL. PRIMO DE RIVERA, 121, PRAL.
EDIFICIO RENAULT
ABIERTO DE 9 A 21 HORAS. SABADOS CERRADO
con la colaboración y vigilancia del Director Médico:
DON J. M. CORTADA MACIAS (c. p. s.) n.º 2.

DOS FESTIVALES POP SE ORGANIZAN EN ALEMANIA

EL DE FRANCFORT SERA ABSOLUTAMENTE GRATUITO LO UNICO QUE QUIZA TENGA QUE PAGARSE SEAN LAS DROGAS

BONN, 11. (Del corresponsal de Pyresa, Al-
berto CRESPO). Estamos en puertas de dos
grandes festivales de música «pop». Uno, cató-
lico, en Fulda. Otro, libre, en Francfort. Me
parece bien que en este tiempo a ritmo lento
del verano haya festivales de música «pop» y
mejor todavía la ternura oficial hacia ellos.
Las autoridades, ante los festivales «pop» se
hacen también un poco «pop».

El número fuerte del festival de Fulda —el
católico— lo constituirá la participación de un
trío musical de penados de derecho común de
la cárcel de Ebrach, en Baviera, al que el Mi-
nistro bávaro de Justicia les ha abierto las
puertas de la prisión para que canten y se des-
melenen en Fulda. El señor ministro está en-
cantado de la vocación musical, aunque sea
«pop», de los tres inquilinos de «Le patrie Ga-
lere», como dicen los italianos, y ve en esa
dedicación a la música «un medio de readap-
tación social de los delincuentes». Salvo que los
grupos «pop» no quieren estar en la sociedad,
sino fuera, el señor Ministro de Justicia de Ba-
viera tiene mucha razón.

autoridades en Francfort a las bávaras. En
realidad no saben ya que más hacer por el
«Primer Festival «Pop» verdaderamente libre
en Alemania». El Ayuntamiento ha puesto a su
disposición un terreno en el que pueden dispu-
tarse a la vez cincuenta partidos de fútbol y la
policía ha prometido «cerrar los ojos» al con-
sumo de haschich y marihuana. «Sólo perseguir-
remos a los vendedores».

El festival «libre» de Francfort quiere ser,
además de musical, un ejemplo de igualitari-
smo social. Por eso lo llaman «libre» sus orga-
nizadores. Nadie pagará un céntimo por entrar
y ningún grupo musical cobrará un céntimo
por tocar la guitarra y cantar. Hay que supri-
mir la diferencia entre «consumidores» y «pro-
ductores». Esta es la explicación dada por los
estudiantes que se han tomado el trabajo de
organizar el festival. Se ve que lo único que va
a costar dinero en el «Primer Festival «Pop»
verdaderamente libre» es la droga.

Lo que queda por ver es si el consumo de
haschich produce el mismo efecto ante una
policía complaciente que cuando se fuma a es-
condidas. Temo para mí, que no.

DROGA A CAÑO LIBRE
Pero aun la ganan en ternura «pop» las



EN AGUAS DE CA'N PASTILLA

APARECIO AYER TARDE EL CADAVER DE UN HOMBRE CUYA IDENTIDAD SE IGNORA

Por su estado se considera que la muerte data de unos diez días

A última hora de la tarde de ayer, cuando una embarcación de recreo se hallaba a la altura de Ca'n Pastilla, descubrió flotando sobre las aguas el cuerpo

inerte de un hombre, vistiendo camisa y pantalón. Los navegantes se acercaron a él enseguida advirtieron que se trataba de un cadáver por lo que se dispuso el

rescate y traslado a tierra. Puesto el hecho en conocimiento de la autoridad, acudieron fuerzas de la Guardia Civil, Inspectores del Cuerpo General de Policía y el Juzgado de Marina, llevándose a cabo las diligencias propias del caso.

El cadáver se hallaba en avanzado estado de descomposición y a la vista se calculó que la muerte databa de diez o doce días atrás. Registradas las ropas que vestía, fueron hallados unos papeles o documentos que no permitieron en el momento, poder establecer por ellos ninguna identificación pues se encontraban muy deteriorados y prácticamente ilegibles. Una vez secos y tras el requerido estudio, quizás puedan permitir conocer la identidad del cadáver o facilitar alguna pista para alcanzar el propósito.

Niña de 10 años herida por arma blanca, en el Molinar

- * -

Golpeó a un motorista en la cabeza con una botella

A última hora de la tarde de ayer fue ingresada en la Casa de Socorro la niña Eugenia Martín Torrijo, de 10 años de edad, vecina de El Molinar, la cual presentaba una herida incisa en la región glútea, producida por arma blanca.

Según las informaciones recogidas, parece ser que en plena calle de El Molinar dos hombres estaban enzarzados en violenta discusión y que uno de ellos sacó un cuchillo y "tiró un viaje" a su contrincante. Este esquivó el golpe, pero fue a recibirlo la chiquilla que en aquel fatal momento transitaba junto a los dos hombres.

Trasladado el herido a la Casa de Socorro, fue asistido en cura de urgencia e ingresado luego en una clínica, donde se calificó su estado de pronóstico grave. Fue identificado como Marshall Spugh, también inglés.

El agresor quedó a disposición de la autoridad.

El súbdito británico Stephan Sandvagen, marchaba a pie por la acera, portando una botella en una mano y muy tambaleante por efectos de los generosos caldos que había ingerido. De pronto, y al llegar a su altura una motocicleta, se le "disparó" el brazo y la botella fue a dar contra la cabeza del motorista, provocando en éste la pérdida del control de la máquina y su caída al suelo, donde quedó inconsciente y asomando la sangre en su cabeza.

Trasladado el herido a la Casa de Socorro, fue asistido en cura de urgencia e ingresado luego en una clínica, donde se calificó su estado de pronóstico grave. Fue identificado como Marshall Spugh, también inglés.

BOTELLAZO CONTRA

MOTORISTA

Si fatal y extraño es el suceso anteriormente reseñado, poco menos cabe decir del acaecido en la

calles de Calvo Sotelo, también ayer tarde.

El súbdito británico Stephan Sandvagen, marchaba a pie por la acera, portando una botella en una mano y muy tambaleante por efectos de los generosos caldos que había ingerido. De pronto, y al llegar a su altura una motocicleta, se le "disparó" el brazo y la botella fue a dar contra la cabeza del motorista, provocando en éste la pérdida del control de la máquina y su caída al suelo, donde quedó inconsciente y asomando la sangre en su cabeza.

Trasladado el herido a la Casa de Socorro, fue asistido en cura de urgencia e ingresado luego en una clínica, donde se calificó su estado de pronóstico grave. Fue identificado como Marshall Spugh, también inglés.

El agresor quedó a disposición de la autoridad.

ORDEN DE DETENCION CONTRA LOS PARTICIPANTES EN EL SECUESTRO DE ARAMBURU

- * -

Entre ellos figura una mujer

BUENOS AIRES, 11. (Efe). — El Juez nacional en lo criminal de instrucción ha solicitado hoy la captura de tres personas complicadas en el secuestro del ex Presidente Feriende General Pedro Eugenio Aramburu.

Se trata de Esther Norma Arrostio, argentina, de 30 años, casada, maestra y hábil maquilladora. Participó en el asalto al garage donde se apoderaron de dos vehículos utilizados posteriormente en el secuestro del ex Presidente, actuando luego como «campana» al consumarse el secuestro.

Mario Eduardo Firmenich, de 32 años, argentino, soltero, comerciante. Participó con la anterior

en el asalto al garage y, desde un edificio próximo al domicilio del General Aramburu, efectuó observaciones previas a su secuestro; intervino también en este hecho vistiendo uniforme policial.

Fernando Luis Abaj Medina, argentino, de 23 años. Dirigió el grupo que secuestró al ex Presidente y, vistiendo uniforme militar, secuestró junto con Emilio Angel Mazza al General Aramburu.

Tanto este último como Esther Arrostio recibieron adiestramiento especial en Cuba, según informó la policía federal, la que también ha solicitado la colaboración del pueblo para capturar a los nombrados.

FUNDACION «JUAN MARCH»

CONVOCATORIA DE BECAS PARA ESTUDIOS EN EL EXTRANJERO

DOTACION: ENTRE 200 Y 500 DOLARES MENSUALES

Madrid, 11. (Pyresa). — La Fundación "Juan March" anuncia nuevamente la convocatoria de becas para estudios en el extranjero. Se establecen tres modalidades:

—Becas para ampliación de estudios destinadas al perfeccionamiento profesional, para postgraduados. Duración máxima de la beca, un año.

—Becas para aprendizaje de nuevas técnicas de trabajo científico, para investigadores con formación. Duración máxima, un año.

—Becas de investigación científica o creación artística, para investigadores y artistas. Duración máxima, dos años, salvo autorización expresa del patronato.

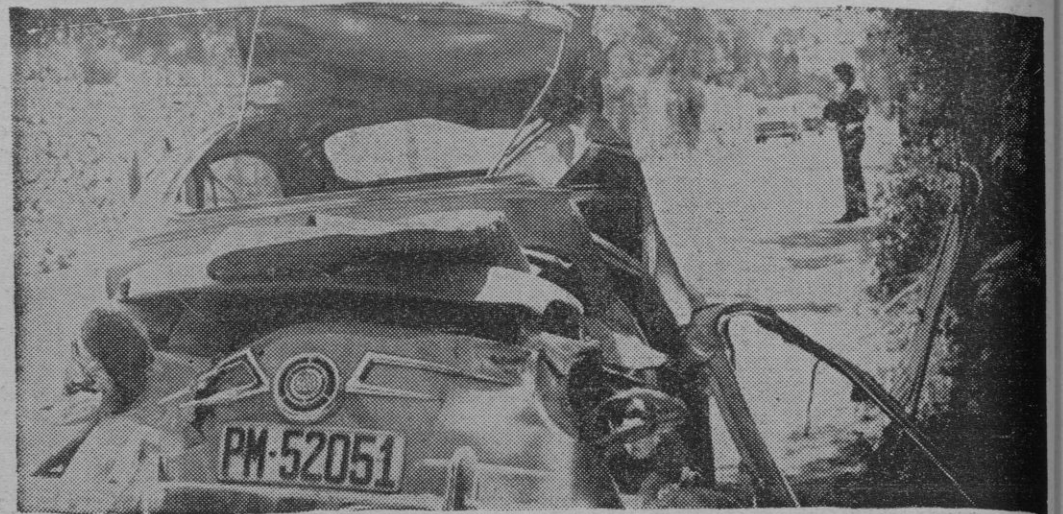
Cada beca estará dotada con una cantidad mensual que no será inferior a 200 dólares ni superior a 500. Podrán optar a las becas, individualmente, todos los españoles que estén en posesión de un título superior universitario o de escuelas o centros superiores, siempre que conozcan suficientemente el idioma del país para el que pidan la beca.

La documentación deberá presentarse en las oficinas de la Fundación, Núñez de Balboa, 70, Madrid-6, antes del día 30 de septiembre de 1970. La propiedad de los trabajos pertenecerá a sus respectivos autores, aunque no podrán publicarse sin autorización expresa de la Fundación.

Lea «BALEARES»

UN CAMION PESADO ARREMETIO DE FRENTE CONTRA UN «600»

AL INVADIR LA CALZADA CONTRARIA EN UNA CURVA DE LA CARRETERA DE LLUCHMAYOR



Milagrosamente salvó la vida, aunque hay que lamentar las graves heridas que sufre. La conductora de un «600» que medió la mañana de ayer circulaba correctamente por la carretera de Palma a Santanyi, cuando a la entrada de una curva vio venir de frente a un pesado camión y como éste, invadiendo su calzada, se le echaba encima y la arrollaba sin remisión.

llevaba. Por todo ello el «600» quedó hecho un amasijo de plancha y hierros retorcidos y envuelta en el informe monición a su ocupante, doña María Negre, que resultó herida de pronóstico grave.

Mas tan espectacular como espeluznante accidente no terminaría ahí. El camión, en su arrolladora marcha aun fue a golpear contra la parte posterior de otro, el matrícula PM 137.708 que conducido por Santiago García, de 31 años de edad, circulaba en dirección a Palma.

Doña María Negre Ignacio, al volante de su utilitario PM 52.051, marchaba en dirección a Santanyi y al llegar a la altura del kilómetro 26'600 el camión SO 3.247, conducido por Pedro Palou Alou, de 41 años de edad, por causas que no nos fueron determinadas, arremetió contra el turismo y tras golpearlo fuertemente en la parte frontal lo hizo girar en redondo y así lo arrastró varios metros hasta dejarlo tendido en setido opuesto al que

Fuerzas del Subsector de Tráfico de la Guardia Civil se trasladaron al lugar del suceso instruyendo las diligencias propias del caso.

Por la fotografía que ilustra esta crónica, puede imaginar el lector la violencia de la colisión y como es milagroso que doña María saliera con vida del accidente.

MOTORISTA HEDIDO A mediodía, en el kilómetro 76.800 de la carretera de Palma, Cala Ratjada, se produjo la colisión del turismo PM-147-284 con la motocicleta PM-77.998 que conducía Dionisio Corraliza Ferrer, de 38 años de edad, llevando a calidad de pasajero a Antonio Ramos, de 54 años de edad, resultando estos dos con heridas que calificaron sus estados de pronóstico leve y menos grave, respectivamente.

Parece ser que las causas de la colisión fueron debidas a invasión de la calzada contraria el turismo que conducía Manuel Martín López, de 29 años de edad, al tomar la curva en la que se produjo el accidente.

FEATON ATROPELLADO

A las seis de la tarde en la Avenida de Jaime III fue atropellada por la motocicleta PM 57.719, doña Ana Tuduri Pons de 66 años de edad, que sufrió heridas de pronóstico grave. El accidente se registró al atravesar la calzada sin tomar las debidas precauciones.

RECIEN NACIDA ABANDONADA EN UNA IGLESIA MADRILEÑA

¡ATENCIÓN, NUEVOS TAXISTAS!

AYER LLEGARON A PALMA CASI UN CENTENAR DE SEATS 1.800 MERCEDES-BENZ DIESEL



Desde que se concedieron las nuevas licencias de taxis, existía el problema de la falta de autorizaciones. Por ello, para ayudar, dentro de sus posibilidades, a los taxistas palmesanos, "Auto-Freno Oliver", Concesionarios Mercedes-Benz en de los económicos Seat 1800 Diesel, se puso en contacto rápidamente con la factoría central, para a nuestra ciudad un elevado número del Mercedes-Benz Diesel.

Y ayer, llegaron ya casi un centenar de nuevos taxis, existía el problema de la falta de autorizaciones. Por ello, para ayudar, dentro de sus posibilidades, a los taxistas palmesanos, "Auto-Freno Oliver", Concesionarios Mercedes-Benz en de los económicos Seat 1800 Diesel, se puso en contacto rápidamente con la factoría central, para a nuestra ciudad un elevado número del Mercedes-Benz Diesel.

Y flamantes coches que, en fecha breve, podrán comenzar a prestar servicios. Una oportuna gestión en favor de los taxistas palmesanos. Los coches, desde ayer, ya están a la venta en la citada Distribuidora.

(En la fotografía de Ribas, el buque que transportó al casi centenar de Seat 1800 Mercedes-Benz Diesel adquiridos por "Auto-Freno Oliver").



Madrid, 11. (Pyresa). — En la iglesia de San José, sita en la calle Alcalá, fue hallada abandonada una niña que representaba tener tres días de edad. Junto a ella tenía una bolsa de plástico conteniendo diversos alimentos. Parece, un sacerdote de la parroquia se percató de la presencia de la pequeña. Avisada la Policía la niña fue trasladada a la Maternidad.

NIÑO ASFIXIADO

Madrid, 11. (Pyresa). — El niño de ocho meses Alberto González Calero Lazara, domiciliado en el Camino de los Ingenieros número uno, pereció asfixiado al quedar aprisionado entre los barrotes de la cuna. En grave estado fue trasladado al Hospital Militar Gómez Ulla, donde ingresó el cadáver.

GRAVE ACCIDENTE

Lérida, 11. (Cifra). — Los portistas de Antonio Gades, de manos de Diego, y el apoderado del mismo don Alberto March. Los resultaron gravísimamente heridos; una señora, muerta y un esposo, grave, a consecuencia de un aparato accidente de auto móvil en el que chocaron los vehículos en que viajaban los portistas contra el coche que conducía el matrimonio. Antonio Gades, que tenía previsto actuar esa noche en la inauguración del auditorium de Tarragona, no pudo hacerlo por causa del accidente.

La señora que resultó con heridas portales se llamaba María, de 50 años de edad, de nacionalidad alemana y residente en Kresvel; su esposo se llama Pedro Ludwicz, y cuenta 62 años de edad. Los dos guitarristas de Gades son Jesús y Emilio de Diego Nieto, de 19 y 17 años de edad, respectivamente.

Tan pronto como el bailarín español tuvo conocimiento del accidente, se trasladó desde Tarragona a Lérida para visitar a los heridos.

Televisión

MATINAL
10.00: Carta de ajuste;
10.15: Apertura y presentación;
10.17: La Fiesta del Señor;
11.30: Concierto;
12.30: En directo. Retransmisión desde el Frontón Labrit de Pamplona. Pelota a mano por parejas; 13.45: Horizontes.

SORREMESA:
2.14: Avances; 2.15: Club Mediodía; 3.00: Noticias a las tres; 3.30: TVE es noticia; 4.00: Puerta grande; 4.30: Vuelta Ciclista a Francia; 5.00: Daniel Boone: "El hombre de la cicatriz".

TARDE
5.59: Avances; 6.00: Carrusel del domingo; 7.00: Vela salvaje; 7.30: Fórmula Todo.

NOCHE
9.29: Avances; 9.30: Tele-diario; 9.55: Avances; 10.00: Vuelta Ciclista a Francia; 10.15: Sesión de noche. Hoy: "Los aristócratas"; 12.00: Veinticuatro horas; 0.15: Buenas noches; 0.25: Despedida y cierre.

UHF

18.15: Carta de ajuste; 19.00: Presentación y avances; 19.02: Edmundo Ross y su orquesta; 19.30: Desde mi butaca; 21.00: Palma a palma; 21.45: El mundo en acción: "¿Podremos vivir cien años?"; 22.15: Noticia 2; 22.30: Avances; 22.32: Festival; 23.30: Cierre.

El tiempo

PREVISION PARA BALEARES Y MEDITERRANEO OCCIDENTAL
Poco nuboso. Brisas. Marejada. Buena visibilidad.
OBSERVACIONES
Humedad relativa: 52 x 100.
Insolación: 12 h. 50 m.

Cupón del ciego

2 3 3

diario

Radio

RADIO JUVENTUD
"LA VOZ DE BALEARES"
(O.M. y F.M.)
Programa para hoy

7.55: Apertura; 8: Conexión con R.N.E.; 8.20: Escaparate de novedades; 8.30: Radio Maritim. — Audición en lengua alemana; 9: Santa Misa; 9.45: Palma Nova Hora H; 10: Radio Automóvil; 10.30: Mirador de la Cançó; 11: Disco Verano 70; 12: Club día 7; 12.40: Conjuntos de hoy; 13: Mensaje de amistad; 13.20: Contrapunto 21; 13.40: Campeones; 14: Festival de San Sebastián; 14.10: Sorteo y apartado; 14.15: Deportes; 14.30: Servicio informativo de R.N.E.; 15: Sobremesa musical; 15.30: Musical Chez Nous; 16: Iglesia año 2.000; 16.30: Cita musical; 17.15: Radio Sobremesa; 18.30: Radio Maritim. — Audición en lengua alemana; 20.15: Radio Internacional; 20.45: Vuelta Ciclista a Francia. Clasificaciones; 22: Servicio informativo de R.N.E.; 22.30: La corrida de esta tarde en el Coliseo Balear; 23: Melodías de siempre; 1.00: Cierre.

F. M. 88.8 megaciclos;
18.30: Radio Maritim. — Audición en lengua alemana.

RADIO POPULAR DE MALLORCA
Programa para hoy

7: Sicosiete; 9: Misa Flamenca. — 25.62; 9.30: Boletín Meteorológico; 9.40: Música de España; 10.30: Hit Club; 11: Orbits Kelvinator; 12: Angelus; 12.03: Studio Alemán; 13: Festival Juventud-70; 13.27: Top On Rodeo; 14: Popular Mallorca; 14.30: Información Nacional; 15: Ole Club; 15.25: Nuestro amigo el libro; 15.55: Archi-Revista; 16.30: Show del domingo; 17.30: Fórmula «7»; 19.35: Campeones; 19.50: Tarde de zarzuela; 20.40: Banda Sonora; 21: Santo Rosario en familia; 21.15: Jornada deportiva; 21.20: De capote y muleta. Por Romero Arenas; 21.40: Lo mejor de la semana; 21.57: Farmacias de guardia; 22: Información nacional; 22.30: Transmite Radio Popular. — Boletín Meteorológico; 22.40: Sexto Continente;

CLUB MILITAR «ES FORTI»
PALMA DE MALLORCA
«TENIS»

EN EL TABLON DE ANUNCIOS DE ESTE CLUB, FIGURAN LAS NORMAS QUE REGIRAN EL DESARROLLO DEL TROFEO «18 DE JULIO», A DISPUTAR ENTRE LOS SEÑORES SOCIOS DEL MISMO.

Las categorías establecidas son:

- a) Femenina: Sin limitación de edad.
- b) Juveniles: Hasta 15 años.
- c) Seniors: Señores de 15 años hasta 45.
- d) Caballeros: De 45 años en adelante.
- e) Dobles caballeros: Sin limitación de edad en las parejas.

SE RUEGA A LOS PRESUNTOS PARTICIPANTES, VERIFIQUEN LA INSCRIPCIÓN LO MAS PRONTO POSIBLE Y, EN TODO CASO, ANTES DEL DIA 19 DE LOS CORRIENTES.

RADIO * TELEVISION * EL TIEMPO

BILLETES EXTRANJEROS

FARMACIAS * URGENCIAS MEDICAS

E. A. J. 13 - RADIO MALLORCA

Programa para hoy

23: Rondaia Mallorquina; 23.30: Orquestas en la noche; 1.00: Cierre de la Emisión.

F. M. 97.5 megaciclos;

18.30: Radio Mercur. — Emisión en danés; 19: Cierre de la emisión.

Sólo en F. M.:

The Riki Lash Lazzar Show.

En ondas Media y de F. M.:

7: Apertura. Música al despertar; 7.20: Santo Rosario y Noticario Católico; 7.57: Matinal Cadena Ser; 8.15: Luis Galvé, piano: Música española; 9: Santa Misa para enfermos e imposibilitados; 9.50: Cita con Vds. por G. Martínez; 10.30: Hoy domingo, por J. Tomás; 11.35: Onda poética, por Rafael Perelló; 11.55: Servicio Meteorológico Nacional; 12: La hora del Angelus; 12.03: El gran musical; 13.35: Los Xey y sus canciones regionales; 13.50: Hoja de calendario; 14: Hora exacta; 14.02: Los últimos éxitos; 14.10: Cita en París; 14.30: Radio Nacional de España. Información local; 15: Carteleras; 15.03: Sorteo y apartado: Ultima hora taurina; 15.15: Pentagrama de París; 16: Los cuatro de Micky; 17: Cancionero español; 17.30: Carrusel taurino: información del desarrollo de las principales corridas de toros en España; 19.45: La Vuelta Ciclista a Francia; 20: Hora exacta. Santoral para mañana; 20.03: Grandes figuras; 20.35: Concierto del domingo; 21.40: El fabuloso Mr. Rock; 22: Radio Nacional de España; 22.20: El micrófono en el ruedo de la corrida del día, por Bartolomé Coll; 22.30: Emisión semanal de Radioteatro; 24: La hora de las brujas; 1.00: Programas para mañana y cierre emisora.

Farmacias

De 9 mañana a 10 noche

Aguiló, P. Bartolomé Pou, 52. Tel. 261215; Antich, Arturo Riera, 78. Tel. 213147; Calafell, Sindicato, 135. Teléfono 211446; Femenias, Calvo Sotelo, 213 (Terreno). Teléfono 230610; Florit, Eusebio Estada, 101. Tel. 250678; Frau, Cerdá, 1 (Santa Catalina). Tel. 231626; (*) Ginestra, San Miguel, 57. Tel. 211127; (*) Nadal, Plaza de Cort, 2. Tel. 212636; Plaza, Monseñor, 12 (Galatrava). Teléfono 214867; Roselló, Son Española, 26 (Son Española). Teléfono 230826; Torre, Aragón, 336 (Hostalet). Tel. 273251; (*) Vazrell, Jaime II, 107. Teléfono 212126; Bordoy Ramia, Capitan Ramonell Botx, 83 (Mollner). 274168.

Abierta de 10 noche a 9 mañana (*) Reñés, San Miguel, 37.

Abiertas hasta las 12 noche Llobera, Plaza Santa Eulalia, 1; Femenias, Calvo Sotelo, 213 (Terreno).
(x) Tienen servicio de oxígeno

SEGURO SOCIAL DE ENFERMEDAD

Servicio urgencia Medicina (excepto suburbios)
Diario, de 17 horas a las 9 horas de la mañana siguiente.
Domingos y festivos: Servicio ininterrumpido.
Teléfonos: 23 09 46 - 23 09 47 y en Residencia Sanitaria de la Seguridad Social (Son Durta).

SERVICIO MEDICO DE URGENCIA

Del Colegio Oficial de Médicos: Paseo Mallorca, 190.
Bomberos: 25 12 34.
Ambulancias: 22 21 79.
Policia: 21 12 21.
Telf: 222200 - 211229

URGENCIAS MEDICAS

Dr. JIMENEZ PEINADO - SERVICIO PERMANENTE
Tels. 22 20 08
22 22 22
c/. JUAN ALCOVER, 156 - 1.

CAMBIOS FACILITADOS POR EL BANCO DE CREDITO BALEAR

BILLETES DE BANCO EXTRANJEROS

Dólar U.S.A.	69.44
10 y superiores	69.30
1, 2 y 5	66.77
1 Dólar canadiense	12.51
1 Franco francés	24.33
100 Franco C.F.A.	165.87
1 Libra esterlina	16.07
1 Franco suizo	136.79
100 Francos belgas	19.06
1 Marco alemán	10.14
100 Liras italianas	19.07
1 Florin holandés	13.33
1 Corona sueca	9.19
1 Corona danesa	9.65
1 Corona noruega	16.47
1 Marco finlandés	267.18
100 Cheelines austriacos	243.73
100 Escudos portug.	12.10
1 Dirham	10.39
1 Cruzeiro nuevo	5.38
1 Peso mejicano	2.70
1 Peso colombiano	0.16
1 Peso uruguayo	0.70
1 Sol peruano	15.07
1 Bolívar	16.57
100 Pesos argentinos	

EXCMO. AYUNTAMIENTO DE PALMA DE MALLORCA

NEGOCIADO DE FOMENTO, S. B. Y ABASTOS

En el B. O. del Estado n.º 160 de fecha 6 de Julio del año en curso aparece publicada la convocatoria del concurso para otorgar la concesión de la construcción y explotación de un mercado minorista de abastos en la zona de esta Ciudad delimitada por la Calle Aragón, Avenida Alejandro Roselló, Carretera de Valdemosa en una profundidad de 5 Km. Plazo máximo de ejecución de las obras: 36 meses.
Deposito provisional: 100.000 Ptas.
Presentación de plicas en horas de oficina en la Secretaría General de este Ayuntamiento durante el plazo de 60 días hábiles a contar desde el 7 de Julio inclusive, o sea hasta el día 17 de Septiembre, a las 12 horas.
El expediente se halla de manifiesto en el Negociado de Fomento, S. B. y Abastos de este Ayuntamiento.
Palma de Mallorca a 10 de Julio de 1970. — El Alcalde, G. Alzamora

VIVIENDAS DE PROTECCION OFICIAL

ahora por solo **10.000** pts.
de entrada y **2.500** pts.
al mes **DURANTE 12 AÑOS**

SU PISO EN LA NUEVA URBANIZACION CIUDAD - JARDIN DE SON ROCA (SON XIMELIS)

Todas las viviendas constan de:

COMPLETAMENTE TERMINADA DE PEQUEÑOS BLOQUES CON SOLO TRES ALTURAS

A DIEZ MINUTOS DEL CENTRO DE PALMA LINEA DE AUTOBUSES N.º 8 DESDE PIO XII ES FORTI-SON COTONER-LA VILETA

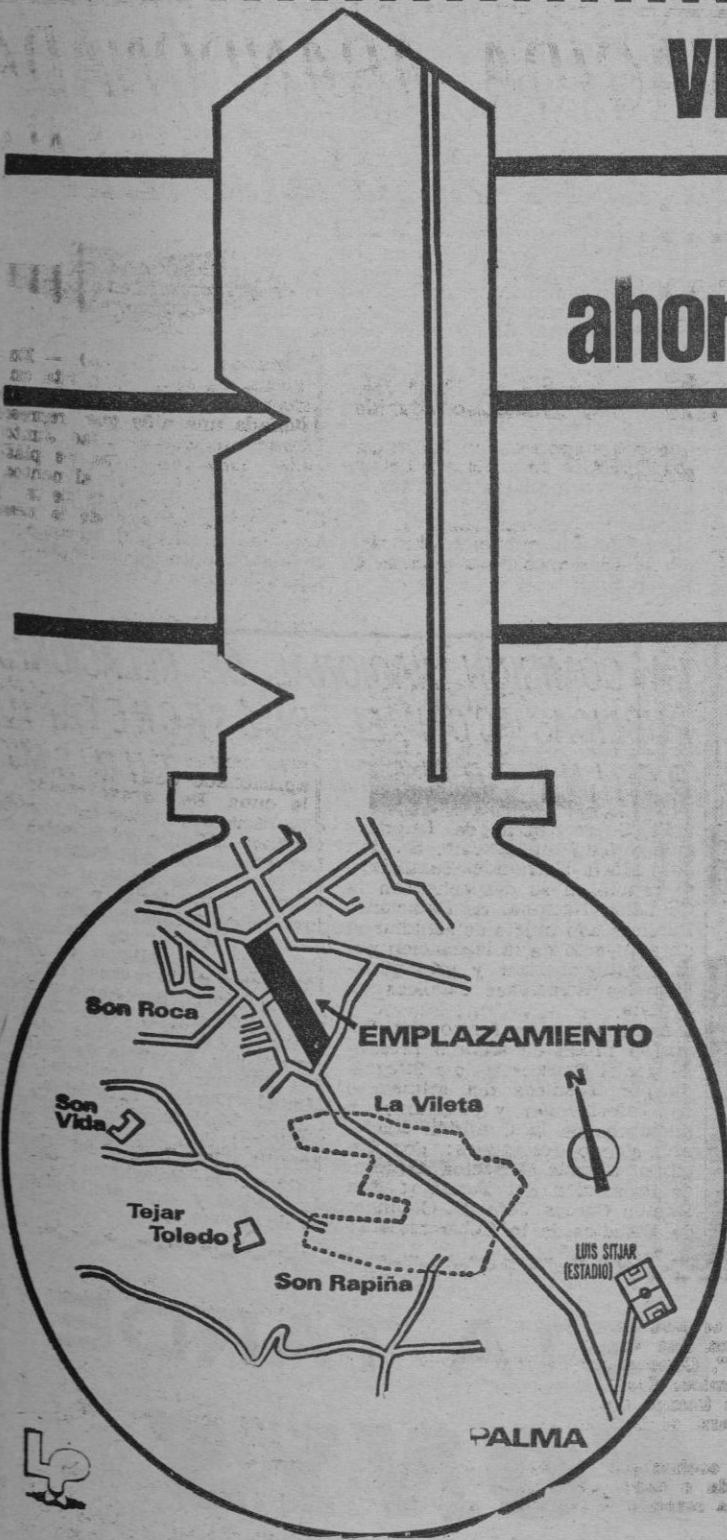
- TERRAZA**
- 3 DORMITORIOS [2 DOBLES]**
- COCINA**
- COMEDOR**
- BAÑO · ASEO**
- ENTRADA Y ANTENA T.V.**

ADEMAS DE AMPLIOS JARDINES · SERVICIOS COMERCIALES · ESCUELAS · GUARDERIA · IGLESIA

Promueve y construye: **COBARAL S.A.**
información y admisión de solicitudes:
Sr. FRANCO SOLANO
AVDA. JAIME III, 135-4.º 2º

precios oficiales 276 679 y 253 828 pts.
calificación del ministerio de la vivienda de 22-XII-69: expedientes P.M.-V.S.-29/69 P.M.-V.S.-3001/69

cantidades a cuenta garantizadas por Póliza n.º 16.705 de **COMPANIA ESPAÑOLA DE SEGUROS DE CREDITO Y CAUCION**



AYER, EN EL GOBIERNO CIVIL

Juró el cargo y tomó posesión el nuevo Delegado Provincial de Industria

El acto fué presidido por el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento



El Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento durante su discurso en la toma de posesión.

A primera hora de la tarde de ayer, en uno de los salones del Gobierno Civil tuvo lugar el acto de toma de posesión del nuevo Delegado Provincial del Ministerio de Industria en Baleares, don José Fortuny Oños, ceremonia que resultó en extremo emotiva y simpática.

Al acto, que fué presidido por el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, don Víctor Hellín Sol, asistieron la señorita Antonia Llinás, como Vicepresidenta de la Diputación Provincial; Delegado de la Vivienda en Baleares, don Francisco Garí Mir; Delegado de Educación y Ciencia, señor Pastor; Decano del Colegio de Ingenieros Industriales de Baleares, don Feliciano Fuster con el Presidente del Colegio de Peritos Industriales, don Enrique Girón; Delegado de Agricultura, señor Vivanco; Delegado de Comercio, don Bartolomé Sagrera; Delegado de Información y Turismo, señor González Sobral; por el Delegado de Sindicatos, el abogado sindical señor Mateas; el Ingeniero Jefe de Minas, don Enrique Cabello, y como asistentes de honor, el ex-delegado de Industria en Baleares, don Joaquín Marqués, juntamente con otras personalidades.

En primer lugar, el Secretario General del Gobierno Civil don Juan Capó, leyó el acta por la que se nombra Delegado de Industria en Baleares a don José Fortuny Oños, y seguidamente éste prestó juramento en su nuevo cargo, siéndole tomado por nuestra primera autoridad civil.

PALABRAS DEL GOBERNADOR CIVIL

Y JEFE PROVINCIAL DEL MOVIMIENTO

Comenzó diciendo que la reunión tenía por objeto una vez más la acción de completar las personas que los Ministerios nombran para formar el estado mayor que la Administración tiene en provincias. Tras alabar las cualidades del Delegado entrante, señor Fortuny, reiteró que la Delegación que éste presidirá constituye un equipo dispuesto a servir a Baleares trabajando juntos a fin de conseguir un resultado positivo en este momento evolutivo que se registra en España.

Aseguró que la amistad y la cooperación de los demás delegados seguirá también imperando con el Sr. Fortuny, al que le expresó su bienvenida y su felicitación, y le hizo el ofrecimiento de un trabajo en equipo.

Dirigió luego un emocionado recuerdo al ex-Delegado de Industria, don Joaquín Marqués, que desempeñó esta función durante largo tiempo, y alabó su prolongada permanencia en ella con cáliditas palabras.

INTERVENCION DEL

EX-DELEGADO DE

INDUSTRIA

Don Joaquín Marqués, con su simpatía característica, agradeció a todos los que en este periodo trabajaron a su lado, el apoyo prestado y la labor de equipo realizada conjuntamente. Hizo luego mención a su larga, larguísima labor —desde el comienzo de los años

DISCURSO DEL SEÑOR

FORTUNY OÑOS

El nuevo Delegado comenzó expresando que en este cometido que ahora empieza, empeña no sólo su palabra, saber y esfuerzo, sino también su corazón, pues hace años que quiere y conoce a Baleares, y esto hará agradable su trabajo.

Dijo que el panorama industrial balear está registrando una toma de conciencia de cara al futuro y



treinta—, en el transcurso de la cual tuvo ocasión de conocerlo todo, satisfacciones y sinsabores.

Felicitó luego al señor Fortuny y se congratuló de que fuese él el elegido para sucederle, mostrándose a su disposición para toda ayuda que aún tuviese ocasión de prestarle.

que se intenta impulsar el desarrollo industrial de la región, con la creación de centros energéticos, modernización de la industria,

nuevas técnicas, mentalidad exportadora, concentración empresarial, agrupación en polígonos industriales, actividades todas que demuestran dinamismo y colaboración en-

tre el empresario y los organismos de la Administración.

En esta labor, la Delegación Provincial del Ministerio de Industria prestó y prestará cada día más su colaboración. Ofrece su entrega a esta apasionante labor que es el futuro industrial de Baleares.

Saluda al Delegado saliente, que fue su ingeniero jefe y amigo durante muchos años, así como irrefragable trabajador y uno de los pioneros en preocuparse de la reestructuración industrial, especialmente del calzado, fomentando hace ya muchos años técnicas de productividad de gran novedad entonces.

Finalizó diciendo que la provincia se auna y colabora con el esfuerzo del país en su expansión industrial y aproximación a mercados exteriores, y esto evidencia un extraordinario equipo de hombres a los que tiene el honor de unirse para seguir luchando por el desarrollo de Baleares y de España.

Todos los oradores fueron muy aplaudidos y el señor Fortuny Oños, fue cariñosamente felicitado por todos los asistentes.

INSTITUTO NACIONAL DE PREVISION

CONSEJO PROVINCIAL

El día 30 del pasado mes celebró sesión plenaria el Consejo Provincial de la Delegación en Baleares del Instituto Nacional de Previsión, bajo la Presidencia del Ilmo. Sr. D. Jaime Rotger Nadal.

Tomó posesión de su cargo de Consejero Nato don José Antonio de Mesa Basán, Delegado Provincial de Sindicatos.

Se acordó constara en Acta la felicitación al Consejero señor Fornés, Presidente del Colegio Oficial de Farmacéuticos de Baleares, por la concesión de la Encomienda de la Orden Civil de Sanidad y de la Medalla de Plata del Consejo General de Colegios Farmacéuticos.

Se dió cuenta de las resoluciones adoptadas por la Comisión Permanente que aprobó 16 expedientes de Invalidez Provisional, denegando 20; concedió 338 solicitudes de Asistencia Social, por un importe de 1.075.120 pesetas, denegando 34 y aprobó 2 expedientes de devolución de cuota unificada.

Fueron aprobadas la propuesta de la Comisión Provincial de Subnormales integrada por 1 expediente favorable y 40 denegatorios por haber cumplido los subnormales más de 30 años; y la de la Comisión de Examen de Cuentas de Gestión, con relación a las del mes de Mayo último.

Se elevó a definitiva la adjudicación para la instalación de 6 aparatos elevadores en la Residencia Sanitaria de Mahón, a favor de la empresa Schneider Otis S.A., por un importe de 4.719.542 pesetas.

Se autorizó la convocatoria del correspondiente Concurso para las obras de construcción de un aljibe, instalación de grupo de presión y descalcificación de agua en el Complejo Sanitario de la

Seguridad Social de esta ciudad. Se aprobaron las propuestas presentadas por la Dirección Provincial que comprenden 3 expedientes de inclusión de beneficiarios extrarreglamentarios, todos favorables; 2 de recursos de reposición estimatorios y 1 denegatorio; y 15 de reintegros de gastos favorables y 5 desfavorables.

Fueron ratificadas las adquisiciones directas efectuadas por la Delegación, relativas a vestuario y material de escritorio e impresión, y se autorizó la convocatoria de un Concurso para compra de material para Delegación e Instituciones Sanitarias de la provincia.

Se dió cuenta de la designación de nuevo Administrador para las Instituciones Sanitarias de Mahón y para el Centro Sanitario de Ibiza, cargo este último de nueva creación.

Fueron nombrados miembros de la Junta de Gobierno del referido Centro Sanitario de Ibiza los Consejeros don José Tur Mar, don Vicente Martel Llopart, don José Abellán Pérez y don Francisco Pons Febrer, trabajador, y don Gaspar Oliver Barceló, empresario.

Un Consejero expresó su agrado hacia los Servicios de la Residencia Sanitaria de esta capital por las atenciones dispensadas a un familiar suyo, patetizando la carencia de espacios existentes en la misma y urgido de la necesidad de una ampliación.

Se dió lectura de una carta de un asegurado denunciando proceder de un médico del Seguro, acordándose su traslado al Jefatura Provincial de Servicios Sanitarios para información.

Se replanteó el problema de residencia de un médico del Seguro de Inca.

CONSEJO PROVINCIAL DEL MOVIMIENTO

SE ELEVA AL CONSEJO NACIONAL UN ESTUDIO SOBRE LA ORGANIZACION DEL MOVIMIENTO EN LAS PROVINCIAS INSULARES

Felicitación para Radio Juventud de Baleares

Referencia de los asuntos tratados por el Consejo Provincial del Movimiento, en sesión celebrada el viernes, bajo la presidencia del Excmo. Sr. Gobernador Civil y Jefe Provincial, don Víctor Hellín Sol, con asistencia de los consejeros señores, G. Sureda, Srta. Llinás, P. Saiz, S. Serra de Gayeta, S. Llull, A. Torres, G. Tous, L. Oliver, J. A. de Mesa, J. M. Perceño, M. Ensenat, A. Ramis, M. Gascón, M. Aleñar, J. Sastre, J. M. Fiol, J. Izquierdo, y O. Terrassa.

Antes de proceder al estudio de los asuntos del orden del día, prestó el reglamentario juramento, del cargo de Consejero provincial, el delegado de la Organización Sindical, don José Antonio de Mesa Basán, pronunciando unas palabras de bienvenida y de elogio de sus condiciones y preparación el Jefe Provincial, las que motivaron otras de ofrecimiento y agradecimiento por parte del Sr. de Mesa.

Se dió cuenta de los asuntos contenidos en las actas de las reuniones celebradas por los Consejos Locales de la provincia, adoptándose diversos acuerdos en relación con planteamientos formulados por las localidades de Ferrerías, Alayor, San Juan y Puigpuñent.

Fueron admitidas diversas solicitudes de afiliación al Movimiento Nacional.

Informaron respecto de actividades y proyectos los Delegados provinciales y Jefes de Servicios; y el Subjefe provincial, vicepresidente del Consejo, respecto de los asuntos tratados en reciente reunión de Subjefes celebrada en Madrid.

Fue aprobado el texto de una Ponencia que presidida por el Subjefe provincial, ha elaborado un documentado estudio sobre la Organización del Movimiento en las provincias insulares, acordándose fuera elevado al Consejo Nacional del Movimiento.

Se dió cuenta de los actos programados por la Organización Sindical con motivo de la próxima conmemoración del 18 de Julio, pronunciando en esta oportunidad unas palabras el Jefe Provincial que culminaron en un llamamiento al público en general y de manera muy especial a todas las organizaciones del Movimiento, pidiendo la presencia masiva a la Misa Teódeum, que se celebrará el día 18 a las once de la mañana en la Catedral.

A propuesta del Jefe Provincial por unanimidad se adoptó el acuerdo de que constara en acta la satisfacción del Consejo, por la concesión del Premio Nacional de Radio y Televisión a Radio Juventud de Baleares.

El Consejo se dió por enterado de diversas comunicaciones del Mando Nacional, y finalmente adoptó el acuerdo de expresar su sentimiento por el fallecimiento del Jefe Local de Puigpuñent, don Antonio Ginard Vidal, así como por el fallecimiento del padre del Consejero don Juan Crespi Fornés.

LA COMISION NACIONAL DE RELACIONES PUBLICAS CON EL SUBSECRETARIO DE INFORMACION Y TURISMO

El Subsecretario de Información y Turismo, Excmo. Sr. don José María Hernández Sampelayo se reunió en su despacho con la Comisión Nacional de Relaciones Públicas con objeto de estudiar el anteproyecto de la legislación para institucionalizar y profesionalizar las Relaciones Públicas en España.

A tal efecto se formó una Comisión mixta de trabajo presidida por el Subsecretario e integrada por Técnicos del Ministerio de Información y Turismo y miembros de la Comisión Nacional, siendo designados: don Esteban Bassols, Director General de Promoción del Turismo; don Ramón Cercós, Jefe del Gabinete de Estudios de la Subsecretaría;

don Fernando Gutiérrez, Jefe del Gabinete Técnico del Ministerio de Departamento; don Felipe Horta, Subdirector General de Actividades Publicitarias y un asesor jurídico del Ministerio. Por la Comisión Nacional de Relaciones Públicas: don Miguel de Haza, Presidente de la misma; don Jaime de Ursaluz, Secretario general de la Comisión; don Joaquín Maestre, Vicepresidente de la Agrupación Española de Relaciones Públicas de Barcelona; don Miguel Durán, Presidente del Centro Mallorquín de Relaciones Públicas; don José Manuel Rodríguez Zorrilla, Presidente del Centro Español de Relaciones Públicas de Madrid y, don Abilio Bernaldo de Quiros.

TAGOMAGO

MICKY

y

LOS

ESTA TARDE

TONYS

Crónica de Sociedad

PETICION DE MANO

Por don Angel Calvo y esposa doña María Company y para su hijo Nicolás, ha sido pedida a don Andrés Boix y esposa doña M.ª Magdalena Riutort la mano de su hija María Elena. La boda se celebrará en breve.

EXAMENES

Con la calificación de Notable en los Exámenes de Grado verificados en el Instituto Ramón Llull ha obtenido el Título de Bachiller Superior la Srta. Menchuca Dolby Múgica, alumna del Colegio de Santa Teresa.

Nuestra felicitación más sincera extensiva a sus padres los Sres. John Dolby Teugels y María Txixina Múgica.

SU LISTA DE BODAS EN Casa José Buades, s.a.

NATALICIOS

Asistida por el Dr. Disdier, ha dado a luz felizmente a un niño, su primogénito, doña Rosa María Vives Bauzá, esposa de nuestro buen amigo D. Regino Menor Mora.

Nuestra cordial felicitación a sus padres que hacemos igualmente extensiva a sus abuelos.

La esposa del Inspector de Policía D. Rafael Llofríu Pou, nacida María-Rosa Allegue Togores, ha dado a luz un niño en la clínica "Mare Nostrum", donde se halla asistida.

Después de «HIROSHIMA, MON AMOUR» el nuevo

ALAIN RESNAIS
EN COLOR

MARTES - ESTRENO



REFRIGERADO

20 CENTURY FOX PRESENTA UNA PRODUCCION MAG BODARD



CLAUDE RICH
OLGA GEORGES-PICOT

JET'AI ME
JET'AI ME

DIRECCION POR ALAIN RESNAIS
GUION DE JACQUES STERNBERG
UNA PELICULA PARC FILM - FOX EUROPA

El amor y la muerte en la máquina del tiempo

¿Le gusta vivir los amores de los demás?

¿Cuántas veces ha dicho en la vida: «TE AMO, TE AMO?»

UNA EXTRAÑA AVENTURA EN LOS ASPECTOS MAS INTIMOS DEL AMOR (RIGUROSAMENTE MAYORES 18 AÑOS)

HOY Y MAÑANA - ULTIMOS DIAS

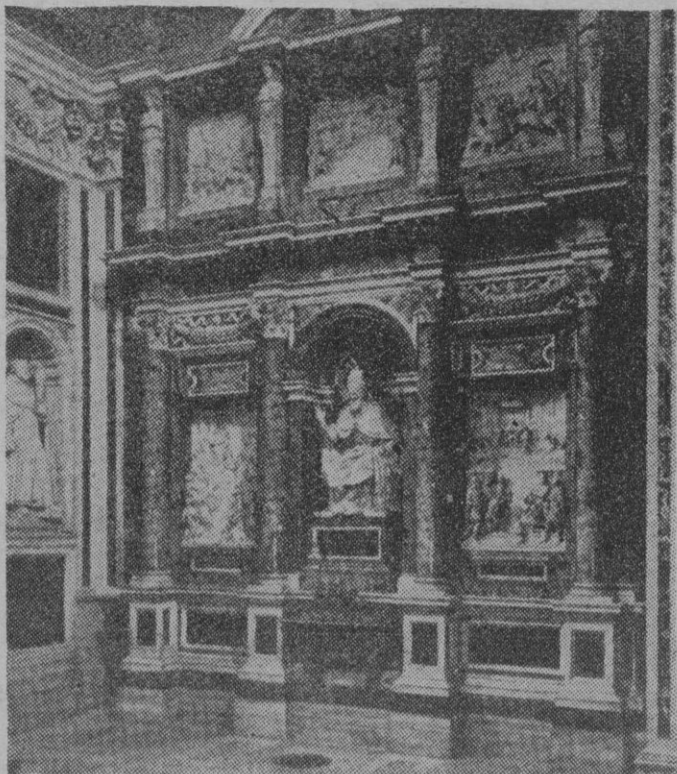
EL SEPTIMO SELLO
de BERGMAN

EL IV CENTENARIO DEL MISAL ROMANO TRIDENTINO

Por PEDRO A. RULLAN, C. R.

El día 14 del presente mes se cumple el IV Centenario de un acontecimiento trascendental para la liturgia y la vida de la Iglesia. Con fecha del 14 de julio de 1570, el Papa San Pio V promulgaba el nuevo Misal Romano, como fruto de la reforma emprendida por el Concilio de Trento, y con vigencia para la Iglesia universal.

Para los que no conozcan las vicisitudes que sufrieron los libros litúrgicos a través de los siglos, convendrá aclarar que el Misal no es tan antiguo como la Misa, ni mucho menos. Hasta el siglo X el libro de que se servía el sacerdote en el altar para el Santo Sacrificio, era el Sacramentario, que contenía solamente las oraciones presidenciales, los prefacios y el Canon, únicos textos cuya recitación incumbía al Celebrante. El introito y demás cantos procesionales de la Misa, reunidos en un libro especial llamado Antifonario, competían a la "Schola cantorum". El "Cantatorio" contenía los salmos responsoriales o graduales, y los versos del Allelúia, que eran interpretados por los cantores. Los lectores, el subdiácono y el diácono, se encargaban de las lecturas, coleccionadas también en volúmenes independientes, llamados leccionarios, epistolarios y evangelarios.



MONUMENTO SEPULCRAL DE SAN PIO V EN LA BASILICA DE SANTA MARIA LA MAYOR, DE ROMA.

En los primeros siglos las Misas eran, de ordinario, cantadas, solemnes y concelebradas por todo el presbiterio con su Obispo. A partir del siglo X, por necesidades pastorales y por piadosas fundaciones, la Misa privada, celebrada por un solo sacerdote, fue cobrando una enorme difusión, originándose con ello una profunda transformación en los libros litúrgicos. Un sacerdote solo en el altar, sin cantores, sin lectores y sin ministros, modificó el primitivo ritual de la Misa. Y se obligó al Celebrante a recitar también los textos hasta entonces reservados a los demás clérigos que le acompañaban en el Sacrificio.

Para que la recitación ordenada de aquellos textos, provenientes de libros distintos, pudiera verificarse cómodamente y con soltura, se apeló al recurso de insertarlos en los Sacramentarios, primero de una manera tímida y elemental, más tarde con una técnica más elaborada y perfecta, hasta llegar a constituir un libro complejo y múltiple, resultado de la fusión de cuatro libros diferentes. En los siglos XI-XIII recibió con frecuencia el nombre de Misal plenario: "Missale plenum". Tentativas primerizas de esta evolución pueden ser considerados el Misal de Bobbio (s.VII), el Misal palimpsesto de Montecasino (s.VIII) y el Misal de Stowe (s.VIII-IX).

Durante unos tres siglos coexistieron el Sacramentario y el Misal, pero el proceso evolutivo puede considerarse cerrado en el siglo XIII, en que se impuso definitivamente en Europa el Misal plenario. Así se fueron formando los Misales de los diferentes Ritos y de las diversas Ordenes Religiosas. Como los Obispos gozaban, en aquella época, de amplia autonomía en materia litúrgica, cada diócesis acometió la empresa de formarse su Misal a su gusto y antojo, siendo incluso práctica ordinaria que cada rector de iglesia lo acomodara a su capricho, con la interpolación de textos y de ritos de origen dudoso y hasta supersticioso. Una exuberante frondosidad de tropos, verbetas, secuencias y apologías, no siempre acertadas y de buen gusto ahogaban la línea sobria y majestuosa de la Misa romana. También se insertaron series de Misas, que debían celebrarse en condiciones especiales, como las llamadas de San Amador, a las que se atribuía una eficacia extraordinaria para conseguir las gracias más importantes o para librarse de grandes calamidades.

Por ello, a fines del siglo XV se hizo sentir poderosamente la necesidad de una revisión a fondo del Misal, que eliminara la anarquía imperante, bajo las directrices de la corrección y de la unificación. Al clamor unánime de numerosos Obispos y Concilios, se agregó en 1505 el voto del Emperador Carlos V pidiendo a la Santa Sede, en nombre de las Iglesias de España, la tan deseada reforma del Misal y demás libros litúrgicos.

Los Clérigos Regulares (Teatinos), fundados en 1524 por San Cayetano y Juan Pedro Carafa, Obispo de Chieti y futuro Papa Paulo IV, autorizados por el Papa Clemente VII, acometieron la reforma del Misal y del Breviario romanos, como faceta potísima en la vasta obra de la Reforma católica que se habían propuesto. A los cinco años pudieron los Teatinos presentar a Clemente VII el fruto de su tarea.

En 1561 el Concilio de Trento quiso ocuparse de la revisión de los libros litúrgicos. Se nombró una Comisión presidida por Leonardo Marini, Arzobispo de Lanziano, y compuesta por los Obispos, Egidio Foscarini, Mucio Calino y Tomás Goldwell. Este último pertenecía a la Orden de San Cayetano, y el Papa Pio IV le había enviado a Trento para que presentara al Concilio los estudios y proyectos elaborados por los Teatinos en orden a la reforma del Misal y del Breviario romanos. Los Padres Conciliares acordaron dejar en manos de la Sede Apostólica la resolución definitiva de las cuestiones litúrgicas. A este fin, enviaron a Pio IV todos los trabajos realizados.

Muerto el tercer Papa Médico, le sucedió en 1566 el dominico Cardenal Ghislieri, con el nombre de Pio V. Recogiendo las consignas de Trento decidió continuar la reforma del Misal, confiándola a una prestigiosa Comisión de eruditos, de la cual formaron parte tres Teatinos: El Cardenal Bernardino Scotti, en calidad de presidente, el ya mencionado Tomás Goldwell, y el P. Vicente Massa, al que puede agregarse el Cardenal Sirleto, bibliotecario de la Vaticana, que hacía vida con los Teatinos en San Silvestre. Antes, los Teatinos, y ahora, esta Comisión, se sirvieron fundamentalmente del Misal que en el siglo XIII estaba en uso en la Curia Romana y que había sido muy popularizado por los Frailes Menores, Misal que entroncaba con el Sacramentario Gregoriano. Se hizo una revisión y ordenación metódica de las rubricas, y se llevó a cabo una poda general de textos dudosos o de mal gusto. Sólo quedaron cuatro secuencias.

Mediante la Bula "Quo primum" promulgó San Pio V, en 1570, el nuevo Misal Romano para toda la Iglesia latina, siendo recibido con extraordinarias muestras de júbilo en toda la Cristiandad. Ahora acaba de ser suplantado por el nuevo "Ordo Missae" promulgado por S.S. Pablo VI. Habrá estado en vigor cuatro siglos y un año. Porque su vigencia termina en la Dominica I de Adviento de 1971. Si no hay prórroga. Pero siempre podrán usarlo los sacerdotes ancianos o enfermos que gocen de especial indulto.

OBRA CULTURAL BALEAR

MES ADHESIONS A LA PETICIO D'ENSENYANCA DE LA NOSTRA LLENGUA

Seguim rebent cada dia noves adhesions a la instància que s'elevà al Sr. Ministre d'Educació i Ciència demanant la implantació de l'ensenyança de la nostra llengua a les escoles. A continuació donam la llista d'adhesions rebudes des de les darreres que vàrem publicar fins avui:

Bernat Garcias Lladó, Catalina Cunill, Josep Serra, Gabriel Mesquida Amengual, Joana Amengual Payeras, Gabriel Mesquida Vich, Sor Catalina Thomàs Canyelles, Francisca Contestí, Paulina Amengual Payeras, Bernat Mesquida Amengual, Joan Guaita i Esteva, Miquel Coll Pujades, M.ª Francisca Servera Nicolau, Catalina Bernat Llinàs, Jaume Garcias Vich, Llorenç Vidal, Josep Espina Olivella, Lluïsa Forteza-Rei, Maria Lluïsa Sancho, Vicenç Palmer Balaguer, Francesc Salvà de l'Allapassa, Antoni Alcover Verd, Joan Pons Moll, Francesca Jaume Nadal, Antoni Jaume Nadal, Joan Miralles i Montserrat, Miquel Serra de Gaieta, Miquel Jaume Na-

dal, Gabriel Cortés i Jaume, Josep Sanz Perelló, Bartomeu Rosselló Coll, Jaume Segura Segura, Miquel Morell Covas, Bernat Vidal de l'ensenyança de la nostra llengua a les escoles. A continuació donam la llista d'adhesions rebudes des de les darreres que vàrem publicar fins avui:

Moviment Scout Catòlic (Delegació Diocesana de Mallorca).
Asociación Amigos de Fray Junipero Serra (Petra).

Junta Regional Carlista del Regne de Mallorca.
Assoxiació Lluís Buñuel.
Quaderns Literaris Ponent.
Coral Polifònica de Bunyola.
Juventudes Musicales Españolas (Delegación de Palma de Mallorca).
OBRA CULTURAL BALEAR.— Calle Torre del Amor, 6. - Palma.

POSEE UN LIBRO, UNICO EN EL MUNDO

(Viene de la página 24)
—¿Cuánto vale?
—No tiene precio. Yo pido por él cien millones de pesetas. Pero puede valer cinco o seis veces más.
—Claro, si lo cura todo...
—Mire si estoy convencido, que mis condiciones son las siguientes: pago de cinco millones al contado, y los otros noventa y cinco millones cuando el comprador haya comprobado a su gusto la increíble eficacia y poder del libro.
—¿Usted lo ha comprobado?
—Muchas veces.
—¿Practicando el curanderismo?
—No. Lo he experimentado en mi mismo. Yo soy una de las personas de toda Europa que más enfermedades ha tenido, incluido el cáncer de lengua. Y me he curado con mi libro.
—Pero, ¿cómo?
—Por un sistema completamente natural, algo así como lo del "huevo de Colón". ¿Usted sabe qué pasó con lo del "huevo de Colón"? Pues eso.
—Oiga, ¿está seguro de que alguna de sus numerosas enfermedades no le ha afectado el meollo? Queremos decir la sustancia gris, el cerebro, vamos.
—Soy un hombre lúcido, con

una gran experiencia de la vida. He estado dos veces trabajando en Argentina, y por diversos países europeos conociendo mundo, gentes, idiomas. Tengo setenta años, pero cuando se me pregunta la edad, digo que tengo ciento cuarenta, pues cada uno de mis años, en experiencia, vale por dos.
—¿Ha ofrecido su sensacional secreto a algún millonario?
—A Onassis, a Rockefeller, a Liz Taylor (que está enferma y yo la podría sanar)... etc. Pero soy un gran incomprendido. Nadie tiene fe. Pues ¿sabe que le digo?
—¿Qué me dice?
—Que si no creen, que se fastidien. Yo voy a hacerlo a usted millonario. Usted vaya y cuente en la prensa nacional y extranjera lo que ha oído. Y cuando vendamos el libro, usted pídame millones.
—¿Cuántos millones?
—Le parecen bien treinta y cinco?
—Psée... poca cosa.
—¿Cuarenta?
—Eso ya está mejor.
D. Rafael Bonnin levanta el dedo y adquiere un importante aire mesiánico. Y vaticina: "si nadie tiene fe, me enterrarán con mi libro y mi secreto... y todo se habrá perdido para siempre".

CLUB DE JAZZ TAGOMAGO

Todas las noches a partir de la 1 h. madrugada

TETE MONTOLIU

junto con JAIME MARQUES QUARTET

Y COSME ADROVER

AL PIANO EL MEJOR JAZZ DE ESPAÑA. DESDE LAS 2'30 A LAS 4'30 h.

TETE MONTOLIU OFRECE TAMBIEN UN CONCIERTO DIARIO EN «BAR BRUSELAS», CADA NOCHE A PARTIR DE LAS 10'30 HORAS

NOTICIERO

DE LIBROS Y AUTORES

— Las Ediciones Nauta (Ríos Rosas, 57 - Barcelona - 6), han sacado la novela de Carlos Rojas Vianova, titulada «Por qué perdimos la guerra».

— Ediciones Alfaguara (Orense, 35 - Madrid-20) tras el éxito de la novela «San Camilo, 1936», de Camilo José Cela, publica en su colección «Alfaguara Literaria de novela» la de Jorge C. Trulock, titulada «Inventario base» y saca a la luz igualmente reediciones de «Ma rea escorada», de Luis Berenguer. Premio Nacional de Literatura, 1969, y «El mundo de Juan Lobón».

del mismo autor, Premio de la Crítica, 1968. En la colección de poesía «La Palma de la Mano», acaba de aparecer una antología de poemas de Blas de Otero, realizada por el mismo autor, en la que además de incluir trabajos antes publicados en España, aparecen otros por primera vez en nuestro país, así como textos inéditos en prosa.

— Publicaciones de Herder (Provenza, 388 - Barcelona 13) son: «Sagrada Biblia» 10 a ediciones (Biblia Popular; «Enciclopedia Universal Herder» (novena edición revisada y puesta al día); «Introducción al pensamiento filosófico», de J. M. Bochenski (cuarta edición); «Homilario Bíblico», por Karl Rahner (segunda edición); «Filosofía del Hombre» por Roger Verneaux (segunda edición); y «Pedagogía del Encuentro», por Leopoldo Prohaska (segunda edición).

— En Editorial Labor (Calabria 235-239 - Barcelona - 15) figura la «Antología mayor de la literatura hispano americana», por Guillermo Díaz-Plaja, Merece también especial mención la serie que Labor publica con los testimonios y conquistas así como de las costumbres que los conquistadores españoles observaron y contaron directamente.

— En su serie de obras sobre tecnología publica la Editorial Gustavo Gili las siguientes: «Teoría del taller», (Texto de la Escuela de I-abaj), Henry Ford de Dearborn - Michigan), «Manual práctico de tecnología mecánica», por H. Danovsky; «Tecnología fundamental para el trabajo de los metales», por E. Wiczoreck y H. Leber; «Cálculo profesional para mecánicos ajustadores», por Louisch-Niemann; «Técnica del taller mecánico», por G. Giordano; «Ejercicios prácticos del taller mecánico», por R. Eling y K. G. Heeren; «Manual del tornero mecánico» por el profesor S. Dinario; «Manual práctico del tornero», por H. Schulze; «El torno y la fresadora», por R. Nardreau; «Las máquinas de fresar», por R. Piccini; «Carpintería mecánica», por P. Vigla; y «Manual de forja artística», por F. Kühn.

En Ediciones Cedel (Apartado 5326 - Barcelona) son novedades estos libros: «Filosofía Oriental» (Budismo, confucianismo, hinduismo, zainismo, yoga, subdantismo, taoísmo, sintoísmo, zen, etc.), por R. Calle; «Herramientas de Fresar», por F. J. Barandiarán; «Metrología y Control Neumático», por J. L. Muguerza y «Organiza-

ción de Almacenes», (segundo tomo), por E. García.

Las obras completas de Jean Paul Sartre han empezado a salir en Ediciones Aguilar (Juan Bravo, 38 - Madrid) El primer volumen abarca el teatro. La misma editora ha sacado en dos volúmenes las obras completas de Leonidas Andreiev. También ha puesto a la venta Aguilar el segundo volumen de su Gran Atlas que contiene la cartografía. Otras de las publicaciones de Ediciones Aguilar es la «Historia General de la Pintura», por Michel Héribel y otros autores. La obra consta de 27 volúmenes y abarca 40.000 años de pintura.

— La Editorial Alhambra (Claudio Coello, 76-Madrid-1) dedicada especialmente a obras científicas han salido: «Índice sistemático de las formaciones geológicas y de las fases de plegamiento», por J. M. Ríos; «La Corteza terrestre y el manto», por F. A. Vening.

— En la Colección de Teatro de la Editorial Escelicer (Héroes

del 10 de Agosto - Madrid - 16), han salido: «Las manos de Euridice», «La muerte al volante», «Amor a ocho manos», «Los padres abstractos», «El contrato azul», «Un hombre seguro» y «L.S.D.», cuyo autor de las mismas es Pedro Bloch; «El Armario», de Alfonso Paso; «Los mendigos y seis piezas de café teatro», de José Ruibal; «El Cristo», de José Martín Recuerda; «El Abanico», de Carlos Goldoni; «El inocente», de Joaquín Calvo Sotelo y «Representando a Karin», de Arieh Chen.

Interesantes novedades de Editorial Gredos (Sánchez Pacheco, 83 Madrid - 2) son: «La Enseñanza superior en España», por Javier Rubio; «Granada. Historia de un país islámico (1232-1571)», por Miguel Ángel Ladero Quesada; «Socios Desiguales», por Tomás Balogh; «La fenomenología de las investigaciones lógicas de Husserl», por René Scherer y «Catálogo bibliográfico y biográfico del teatro antiguo español, desde sus orígenes hasta mediados del Siglo XVII (Edición facsimil)», por Cayetano Alberto de la Barrera y Leirado.

NUEVA NOVELA DE SENDER

Un libro de Sender es siempre un acontecimiento para grandes minorías. Decimos «grandes minorías» porque la obra narrativa de



Ramón J. Sender, a medida que se está dando a conocer, amplía más y más su influencia. Lo que es justo.

Ahora la editorial «Planeta» publica una nueva novela de este gran escritor español, residente en los E.E.U.U. Se trata de «Tanit», novela rica en acontecimientos y sobre todo en lo que acostumbra Sender: riqueza humana, personajes llenos de matices, nada fáciles, interesantes, que adquieren con la espléndida escritura de Sender unas dimensiones poco comunes.

Entrar en una novela de R. J. Sender es penetrar en uno de los más atrayentes mundos no-

novelísticos de nuestra época. «Tanit» es una novela espléndida que se lee con verdaderas ganas.

APUNTE LITERARIO

YA sé que ninguno me recuerda: no importa. Soy aquel Primitivo que me presentó a ustedes hace ya algún tiempo un escritor medio «huevón».

A este hombre lo conocí hace muchos años y cuando un día me dijo que iba a escribir sobre mí, lo autoricé. ¡Ya ven ustedes!

Y no me extraña que hasta la fecha les esté aburriendo, y lo que es peor que les pase desapercibido.

Ya sé, repito, que nadie me recuerda. ¿Por qué? No soy una de esas agujas que indica la dirección del viento más fuerte. Cualquier brisa me hace girar. Mi vida es momento. Un hecho nimio es capaz de atraer toda mi atención. Puedo mirar con la más absoluta indiferencia los hechos más trascendentes. Estado de ánimo, señores. Quizá, por ello, sea mi vida zozobran-te, absurda, sin continencias. Pero es que no me veo capaz de montarme en un caballo de ruedas y lanzarme por esos mundos. Me gusta el caballo de ruedas, pero ese caballo de cartón en el que te montas para que te hagan el retrato de minuto.

Esto es anacrónico. Está lleno de romanticismo. Veo que se está sonriendo. ¿Acaso hay algo en Vd. de romántico? Lo escondo, sin embargo, por temor a que se rían de usted. No, no estamos de acuerdo. Sáquelo para que se airee y no se ruborice. Ni usted ni yo hemos perdido aún la humanidad. Todavía pertenecemos a ese extraño y menguado grupo que se llama naturaleza. Y debemos estar contentos.

Maravilloso es el progreso: pero es funesto para el hombre la servidumbre en él.

Pienso, ahora, que un árbol cuajado de pájaros que canta sobre sus ramas es inigualable. Dentro de un cuarto de hora renegaré del árbol y de los pájaros porque tengo sueño. Es una renovada sorpresa el andar de un río, pero lo maldigo porque es profundo y, al no saber nadar, no puedo alcanzar la otra orilla. Es maravillosa la naturaleza porque al renegar de ella demostramos amara. Es maravilloso nacer y no estar contento con la vida. Es maravilloso tener rubio el cabello y desear ser moreno. Y es maravilloso llevar zapatos negros y sentir envidia del que va descalzo.

Quiero decirles que me gusta vivir. No con los ojos abiertos, me deslumbraría el sol. No a ojos cerrados, vira de tropiezo en tropiezo. Los ojos han de estar entornados y es necesario que sean penetrantes. Y quiero decirles algo más. En este instante hay un acordado murmullo entre el papel y la punta del bolígrafo. Quiero decir que estoy contento. que empiezo a serenarme.

Aún soy Primitivo. Llevo una temporada que todo lo que miro es de cristal opaco. Se cansan mis ojos de mirar y no alcanzan lo que desean. Ustedes, quizás, no han llegado a darse cuenta pero es que el ocio me ha cansado y pienso ponerme a trabajar. De ustedes y de mí depende que siga viviendo o que muera en esta mi primera jornada de trabajo.

Heraclio López Bonilla
Mallorca, 1970

LEA

«BALEARES»

LIBROS UTILES

MANUAL DEL JARDINERO AFICIONADO

Las ediciones De Vecchi están desarrrollando una muy interesante labor en España. El libro que publica esta editorial es un libro útil, popular, bien presentado y escrito de una manera aguda, podría decirse periodística. Así, ahora hemos leído una serie de títulos referidos a la jardinería. Son manuales claros, de exposición sencilla y eficaz. Hasta el lector menos enterado, más novato en esta, cuestiones, recibe una información directa, y totalmente útil. De esta manera las ediciones de Vecchi cumplen un cometido de veras importante.

Antonio Molina

GENIO DE LA POESIA

ALPHONSE ALLAIS

El día 20 de Octubre de 1854 nació en Charleville Jean Arthur Rimbaud, genio de la poesía, ese mismo día, de ese año, nació en Honfleur, hijo de un farmacéutico, Alphonse Allais que con el tiempo ha venido a considerarse como uno de los más grandes humoristas, pieza indispensable en todas las antologías de humor absurdo y de humor negro, al lado de Swift, Sade, Quincey, Lewis Carroll, Jarry, Pícarra, Kafka, etc.

Oponiéndose a su padre que quería que continuara su profesión se trasladó a París y comenzó a publicar poesías y relatos en las revistas de humor. Durante su vida gozó de un favor popular pero no estuvo considerado como el gran escritor que es hasta después de su muerte que ha sido revalorizado. Sin embargo, algunos espíritus avisados se dieron cuenta de la importancia y a su muerte en 1905, el exigente Jules Renard dijo: «Es un gran escritor».

Durante todo periodo de escritor activo vino publicando a razón de un relato semanal. Estos relatos fueron recogidos en parte en libros pero muchos de ellos quedaron dispersos en periódicos y revistas, a veces de difícil acceso. Sus admiradores y discípulos han ido recogiendo los textos que de vez en cuando vuelven a reaparecer. Especialmente los miembros del Colegio de Patafísica, que cuenta con humoristas de la talla literaria de Ionesco y Raymond Queneau, sienten un particular interés hacia la vida y la obra de este singular escritor.

Sus relatos que ofrecen grandes dotes de imaginación reflejan aspectos de la vida de su época. En su humor poético y satírico a la vez sobresalen el poder de observación y de invención, y la sensibilidad, unidas a la inteligencia. Al mismo tiempo una ausencia total de suficiencia preside de todos sus escritos que, tanto como a la risa inducen a la reflexión y a la benevolencia, mientras fustigan la mediocridad y la estupidez.

Pero no solo se ríe de los defectos de la humanidad procedentes de su propia tontería sino la misma condición humana. El azar, lo misterioso e incomprensible de la vida, le sirven para escribir relatos en los que el humor salta por encima de la limitación humana para dar, en definitiva testimonio de la realidad e importancia de la inteligencia, que, como consecuencia no buscada a drede, resalta palmariamente.

Hizo algunas accidentales excursiones por el campo del teatro pero han sido algunos de sus relatos, concebidos en forma de monólogo los que han influido en el teatro actual, en sus formas del teatro del absurdo, sin que él se lo propusiera. Por otra parte es presumible que no pretendiera perdurar como escritor y precisamente por esa preocupación y espontaneidad que tienen sus escritos, se leen con un renovado interés.

Tratando de situarle en relación a otros escritos es con el norteamericano Ambrose Bierce, el autor de las famosas «Fábulas fantásticas» con quien ofrece más similitudes, pero Bierce es un espíritu atormentado y amargo mientras Allais lo es festivo. Acaso sea en definitiva, un discípulo del Balzac de los «Cuentos Droláticos».

Fue el máximo humorista francés de la Belle Époque y los amigos que le admiraban tenían la equivocada idea de que estaba mal gastando un talento digno de ocupar en mayores empresas. El tiempo ha venido a demostrar lo contrario. El es uno de los más destacados antecedentes de buena parte de la literatura actual. Muy pronto los surrealistas vieron en él uno de los escritores franceses hacia los que había que volver la mirada y especialmente André Bretón, que le incluyó en su famosa «Antología del humor negro», tuvo singular predilección por su obra.

Se ha visto en él la sombra de Baudelaire, un Baudelaire que no se toma en serio la vida y que trata de sacar el mayor partido del espectáculo que le ofrece para hacer reír a los demás, y de este modo, también, para fustigar los vicios y la falta de imaginación y de sentido lógico. Baudelaire era amigo de la familia Allais, y cuando iba a Honfleur a visitar a su madre departía en algunas ocasiones con el padre de Alphonse Allais.

Murió, en París, a los cincuenta y un años, el día 28 de octubre de 1905.

Tres sonetos con toro

I

El grito de metal lanza su acento.
Enmudece la grada. Surge el toro.
Ya cornea el astado meteoro
la fina capa del callado viento.

El torerillo avanza lento, lento...
La luz vuelca en la plaza baños de oro.
El toro ruga ante el engaño. El coro
de la tragedia ruga de contento.

Pone fiebre la luz sobre los ojos
y vierte resplandores en la arena
y enciende las dobladas banderillas.

Y luego siente pena, mucha pena...
Y envuelve en tintes negros, casi rojos,
al toro que se llevan las mulillas.

II

El inocente toro, desterrado
del abierto solar —verde pradera—
vuelca toda su furia en la barrera
como irascible niño castigado.

Atraviesa el anillo requemado
mientras la ruda gente vocifera
y asoma, como lúgubre bandera,
la capa del torero amedrentado.

Cuando, vencido, la testuz inclina,
sigue soñando el toro, vanamente,
la sombra del olivo y de la encina.
Añora campos libres y barrena
el aire con su cuerno... ¡inútilmente!
Su destino es morir sobre la arena.

III

Cuando un fragor de palmas ha cesado
y juegan los peones con la fiera,
aparece el caballo en la barrera
como inocente niño abandonado.

Una terrible fuerza le ha impulsado
hasta la arena ardiente. Su ceguera
le impide ver la luz que reverbera
sobre el jinete ya descabalgado.

Se levanta medroso, y nuevamente
la fuerza bruta le mantiene en vilo.
Hunde los cascos en la sucia arena,

siguen ciegos sus ojos... ¡Y el tranquilo
«monstruo de mil cabezas» nada siente
del tormento sin gloria que le llena!

ELISEO FEIJOO

Prefiera:

«CERVEZA MALLORQUINA»

de la bodega al vaso

**TAN BUENA COMO
CUALQUIER OTRA**

**ASI VD. APOYA
A LA INDUSTRIA BALEAR**

**A LOS PRODUCTORES Y
VENDEDORES
DE LAS MARCAS**

FALCON
MARCA INTERNACIONAL

VOLI BALEAR,

PRIPPS
MARCA INTERNACIONAL

Y ROSA BLANCA

Gracias



BUENOS DÍAS

A CADA EPOCA SUS «HIPPIES»

RECOMIENDO a los lectores un joven libro de Guillermo Díaz-Plaja, uno de nuestros académicos avocados en Palma. Ser académico, aunque algunos crean lo contrario, no compone una figura para archivar, una figura miteable, es decir, puesta en una vitrina y que se vaya llenando de un cierto polvo.

Al contrario, al contrario. (No en balde el libro más fresco, divertido y desmitificador de estos últimos años, ha sido escrito por un académico, también convecino e hijo ilustre de esta ciudad. Me refiero al «Diccionario secreto» de Camilo José Cela.)

El libro que ahora les recomiendo es el titulado «Los paraísos perdidos». (1) Como dice el editor el argumento o canto de la obra es la actitud «hippy» en la historia, de cómo, a lo largo de las épocas, una parcela de la juventud retó a la sociedad de su tiempo, se puso en rebeldía frente a un sentimiento burgués y despreció los prejuicios para vivir una vida sin trabas administrativas.

Díaz-Plaja, manejando un importante y oportuno aparato cultural — que el escritor emplea de una manera ágil, sin hacerle sufrir al que lee — demuestra que la juventud-protesta no es un invento actual, ni mucho menos, aunque la protesta en nuestra época, como es natural, tenga unos aspectos originales, y, además, uno de ellos muy acentuados: su masificación. Esas reuniones multitudinarias, donde doscientos o trescientos mil jóvenes, con vestidos caprichosos y cantos de amor, ofrecen flores a los guardias que las estructuras les ponen frente a ellos.

Los pícaros, los disconformes, los románticos, los aventureros, los nómadas, los santos y los contadores, todos aquellos que han elegido un «tercer camino al mar» — el margen de las componendas y trapiondas tradicionales de la gente llamada «seria» — van desfilando por este libro, que fue comenzado en Palma y acabado en Ibiza, acercándose así el académico a una realidad viva e interesante, la propia

seix barral Guillermo Díaz-Plaja

LOS PARAISOS PERDIDOS

existencia mediterránea de ese paraíso, el tibenico, elegido por los «hippies» de todo el mundo.

«Los paraísos perdidos» es un libro, como tantos otros de Díaz-Plaja, compuesto de breves y sustanciosos capítulos. El ensayista es un escritor que maneja el saber de una manera artesana, eficiente y cuidadosa, como algo delicado, de un modo convincente y sosegado. Para dar continuidad a su estudio, es como si Díaz-Plaja se inventara, en cada párrafo de sus capítulos, las lecturas o citas más convenientes. No hay tal «inventar», es claro. El escritor ha hecho aquellas lecturas, ha digerido muy bien todos aquellos autores y sabe darlos en síntesis estupendas, a manera de autoridades para referirse a las propias ideas.

Un libro revelador, sobre todo para aquellos que no quieren hacer el esfuerzo de comprender lo que hay en el fondo de las protestas jóvenes, para los que cierran los ojos, o, lo que ya es inaudito, se limitan a decir que ellos lo arreglarían todo repartiendo palos. Palos, palos, ¿quién de verdad los merece? ¿Una sociedad hipócrita, los privilegiados de siempre, los fabricantes de fustles, los políticos que especulan con el hambre y en nombre de la «democracia», asimismo, organtean masacres en el Vietnam? ¿Quién y de verdad se merece los palos y en nuestro tiempo?

Ya lo he dicho: un libro esclarecedor, interesante y que destila saber y atención por la vida y lo que llama el autor «la idea radical de la libertad del hombre».

Iuan BONET

(1) «Los paraísos perdidos», por Guillermo Díaz-Plaja, Colección Testimonio, Editorial Setx y Barral, Barcelona, 1970.

NIÑOS



—Este sí que es un niño precoz. (De «Destinos»)

MUNDO.

«LAS INVENCIÓNES DE LA GENTE VAN AVANZANDO DE SIGLO EN SIGLO. LA BONDA Y LA MALICIA VAN EN GENERAL CONTINUANDO SIENDO LAS MISMAS.»

IMPUESTOS AL ESTADO

En unas declaraciones al diario «Ya», don Fermín Sanz Orrio se pregunta:

«¿Quién nos dice que un día no se vaya a crear una confesión religiosa que predique que no se deben pagar impuestos al Estado?»

LOS GRIEGOS Y LAS PATATAS

Atenas, 10. (Efe-Upi).

El Gobierno del Primer Ministro, George Papadopoulos, ha anunciado hoy una nueva ley, imponiendo a todos los restaurantes del país que incluyan en sus menús platos de patatas.

También ha informado de que está iniciando una campaña publicitaria para tratar de persuadir a los griegos para que consuman más patatas. «Los ingleses y los alemanes comen patatas en cantidad — ha dicho un portavoz del Ministerio de Comercio. ¿Por qué no han de hacerlo los griegos?»

Esta es la segunda vez en poco más de un año que el Gobierno trata de legislar los hábitos alimenticios de los griegos. (Agencias)

EMIGRANTES

«La Voz Social» estudia los problemas del emigrante español. Al referirse a los determinantes de su regreso, informa:

«Una encuesta reciente, realizada por el Instituto Español de Emigración, ha revelado que el emigrado español dejaría de serlo sólo en el caso de que se duplicasen los salarios que actualmente percibe en su patria. La estadística concluye al analizar uno de los factores determinantes de la decisión y necesidad migratoria: el paro forzoso, la irregular situación de subempleo, con alternativas e intermitencias que obliga a ensayar la emigración como única y final solución viable.»

EL JAMOM SERRANO A CONCURSO

Araucan. (Huelva). — Con motivo de las «Fiestas y fiestas del jamom serrano», que se celebrarán en esta localidad los días 29 de

GENTE.

«DEJA QUE HABLE LA GENTE.» (Dante)

MESA DE REDACCION DOBLE PAGINA

DIGANOS Vd. Q190

D. GABRIEL LLULL BAUZA

«DICEN MIS COMPAÑEROS QUE CUANDO TENGO RAZON NO HAY QUIEN ME HAGA CALLAR»



En la edición de ayer, «BALEARES» dio la noticia de que don Gabriel Llull Bauza, de Palma, ha sido merecedor de uno de los premios sindicales «Sanz Orrio». Este señor es panadero, y trabaja en la misma empresa desde hace nada menos que cuarenta y dos años. Es, además, presidente de la Sección Social del Sindicato Provincial de Panaderos desde el año 1942, y social del Montepío de Panadería desde su fundación.

Hablamos con él en la panadería «La Espiga», de la simpática placita del Jonquet llamada «Vapor» nombre que nos parece muy castizo, como toda la simpática barriada de Santa Catalina. —¿Qué edad tenía usted cuando entró a trabajar en esta casa? —Exactamente dieciséis años, y cuento ahora cincuenta y ocho.

—¿Cuántos panaderos trabajan con usted? —Somos diez. —¿Usted el maestro, claro. —Sí, yo soy el maestro. —¿Cuántos panes habrán pasado por sus manos? —Ponga usted mil kilos de pan por día durante cuarenta y ocho años, excepto los de la guerra. —¿Kilos de panes son? —ES usted de Palma mismo? —No, yo nací en Son Servera, pero desde los cinco años vivo en Palma.

—¿Cuándo se enteró del premio que le han otorgado? —Ayer, por una carta que recibí de don Juan Royán Calderón, presidente de la Sección Central. —¿Por qué le eligen siempre sus compañeros? —Porque ven que defendiendo sus intereses con espíritu de justicia... Mire: Ahí está mi recibo del dueño de esta casa, don Pablo Barceló. Él es mi jefe, y también es presidente de la Sección Económica del mismo Sindicato de Panaderos. Quiere esto decir que él y yo, en el Sindicato, somos más bien oponentes, pues él va a defender los intereses de los patronos y yo el de los obreros... Ahí, en el Sindicato, hemos discutido muchísimas veces y hasta nos hemos peleado; pero aquí, en la panadería, siempre hemos sido buenos amigos y nos queremos mucho.

—¿Por qué cree le han concedido este honor? —Fácilmente porque he sabido evitar conflictos graves, resolviendo los problemas con justicia... Dicen mis compañeros que cuando llevo razón no hay quien me haga callar.

—Pues hableme de su familia. —Tengo a mi esposa, Catalina, y a nuestra hija, Paquita, una moicita que parece

del mismo barrio de Triana. —Santa Catalina y Triana tienen mucho en común. —¿Viven ustedes en esta misma barriada? —Siempre. —¿Qué hace usted cuando puede librarse de su trabajo y de sus obligaciones sindicales? —Me gusta pescar y cazar. De ambas aficiones soy un gran apasionado. —¿Ultima pregunta... ¿Cuál es, cree usted, usted mismo, su mayor mérito, en la labor sindical? —Sinceramente creo, sin falsas modestias, que mi mayor mérito ha sido hasta ahora saber estar en el difícil punto de equilibrio entre los intereses de mis compañeros y los intereses de los patronos. —Claro que, si por alguien tiene que inclinarse la balanza... —Siempre será en favor de mis compañeros, pues si defiendo sus intereses, no hay otra cosa que defender los míos. —Al pan, pan!

—¿Cuántos panaderos trabajan con usted? —Somos diez. —¿Usted el maestro, claro. —Sí, yo soy el maestro. —¿Cuántos panes habrán pasado por sus manos? —Ponga usted mil kilos de pan por día durante cuarenta y ocho años, excepto los de la guerra. —¿Kilos de panes son? —ES usted de Palma mismo? —No, yo nací en Son Servera, pero desde los cinco años vivo en Palma.

—¿Cuándo se enteró del premio que le han otorgado? —Ayer, por una carta que recibí de don Juan Royán Calderón, presidente de la Sección Central. —¿Por qué le eligen siempre sus compañeros? —Porque ven que defendiendo sus intereses con espíritu de justicia... Mire: Ahí está mi recibo del dueño de esta casa, don Pablo Barceló. Él es mi jefe, y también es presidente de la Sección Económica del mismo Sindicato de Panaderos. Quiere esto decir que él y yo, en el Sindicato, somos más bien oponentes, pues él va a defender los intereses de los patronos y yo el de los obreros... Ahí, en el Sindicato, hemos discutido muchísimas veces y hasta nos hemos peleado; pero aquí, en la panadería, siempre hemos sido buenos amigos y nos queremos mucho.

—¿Por qué cree le han concedido este honor? —Fácilmente porque he sabido evitar conflictos graves, resolviendo los problemas con justicia... Dicen mis compañeros que cuando llevo razón no hay quien me haga callar.

—Pues hableme de su familia. —Tengo a mi esposa, Catalina, y a nuestra hija, Paquita, una moicita que parece

ENTREVISTA CON EL EMBAJADOR DE AUSTRIA ANTE EL CONSEJO DE EUROPA

«ES TOTALMENTE NECESARIA LA INTEGRACION PARA QUE EUROPA VUELVA A SER UN FACTOR DECISIVO DENTRO DE LA PAZ MUNDIAL»

- «¿LAS RELACIONES CON EL ESTE?. YO CREO QUE LAS JOVENES GENERACIONES EN RUSIA, QUIEREN ABRIRSE HACIA OCCIDENTE.»
- «¿LA ENTRADA DE ESPAÑA EN EL MERCADO COMUN? NO ANTES DE FINALES DE LA DECADEA.»
- «EXISTE LA POSIBILIDAD TEORICA DE UNA TERCERA GUERRA MUNDIAL, PERO NO LLEGARA A PRODUCIRSE.»



M. W. Greder y el doctor J. Constantino Dragán, en un momento de la entrevista. (Foto Terrades)

Con motivo de pronunciar una conferencia en la Sesión Inaugural del II Curso de Derecho Europeo, a celebrarse en Palma de Mallorca del 12 al 24 de julio, organizado por la Fundación Dragán en colaboración con la Facultad Internacional para la Enseñanza del Derecho Comarcal (sede Estrasburgo), ha llegado a la isla, el Embajador de Austria y Decano del Cuerpo Diplomático acreditado ante dicho Consejo de Europa, M. W. Greder, el cual ostenta la representación personal del M. Tomic-Soring, Secretario General de la Organización.

Europeista, partidario cien por cien de la integración total europea como principal paso para que Europa vuelva a jugar un papel importante dentro de la paz mundial, tuvimos la oportunidad de vista estuvieron presentes, asimismo, el Secretario General de la C. E. D. I. —Centro Europeo de Documentación e Información— M. Von Gaupp y el fundador y presidente de la Fundación Dr. A. n. el Imperio Romano, el Sacro Romano Imperio Germánico, Napoleón, el período de entreguerras.

M.W.G. —La base común entre europeos, y de hecho ya es una Comunidad Europea de Cultura, es la cultura. Todos los movimientos europeos, en el contexto general europeo, han de jugar un papel importante en la Europa del futuro. Este, en cambio, proclama la igualdad de todos los pueblos, naciones, estados, en estrecha colaboración fraternal. Es decir, que todas las aportaciones de todas las culturas europeas, por muy pequeñas que éstas sean, sirven para aumentar el patrimonio cultural europeo.

M.W.G. —Europa tras la segunda guerra mundial quedó dividida y sus países desgrajados. Hoy en vez de jugar el papel sujeto de la historia, es el objeto de ella. Hay un vacío en Europa, debido a los 26 países europeos sin colaboración entre ellos, llenó de riqueza y cultura; un vacío que puede resultar peligroso, ya que puede atraer hacia sí invasiones de varios tipos. Por eso es definitiva la integración. Con ella Europa podría convertirse en un factor importante de paz, equilibrio e historia.

M.W.G. —La pregunta tiene su garrá. Existe realmente un acercamiento E.E. U.U. —Unión Soviética, pero también existe —y cada día se incrementa más— otra relación

M.W.G. —Yo creo que todo se

M.W.G. —Hombre, yo no soy ningún profeta. Hay cuatro países —Gran Bretaña, Irlanda, Dinamarca y Noruega— que tienen prevista su entrada entre el 73 y el 75. España, no sé, si hay que decir fecha, diré, con reparos, que entre el 75 y el 80.

M.W.G. —Para la integración total europea, que es la meta que se ha marcado en los Tratados de París y Roma ¿qué importancia tiene el que naciones con Gran Bretaña, España, Austria, Dinamarca, Noruega, etc., entren en el Mercado Común Europeo? (No es necesario formar una gran comunidad económica europea al igual que pretende formarse una gran comunidad cultural?)

M.W.G. —Yo creo que todo se

M.W.G. —Hombre, yo no soy ningún profeta. Hay cuatro países —Gran Bretaña, Irlanda, Dinamarca y Noruega— que tienen prevista su entrada entre el 73 y el 75. España, no sé, si hay que decir fecha, diré, con reparos, que entre el 75 y el 80.

M.W.G. —Yo creo que todo se

Países Occidentales — Unión Soviética. Es como si dos hermanos estuviesen corteando a la misma chica. Existe un problema de celos. Hay una serie de pensamientos ocultos, en esta chica —URSS— que un día necesariamente deberán salir a la luz. América, doscientos millones de personas unidas y Europa, 26 países en vías de unificación. Necesariamente la Unión Soviética deberá contestar el mensaje a uno de los dos hermanos.

M.W.G. —Yo creo que en Rusia, las nuevas generaciones estarían dispuestas a dialogar con el Occidente, pero el Gobierno se opone con métodos autoritarios, por temor a perder su posición actual. Es lo mismo que pasa con los países orientales. Quieren abrirse a Occidente, pero la Superpotencia no les deja. (No hay que recordar los casos de Hungría y Checoslovaquia).

M.W.G. —¿Qué significa para Europa el cambio de gobierno en Gran Bretaña, el paso del Laborismo al Conservadurismo? —La diferencia entre laboristas y conservadores no es grande, pero yo creo que el gobierno de M. Heath (miembros de A.E. y del Mercado Común), están más dispuestos a entrar en el Mercado Común Europeo. Sin embargo, el caso que respecta a Europa, el cambio británico en poco va a alterar la marcha del continente.

M.W.G. —¿Qué piensa —su opinión de España, actualmente? —M.W.G. —Bueno, las relaciones de España, con Austria son excelentes y también con el Consejo de Europa. Por otra parte yo es la segunda vez que vengo a España. Tan solo he estado en su país dos meses y he tenido los suficientes elementos de juicio para dar una opinión sobre España. Ahora bien, ampliando la primera pregunta, puedo decir que tanto España como Austria —dos naciones pequeñas en el contexto general europeo— han de jugar un papel importante en la Europa del futuro.

M.W.G. —¿Cuáles son los principales inconvenientes para la entrada de España en el Mercado Común? —Pues, para ser sincero, diré que no lo sé. Está en la misma situación que Austria, con la salvedad de que España hace unos días ha firmado un Convenio de Cooperación con el Mercado Común.

M.W.G. —¿Hay una fecha para la entrada de España? —M.W.G. —Hombre, yo no soy ningún profeta. Hay cuatro países —Gran Bretaña, Irlanda, Dinamarca y Noruega— que tienen prevista su entrada entre el 73 y el 75. España, no sé, si hay que decir fecha, diré, con reparos, que entre el 75 y el 80.

M.W.G. —Para la integración total europea, que es la meta que se ha marcado en los Tratados de París y Roma ¿qué importancia tiene el que naciones con Gran Bretaña, España, Austria, Dinamarca, Noruega, etc., entren en el Mercado Común Europeo? (No es necesario formar una gran comunidad económica europea al igual que pretende formarse una gran comunidad cultural?)

M.W.G. —Yo creo que todo se

M.W.G. —Hombre, yo no soy ningún profeta. Hay cuatro países —Gran Bretaña, Irlanda, Dinamarca y Noruega— que tienen prevista su entrada entre el 73 y el 75. España, no sé, si hay que decir fecha, diré, con reparos, que entre el 75 y el 80.

M.W.G. —Para la integración total europea, que es la meta que se ha marcado en los Tratados de París y Roma ¿qué importancia tiene el que naciones con Gran Bretaña, España, Austria, Dinamarca, Noruega, etc., entren en el Mercado Común Europeo? (No es necesario formar una gran comunidad económica europea al igual que pretende formarse una gran comunidad cultural?)

M.W.G. —Yo creo que todo se

M.W.G. —Hombre, yo no soy ningún profeta. Hay cuatro países —Gran Bretaña, Irlanda, Dinamarca y Noruega— que tienen prevista su entrada entre el 73 y el 75. España, no sé, si hay que decir fecha, diré, con reparos, que entre el 75 y el 80.

M.W.G. —Yo creo que todo se

M.W.G. —Hombre, yo no soy ningún profeta. Hay cuatro países —Gran Bretaña, Irlanda, Dinamarca y Noruega— que tienen prevista su entrada entre el 73 y el 75. España, no sé, si hay que decir fecha, diré, con reparos, que entre el 75 y el 80.

M.W.G. —Yo creo que todo se

M.W.G. —Yo creo que todo se

M.W.G. —Yo creo que todo se

M.W.G. —Yo creo que todo se



El Embajador ante el Consejo de Europa y Decano del Cuerpo Diplomático ante dicho Consejo, M. W. Greder. (Foto Terrades)

andará y que la Europa del futuro será una gran comunidad económica y cultural. Pienso que cuando la integración llegue a su punto álgido Europa será esa comunidad económica a que usted alude. De momento el M.E.C. de los seis países es el núcleo central sobre el que se forjará esa comunidad europea económica a base de tratados bilaterales distintos, según la situación y características de cada uno de los países de que se trate.

M.W.G. —¿Qué piensa —su opinión de España, actualmente? —M.W.G. —Bueno, las relaciones de España, con Austria son excelentes y también con el Consejo de Europa. Por otra parte yo es la segunda vez que vengo a España. Tan solo he estado en su país dos meses y he tenido los suficientes elementos de juicio para dar una opinión sobre España. Ahora bien, ampliando la primera pregunta, puedo decir que tanto España como Austria —dos naciones pequeñas en el contexto general europeo— han de jugar un papel importante en la Europa del futuro.

M.W.G. —¿Cuáles son los principales inconvenientes para la entrada de España en el Mercado Común? —Pues, para ser sincero, diré que no lo sé. Está en la misma situación que Austria, con la salvedad de que España hace unos días ha firmado un Convenio de Cooperación con el Mercado Común.

M.W.G. —¿Hay una fecha para la entrada de España? —M.W.G. —Hombre, yo no soy ningún profeta. Hay cuatro países —Gran Bretaña, Irlanda, Dinamarca y Noruega— que tienen prevista su entrada entre el 73 y el 75. España, no sé, si hay que decir fecha, diré, con reparos, que entre el 75 y el 80.

M.W.G. —Para la integración total europea, que es la meta que se ha marcado en los Tratados de París y Roma ¿qué importancia tiene el que naciones con Gran Bretaña, España, Austria, Dinamarca, Noruega, etc., entren en el Mercado Común Europeo? (No es necesario formar una gran comunidad económica europea al igual que pretende formarse una gran comunidad cultural?)

M.W.G. —Yo creo que todo se

M.W.G. —Hombre, yo no soy ningún profeta. Hay cuatro países —Gran Bretaña, Irlanda, Dinamarca y Noruega— que tienen prevista su entrada entre el 73 y el 75. España, no sé, si hay que decir fecha, diré, con reparos, que entre el 75 y el 80.

M.W.G. —Yo creo que todo se

M.W.G. —Hombre, yo no soy ningún profeta. Hay cuatro países —Gran Bretaña, Irlanda, Dinamarca y Noruega— que tienen prevista su entrada entre el 73 y el 75. España, no sé, si hay que decir fecha, diré, con reparos, que entre el 75 y el 80.

M.W.G. —Yo creo que todo se

M.W.G. —Hombre, yo no soy ningún profeta. Hay cuatro países —Gran Bretaña, Irlanda, Dinamarca y Noruega— que tienen prevista su entrada entre el 73 y el 75. España, no sé, si hay que decir fecha, diré, con reparos, que entre el 75 y el 80.

M.W.G. —Yo creo que todo se

M.W.G. —Hombre, yo no soy ningún profeta. Hay cuatro países —Gran Bretaña, Irlanda, Dinamarca y Noruega— que tienen prevista su entrada entre el 73 y el 75. España, no sé, si hay que decir fecha, diré, con reparos, que entre el 75 y el 80.

M.W.G. —Yo creo que todo se

M.W.G. —Yo creo que todo se

M.W.G. —Yo creo que todo se

Sucedio hace 100 años

12 DE JULIO DE 1870

LEEMOS EN EL «DIARIO DE PALMA»:

* Sabemos que varios socios de La Tertulia del Progreso fueron el sábado a conferenciar con el señor don Mariano de Quintana, diputado a Cortes, al objeto de conseguir que dicho señor vaya a Madrid a tomar parte en la próxima votación para la elección de rey. Al decir de personas fidedignas el señor Quintana pidió dos días de plazo para contestarles, habiéndose resuelto acceder a los deseos de la mencionada comisión.

* Se halla ya abierto al público el establecimiento de baños para la comodidad que nos reporta y por lo mucho que puede influir para la salud pública. La empresa de los citados baños sabemos que tiene dos carruajes que por una pequeña retribución irán a buscar a sus casas a los bañistas.

* Esta noche debe tener lugar un eclipse parcial de luna. Damos esta noticia para los que gusten presenciar el fenómeno.

* Merced, adoptada por el señor gobernador de Taragona perfectamente auxiliado por el de Barcelona, se ha sorprendido en esta última ciudad dos fabricas de moneda falsa y han sido presos varios sujetos complicados en tan punible industria que ha causado en Cataluña varias perturbaciones y ahora las está causando en Zaragoza.

* Carbonerías. El reparto de la contribución de este Gremio verificado por peritos es como sigue, pudiéndose presentar las reclamaciones hasta el jueves proximo en la casa número 20 calle Conquistador Antonia Amengual Pesetas 50 Lorenzo Cerverol, Sobresalía Fuentes 45, Gabriel Geibert, 45, José Eduardo 40, Josefa Maria Morey 45, Mateo Terrasa, 50, Juana Maria Tomás, 50, Bárbara Roca 40, Antonio Capella, 45.

* Plaza de Toros. La Empresa Lozano tiene contratados para las corridas que han de celebrarse en el mes de agosto a los siguientes Primer Espada, El joven y simpático Francisco Arjona Reyes (a) Cúchares. Segundo José Machicho (nuevo en esta plaza) que está llamando la atención en las principales de España. Sobresalía, Victoriano Alcón, Domingo Vázquez, Julián Sánchez, Mariano Antón, José Martín y Diego Alcón, con obligación de ser puntillero. Los toros son elegidos por Ceferno Lozano quien en otras ocasiones nos demostró su competencia.

Cosas de FAT



—No de lo mateix me dona prima!

DIARIO Baleares

PASO DE MALLORCA, 29-31 (EDIFICIO PALACIO DE LA PRENSA) APARTADO DE CORREOS, Nº 22

NUESTROS TELEFONOS

REDACCION ADMINISTRACION 235940 (7 LINEAS)

PUBLICIDAD 231177

SUSCRIPCIONES 231570

CIERRE 231177

DIRECCION 232186

ADMINISTRADOR 236382

CONTROL TIRADA

ESCRIBE: ISMAEL FUENTE LAFUENTE

Lea «BALEARES»

UN SABADO SENSACIONAL FUE EL DE AYER, NO HUBO UN SOLO MOMENTO DE TRANQUILIDAD



AEROPUERTO

Teóricamente, sabíamos que iba a haber gran afluencia de pasajeros, puesto que la lista de vuelos era enorme. Y creo que en la práctica ha resultado lo mismo, o sea que ha habido abundancia de pasajeros. Como no se había notado en sábados anteriores.

De acuerdo al número de vuelos programados, y ajustando a razón de 80 pasajeros por aparato, como promedio, se pueden haber superado los 40.000. Ahora, que no siempre se cumplen todos los vuelos programados, a veces hay anulaciones, etc. Y no siempre los aviones viajan con todas las plazas cubiertas. Puede darse el caso que vengán repletos, pero que se marchen a medias, o viceversa.

En fin, que es difícil determinar qué cantidad de viajeros hubo ayer. Lo que de ninguna manera es un problema, es decir que hubo mucho, que entre las dos y las cinco de la tarde, no se tuvo un instante de tregua. Que entre las ocho y las once de la noche tampoco. Y que durante las primeras horas de la mañana, ya se había trabajado bastante, atendiendo a viajeros que llegaban y que se marchaban.

NUEVAMENTE

Procedente de Ginebra, llegó el famoso escritor, actor, director, etc. En fin, ese hombre múltiple que es Peter Ustinov, y que ya ha visitado muchas veces la isla, solo, con su familia, en fin, siempre que ha podido, se ha dado un salto hasta Mallorca, para descansar de sus muchas ocupaciones.

Ayer, nada más llegar, se preocupó de su pasaje de retorno, y fue atendido durante todo el tiempo que permaneció en el aeropuerto, por la señorita Rita Schaap, del departamento de relaciones públicas de Iberia.

Peter Ustinov, con su infalible y simpática camisa verde, marchará dentro de un mes a Londres.

ANTIGUOS

La antigüedad, en este caso, está dada por los años que hace que vienen de vacaciones, los señores Fatt, de nacionalidad norteamericana, quienes fueron recibidos, por D. Manuel Vera, de relaciones públicas de Iberia.

D. Arturo Fatt, es presidente de la internacionalmente famosa casa, Gray Advertising Company, con sucursales en diferentes ciudades de América y de Europa.

FILMACION

Procedente de Irlanda, llegó el director de Faytours, quien fue recibido por el señor Ximenis, representante en Baleares. Llegó también un fotógrafo irlandés.

Según me manifestó el señor Ximenis, el motivo de la visita tanto del director como del fotógrafo, no es otra que realizar un reportaje cinematográfico de la isla, que será presentado en la televisión irlandesa, que sería la primera vez que ofrezca una película sobre nuestra isla.

LLEGO UNA VEZ MAS EL FAMOSO ESCRITOR, DIRECTOR, ACTOR, PETER USTINOV

LAS HORAS

Las horas en que mayor movimiento hubo ayer sábado, fueron en las primeras de la mañana. Al iniciarse la tarde, y ya por la noche, sobre todo, alrededor de las diez. Aparte, queda el movimiento que después de la media noche se inició, pero que ya no pertenece al sábado, como es natural.

Esto es ampliamente demostrativo de que las cosas han variado fundamentalmente. Hasta el 30 de junio, se hablaba de descenso en la cifra de pasajeros, cosa que en realidad no existió, lo exacto fue siempre que no llegó el número esperado, pero el aumento se ha comprobado.

Al entrar en el presente mes, parece que todo ha dado un gran vuelvo, y ya no se puede hablar de un aumento pequeño ni mediano, sino de gran aumento. Aunque mezclados entre los abundantes días de la semana, se hallen a los jueves, que por lo general, no son días de afluencia.

PASAJEROS

De Palencia, vía Madrid, llegó la señora Cuesta de San Juan, en compañía de sus hijos.

Con destino a Mahón, marchó el señor Barrutia, alto cargo de Aviaco en la vecina isla, y sumamente conocido en la nuestra, por los muchos años que lleva en actividad. El señor Barrutia, había llegado el día anterior, procedente de Barcelona.

Con destino a Londres salió el señor Faye Grosse, actor y técnico en iluminación.

MARCHO

Tal como les había dicho en mi crónica anterior, el Coronel Barbosa Falconi, jefe de Aeronáutica en el Perú, marchó hacia Lima, acompañado por su esposa. Fue despedido por el señor Federico Pérez Esteves, delegado de Iberia en Mallorca; el señor Martín Morán, sub delegado; y el señor Mascaró, jefe de Ventas.

VISITA

En la mañana llegó procedente de París, D. Frank Quéiglas, director Comercial de la compañía de aviación francés, Aeromaritime, que ayer tuvo abundantísimo trabajo, a toda hora.

SIMILAR

Aunque por lo general, los domingos suelen tener mayor movimiento que los sábados, a juzgar por los programas de vuelos, da la impresión de que el sábado puede resultar ligeramente más "interesante" que el domingo, cuando no, quedar al mismo nivel.

De todas maneras, la cantidad de pasajeros que se sumarán al terminar el fin de semana, ha de ser sumamente elevado. Hasta el martes.

COCO MENESES

LE DICEN «VAVA», Y EN LA ULTIMA LIGA, MARCO UN PROMEDIO DE DOS GOLES POR PARTIDO

DON MATEO OLIVER ROSELLO, INGRESO HACE DOS AÑOS EN IBERIA, Y TRABAJA PARA EL DEPARTAMENTO DE FACTURACION



Una nueva generación empuja, se abre paso y asciende, llena de entusiasmo, y dispuestos a alcanzar metas y cumbres. Entre esos muchachos que se inician en la vida profesional, se halla Mateo Oliver Rosello, un chico alto, simpático, con entusiasmo y ambición. Hijo de otro hombre sumamente conocido en el ambiente y en Iberia, Mateo Oliver.

Mateo Oliver, hijo, hace dos años que ingresó en la compañía, y ha trabajado en la sección de reservas, siendo este año su puesto, en la sección de facturación. Prácticamente del colegio pasó a Iberia, sin transición, y aquí, se ha ido nutriendo de conocimientos sobre el mismo terreno, ganando experiencias en el mismo lugar de operaciones, lo que equivale a decir en el campo de batallas.

—Me gusta mucho mi trabajo, y he tenido la suerte de contar con buenos maestros, personas mayores que yo, que llevan mucho tiempo en la compañía, y que con gran amabilidad me han enseñado lo que tengo que hacer. Porque estudiarlo es una cosa, y llevarlo estudiado a la práctica, otra.

Mateo Oliver juniors, no sólo destaca por su capacidad para el trabajo, sino también por su habilidad para jugar al fútbol. En cuanto sus compañeros de Iberia le descubrieron, le llevaron al equipo, y ahí ha cosechado aplausos y buenas críticas.

—Juego de delantero centro, y me gusta mucho meterme en el área, luchar contra el rival, es decir, el juego fuerte, pero bien intencionado. He tenido suerte y he marcado algunos goles, eso ha sido lo que me ha mantenido en el equipo.

En efecto, se habla de Mateo Oliver Rosello, como de uno de los jugadores más positivos de su equipo, el que puede resolver un partido por duro que éste sea. La prueba es que aunque ha jugado pocos encuentros en la Liga en la que actúa Iberia, pues, llegó tarde al equipo, se convirtió en goleador.

—Marqué a razón de dos goles por partido —nos cuenta. Sus compañeros le llaman «Vava» porque encuentran alguna similitud en la forma de jugar de este chico, con el destacado delantero centro, Y el se confiesa gran admirador del Real Madrid, y de los jugadores Pirri y Amancio.

Sobre todo Pirri, me parece sensacional —dice— también me parece extraordinario Di Estéfano, a quien alcancé a ver en varias oportunidades.

Pero Mateo Oliver, hijo, no sólo practica el fútbol, también es un buen jugador de balonmano, actuando en el Cide, y ha actuado con este equipo en campeonatos de España para su categoría, al igual que con el equipo de fútbol del mismo colegio.

—He ido a jugar a Barcelona y a Tarragona, con el Cide. Me gustaría mucho fichar por un buen equipo, pero creo que también me gusta y me interesa mucho estudiar una carrera.

COMO EN LOS DIAS PRECEDENTES SE CERRO LA SEMANA CON MUCHO MOVIMIENTO DE ENTRADAS



Como en los últimos días, el movimiento de entradas registrado ayer en los distintos muelles palmesanos fue de mucha importancia. Y más que por la variedad de mercancías desembarcadas —que las hubo— por el número en sí de buques entrados. Más de veinte fueron los llegados hasta eso de las siete de la tarde, buques turistas y correos de la Trasmediterránea incluidos. De los primeros, como luego se verá, fueron dos los llegados, el paquebote italiano «Anna C» y el «car ferry» francés «Avenir».

Una jornada, la del sábado, repetimos, de mucho interés, de muchísimo trabajo. Una jornada típicamente veraniega, que como ya saben nuestros lectores son las más movidas.

ENTRADAS

Los buques llegados fueron los siguientes: «San Bernardo», desde Castellón con carga general, «Begdoni», entrado desde Ibiza con carga general. «Cosme Solers», desde Mahón con carga general. «Cala Llamp», procedente de Ibiza con carga general. «Barredos», desde Barcelona con carga general. «Cala Deyá», entrado desde Barcelona con automóviles de fabricación nacional. «Estela», desde Ibiza con carga general. «Ciudad de Granada», procedente de Valencia con pasaje y carga general. «Santa Cruz de Tenerife», desde Barcelona con pasaje y carga general. «Ciudad de Mahón», desde Ibiza con pasaje y carga general. «Avenir», francés, entrado desde Marsella, con pasaje y carga general. «Anna C», italiano, desde Cádiz con turistas en crucero de placer. «Cala Morlanda», desde Barcelona con carga general. «Cala Ras», desde Barcelona con carga general. «Sotón», entrado de Barcelona con carga general. «Playa Real», desde Barcelona con carga general. «Monte Betayou», desde Valencia con carga general. «Miguel Caldentey», desde Tarragona con carga general. «Bahía de Santander», entrado desde Tarragona con carga general, y «Mariposa», desde Valencia con carga general.

PASO DE TRASATLANTICOS

Como estaba previsto y ya hemos dicho al principio de la presente nota, llegaron ayer a nuestro muelles dos buques turistas. El primero, el más madrugador, el italiano «Anna C», de la Línea Costa, que vino de realizar su tradicional crucero de siete días de duración por tierras del Norte de África. Quedó en los muelles de Perales, en donde tomó nuevo pasaje. Salió a las once de la noche, con rumbo a Argel. El otro buque turista, el francés «Avenir». En esta ocasión llegó desde Marsella. Estuvo en los muelles de Perales tan solo por espacio de un par de horas. Después, salió con rumbo a Argel.

Desde hace un par de días, muchos son los amigos que en el puerto nos piden lo que sabemos del navegante solitario que intenta la travesía Barcelona - Soller armado de una pequeña embarcación de goma. Y nada es, desgraciadamente, lo que nosotros podemos decir.

PARA HOY, ESCALA DEL ITALIANO «ROMA»; MAÑANA, EL «ENRICO C» AYER, DOS BUQUES TURISTAS: «AVENIR» Y «ANNA C»

En la última página se habla también del navegante solitario, pero tampoco allí se esclarecen las cosas.

En el puerto, entre la gente marinera, reina una gran intranquilidad por la suerte que haya podido sufrir el señor Bernabé. TAXIS, TAXIS

En uno de los buques llegados ayer desde Barcelona, se desembarcaron casi un centenar de coches. Concretamente Seat 1800 equipados con motor Mercedes-Benz Diesel, que han sido adquiridos para, utilizarlos como taxis. Y ahora, ya se sabe, se han concedido nuevas licencias.

En los muelles, para recibir a los nuevos taxis, los amigos de «Auto Freno Oliver», concesionarios de Mercedes-Benz en la isla. PARA HOY

Para hoy, nueva escala trasatlántica. El paquebote encargado de realizarla, el italiano «Roma», de la Flota Lauro. Este, lo saben nuestros lectores, nos visita puntualmente, cumpliendo con un interesante crucero de placer de carácter regular.

Su hora de llegada ha sido anunciada para las 21 horas, procedente de Génova. Quedará en los muelles palmesanos hasta las 12 horas del día siguiente, en que saldrá después con dirección a Túnez. LUNES

Y el lunes, otra visita de una trasatlántica italiana que, como el anterior, nos visita regularmente. Nos estamos refiriendo al «Enrico C», de la Línea Costa. Su llegada a los muelles de Perales, para eso de las ocho de la mañana. Viene desde Barcelona, y quedará en nuestros muelles hasta las 21 horas del mismo día en que de nuevo se hará al mar, poniendo rumbo a Argel. OTROS MAS

Para los próximos días, serán todavía varios más los trasatlánticos que deberán rendir visita a nuestra isla. Entre otros, el español «Monte Umbe», que ya estuvo no hace muchos días aquí.

Vamos, que julio, como ya habíamos dicho, será un mes de muchas escalas trasatlánticas. LA SEMANA

La semana que ahora hemos finalizado, se ha caracterizado, en términos generales, por el elevado número de buques que nos han visitado a diario. Se han registrado, en esos siete días de los que estamos hablando, unas medias interesantísimas.

Y nada más. Que ustedes pasen un feliz domingo. ESTADO DEL MAR

La previsión del estado del mar valedera para el día de hoy en el archipiélago balear, es: Marejadilla.

ESPECTACULARIDAD

LUCHAS

CABALLERESCOS

TORNEOS

Y UNA ESPECIAL

CONCEPCION

DEL AMOR

Y EL HONOR

TODO

EN EL FABULOSO

MUNDO DE LAS

MIL Y UNA NOCHES

Y POR EL HEROE

SIMBAD

APTA TODOS

PUBLICOS

TORNEO DE LA MUERTE

DIRECTOR: **EMIMMO SALVI**

EASTMANCOLOR

AVISCOPE

Lea «BALEARES»

LOS ESTREOS

MOZART, BERGMAN, cine argentino y japonés

Comenta: CINEFILO

«UN MARIDO CASI FIEL»

Nacionalidad: argentina. — Guión: A. Cortazo. — Director: Enrique Carreras. — Música: Tito Ribero. — Fotografía en Eastmancolor. — Escenografía: Miguel Romano. — Intérpretes: Mercedes Carreras, Rodolfo Beban, Jorge Barreiro, Norberto Suárez, Teresa Blasco, Tono Andreu, Marta Ecco, Gino San Román y los niños Quique y Mercedes Carreras.

Duración: 92 minutos. Las apariencias hacen de Octavio un marido modelo por que sabe arreglárselas para tener satisfecha a su bella esposa. Un incidente pondrá en peligro la unión matrimonial pero el más tímido del grupo de amigos, Guillermo, solventará la situación, se aprovechará de ella y se verá asediado por las mujeres sugestionadas por su fama de apasionado amante.

Enrique Carreras es un realizador argentino que ha trabajado en España en varias coproducciones que tratan de acercar ambas cinematografías. Sin embargo «Un marido casi fiel», rodada totalmente en la república sudamericana, ha sido doblada en correcto castellano, lo que también suele hacerse con algunas mejicanas donde lo folklórico tiene poca importancia. A Carreras le gusta el «vandeil» con un final moralizante, algo que gusta al público que va al cine a pasar un rato divertido, no quiere crearse problemas y desea ver un final en el que todo se queda en su sitio. El planteamiento del «vandeil»

«Los guerrilleros del General Lung»

Nacionalidad: japonesa. — Producción: Toho 1967. — Guión: Simoki Sekisava. — Director: Sente Taniing. — Fotografía (Eastmancolor - Tohoscope 70). — Música: Masuru Satri. — Intérpretes: Mac Sato, Juri Hoski, Yosike Naruku. Duración: 90 minutos.

Tiempos de la guerra chino-japonesa. Los nipones no se encuentran seguros en el terreno conquistado al ser hostilizados continuamente por los guerrilleros del general Lung. Tres jóvenes oficiales salvarán la situación.

Si los norteamericanos se aprovecharon del guión de «Los siete samurais», para convertirlos en «Los siete magníficos», que después tendrían continuación, no nos debe extrañar que los japoneses —que tanto han imitado a los americanos en sus films de aventuras— se dejaron influenciar por un viejo éxito de Hollywood, concretamente de «Tres lanceros bengalíes», la película que de veras lanzó a un realizador como Henry Hathaway.

En la película americana eran los colonialistas británicos los que debían sufrir a los rebeldes indios y aquí son los japoneses los que se ven hostigados por los guerrilleros chinos, que se quieren liberar de sus vecinos de raza amarilla que buscaban tierra para su expansión al considerar que se verían ahogados por la densidad demográfica.

Resulta curioso ver como «buenos» los que han aparecido como

«LA OTRA CARA DEL GANGSTER»



Una de las estrellas más divertidas de Hollywood y queridas del público, el gran cómico Jerry Lewis, en su última película «La otra cara del gangster». Jerry Lewis, considerado en todo el mundo como un genio del cine cómico, acompaña en su debut cinematográfico a la encantadora Susan Bay.

«FLASHMAN»

«Flashman» se anticipa al futuro del hombre. En su ambiente produce solamente su nombre: «Flashman».

La ciencia al servicio del mal crea al «Hombre invisible» y la justicia, al servicio del bien crea a «Flashman».

Dos fuerzas increíblemente poderosas enfrentadas en un marco de acción y aventuras impresionantes: «Flashman» contra el hombre invisible, una sensacional película realizada en Cinemascope - Eastmancolor.



por situaciones en las que todo es posible utilizando fórmulas a las que el «western» nos tiene habituados y hasta son exigidos por sus fidelísimos seguidores. Interpretación genuinamente japonesa, es decir más enfática que la occidental y acumulación de efectos especiales: muchas explosiones y lo más espectacular posible especialmente en las secuencias finales.

«EL SEPTIMO SELLO»

JAIME III

Nacionalidad: sueca. — T. O.: «Det Sjunde Inse-glet». — Producción: Svensk T. — 1956. — Guión y dirección: Ingmar Bergman. — Fotografía (blanco y negro): Gunnar Fischer. — Música: Erik Nordgren. — Montaje: Lennart Wallen. — Decorados: P. A. Lundgren. — Vestuario: M. Lindholm. — Sonido: Aaby Wedin. — Coreografía: Else Fischer. — Intérpretes: Max von Sydow (A. Blok); Gunnar Bjornstrand (Escudero); Nils Poppe (Joff); Bibi Andersson (Mia), Bengt Ekerot (La Muerte); Ake Fridell (Herrero) Inga Gill (Lisa); Erik Strandmark (Skat); Bertil Anderberg (Raval). Duración: 80 minutos.

Un caballero regresa de una Cruzada y encontrará el país asolado por la peste. Jugará con la Muerte una decisiva partida de ajedrez.

«El séptimo sello» fue la película que nos dio a conocer a este singular realizador que es Ingmar Bergman.

Hijo de un pastor protestante, Bergman ha querido reflejar en este bello y herético film sus recuerdos de niño, cuando acompañaba a su padre en sus sermones y, más que en ellos, se fijaba en los ventanales de las iglesias donde figuraban los personajes tan característicos del arte medieval que aparecen en el film. La película de Bergman —como la inmensa mayoría de las suyas— tiene mucho de subjetiva; refleja el espíritu del autor que lucha entre la fe y la duda y este miedo del pueblo ante el peligro viene a ser un símbolo del que experimenta

el mundo actual, en peligro de destruirse a sí mismo si la soberbia de los hombres y sus ambiciones no encuentran freno.

En la película de Bergman hay quien reacciona de forma fanática como en la procesión de los flagelantes, quien intenta apurar lo bueno que la quizá corta vida le ofrece y quien lo hace serenamente, como la pareja de saltimbancos.

El hombre ante la muerte: quien la acepta con resignación porque no discute los problemas de fe, quien duda en la existencia de un más allá y el materialista, que no cree exista otro que el más acá.

Película que por su forma, y su fondo hizo pensar un día y que en su reposición revaloriza la obra del discutido Bergman.

«DON JUAN»

Nacionalidad: británica. — Producción: P. Cziner para Poética F. - Rank Organization. — Distribución: Chamartin. — T. O.: «D. Giovanni». — Director: Paul Cziner. — Música: Wolfgang Amadens Mozart. — Montaje: Philip Hubschmid. — Sonido: Edgar Vetter. — Fotografía en Eastmancolor. — Intérpretes: Cesare Siepi (D. Juan); Otto Edelmann (Leporello); Lisa della Casa (D. Elvira); Elizabeth Grummer (D. Ana); Anton Dermota (D. Octavio); Erna Berger, (Zerlina); Walter Berry (Massetto); Denzo Ernster (Comendador). Duración: 180 minutos.

El personaje de D. Juan tal como lo vio Mozart en su ópera.

Sigue el ciclo de ópera filmada en el Auditorium teniendo ocasión de ver obras que por sus dificultades de montaje y extensión no recordamos se hayan representado en Palma en las últimas décadas.

Otra vez Paul Cziner aprovechó una fabulosa representación en los Festivales de Salzburgo para dejar constancia de ella con su ya conocido sistema —parecido al utilizado para la televisión— y sus cámaras captaron la bellísima obra del hijo predilecto de esta ciudad musical por excelencia una obra que por una parte tiene la gracia de las óperas italianas y por otra, la profundidad de la música germana.

«D. Juan», de Mozart se canta en italiano lo que unido al conocimiento del tema —que no tiene el mismo tratamiento que el popularrísimo de Zorrilla, posterior a la obra del que fue llamado el «Amador de los dioses»—, hace que la trama resulte más fácil de seguir. No obstante insistimos en la conveniencia de los subtítulos que harían mucho más comerciales a estas películas divulgando obras maestras de la música hasta en los más apartados rincones.

Las voces son magníficas en todas sus partes matizando las inspiradísimas partituras de Mozart.

Ya hemos dicho otras veces que no pretendemos hacer crítica musical, ya que juzgamos películas. No obstante como amantes de la música, agradecemos a Paul Cziner su labor divulgadora y a la dirección del Auditorium la idea de este ciclo que continuará con la versión de «La Traviata», ésta a cargo de productores italianos.

En este ciclo hemos tenido ocasión de poder admirar, en dos ocasiones al bajo Otto Edelmann, gran cantante y estupendo actor lo que no siempre se conjuga en la ópera. Aquí también cabe destacar en este doble sentido a Cesare Siepi, un don Giopanni perfecto mientras Anton Dermota destaca más como dominador de todos los matices de tenor que de actor.

En suma, «Don Juan» merece ser escuchada y vista por todos los amantes de la música.

Imusica

JUVENTUDES MUSICALES

EXTRAORDINARIO CONCIERTO CORAL DEL «ORFEO CATALA»

Para el anunciado concierto que el Orfeo Catalá y organizado por Juventudes Musicales, ofrecerá el próximo día 18 del actual, a las 22:30 horas, en el incomparable Claustro de San Francisco de Palma, las localidades para el mismo, siguen a la venta en Viajes Barceló, S.L., Avenida Alejandro Rosselló, 102, durante las horas hábiles de oficina.

El Orfeo Catalá, entidad altamente significativa de Cataluña formado en sus comienzos por veinte voces, ha llegado actualmente a 150, lo que da idea de la ingente labor realizada y la importancia del mismo en su dedica-

ción a fomentar la educación musical y la expansión del arte.

Bajo la dirección del Maestro Lluís Maria Millet, el cual cultiva también la composición musical, sobre todo de obras corales y tiene escritas más de un centenar de composiciones, ofrecerá una panorámica de su extenso repertorio con canciones originales, populares, negra espiritual y obras de género religioso.

Los socios de Juventudes Musicales, de acuerdo con las instrucciones recibidas, deberán preverse de la correspondiente entrada gratuita.

Programas Para hoy

TEATRO

SALA «MOZART». — Todos los días a las 22 horas: «BELL, BOOK AND CANDLE», de John Van Druten.

SALAS DE ARTE Y ENSAYO

JAIME III (Arte y Ensayo). — Refrigerado: Tarde de 3'30 a 9'30. Noche a las 10'30: «EL SEPTIMO SELLO», de Ingmar Bergman. — (Mayores 14 años)

RIALTO. — Sesiones: 4, 5'30, 7, 8'30 y 10'15: «HELGA», El milagro de la vida, en technicolor. (mayores de 18 años)

CINES DE ESTRENO

ASTORIA. — (Refrigerado). — Desde las 3'00: «FESTIVAL MORTADELO Y FILEMON» (Agencia de información). Dirección: Rafael Vara (Eastmancolor). — «EL SIGNO DE LA MUERTE». Cantinflas. (Aut todos los públicos)

AVENIDA. — (Refrigerado). — Desde las 3'15: «UN MARIDO CASI FIEL», Rodolfo Deban y Mercedes Carreras, en eastmancolor; y «EL MERCENARIO», en scope-color — May. 18 años

AUDITORIUM. — 6 y 9'30: 3ª Gran obra del Ciclo de Opera filmada: «DON JUAN DE MOZART». Director, Wfurtwängler.

SALA AUGUSTA. — Desde las 3'00: «EN DEFENSA PROPIA» con Adamo y Bourvil, en technicolor; y «TEXAS EL ROJO», en color, con Richard Harrison. — (Aut. mayores)

SALA BORN. — (Refrigerado). — Desde las 3'00: «PERSECUCION HASTA VALENCIA», con Tom Tryon y «WANTED». (Aut. mayores 18 años.)

TEATRO BALEAR. — Desde las 3'00: «DIAMANTES VIA MOSCÚ», con Marcelo Mastroianni y Rita Tushingham, en Eastmancolor; y «EL AVENTURERO DE GUAYNAS». — (Ma-

CAPITOL. — Desde las 3'00: «LOS ANGELES HORA 14'30», en eastmancolor, con George Hader y Silar; y «ALEGRE AMANECER», en metrocolor. — (Mayores 18 años)

METROPOLITAN. — (Refrigerado): (TODD-OA). «LOS GUERRILLEROS DEL GENERAL LUNG», en 70 mm-eastmancolor; y «UN MILLON EN LA BASURA», J. L. López Vázquez. — (Aut. todos los públicos)

TEATRO PRINCIPAL. — Continúa desde las 3'00: «LOS ANGELES HORA 14'30», en eastmancolor, con George Hader y Silar; y «ALEGRE AMANECER», en metrocolor. — (Mayores 18 años)

PALACIO DE LA PRENSA. — Desde las 3'00: Sesión continúa: «EL PLANETA DE LOS SIMIOS», en scope-color, con Charlton Heston; y «CORAZA NEGRA», en scope-color, con Tony Curtis. — (Auto todos los públicos)

RIVOLI. — (Refrigerado). — Desde las 3'15: «EN EL CALOR DE LA NOCHE», con Sidney Poitier, Rod Steiger. Director: Norman Jewison, en technicolor; «INSPECTOR JOSS», con Jean Gabin, Dany Carrell, en color. — (May. 18 años)

CINES DE REESTRENO

DORADO. — Desde las 3'30: «20.000 LEGUAS DE VIAJE SUBMARINO», con Kirk Douglas y James Mason, en scope-color; y «DAME UN POCO DE AMOR», color con Los Bravos. — (Tol. menores)

FANTASIO. — Desde las 3'00: «PECADOS CONYUGALES», en color, con Anahí Gade y Arturo Fernández; y «GUAPA INTREPIDA Y ESPÍA», con Raquel Welch, en scope-color.

HISPANIA. — Desde las 3'00: «LAS CRUELES», en technicolor, con Capucine y Teresa Gimpera; y «COMO ROBAR UN QUIN TAL DE DIAMANTES EN RUSIA», con Fernando Sancho e Ingrid Schoeller.

MODERNO. — «LA VUELTA AL MUNDO BAJO EL MAR», en scope-color; y «SUPERARGO EL GIGANTE», en color. — (Tol. menores)

VICTORIA. — «VIVOS O PREFERIBLEMENTE MUERTOS», scope-color con Giuliano Gemma; y «APOLO EN VACACIONES», en color.

SALAS DE FIESTA

- * «BACOMO». — Cada noche: baile a partir de las 21'30 hasta las 4'30
- * CABALA. — «La discoteca de Palma». Todas las noches baile hasta las 4, con «Los Millonarios».
- * CASA VALLES. — Todos los días baile y atracciones
- * CLUB SALEM. — Todas las noches baile y atracciones
- * CHEZ NOUS. — Todos los días orquesta «Los Dinos-70», con Miguel Moreno
- * EL BARCO Night Club. — Tarde y noche baile
- * PATIO ANDALUZ FELIPE. — Todas las noches canciones y bailes flamencos
- * SPIDER. — Todas las noches baile
- * SGT. PEPPER'S. — Baile todas las noches Servicio de «grill» toda la noche
- * TAGOMAGO. — Abierta todas las noches Baile y atracciones. Desde las 2'30 h., el mejor «Jazz» de España, con Tete Montoliu, Jayme Marques, Cosme Adrover, etc.
- * TITO'S. — Todas las noches: baile y atracciones
- * TROCADERO. — Tarde y noche: baile y atracciones
- * CLUB LATINO. — Las Maravillas. — Baile todas las noches hasta las 3'30

EL CINE Y SUS NOTICIAS

FRANK SINATRA

Lejos ya los días en que "La Voz" hacía desmayar a las jovencitas, puede ahora Frank Sinatra interpretar papeles de duro, como el de Dingus en la película M. G. M. "Dirty Dingus Magee", situada en el Oeste americano. Se trata de una comedia situada en un pueblecito de principios del siglo XIX que ha escrito y dirigido Burt Kennedy. Oponente femenino de Sinatra es

Victoria Racimo que incorpora el papel de una india.
EL CINE AMERICANO

SE RENUEVA

Una de las películas que M.G.M. presentará en la próxima temporada es "The strawberry statement", premiada en el reciente Festival de Cannes. Su protagonista es Bruce Davison que sólo cuenta 20 años de edad. El director de la película, Stuart Hag-

mann tiene 28 y el guionista Israel Horowitz, con treinta años, es el veterano del grupo que han llevado a cabo esta obra que expone los problemas de los estudiantes americanos.
UN VETERANO

QUE ADQUIERE

POPULARIDAD

Si antes fue Lee Marvin un actor que alcanzó su máxima po-

pularidad siendo un veterano, ahora es George Kennedy el que sigue un camino parecido. Para la próxima temporada se anuncian dos películas de este actor "Tic, tic, tic..." y "False Witness", ambas de M. G. M.
OTRO FILM PREMIADO

EN CANNES

Otro film premiado en Cannes que demuestra la pujanza del joven cine americano es "M.A.S.H." que figura en las listas de 20th Century Fox con el título de "Los matasanos". Se trata de la historia de unos jóvenes médicos en los campos de batalla de Vietnam.
MÁS "WESTERNS"

El actor italiano William Bognart y la actriz española María Silva son los protagonistas de la película de Rafael Romero Marchent "Joviales asesinos", una coproducción, hispano-italiana. También intervienen en el film John Garko, Cris Huerta, Francisco Brana y Andrés Mejuto.
TODO PARA ALFONSO PASO

El escritor, cantante, actor y realizador Alfonso Paso dirige su nueva película "Los tontos más tontos de todos los tontos" sobre un guión propio. Los principales protagonistas son José Luis López Vázquez, Enriqueta Carballeira, Florinda Chico y Armando Calvo.
COPRODUCCION

AMERICANO ESPAÑOLA

Analia Gadé será la principal protagonista de la película "El ojo del huracán", que se rodará en Argentina. Se trata de una historia de "suspense" que dirigirá José María Forqué. El film se rodará en cooperación con Estados Unidos. José María Forqué y Analia Gadé han coincidido últimamente en varias películas como "Pecados conyugales", "La vil seducción" y "El monumento".
GUERRA ESPAÑOLA Y CINE

Un libro de Carlos Fernández Cuenca, director de la Filmoteca Nacional, da amplia y objetiva información sobre las películas rodadas teniendo como tema la guerra civil española. Fernández Cuenca dice que la mayor parte de los films no son objetivos en su tratamiento y que el hecho más tratado es el de Guernica. Durante los tres años de guerra se hicieron un montón de películas, en la zona republicana 239 cortas y 25 largas y en la nacional 44 cortas y 25 largas.
MAXIMILIAN SCHELL,

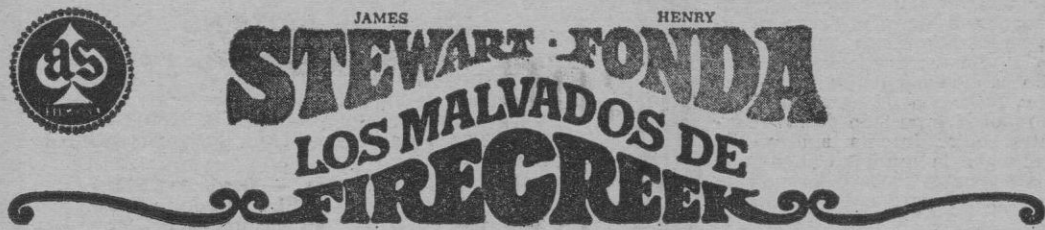
DIRECTOR DE CINE

En el Festival de San Sebastián Maximilian Schell ha presentado "Primer amor" basada en motivos de la novela de Ivan Turgueniev del mismo título. Schell actúa en el film como actor y además ha tomado parte en la confección del guión de esta historia que era una de las novelas preferidas de Lenin. Intérpretes de este film además de Schell son John Moulder Brown —el joven de "la residencia"—, Valentina Cortese, Marisa Goring, Dandy Nicholls.

LA CORRIDA DE HOY TRES JOVENES PRIMERAS FIGURAS

Un cartel que ha calado hondo en el ánimo de los aficionados es el que se nos ofrece para esta tarde del domingo. La combinación es ciertamente interesante, pues a la buena casta de los toros que van a ser lidiados, de la prestigiosa ganadería de don José Luis Osborne, suenan de manera vibrante los nombres jóvenes y triunfales de Miguel Márquez, Dámaso González y Julio Vega "Marismeño", tres muchachos que acreditan su valor en su arte y su preparación profesional cada tarde que toream, como lo han demostrado ampliamente en la Plaza de Toros de Palma. No por lo recientes, sino por su extraordinaria categoría en la memoria de los aficionados están los triunfos de los dos primeros espadas, el pasado domingo el de González, hace dos semanas el de Márquez, pero también se recuerda la presencia de "Marismeño" en el ruedo palmesano, arte sutil de filigrana, pero también de hondura y clase excepcional. Este singular acontecimiento taurino dará comienzo a las tres menos cuarto de esta tarde, todo hace pensar que a esa hora registrará el coso de la Avda. Anarquista Bannasar una de las corridas más grandes de la presente temporada, pues es mucho lo que los aficionados esperan de este grandioso acontecimiento taurino, en el que rivalizarán notablemente los tres jóvenes matadores, tres auténticas figuras del toreo moderno.

EMOCIONANTE COMO:
«DUELO DE TITANES»
INQUIETANTE COMO:
«SOLO ANTE EL PELIGRO»



GARY LOCKWOOD · DEAN JAGGER · ED BEGLEY · JAY C. FLIPPEN · INGER STEVENS
DIRECTOR: VINCENT McEVEETY · PANAVISION · TECHNICOLOR

¡EL MEJOR AUTENTICO WESTERN EN CINCO AÑOS!

SALA BOBBI MIERCOLES

VEA HOY

«PERSECUCION HASTA VALENCIA» por TOM TRYON

y «WANTED» por GIULIANO GEMMA-AUT. MAY. 18 AÑOS

«UN HOMBRE VINO A MATAR»



Para un desertor reclamado, morir significa muy poco... y matar no significa nada. Era un tranquilo pueblo en medio del indómito Oeste, pero... ¡Un hombre vino a matar!
La justicia, el odio, la venganza... ¿estas son las razones de la azarosa existencia de Raater Kid? «Un hombre vino a matar», un «western» sensacional realizado por eastmancolor.

«JE T'AIME, JE T'AIME»



El amor y la muerte en la máquina del tiempo. ¿Le gusta vivir los amores de las demás? ¿Cuántas veces ha dicho en su vida: «Te amo, te amo»? Después de «Hiroshima mon amour», el nuevo Alain Resnais en color, «Je t'aime je t'aime», protagonizada por Claude Rich y Georges-Picot, que veremos en pantalla de Jaime III en Cine Arte y Ensayo.

CINEFILO

escoja entre estos programas...

Sala Augusta

UNIVERSAL FILMS ESP. S.A. presenta a
BOURVIL · ADAMO



EN DEFENSA PROPIA
(LES AFFAIRES)

con **CHRISTINE DELAROCHE**

EASTMANCOLOR
distribuido original y dirigido por LEO JOZANOVICH
© 1969 "MILWAUKEE FILM" y "MILWAUKEE FILM" S.A. SUIZA
todas y derechos reservados

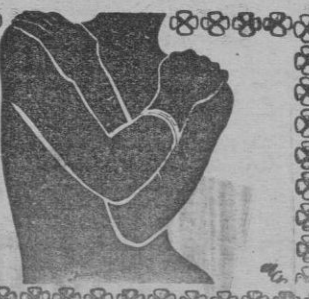
«ERA UN ASESINO O UN VERDUGO»

UNIVERSAL FILMS ESP. S.A. presenta a
RICHARD HARRISON



TEXAS EL ROJO
con NIEVES NAVARRO · PETER CARTER · JOSE JASPE · ANDREW RAY · LEO COLMAN
© 1969 UNIVERSAL FILMS (SUIZA) S.A. TODOS LOS DERECHOS RESERVADOS

rialto arte y ensayo



HELGA
(el milagro de la vida)

Sesiones a las
4, 5'30, 7, 8'30 y 10'15
(MAY. 18 AÑOS)

DORADO

20.000 LEGUAS DE VIAJE SUBMARINO

con **KIRK BOUGLAS** y **JAMES MASON** en Cinemascope y color

DAME UN POCO DE AMOR

con **LOS BRAVOS** en Color

VICTORIA

VIVOS O PREFERIBLEMENTE MUERTOS

con **GIULIANO GEMMA** en Cinemascope y color

«APOLO EN VACACIONES»

en Color

CONTRA LA ANGUSTIA

MAS DROGAS

- La angustia, morbo de nuestro tiempo
- Los fármacos conocidos resultan insuficientes
- Es mejor consultar al médico

La angustia se ha constituido en "vedette" de nuestra era. No vamos a profundizar en las razones históricas, sociales y psicológicas de esta "rebeldía de la angustia" en una época en la que, paradójicamente, ha alcanzado un confort que hubiera parecido utópico a los autores de ciudades utópicas del Renacimiento europeo. Comenzamos, en efecto, de mayor seguridad que nunca, pero por eso mismo la tolerancia a la inseguridad ha disminuido en la mayor parte de los hombres y las mujeres contemporáneas. Hace, por ejemplo, un siglo, era aventurado salir de noche en algunas ciudades europeas. Hoy temblamos de pavor ante la idea de que de nuevo las metrópolis de nuestra civilización occidental están perdiendo estas garantías de la paz cívica.

Pero la guerra, que hoy está localizada en algunos sectores del planeta, se ha transformado en otro tipo más soterrado de contienda: la que nos obliga a sostener la dialéctica de la producción y del consumo. Una dialéctica que convierte a cada familia en una pequeña potencia con afanes de expansión imperialista. Queremos, en efecto, destacar sobre nuestros vecinos, queremos ponernos al día ante las demandas de los medios de comunicación de masas, y especialmente la televisión. Buscamos ingresos extraordinarios en donde sea y por donde sea, y esto nos desequilibra profundamente. Luego, además, los neuróticos que antes sufrían su neurosis con resignación exigen imperiosamente a la ciencia médica la cura de su ansiedad. No se si habrá hoy más neuróticos que antes, pero la cierto es que los neuróticos de hoy no se conforman con su enfermedad, y desde luego están en su derecho.

LA CIENCIA CONTRA LA ANGUSTIA

Hacia el año 1954 la psiquiatría se hallaba, sin embargo, desvalida contra las neurosis y las psicosis. Contábamos los psiquiatras sólo con métodos que, en el fondo, eran tan traumatizantes como esas sillas giratorias, como esos baños de vapor o de agua helada que existían en los manicomios del siglo XIX. Al enfermo se le trataba como a un reloj que queremos componer sacudiéndolo. En el caso de las depresiones, felizmente el reloj solía ponerse en marcha gracias a esa sacudida eléctrica que es el electroshock. Pero en la esquizofrenia, que contabilizaba las dos terceras partes de los enfermos mentales ingresados en los sanatorios psiquiátricos, el pronóstico era mucho más

sombrio. Ante ellos el psiquiatra tenía que reconocer frecuentemente esa impotencia que Paracelso había ya considerado en el siglo XVI ante los secretos designios de Dios, y una naturaleza que todavía se consideraba indomable.

Contábamos, por supuesto, con barbitúricos y un gran morbo psiquiátrico que en la parálisis general progresiva estaba ya casi erradicado gracias a la aparición de los antibióticos, que yugulaban la infección primaria de esa enfermedad. Pero en el año 1955 Delay y Deniker lanzan las fenotiazinas. Estos compuestos, cuya fórmula química consiste en un triple anillo hexagonal, habían sido utilizados como vermífugos en animales. De nuevo se había producido un hecho en farmacología: el que sustancias químicas sintetizadas con fines muy distintos se conviertan incidentalmente en fármacos más o menos eficaces. Esto es lo que había ocurrido con la famosa aspirina. Ahora ocurría con las fenotiazinas, que se divulgaron rapidísimamente.

Se habló a partir de entonces de la era de los psicofármacos, y los psiquiatras respiraron a gusto: ya tenían armas para curar, o por lo menos aliviar, las principales enfermedades mentales. Por lo pronto, ya contaban con poderosos ansiolíticos, es decir, que mactan la ansiedad.

Los efectos se acusaron en los defectos secundarios. Hoy se cuenta, en efecto, con fenotiazinas que reúnen las condiciones de máxima eficacia y mínimo de toxicidad. Rarísima vez, además, las fenotiazinas han producido efectos irreversibles, porque, además, hoy los psiquiatras saben utilizarlas con prudencia. Es más bien la gente la que abusa de ellas, al autorrecretarse dosis masivas para pequeños síntomas de angustia. Ocurrir como con los antibióticos: mientras no se demuestre lo contrario, son los médicos los que saben más de medicina, y son por eso ellos los que deben controlar el paso al organismo de sustancias químicas extrañas.

Pero, como decíamos antes, la ciencia farmacéutica no se ha limitado a las fenotiazinas. Hoy se trabaja en las llamadas benzodiazepinas. Toda una serie de fármacos con nombres comerciales diversos están apareciendo todos los años en el mercado. Aparte de ellos, el psiquiatra cuenta con las ya clásicas fenotiazinas, las reserpinas, los neprómatos y los difenilmetanos. La lucha contra la angustia está alcanzando un ritmo trepidante. Dentro de poco, y sin olvidar que muchas veces la farmacoterapia es sólo complemento de una psicoterapia, los espíritus atormentados no tendrán que atenerse a la moraleja de este diálogo de Shakespeare:

MACBETH: ¿Cómo va su paciente, doctor?
DOCTOR: No tan mal, mi señor.
Si bien se encuentra trastornada por grandes fantasías
Que le impiden conciliar el sueño.

MACBETH: ¿No puedes tú aliviar a un enfermo del espíritu?
Arrancar de la memoria una pena profunda;
Borrar las desventuras escritas en el cerebro;
Y con algún dulce antídoto que facilite el olvido

estadísticas. Voy a citar sólo unos cuantos datos. En Nueva York, por ejemplo, el censo de los hospitales estatales ha variado: de un aumento anual de 2.000 pacientes durante los cinco años anteriores a 1955, a un descenso anual de 1.000 pacientes durante los cinco años siguientes. Se calcula, además, que en los últimos ocho años en los Estados Unidos han ahorrado, gracias a los psicofármacos, dos mil millones de dólares, que hubieran tenido que emplearse para la construcción de nuevos sanatorios psiquiátricos, o para la ampliación de los ya existentes.

BUSQUEDA DE NUEVAS DROGAS

Pero pronto se terminó la búsqueda de derivados fenotiazínicos.



Se vio, por ejemplo, que existían tres familias de fenotiazinas; la serie de cadena lateral recta, la serie piperacínica y la serie piperidínica. Estas tres familias dieron origen a numerosos vástagos, unos más eficaces que otros, y sobre todo con una gama bastante extensa de contraindicaciones y de

la peligrosa carga que oprime el corazón? DOCTOR: En eso, el paciente debe aliviarse solo. — (Fyrra). Purificar el henchido pecho de

Alfonso ALVAREZ VILLAS

¡ al fin ! el radial con "coraje" para turismos

SPRINT-JET

AUDAZ!
Devora Kilómetros insaciablemente.
Adelanta sin vacilar.
Frena en seco, hasta sobre mojado.

DECIDIDO!
No teme al "aquaplaning", ese deslizamiento del neumático sobre pisos mojados.
Surca el pavimento encharcado.
Expulsa el agua por los costados.

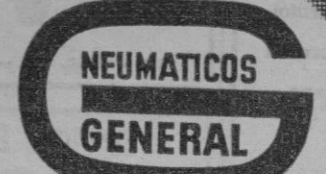
ANCHO!
Pisa fuerte. No se deja comer el terreno.
Afirmar la dirección.
Responde al instante.

CALLADO!
No rechista, ni en curvas cerradas.
Amordaza los ruidos.
Se agarra al suelo tenazmente, sin quejarse.

RESISTENTE!
Absorbe impactos. Amortigua baches.
Disminuye el efecto en desniveles.
Se impone en vías accidentadas.



SPRINT-JET
el radial con "coraje"



En todo el mundo... Símbolo de Seguridad

MINISTERIO DE TRABAJO
INSTITUTO ESPAÑOL DE EMIGRACION

Aplicación de un descuento en tarifa del 40% a los trabajadores españoles residentes en otros países de Europa y a sus familias, a fin de que puedan disfrutar plenamente de las ventajas que supone el tráfico aéreo.
Serán beneficiarios de una tarifa especial los trabajadores españoles y sus familiares que con carácter permanente desarrollen su trabajo en alguno de los países que se relacionan a continuación: Bélgica, Dinamarca, Finlandia, Francia, Holanda, Luxemburgo, Noruega, Reino Unido (Inglaterra e Irlanda), República Federal Alemana, Suecia y Suiza.

Las españolas casadas con un súbdito extranjero podrán beneficiarse de la reducción de tarifa siempre que viajen con pasaporte español.

Para mayor información dirigirse a la Delegación Provincial de este Instituto en Baleares, sita en la Delegación de Trabajo, Avenida Juan March núm. 14 de esta ciudad.

PRIMERO MIRAR DESPUES CRUZAR

«Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 3'00 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras
MIÉRCOLES A SABADOS: A 2'50 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**
y **Paseo Mallorca, 29**
y por **Teléf. 235710 y 231177**

BOLSA INMOBILIARIA

Sección exclusiva para agentes de la Propiedad Inmobiliaria



PALMA Avda. Jaime III, 135, bajas
PISOS Teléfono: 210641

VENDO ático junto Jaime III a estrenar, 6 dormitorios. (5 dobles y uno individual), 4 baños y aseo, gran sala-comedor con chimenea, cocina espaciosa, completamente amueblada con office, varios distribuidores, todos los dormitorios con armarios, calefacción central, solado de parquet, 3 grandes terrazas, orientado al sur, buenas vistas. PRECIO: 3.800.000.— Facilidades. (OM-124)

RUSTICAS

VENDO RUSTICA de 14 cuarteradas a 24 kilómetros de Palma. Casa dueño y colono, locales varios y granja. Ocho cuarteradas de regadío por aspersión y resto almendras y frutales. PRECIO: 4.800.000.— Ptas. Facilidades.

VENDO 39 cuarteradas a 12 Kms. de Palma, fachada a carretera, almendros, higueras, algarrobos, naranjos y pinar. Casa antigua en buen estado. PRECIO: 4.800.000.— Ptas. Facilidades.

EL ARENAL P.º Miramar, 12
Teléfono: 210

VENDO apartamento recién terminado con 1 dormitorio doble y armarios empotrados. Sala-comedor, baño, cocina, gran terraza, ascensor, etc. Por 300.000 Ptas.

TRASPASO local en Galerías Gran Vía (C'an Pastilla). 40.000 Ptas.

PORTO COLOM O. Cristóbal Colón, 25
Teléfono: 52

SOLARES cerca del mar desde 5.000 ptas. mensuales.

ALQUILER de apartamentos para agosto, desde 10.000 ptas.

VENDO CASA EN CALA FIGUERA. Situación única sobre la caía. 4 dormitorios, baño, garaje. Precio: 1.600.000 Ptas

INMOBILIARIA MISTRAL

ARAGON, 18. - Teléfono: 21 49 11
«ZONA FORTI»

- 1 dor. 110 mil entr. 10 años desde 390.000
- 3 dor. 200 mil entr. 10 años desde 525.000 Exen.
- 3 dor. 200 mil entr. 3 años 110m2 650.000
- 3 dor. 200 mil entr. 3 años 110m2 650.000
- 4 dor. Entr. a convenir, facilidades 850.000 Exen.

«ZONA STA. CATALINA»

- 2 dor. 250 mil entr. 10 años desde 450.000
- 3 dor. 250 mil entr. 10 años desde 600.000
- 4 dor. 300 mil entr. 4 años desde 680.000 Exen.

«ZONA SOLEDAD»

- 3 dor. 100 mil entr. 7 años desde 450.000 Exen.
- 3 dor. 200 mil entr. 3 años desde 525.000 Exen.
- 3 dor. 100 mil entr. 7 años desde 470.000 Exen.

«ZONA GENERAL RIERA»

- 3 dor. 100 mil entr. 10 años desde 510.000
- 4 dor. 150 mil entr. 7 años desde 565.000 Exen.
- 3 dor. Cambiaría por rústica, facil. 400.000

«ZONA CARDENAL REIG»

- 3 dor. 200 mil entr. 10 años desde 600.000
- 4 dor. 300 mil entr. 5.000 mensual. 750.000
- 4 dor. 300 mil entr. 5 años desde 1.000.000

ZONA PEDRO GARAU»

- 3 dor. Entr. a convenir, facilidad. 675.000
- 3 dor. 400 mil entr. 3 años desde 800.000 Exen.
- 3 dor. 300 mil entr. 3 años desde 850.000
- 4 dor. 400 mil entr. 3 años desde 900.000 Exen.

DISPONEMOS DE: Rústicas, solares, apartamentos, pisos alquiler, traspasos (Bares, Comercios, etc.)

«EDIFICIO RENAULT»

ULTIMOS PISOS EN VENTA

- 1.º — Entrada majestuosa, con granito natural, madera de oregon y puertas «Segurit».
- 2.º — Soberbios halls en pisos.
- 3.º — Ascensores automáticos «Elinter», con «Memoria».
- 4.º — Entrada para el servicio, montacargas y escalera de mármol.
- 5.º — Lujosos y amplios salones privados.
- 6.º — Terrazas con vista panorámica sobre la Bahía y sobre la ciudad.
- 7.º — Terrazo de 1.ª calidad, carpintería de aluminio y de cebrano.
- 8.º — Baños y cocinas con el famoso azulejo italiano «Kervit».
- 9.º — Piscina y gran parque infantil.
- 10.º — Antenas T.V., F.M y pararrayos electrónico.
- 11.º — Instalaciones de agua caliente y calefacción completamente centralizadas y automáticas.

FACILIDADES DE PAGO

Para visitar los pisos, será Vd. atendido en el mismo «Edificio Renault» (Avda. General Primo de Rivera, 121) en el piso 1.º. Letra C. (de 4 a 6, incluso sábados)

INMOBILIARIA BAUZA

Avda. General Primo de Rivera, 35 - Teléfono 214162

OFRECEMOS EN GENERAL RIERA ESQUINA AUSIAS MARCH Y PADRE MOLINA, MAGNIFICOS PISOS Y ATICOS EN CONSTRUCCION, CON 1, 3, 4 Y 5 DORMITORIOS, SALA - COMEDOR, COCINA AMUEBLADA, BAÑO COMPLETO, ASEO, ARMARIOS EMPOTRADOS, GALERIA LAVADERO, CARPINTERIA EXTERIOR DE ALUMINIO, INTERIOR DE OREGON O SIMILAR, EMBALDOSADO DE TERRAZO DE PRIMERA CALIDAD, COCINA Y BAÑOS ALICATADOS HASTA EL TECHO CON AZULEJOS DE COLOR DECORADOS, AMBAS CORRIENTES, GAS CIUDAD, CALENTADOR ELECTRICO DE 75 LITROS, TRES ASCENSORES, GARAJE, ETC.

PRECIOS DESDE 425.000 Ptas. hasta 1.400.000 Ptas. BUENAS FACILIDADES.

PISOS EN VENTA

Situación	Dormitorios	Baños	Entrada Ptas.	Mensual o años	Precio Ptas.
San Vicente Ferrer	3	1	100.000	4.000	460.000
Son Roca	3	1	200.000	5.000	400.000
Mariano Agulló	3	1	125.000	4.000	500.000
Reina Laura	3	1	150.000	4 años	525.000
Soledad (piso 1º)	3	1	200.000	5.000	565.000
Fortí (piso 1º)	3	1	200.000	5 años	575.000
Aragón	3	2	125.000	4.500	575.000
C'an Capas (pl. baja)	3	1	200.000	3 años	600.000
General Riera	3	2	125.000	6.000	600.000
Reyes Católicos (ex.)	4	1	150.000	10 años	600.000
Gabriel Llabrés	3	1	200.000	5 años	610.000
Tte. Oyaga, ex. sin int.	4	1	145.000	10 años	655.000
Zona Avenidas	3	2	150.000	4.000	650.000
Zona Avenidas	4	2	150.000	4.000	700.000
Zona Avenidas (ático)	3	2	165.000	3.000	700.000
Juan Alcover	4	2	300.000	5 años	825.000
Guillermo Massot	4	2	300.000	3 años	825.000

Situación	Dormitorios	Baños	Entrada Ptas.	Mensual o años	Precio Ptas.
Arturo Rizzi	4	2	400.000	4 años	900.000
Capitán Castell	5	2	300.000	3 años	950.000
Blanquerna (141 m2)	4	2	400.000	3 años	985.000
P. Bm. Pou (150 m2)	4	1	500.000	4 años	1.000.000
Aragón	4	2	300.000	3 años	1.000.000
Tenis	4	2	500.000	2 años	1.100.000
Tenis	4	2	600.000	2 años	1.250.000
Zona Paseo Mallorca Avenidas	4	3	600.000	2 años	1.200.000
Aragón (160 m2)	5	2	500.000	2 años	1.350.000
Tenis (160 m2)	6	2	500.000	4 años	1.475.000
Tenis (160 m2)	4	2	500.000	4 años	1.200.000
Aragón (ático)	5	2	500.000	3 años	1.475.000
PL Hornabeque (ex.)	4	2	400.000	4 años	1.500.000
Avenidas (160 m2)	4	2	400.000	4 años	1.650.000
Tenis (garaje) 173 m2	4	3	500.000	2 años	1.700.000
Avenidas (170 m2)	5	3	600.000	2 años	2.000.000
Gral. Riera át. con pisc.	5	3	700.000	5 años	3.100.000

OFERTAS ESPECIALES

C'AN PASTILLA. Magnífico chalet 2 plantas completamente amueblado 780 m2 de solar y 180 m2 construidos, con 5 dorm. baño, dos aseos, sala-comedor, sala estar, garaje, piscina con depurador, jardín con pinos, magnífica construcción. Precio: 3.750.000 Ptas. en 5 años.

Finca rústica a 10 km. de Palma. 400 cuarteradas con agua. Precio: 28.000.000 Ptas.

Chalet señorial a 3 km. de Palma, con 10.000 m2 de jardín, piscina con depurador, tenis, garaje, casa posaderos, etc. Completamente amueblado. Precio: 5.750.000 Ptas.

C'AN PASTILLA. Magnífica planta baja (edificada encima), con 5 dorm. baño y dos aseos, sala-comedor, cocina amueblada, armarios empotrados, lavadero cubierto, trastero, dos grandes terrazas. Precio: 2.000.000 Ptas. en 3 años.

Vendemos cerca de Palma, casa de campo todo confort y muy bien amueblada. 40.000 m2. Precio: 9.000.000 Ptas.

Vendemos varios locales terminados en la calle Héroes de Manacor (C'an Blau). 120 m2 a 6.000 Ptas. el m2.

EN STA. MARIA vendo 1/2 cuarterada, casa casi terminada. 300.000.— Facilidades. ALEIX. Plaza Rastrillo, 9, 2.º. 223971. (17)

ATENCIÓN Propietarios: Inmobiliaria BALEAR alquilará, venderá, rápidamente sus pisos, chalets, locales. Plaza Santa Catalina, Thomás, 81, SEGUNDO PISO. Tel. 211714. (20)

EN VENTA

APARTAMENTOS en Palma, a 25 m. Jaime III, nuevos a estrenar, desde 550.000 pts.
BONITO CHALET en Buñola, con 4 dormitorios, dos baños, sala-comedor con chimenea, cocina, garaje, terreno de 1.150 m.2 muchos pinos. Precio: 2.400.000 ptas., facilidades.

CHALET en Palmafiola de 4 dormitorios, sala-comedor, cocina, garaje, terreno de 1.000 m.2. Precio: 1.100.000 ptas., muchas facilidades.

LUJOSO piso en Jaime III, 5 dormitorios, salón, sala, comedor, gran cocina, calefacción central, etc. Precio: 3.000.000. Facilidades.

EN ALARO cuarterada de terreno con casita acondicionada, luz, agua corriente, buena vista, buen acceso, precio ocasión: 550.000 pesetas.

CHALETs construidos y en construcción en la Cabaneta, desde 1.200.000 ptas. incluyendo terreno mínimo de 850 m.2, preciosos vistas.

APARTAMENTOS en Cala Mayor, completamente amueblados desde 500.000 ptas.

INVESTA

San Jaime, 22 -- Tels.: 22 13 21 y 21 47 98

EDIFICIO PLAZA DE ESPAÑA

(Antiguos establecimientos «Pastelería Esteva» y «Bodega O'an Comas»).

VENDO ULTIMO PISOS

Y dos despachos en el entresuelo. Directo del constructor al comprador. Informes: Teléfono 27 0112. (De 7 a 9 tardes).

Hipotecas

DISPONEMOS de capital para hipotecas. Inmobiliaria AMENUGAL, Navarra, 5. Tel. 212603 (11)

DESEO 200 mil pesetas devolver en seis meses. Harina, 29, 1.º. Tomasa. (12)

DISPONGO para 1.500.000. ALEIX; Plaza Rastrillo, 9, 2.º. 223971. (10)

Locales

VENDO local completamente terminado en Playa de Palma, junto Hotel San Francisco. Informes, calle Ejército Español, 61. Arenal. (17)

SE VENDE local comercial de 82 m2 cerca Borne Informes: Tel. 214936, horas de 4 a 6. (17)

OCCASION, vendo local, Rafal, 280 metros, fuerza. Tel. facilidades. Telef. 254625. (11)

APORTARIA

Local con sótano, propiedad, en zona céntrica casco antiguo para explotación conjunta con comerciante experiencia. Reserva absoluta. Apartado Correos 1.063 Palma

VENDO magnífico local con sótano en calle Nicolás de Pax, esquina calle Antillón y local similar en Avda. Jaime III, con negocio en pleno rendimiento. Informes: Tel. 254637. (28)

SE VENDE local 60 m2 zona comercial. Informes: Pico Veleta, 16. (Son Gotleu). (12)

VENDO local 120 m2 en calle Bonaire, precio 1.800.000. Finca RIERA JAUME, Conde Sallent, 47. (15)

VENDO local 450 metros. Arenal, 2.250.000, facilidades. VALENTI. San Miguel, 230. (11)

VENDO local zona Pedro Garau, 220 metros, exento. 1.150.000 contado. VALENTI San Miguel, 230. (11)

ALQUILO local 60 m.2 Apto para bar, heladería, chips, joyería, etc. Tel.: 271270. (13)

VENDO local, 500 m.2; Vivero; derecho edificar (hace esquina). Tel. 254596. (11)

SE VENDE LOCAL

de unos 2.400 m.2 para garage o grandes almacenes, con oficinas de unos 700 m.2 Para informes: Teléfono 21 53 52

LOCAL EN EL ARENAL

VENTA O ALQUILER. calle 350. Edificio «LAS DELICIAS» TODO TERMINADO. Informes en portería o Telf. 215733

ALQUILO local, Felipe II, núm. 15; Camp Redó. Informes: 215589. (10)

DES PACHOS oficinas en Avda. Argentina. Exento contribución. 450.000.— pesetas. DARSER. Teléfono 231848. (Ref. PL-25). (15)

LOCAL calle Pascual Ribot, esquina San Fernando. 178 m.2; seis puertas arrollables cinco m. altura. 125/220 v. Antena TV. Pesetas 2.100.000.—. Facilidades. DARSER. Teléfono 231848. (Ref. PL-23). (20)

VENDO

LOCALES comerciales, sótano, planta baja y entresuelo; entradas independientes, en zona Tenis.

LOCALES comerciales con sótano, en construcción, zona Es. Fortí.

PERELLO Zañoguera, 14, 1.º. Teléfono 21-25-40.

«Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 3'00 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras
MIÉRCOLES A SABADOS: A 2'50 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**

y **Paseo Mallorca, 29**
y por **Teléf. 235710 y 231177**

BOLSA INMOBILIARIA

RR RIBAS DE REYNA
AGENCIA INMOBILIARIA
C. Nube, 4 (Pl. Gomila) Tel. 234395 y 234898

Propietarios! ¿Desean Vds. vender, alquilar, traspasar, su propiedad? No lo dude, acuda a nuestra oficina o llámenos y pasaremos a visitarle, nos interesa ofertas de casas, apartamentos, locales, solares en el casco urbano y urbanizaciones, hoteles, etc., etc. Cinco años al servicio de nuestros clientes en todo tipo de operaciones inmobiliarias.

BUSCAMOS

FINCA RUSTICA junto al mar, arbolado, playa, agua, en cualquier parte de la isla, precio razonable, para operación al contado, superficie de cincuenta cuarteradas en adelante, interesaría también urbanización entera.

CHALET CON SOLAR, zona de Calamayor, San Agustín, Bonanova, precio alrededor de 1.500.000 pesetas.

CHALET desde Palma hasta Santa Ponsa, con vistas, jardín. Hasta 3 ó 4.000.000 de pesetas.

OFRECEMOS

LOCAL en edificio situado en zona turística, semisótano, instalado para ser bar, muy amplio, más de 150 m.2. Precio muy interesante. Facilidades.

BAHIA DE PALMA. Buena casa, bien situada, cerca del mar con vistas panorámicas. Hecha con mucho gusto. La casa consta de: Gran living, comedor, 5 dormitorios dobles, 3 baños, garaje, etc. Precio: 3.000.000— ptas. R. 3067.

EL TERRENO. Casa muy céntrica y bien situada. Consta de: Recibidor, sala con chimenea, 3 dormitorios dobles con lavabo, W.C. separado, cocina, trastero, terraza con acceso al comedor living, y dormitorio. Hay teléfono. Precio: 950.000— ptas. R. 2999.

INTERESA OFERTAS DE TODO TIPO DE CASAS, CHALETS, FINCAS RUSTICAS EN VENTA O ALQUILER.

PAGUERA. Solar de 1.000 m.2 muy bien situado con vistas panorámicas sobre el mar y la montaña, a 500 m. del mar. Tiene todos los servicios. Precio muy interesante.

VENDEMOS piso situado en Palma con 150 m.2 de superficie. Consta de: Entrada, sala estar y comedor con chimenea, 1 dormitorio doble con baño privado, más 2 dormitorios dobles con un baño, cocina, despensa, 1 dormitorio de servicio con ducha, lavadero, terraza dominando toda la Bahía. Edificio de lujo, piscina, ascensores. Precio: 1.850.000— pesetas.

BUSCAMOS ATICO O CASA CON 2/3 DORMITORIOS EN PALMA O ALREDEDORES.

Ofrecemos inversión con interés del 15 % garantizado!! Se trata de apartamentos tipo estudio muy bien situados en Cala Mayor. Superficies desde 61 a 65 m.2, con cocina y baño completo, suelos de terrazo, etc.. Edificio con piscina, ascensor, aparcamiento, etc.. Precios desde 360.000— ¡COMPRUEBELO!

ALQUILERES: Ofrecemos casa en Santa Ponsa con 4 dormitorios dobles con sus baños privados correspondientes, gran salón-comedor, cocina, terrazas. Orientado hacia la plaza, a un minuto del mar.

NECESITAMOS ofertas de casas y apartamentos para alquilar en todas las zonas.

HABLAMOS INGLÉS, FRANCÉS, ALEMÁN.

Solares y Terrenos

VENDO en Ibiza 1.200 m.2 de terreno, lindante al mar, vista sobre la bahía. Espléndido para hotel o apartamentos. Trato directo, facilidades de pago. Informes: Calle San Rafael, 71 Palma (30)

CALLE NARANJO: 500 m.2 550.000.- contado. ALEIX, Plaza Rastrollo, 9-2o. 232971 (12)

VENDO SOLAR, zonas Veres. 3.234 m.2; 750.000 pesetas. **GESTORIA FERRARI:** INCA Tel 329 (13)

CAN PICAFORT vendo solar urbanización Santa Eulalia. 900 pts. m.2 Tel 224720. (12)

VENDO solar en Cala Bona. primera línea, 200 m.2. **FINCAS RIERA JAUME.** Conde Sallent, 47 (15)

VENDO terrenos con chalet sin chalet 20 kms. Palma, carretera asfaltada. Teléf. 222376, sólo mañanas, con piscina. (18)

CEDERIS derechos de edificación. 1.000 m.2; calle Virgen Montserrat. Informes: Pedrú II 72 Teléfono 270090 (12)

VENDO solar 1.500 m.2. Cala Blava, gran vista al mar o cambiaria por materiales para la construcción. Teléfono 227181 (19)

CALA D'OR, solar de 1.200 m.2 en primera línea. Precio 1.300 Ptas. m.2 TER 211247-227818 (16)

VENDO solares esquina centro de Palma. **INMOBILIARIA AMENGUAL** Navarra, 8. Tel.: 212603. (12)

Fincas

VENDO parcela pinar de 2.000 metros a 1.500 metros de Algaida. 70.000 ptas. con facilidades. Razón: Teléf. 254937. (18)

VENDO huerto 4 cuarteradas, agua con motor eléctrico, vaquerías, dependencias de animales, casa de payés, a 15 kms. de Palma, carretera asfaltada. Agencia GRAU. San Miguel, 101.1e. (29)

VENDO finca 10.000 metros en Puigpuent, tiene agua y árboles, diferentes especies. Precio al contado, 300.000 ptas. Conde Sallent, 47 (12)

FINCA, rústica de 12 cuarteradas, 4 cuarteradas de regadío, 2 pozos, casa colorada. Muy buena situación. TER 211247-227818. (19)

LA CABANETA, casa mallorquina, superficie 1.500 m.2. Jardín, pequeño huerto, casa en buenas condiciones, 3 dormitorios dobles, baño, salón comedor, cocina, garaje, gran terraza, vista panorámica. Precio: 700.000 pesetas. TER, 211247-227818. (32)

PUIGPUNENT, rústica de 15 cuarteradas, casa de payés. Precio: 1.900.000 Ptas. TER 311247-227818. (14)

¡CASITAS RUSTICAS!
Precisamos con o sin tierra, distancia máxima de Palma 25 Kms. Ofertas a I. BROSSA. Calle Brossa, 3. Tel. 222930.

Traspasos

MAGNIFICA ocasión. Restaurante snack bar, gran terraza, completamente equipada. Facilidades. 250912-260282. (12)

CAPDELLA casa mallorquina, buena situación, dos plantas, 5 dormitorios, 2 baños, varios salones, todos los servicios, pequeño huerto, gran terraza. Precio: 1.000.000 ptas. TER. 211247-227818. (26)

EN GENOVA vendo casta con jardín. Tel. 232318. (10)

VENDO fincas rústicas, grandes y pequeñas; huertos cerca de Palma; agua en abundancia. Escriban Apartado 311 Correo Palma. (18)

A 13 KMS. de Palma, huerto con abundantes árboles frutales. Pozo con mucha agua. Electricidad. Precio 1 millón 100.000 pesetas. TER 211247-227818 (21)

UNA CUARTERADA, simendros, algarrobos, casita apuros, magnífica vista, a dos kilómetros de Esporlas, en montaña. 430.000— pesetas. DARSER. Teléfono 231849. (Ref. RE-12). (20)

SEIS CUARTERADAS almen-dros, casa rústica, cisterna, zona Esporlas. 1.800.000— pesetas. DARSER. Teléfono 231849. (Ref. RE-7). (16)

FINQUITA rústica de montaña con casta, en Esporlas. 7.724 m.2, encinas, algarrobos y frutales varios; cisterna, buen acceso. Magnífica vista. 275.000— pesetas. Zona Esporlas. DARSER. Teléfono 231849. (Ref. RE-21). (30)

VENDO un colmado con existencias, 175.000 ptas., por ausentarme. Teléf. 225477. (11)

RESTAURANTE - BAR, Son Armadams, 2 pisos, terrazas, dos millones con grandes facilidades. También haría arriendo. También haría sociedad con uno que dirija y que tenga algo de capital. Tel. 233855. (28)

TRASPASO relojería Plaza España, 81. Ptas. 350.000. Apto otros negocios. (10)

TRASPASO por imposibilidad de atender, bonita tienda céntrica, beneficios garantizados. Superficie 120 m.2. Traspaso 500.000. Alquiler 15.000. Informes Plaza Palou y Coll, 11. (23)

TRASPASO peluquería señoras C'an Pastilla. Informes: Tel. 250312 de 8 a 10. (12)

TRASPASO tienda en C'an Pastilla primera línea totalmente instalada y decorada, Bartolomé Riutort, 35 (Entrega inmediata). (14)

EN C'AN PASTILLA traspaso cafetería, 2 calles, calle Ovidio, 11. Tel. 261022. (12)

TRASPASO bar, urgente por no poder atender. Reyes Católicos, 58 Facilidades. Teléfono 271053. (13)

SF TRASPASA tienda con vivienda. San Rafael, 70 (10)

TRASPASO carnicería con estupenda vivienda, alquiler 600 pesetas. Mucha clientela. Tel. 227418. Llamado de 8.2 y 5.9. (18)

POR ENFERMEDAD traspaso bar centro Palma, pleno rendimiento. VALENTI. San Miguel, 230 (10)

TRASPASO peluquería señoras con pequeña vivienda. Tel. 271051. (10)

SE TRASPASA bodega. Tel. 214609 y 274588. (10)

SE TRASPASA local calle Sindicato. Informes: 214609. Tel. 274588 (10)

POR NO poder atender, traspaso cafetería, 100 mts. Playa Arenal. Tel. 260652. (12)

GRAN OCASION por 225.000 pesetas traspaso bonita perfumería céntrica; alquiler 1.100— Calle Santa Cruz, 3. (15)

SE TRASPASA bar - bodega, por no poder atender. Regalo, 22. (10)

TRASPASO
local de negocio, centro ciudad Palma, con teléfono. Informes: Teléf. 271885; de 2 a 4 tardes.

PANADERIA y PASTELERIA
SE TRASPASA
Teléfono 27 05 75

Alquileres

INTERESAN pisos para alquilar con o sin muebles. Agencia FERNANDEZ. Teléfono 215251 (12)

PROPIETARIOS: Agencia FERNANDEZ, ofrece sus servicios. Toda clase de alquileres. Finca Santa Catalina Thomas 51. Teléfono 21-66-50 (17)

AGENCIA FERNANDEZ: Pisos sin muebles para alquiler, Plaza Santa Catalina Thomas, 51 Tel. 216680. (14)

ALQUILO piso y apartamentos amueblados en Palma y ensanches, desde 3.200 ptas. Agencia BENNASAR, San Miguel, 101.1e. (18)

SF ALQUILA piso espléndido en Avenidas a estrenar. Informes: 225446 y 215502. (10)

ALQUILO local de nueva construcción 80 m2 con sótano de 160 m2 en Avenidas y cerca parada final Autobuses Arenal. Propio para bar o similar. Durante el primer año rebajo parte alquilar para compensar gastos instalación. Informes: 225446 y 215502. (18)

CERCA BORNE, alquilo apartamento individual, razón: 222358. (10)

ALQUILO piso en calle Hon-dros, 3 habitaciones, baño, aseo, teléfono. Tel. 211100. (11)

SE ALQUILA piso sin muebles, esquina Reyes Católicos, 3.000 ptas. mes. Informes: Tel. 212597. (14)

ALQUILARIA en término de Palma, 16.500 m.2, terreno de regadío con instalaciones adecuadas, casa grande, agua y electricidad. Apropiado para granja experimental, matadero, almacenes. Informes: 224720. (26)

OFREZCO carnicería de supermercado. Informes Tel. 232150 (10)

ALQUILO chalet en Porto Petro sólo mes de agosto o todo el año. Razón: Tel. 226756. (14)

ALQUILO apartamento en Sta. Ponsa. Trato directo. Teléf. 230074-275. (10)

ALQUILARIA casa señorial o piso grande amueblados estilo antiguo. Sra. Bowers, Hotel Lepanto, habitación 105. (15)

INTERESAN para alquilar pisos, con o sin muebles. CARDELL; San Felipe Neri, 44, anillo. Tel. 221937. (16)

PALACIO LA PRENSA, se alquila despacho, primer piso, terraza publicitaria, teléfono, fuerza motriz. Informes: 27-46-28. (14)

ALQUILER de televisores. Bolsa del Televisor Plaza Arzobispo Miralles, 27. (10)

CALA MAYOR, alquilo apartamento modernísimo, dormitorio doble, terraza, vista al mar. Informes: «Agencia MASCARO» Teléf. 213730. (16)

ALQUILO chalet sin muebles. Son Dureta, 4 dormitorios. Jardín. VALENTI. San Miguel, 230. (13)

ALQUILO piso amueblado 3 dormitorios. Terreno VALENTI. San Miguel. 230 (10)

PEQUEÑO apartamento amueblado, se alquila. Teléfono 233709. (10)

ALQUILO PISO para dos personas. Informes: Vidriera, 37, 1.º (tardes). (10)

ALQUILO AMUEBLADO con teléfono propio, matrimonio. 4.100— OTRO, cuatro dormitorios, sin muebles: 5.300— ALEIX; Plaza Rastrollo, 9, 2.º (18)

BUSCO para alquilar largo tiempo, sin muebles, piso, planta baja, ático o chalet; indispensable terraza o jardín. Mínimo tres habitaciones; preferible chimenea. Pagaré hasta 6.000 pesetas. Teléfono 252968. Sr. Janer; horas oficina. (32)

Alquilo Bungalow
lujosamente amueblados cerca playa Cala Mayor cerca Paseo Marítimo: todo incluido. Son Matet, 3. Tel. 230464

Casas y Pisos

VENDO piso 4 dormitorios de renta limitada, en Plaza Pedro Garau. Teléfono: 27-30-17 (13)

VENDO 2 plantas bajas con solar de unos 250 m2 Zona Hostaleis, apta para nueva construcción. Agencia GRAU. San Miguel, 101.1e. (23)

PISOS Fortí y Sta. Catalina, 3 dormitorios. Desde 525.000 pesetas, 100.000 entrada y 10 años. Ref. 1.521-P. INMOBILIARIA MEDITERRANEA. Paseo Mallorca, 56. Tel. 224821. (23)

GRAN OCASION, Vendo casa en Sóller. Informes: Palma. Teléf. 254613, calle Collin-re, núm. 141-3a.1a. acceso C. (20)

ESPORLAS, vendo casa grande, magnífica vista. 500.000 pesetas. Informes: Plaza Palou y Coll, 11. Palma. (15)

CON TELEFONO vendo piso céntrico terminado, exento, apto consultorio, laboratorio, oficinas, etc. 700.000 pesetas. Teléfono: 252590. (16)

VENDO segundo piso tres dormitorios. Zona «Fortis». Facilidades. Tel. 235367. (10)

TIENE Vd. ya solucionado alojamiento veraniego? Le ofrecemos apartamento llaves en mano en la playa de Magalluf, una entrada de 100.000.- ptas. y resto hasta 2 años, precio total 350.000. Informes Rodríguez, detras Hotel Jamaica y Trinidad. Magalluf. (38)

VENDO bonito chalet en Son Rapinya. Gran salón comedor y espacios cocina, 2 coo dormitorios, tres baños, garaje, Fincas Riera Jaume, Conde Sallent, 47 (38)

VENDO planta baja en Colonia de Sant Jordi. Informes: calle Teniente Sureda Portell 8-1e. Palma. (21)

EN REYES CATOLICOS: Local 305 m.2, idóneo para almacén o garaje. Vendemos. GACISA Inmobiliaria; Plaza Olivar, 36, 2.º. A. Teléfono 22.22.45. (21)

EN PORTO CRISTO: Magnífico chalet, cinco habitaciones, cochera, embarcadero, dos pozos, etc. Vendemos. GACISA Inmobiliaria. Plaza Olivar, 36, 2.º. A. Teléfono 22.22.45. (22)

CALA MILLOR: Se vende solar 1.500 m.2, primera línea comercial. Precio interesante. GACISA Inmobiliaria. Plaza Olivar, 36, 2.º. A. Teléfono 22.22.45. (22)

EN LA RAPITA (Campos): Vendemos solares de 200 m.2; desde 100.000 pesetas. GACISA Inmobiliaria; Plaza Olivar, 36, 2.º. A. Teléfono 22.22.45. (22)

PARTICULAR vendo piso, calle Blanquerna, esquina Plaza París; cuatro dormitorios; 900.000; 300.000 entrada; resto cinco años. Mayor entrada se consideraría precio. Tel. 252265. (23)

SE VENDE apartamento, sin estrenar en Magalluf. Tel. 234559. (10)

PISOS junto Paseo Mallorca 150 a 165 m.2; condiciones convenientes. Información: calle Ibiza 19. Venta en el propio edificio planta: de 10 a 11 de 1930 (32)

ANGA Apartamentos en Magalluf, llaves en mano por 550.000 ptas. contacte Informes: Tel 222874 14 (14)

VENDO ático en calle María no Canals, 36. Precio 375.000 ptas. Informes al mismo (13)

VENDO apartamento amueblado Paseo Marítimo. Tel. 213500. (10)

VENDO pisos dos dormitorios junto Fortí, 300.000, facilidades VALENTI San Miguel. 230 (12)

ZONA TENIS, pisos lujosos, entrega inmediata, superficie 162 m.2. Cuatro dormitorios dobles, 2 baños, sala comedor chimenea 40 m.2, cocina con office, orientación Sur, vista al mar. Precio: 1.700.000 Ptas. Facilidades. TER 211247-227818. (Ref. PC9-2) (37)

ZONA P.º Mallorca, Grandioso piso 5.º, buenas vistas, 3 dormitorios, baño y aseo, armarios, sala-comedor con chimenea, calefacción, gas, teléfono. 1.650.000 pesetas. 10 años. Facilidades. Ref. 1-519-P. INMOBILIARIA MEDITERRANEA. Paseo Mallorca, 56. Teléfono: 224821. (36)

VENDO piso 4 dormitorios de renta limitada, en Plaza Pedro Garau. Teléfono: 27-30-17 (13)

VENDO 2 plantas bajas con solar de unos 250 m2 Zona Hostaleis, apta para nueva construcción. Agencia GRAU. San Miguel, 101.1e. (23)

PISOS Fortí y Sta. Catalina, 3 dormitorios. Desde 525.000 pesetas, 100.000 entrada y 10 años. Ref. 1.521-P. INMOBILIARIA MEDITERRANEA. Paseo Mallorca, 56. Tel. 224821. (23)

GRAN OCASION, Vendo casa en Sóller. Informes: Palma. Teléf. 254613, calle Collin-re, núm. 141-3a.1a. acceso C. (20)

ESPORLAS, vendo casa grande, magnífica vista. 500.000 pesetas. Informes: Plaza Palou y Coll, 11. Palma. (15)

CON TELEFONO vendo piso céntrico terminado, exento, apto consultorio, laboratorio, oficinas, etc. 700.000 pesetas. Teléfono: 252590. (16)

DIARIO Baleares
ANUNCIOS ECONOMICOS
SE RECIBEN POR TELEFONO SIN RECARGO
235710
* MAÑANAS DE 9 A 13'30 HORAS
TARDES DE 17 A 18'30 "

VENDO pisos llaves en mano cuatro dormitorios. 150.000 entrada, resto facilidades. Total 525.000 VALENTI San Miguel. 230 (16)

VENDO apartamento en el Paseo Marítimo. Preciosa vista de la Bahía y Catedral, tres dormitorios exteriores, terraza, aire acondicionado, calefacción, teléfono, vajilla, ropa, totalmente equipado para habitario, jardines y piscina. Precio muy interesante por ausentarme Lla-mar 236911 (36)

PRECISO PISO amueblado zona Instituto, preferible ático. Interesados, favor llamar teléfono 260864, de 17 a 19 horas. (17)

VENDO PISOS, llaves en mano, construcción imparable, calle sin ruidos, cuatro habitaciones, baño, aseo, terraza, galería, ascensor, etc. (sin portería). Precio: Ochocientos mil con facilidades. Bernardo Calvet, 18. Tel. 271276 (30)

VENDO apartamento Magalluf; vista mar; confortable; rentable. Teléfonos 223315-252713. (10)

VENDO apartamento dos dormitorios amueblado, teléfono, 40 m. mar, cerca Club C'an Pastilla. Precio: 565 mil. Tel. 227181 (17)

ANGA Apartamentos en Magalluf, llaves en mano por 550.000 ptas. contacte Informes: Tel 222874 14 (14)

VENDO ático en calle María no Canals, 36. Precio 375.000 ptas. Informes al mismo (13)

VENDO apartamento amueblado Paseo Marítimo. Tel. 213500. (10)

VENDO pisos dos dormitorios junto Fortí, 300.000, facilidades VALENTI San Miguel. 230 (12)

ZONA TENIS, pisos lujosos, entrega inmediata, superficie 162 m.2. Cuatro dormitorios dobles, 2 baños, sala comedor chimenea 40 m.2, cocina con office, orientación Sur, vista al mar. Precio: 1.700.000 Ptas. Facilidades. TER 211247-227818. (Ref. PC9-2) (37)

ZONA P.º Mallorca, Grandioso piso 5.º, buenas vistas, 3 dormitorios, baño y aseo, armarios, sala-comedor con chimenea, calefacción, gas, teléfono. 1.650.000 pesetas. 10 años. Facilidades. Ref. 1-519-P. INMOBILIARIA MEDITERRANEA. Paseo Mallorca, 56. Teléfono: 224821. (36)

VENDO piso 4 dormitorios de renta limitada, en Plaza Pedro Garau. Teléfono: 27-30-17 (13)

VENDO 2 plantas bajas con solar de unos 250 m2 Zona Hostaleis, apta para nueva construcción. Agencia GRAU. San Miguel, 101.1e. (23)

PISOS Fortí y Sta. Catalina, 3 dormitorios. Desde 525.000 pesetas, 100.000 entrada y 10 años. Ref. 1.521-P. INMOBILIARIA MEDITERRANEA. Paseo Mallorca, 56. Tel. 224821. (23)

GRAN OCASION, Vendo casa en Sóller. Informes: Palma. Teléf. 254613, calle Collin-re, núm. 141-3a.1a. acceso C. (20)

ESPORLAS, vendo casa grande, magnífica vista. 500.000 pesetas. Informes: Plaza Palou y Coll, 11. Palma. (15)

CON TELEFONO vendo piso céntrico terminado, exento, apto consultorio, laboratorio, oficinas, etc. 700.000 pesetas. Teléfono: 252590. (16)

ZONA TENIS, Fantástico piso Exento, 4 dormitorios, 3 baños, armarios, enorme sala-comedor, cocina muy equipada, calefacción, garaje propio. Acabados muy cuidados. 1.300.000 Ptas. Buenas facilidades. Ref. 1-513-P. INMOBILIARIA MEDITERRANEA. Paseo Mallorca, 56. Tel. 224821. (36)

PALMA NOVA, apartamento a estrenar, 1 dormitorio, buena

«Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 3'00 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras
MIÉRCOLES A SABADOS: A 2'50 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**
y **Paseo Mallorca, 29**
y por **Teléf. 235710 y 231177**

BOLSA INMOBILIARIA

Casas y Pisos

VENDO PISO 3 dormitorios terminados, junto Avenida. Exentos contribución. 150.000 pesetas entrada y 10 años facilidades. AGENCIA QUETGLAS, Pza. Cort. 15-1º. Tel. 234660. (24)

BONITA CASA estilo mallorquín, recién construida, todas comodidades, tres dormitorios, dos baños, etc.; agua corriente. 1.700 m² jardín. Afueras Esporlas; Magnífica situación y vistas. 1.850.000.— Ptas. Facilidades. DARSER. Teléfono 231849. (Ref. RE-14). (33)

PISO TERMINADO: Cinco dormitorios, mas uno de servicio. Tres baños. Exento 20 años contribución. 2.630.000.— Ptas. Facilidades. DARSER. Tel. 231849. (Ref. PT-41). (23)

ATICO, zona Cruz Roja. Tres dormitorios. 112 m² terraza. 700.000.— Ptas. Facilidades. DARSER. Teléf. 231849. (Ref. P-313). (18)

BONITO BUNGALOW, gran sala-comedor, dormitorio doble, cocina, baño completo. Depósito agua, cerca pueblo, a 8 km. Palma. Vista a montañas, 400 m² terreno. 700.000.— pesetas. DARSER. Teléfono 231849. (Ref. RE-24). (32)

PISOS en construcción, calle General Riera. Listos agosto 1970. Tres y cuatro dormitorios; orientados al sur. 100.000.— firma contrato. 100.000.— entrega llaves. Precios desde 875.000.—. DARSER. Teléfono 231849. (Ref. PC-2). (31)

PISOS LUJO construcción: Jaime III. Cuatro dormitorios dobles, tres baños. Dormitorio/aseo de servicio. 200 m². 2.500.000.— pesetas. Facilidades. DARSER. Tel. 231849. (Ref. PC-11). (25)

CHALET en construcción con 2.000 m² de terreno con encinas, en las afueras de Esporlas; magnífica panorámica, a 40 m. carretera. Zona tranquila. Precio terminado: 1.100.000.— pesetas. DARSER. Teléf. 231849. (Ref. RE-22). (32)

VENDO Opel Coupé Comodoro 2.500 recién importado, nuevo. Informes a partir 9 noche, calle María Antonia Salvá, 13-1º. Arenal. (10)

A PARTICULAR, compro al contado, 600.D. Tel. 225474. (10)

PARTICULAR vende Seat 1500 F. M. 88.961 en buen estado. Fray Luis Jaume, 2. (14)

PARTICULAR vende Triumph T. R. 4. Perfecto estado. Informes: Tel. 217196. (10)

VENDO Dauphine, Siata, 1.400 c. Alfa Romeo 1.300, Panhard y otros, calle Emperatriz Eugenia, 1-A (misma del matadero). (18)

SE VENDE 600. Calle Obispo Pascual, 18, 4º, tardes. (10)

GARAJE Seguí vende 600.D. PM. 91.000 procedente de cambio, Duquesa La Victoria, 35. Tel. 230252. (10)

GARAJE «LA ISLA», calle Patronato Obrero, 69; compra coches al contado y cambia por nuevos (15)

PARA SU SEAT: Engrases lavados, lavados motor, lavados interiores, aspirador cambios aceite al momento. FIAT SEAT. DARDER Roselló y Cazador, 44. (22)

CASA DARDER, Fiat - Seat, Roselló y Ca 2 a dor. 44; vende automóviles procedentes de cambio. Varias marcas. Precios económicos (17)

(4533) SE NECESITA aspirante oficina, 14-15 años en Transportes Miralles, Via Roma, 6. (13)

(4564) SE NECESITA meritorio oficina, Edad 16 a 18 años. Informes: calle Eusebio Estada, 126. (14)

(4539) SE NECESITA auxiliar administrativo de 18 a 23 años, para trabajo en Palma Nova. Imprescindible referencias. Para informes: llamar al teléfono 555 de Palma Nova. (24)

(4532) SE NECESITA administrativo, imprescindible carnet conducir segunda, Hablar inglés. Libre Servicio Militar. Presentarse en AVIS, Paseo Marítimo 133. (16)

(4546) SE NECESITA señorita aprendiz oficina, conocimientos mecanografía. Almacenes Rullán. Arturo Rizzi, 27. (18)

(4481) SENORITA para secretaría en Oficina Administración Fincas, se precisa. Escribir indicando edad, conocimientos y pretensiones al Apartado Correos 638. (18)

(4585) NECESITO señorita que hable inglés, francés y español con carnet conducir segunda clase para trabajos oficina. Informes: Calvo Sotelo, 71 (frente «Barbarelas»). (21)

SECRETARIA, con informes, sabiendo perfectamente francés, no mayor de 40 años y que no le importe desplazarse de Mallorca, en interés. Razón: Sr. Jaume, Sección Fincas, Banca March. (27)

(4469) SE PRECISA para Boutique de Lujo Srtas con experiencia y buena presencia. Remuneración según aptitudes. Informes: Blanquerna, 14-16. Horas de 9 a 11. (24)

(4359) SE NECESITA aprendiz o aprendiz de 14 años para Camisería Formentor, calle General Mola, 20. (15)

(4525) PELUQUERIA señoras en el Vivero necesita aprendizaje y media oficial, calle 362. Son Cladera. (14)

PELUQUERIA de caballeros en Paseo Marítimo 118, necesita oficial bien retribuido todo el día o bien tardes. (16)

PELUCAS auténticas Hong Kong en Magdalena, San Jaime, 19. Cortas, prácticas, lavables en casa y además, económicas. (16)

(4537) URGENTE. Se necesita media oficial peluquera de señoras, sabiendo hacer manicura, buen sueldo. Llamar al teléfono 216083. por las mañanas. (18)

(3514) EMPLEADA de hogar, dormir en casa, responsable, de 25 a 35 años; señora con dos niñas; buen sueldo. Teléfono 231055. (20)

(4582) BAR ANDALUCIA, necesita urgente, mujer limpieza, trabajo todo el año. Presentarse: de 9 a 7 tarde, calle de la Rosa, 35. (20)

(4485) MATRIMONIO desea sirvienta todo estar. Teléf. 261171. (10)

(4200) SE NECESITAN posaderos, sin hijos, trabajo sólo para la mujer. Informes: Cataluña, 29, 9º. (14)

(4578) SE PRECISA matrimonio, sin hijos, para servicio doméstico; casa particular inglesa. Nociones inglés; sepa cocinar. Buen sueldo. Inútil sin referencias. Teléfono 213944 para entrevista. (24)

(4579) SE NECESITAN mujeres de limpieza; trabajo por horas. Para informes: Tel. 234156, Sr. Massot. (14)

(4560) SE NECESITAN carpinteros y ebanistas buen trato y buen sueldo. Tel. 232733. Rusñiol, 54. (Sta. Catalina). (16)

(4563) NECESITO chófer para taxi. Informes: Jaime Gomez, calle Músic: Balaguer, 88. Tel. 252378. (12)

(2218) PARA llevar 1.500, 4 días semana. Harina, 29.10. Tomasa. (13)

(4492) SE NECESITA chófer de primera para reparto y operarios. Lavanderías Diana S. A. Regalo 107-109. (14)

(4447) PRECISAMOS chofer 1.ª, joven, con experiencia en reparto hostelería. Informes: Juan Alcover, 151. (13)

(4573) FORTES MALLORCA, S.A., precisa chofer para pequeño ómnibus. Los interesados deben dirigirse al señor Negre, en el propio Hotel Forte, Cala Viñas o al teléfono 332 de Palma Nova. (30)

(4499) HOTEL Royal necesita camareras para comedor trabajo todo el año. Informes: Calvo Sotelo, 337. El Terreno. (16)

(4499) HOTEL Royal necesita matrimonio para cuidar apartamentos, con carnet de conducir, facilitando vivienda. Informes: Calvo Sotelo, 337. El Terreno. (19)

(4532) SE NECESITA ayudante de bar. Tel. 260248. (10)

HOSTELERIA
(4544) HOTEL PAX Magaluf, necesita mujer de limpieza. Sueldo interesante, manutención y alojamiento. Informes: Tel. 25 (Palma Nova). (18)

(4511) SE NECESITA camarera habitaciones y comedor y sereno de noche. Hotel Gavilotes: calle Traximeno, 49. Tel. 260099. (Arenal). (18)

(4554) HOTEL en San Agustín. Necesita camarera todo el año. Tel. 236148. (10)

(4556) RESTAURANTE BIS-BIS, 3 Fray Junipero Serra, Son Armadams necesita: un segundo cocinero o buen ayudante; 2 ayudantes barra para el comedor. (22)

(4559) HOTEL LEMAN (Arenal, necesita telefonista a ser posible hable alemán. Llamar al 260940. (14)

(4312) SE PRECISA aprendiz en Café Graderio, calle Goethe, 61. (10)

(4562) HOTEL SARATOGA, Paseo Mallorca. Necesita: ayudante cocina. (10)

(4562) HOTEL SARATOGA, Paseo Mallorca. Necesita: camarero y aprendiz comedor. (10)

(4566) CONSERJE de noche, con idiomas se necesita Hotel Mirador. Tel. 232046. (10)

(4551) HOTEL TIUNA, tercera categoría, necesita camareros comedor. Playa de Palma. Tel. 2681876. (12)

(4536) SE NECESITA ayudante cocina adelantado. Tel. 232946. (10)

(4499) HOTEL Royal necesita camareras para comedor trabajo todo el año. Informes: Calvo Sotelo, 337. El Terreno. (19)

(4532) SE NECESITA ayudante de bar. Tel. 260248. (10)

(4499) HOTEL Royal necesita camarera para bar. Informes: Calvo Sotelo, 337. El Terreno. (12)

(4540) SE SOLICITA un ayudante de cocina en el Hotel Yumuri calle Gregal Can Pastilla, Mallorca. núm. de teléfono 260266. (20)

(4251) SE NECESITAN ayudantes de comedor. Teléf. 231245. (10)

(4402) CAFETERIA Reno, Cierrón, 15, C'an Pastilla, precisa ayudante mostrador. (10)

(3065) COCINERO necesario para interior Palma sepa cocina mallorquina, mayor 30 años. Tel. 233500, de 5 a 7. (10)

(4498) PRECISASE pinche Hotel Villa Río, Calvo Sotelo, 335. (10)

(4493) HOTEL La Cala, Cala Mayor, precisa camareras pisos. (10)

(4503) NECESITASE chica para lencería y botones. Hotel Marítimo. El Arenal. Tel. 260540. (12)

(4116) SE NECESITA dependiente para tienda de artículos de playa. Edad de 15 a 17 años. Informes: Hotel «Royals». Calvo Sotelo, 337 (El Terreno). (24)

(4253) EN Hostal VILLA SEA Camino Vecinal de Génova, San Agustín, se necesitan dos fregaplatos y camareras. Tel. 232118. (18)

SE NECESITAN camarera y subcamarera para hotel de Palma; buen sueldo. Trabajo todo el año. Informes: Teléfono 216300. (18)

(4576) HOTEL TAURUS PARK, 3 estrellas; El Arenal, precisa recepcionista de noche, conocimientos Anker. Conserje de día. Inútil sin referencias. (19)

(4588) URGENTE, Hotel Apartamentos «DEYAs», de 450 camas, en Santa Ponsa, busca: Un Director de hotel; un mozo de equipajes; un mozo de limpieza piscina y jardinería. Telefonar al 127 ó 128 de Santa Ponsa. (34)

VENDO

ZONA BLANQUERNA
Local Comercial 400 m. 2 - Dos pisos 150 m.2 cada uno.
Libre inquilinos, llaves en mano, junto o separado. Posibilidad edificar cinco plantas más. Grandes facilidades de pago.
INFORMES:
Sra. COLOMA GARRIGA
Teléfono: 25 38 96. De 8 a 14.

VENDO TIENDA

En centro de Palma, con grandes beneficios. Admito cambio en locales, pisos o rústica. Teléfono 21 32 30

VENDO PISOS

EXENTOS DE CONTRIBUCION
Llaves en mano, con 10 años de facilidades. INMOBILIARIA AMENGUAL
Navarra, 5 - Tel.: 21 26 03.

APARTAMENTOS SOMETIMES

Inmejorables condiciones, uno, dos y tres dormitorios, con piscina y garaje. TODOS TERMINADOS. Facilidades, grandes descuentos pronto pago. - Calle Acapulco angular Veracruz. Detrás Hotel CRISTINA. Informes: Teléfono 215733.

PISO

tres dormitorios, Edificio «LAS DELICIAS» Espacioso, gran terraza, vista al mar, 60 metros. TODO TERMINADO.
Visítelo y comprará. Informes: Portería - calle 350. ARENAL y Tl. 215733.

BOLSA DEL MOTOR

Camiones

VENDO D. K. W. 800 - S., mixta motor nuevo. Informes: Sr. Miró, «Barbarelas», Tel. 237433, desde las 22 horas. (16)

VENDO Micro-bus 16 plazas. Miguel Marqués, 81. Teléf. 211544. (10)

SAVA motor B.M.C. con vol. quiete. Sava motor Barreiros. Ambos muy buen estado calle Bolero, 36, Ca's Capiscol. (19)

LAMBETTA. Todos los modelos y colores. Nuevas y usadas. Grandes facilidades pago. Servicio completo. Alquiler. Servicio Lambretta FRAU. General Riera, núm. 58 - 60. (24)

SANGLAS 350 c.c., moderna Ricardo Ankerman, 37; Servicio oficial SANGLAS S.A. LOM (12)

PARTICULAR vende motocarro Trimak, barato. Facilidades. Tel. 271136. (10)

Motocicletas

COMPRARIA motos usadas de 9 a 19 horas. Calle General Riera, 105, 2º, izquierda. (15)

COMPRARIA Isocarro con marcha atrás, en buen estado. Tel. 238287. (10)

VENDO Vespa 160, toda prueba. Informes: Garaje Canal Mascaró, Palma Nova. (16)

Automóviles

GARAJE METROPOL vende Seat 124; 1.500 familiar; 1.500; 1.500; 1.400-C. (gasolina y diesel); 850 (a elegir) Coupé; 600-D; Citroen; Break y 2 HP; Simca; R-10; R-8; 1 LS; Ondine; 44; MG; Morris 1.100 traveller; Austin Cambridge. FACILIDADES Gabriel Llabrés, 20. (10)

GRUAS SALA

TELS. 22722-214953

GARAJE AUTOMOVILES

EUSEBIO ESTADA, 126 BALSME, 92 ESPARTERO, 14 SEAT, TODOS LOS MODELOS, A ESTREÑAR Oportunidades coches usados: Coupé - Seat 500 - Seat 1.500 - Seat 600 Simca - Dauphine PAGO DESDE 1.000 pesetas MENSUALES Abierto sábados tarde MINIMA ENTRADA

— RENAULT CARAVELLE 1.100.
— FORD CORTINA a escoger.
— TAUNUS 17 y 12 M. cuatro puertas.
Oportunidades con garantía y servicio post-venta asegurado. - Cambios y Facilidades Costa y Llopera 46 - 50.

comercial mallorca s.a.

Pascual Ribot, 62-64 (Es Fortí)

MOTONAUTICA - EMBARCACIONES y Motores (Diesel Dentro y fuera-borda).
COMPRA - VENTA AUTOMOVILES
SEAT - VOLVO - TRIUMPH y otras marcas Furgoneta SIATA. Dumper AUSA. Motocarro TRIMAK. Visite nuestros SALONES-EXPOSICION

BOLSA DE TRABAJO

LAS EMPRESAS están obligadas a solicitar de las Oficinas de Colocación los trabajadores que necesiten, los que a su vez tendrán obligación de inscribirse como parados cuando hayan de solicitar tal ocupación (Art. 3º Ley de 10-2-1943). Las infracciones serán castigadas con multas de 1.000 pesetas. PARA LA PUBLICACION DE ANUNCIOS LABORALES ES INDISPENSABLE EL VISAJE DE LA OFICINA DE COLOCACION.

Desean Trabajo

(2209) SE OFRECE delineante. Llamar Tel. 217341. (10)

(2217) JOVEN desea trabajo laboratorio fotográfico. Especialidad foto-mural. O también puede realizarlo en casa. Tel. 215964. (16)

Ofrecen Empleo

OFICINAS Y DESPACHOS
(4217) AUTO CONTROL, electricidad del automóvil necesita señorita auxiliar oficina, calle Jerónimo Antich, 16 y Juan Estelrich, 34. (16)

«Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 3'00 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras
MIÉRCOLES A SABADOS: A 2'50 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**
y **Paseo Mallorca, 29**
y por **Teléf. 235710 y 231177**

BOLSA DE TRABAJO

Ofrecen Empleo

HOSTELERIA

(4575) NECESITASE fajín, jardinero y lavandera, en Hotel Arenal. Tel. 260043. (10)

(4500) NOS URGE camarera de pisos. 6.000 ptas. Llamar al 690000, Ext. 121. (12)

(4551) HOTEL TIUNA, tercera categoría, necesita camareros comedor. Playa de Palma. Tel. 261876. (12)

(4515) CAMARERA pisos se necesita en Hotel CONSTELACION. Tel. 230246. (10)

(4507) HOTEL en Paseo Marítimo, necesita fregacopas y aprendiz de cocina adelantado. Tel. 232243. (14)

MECANICOS

(4533) SE NECESITA mecánico para reparaciones Seat, 600, Lambrettas y Vespa. Informes: Matías, Santiago Rusñol, 20-19. Palma. (17)

(4502) SE NECESITA mecánico oficial de primera, con nociones de electricista bien retribuido. Informes: Garaje Canals Mascaró, Palma Nova. (10)

(4577) SE PRECISA electricista automóviles. Informes: Aragón, 95. (10)

(4597) SE PRECISAN oficiales mecánicos. Informes: Aragón, 95. (10)

(4497) SE PRECISAN aprendices mecánicos de 14 años. Informes: Aragón, 95. (10)

(4497) SE PRECISAN planchistas automóviles. Informes: Aragón, 95. (10)

(4533) SE PRECISA mecánico electrodomésticos. Viña, 26. (10)

(4441) SE NECESITA mecánico de segunda. Informes: Garaje Canals Mascaró. (Palma Nova). (10)

VIARIOS

SE NECESITA agente de ventas introducido en la isla en artículos fumador, escriptorio, etc. Presentarse tardes de 4 a 7 en Comercio Mallorca. Calle Pascual Ribot, 62-64. (27)

(4555) COSTURERA se necesita para casa particular. Llamar de 10 a 11 mañanas al 234122. (10)

(4541) INTERESA lavacoches Garaje Verger, calle Dr. Tomás Darder, 30. (10)

(4478) FALTAN chicas 14-18 años trabajo almacén género de punto, buen sueldo. Parera, Herrera, 3. (15)

(4411) INTERESA viajante para Palma venta camiones Avia y motores Perkins en Solmotor S. A., calle Aragón, 165-169. Palma de Mallorca. (10)

(3425) SE PRECISAN varias señoritas de 18 a 25 años trabajo por temporada Tardes de 5 a 7, Sr Ferrer Tel. 270472. (21)

GANARA 500 diarias vendiendo maquinas calculadoras miniatura. Son metálicas. Suman, restan, multiplican, dividen. Enviamos una contra reembolso de 215'50 para probar venta. Precio venta público 291 ptas. CONSTANTINO BURGO. Apartado, 1.219. Barcelona. (10)

(4569) SE SOLICITA camarero y ayudante cocina. Hotel YUMURI; Greal, 5 (Ca'n Pastilla). Tel. 260266. (14)

(4584) NECESITO matrimonio con buenas referencias para trabajos garaje particular, que esposo posea carnet conducir segunda clase. Buena retribución. Presentarse en Calvo Sotelo, 71 (frente «Barbarelas»). (25)

(4581) NECESITO oficiales herreros. Pagaré bien. C. Hierro, 24. Necesito tapicero. Buena retribución. C. Hierro, 24. Necesito dependientes con buenas referencias. Calvo Sotelo, 16. (22)

(4586) AYUDANTE comedor bien retribuido, necesita Hotel PORTIXOL. Teléfono, no 271800. (10)

(4595) AYUDANTE camarero y camarero, necesita bar-restaurante. Porto Pi, Calvo Sotelo, 446. Tel. 230057. (14)

(4247) NECESITAMOS aprendiz o dependiente papelería. Informes: Santa Payesa, 9. (10)

(4592) HOTEL COSTA AZUL Paseo Marítimo, precisa ayudante cocina y fregaplatos. Bien remunerados. (12)

INDEPENDICEMSE y GANE 20.000 pesetas mensuales aprendiendo SERIGRAFIA, profesión nueva, fácil, de gran porvenir para ambos sexos. Pida folleto gratuito sin compromiso a MATER, Muntaner, 81. Barcelona. (27)

SEÑORA o SEÑORITA. Verano memorable. Vd. puede ganar buenos ingresos distribuyendo Cosméticos AVON en su tiempo libre. Llame al teléfono 253535 de Palma de Mallorca o escribir al Apartado 14.875 de Madrid. (32)

(4462) SE NECESITA pintor de coches, bien retribuido. Garaje Canals Mascaró. Palma Nova. (12)

(4410) DENTISTA busca enfermera nociones idiomas. Tous Maroto, 16. (Cerca Co. rreos). (10)

DEPENDIENTAS PARA NUEVAS TIENDAS
Precisamos.
Sueldo y comisión.
PARIS-PALMA
Plaza Santa Payesa, 6 (tardes)

(4.526) **HOSTAL ROSANA**
Calvo Sotelo, 686.
Tel. 231191.
Necesita Camarera

(4518) **HOTEL MIAMI**
tres estrellas, playas de Es Caná en Santa Eulalia del Río (Ibiza), precisa camareras pisos. Dirigirse a calle Ribera, 16, 1.º Palma.

(4557) **AUTOMOCION BALEAR, S.A.**
Concesionarios de "PEGASO" y "SAVA"
Necesita para sus talleres oficiales mecánicos Segunda y Tercera y uno electricista.
Presentarse de 7 a 8 tarde en c/ Aragón, 2 y 4 excepto jueves y sábado

(4520) **CHICAS O MUJERES**
Para trabajo en fábrica, preferentemente todo el día. Sueldo a convenir.
Calle Alférez Gralla Lladó, 54-56. Tel. 26 58 57

(3004) **MISTOL**
PRECISA REPARTIDORES CARNET 1.º
Interesados presentarse de 9 a 12 en Calle Guillermo Massot, 89.

(4547) **COCINERO Y CAJERA**
se necesita CAFETERIA REMBRANT. Calle Juan Saridakis. Son Matet - Cala Mayor.

(4548) **SE NECESITA**
muchacha joven para dependienta lavandería AUTO - SERVICIO. C. Manuel Guasp, 33.

(4337) **CAMARERA PISOS Y LIMPIADORA** necesita hotel todo año. Sueldo mínimo garantizado. Hotel San Agustín, Calvo Sotelo, 675. Palma.

(4420) **Industrias Riera Marsá, S.A.**
Necesita vendedores altamente profesionales, sueldo más comisiones. Edad, de 22 a 30. Vehículo propio. Dirijanse: Calle Santa Luisa Marillach, 20 de 8 a 10 mañanas.

(4506) **ELECTRICA ARAGON**
Precisa: Administrativo con conocimientos del ramo eléctrico. Señorita de 16 a 18 años mecanógrafa. Aprendiz para oficina y recordos. Presentarse de 7 a 8 tarde, en calle Caro, 112 - A. Palma.

(4484) **SE PRECISAN VARIAS SEÑORITAS**
Trabajo de temporada. Horario de 6 tarde a 2. Indispensable seriedad en el trabajo y buena presencia. Tel.: 270472. Sr. Ferrer.

(4425) **KELVINATOR**
NECESITA SEÑORITA PARA ATENDER TELEFONO. -- ANTILLON, 225.

(3343) **Garaje SEGUI**
Precisa TAXISTA Y MECANICO carnet 2.º. Bien retribuido. -- Presentarse de 17 a 20 h. Duquesa de la Victoria, 35.

(3996) **CURSO PELUQUERIA SEÑORAS**
Para ambos sexos, profesión agradable y muy remunerada, cursos intensivos con preparación completa para la obtención del carnet SOLRIZA - Avda. Alejandro Rosselló, 17 - 1.º profesional.

(1034) **MIRET, S.A.**
Se precisa: Chóferes carnet 1.º y Personal fábrica. Buen sueldo y comisión. Presentarse en Carr Vieja de Buñola, Km. 2'800. (Cerca Polígono La Victoria).

(4342) **IMPORTANTE INDUSTRIA TEXTIL**
solicita representante. Escribir 55536 esta Administración.

PORTERO SE PRECISA PARA EDIFICIO MINACO
Informes: Departamento de Promoción, Avda. Alejandro Rosselló, 49. Planta ático. Despacho 9. -- Tel.: 22 44 44.

(4572) **COMYLSA**
EMPRESA CONSTRUCTORA, S. A.
necesita Oficiales albañiles y peones, se ofrecen destajos y tareas, para informes salida autobuses a las 6'30 mañana, junto al bar Triquet y Tel.: 22 44 77.

(4574) **NECESITA**
Dependienta tienda confección, ocupar primer puesto. Indispensable práctica, simpatía y dotes de Organización. Buen sueldo y comisión. Reserva absoluta colocadas. T. 254109

(4538) **FORTE MALLORCA, S.A.**
para su HOTEL FORTE CALA VIÑAS necesita:
Ayudante Repostero
Cajero Recepción con conocimientos de inglés Auditor de noche con conocimientos de inglés Electricista - Fontanero.

Los interesados deberán dirigirse al Jefe de Personal, señor Negre, llamando al teléfono 332 - Palma Nova o bien dirigirse directamente al Hotel, situado en Cala Viñas, Magaluf.

(4594) **ENCARGADO-A**
Para tienda dedicada a la venta de muebles de cocina y otros auxiliares. Necesitamos una persona que conozca el ramo y sea capaz de actuar con autonomía. Condiciones económicas a convenir Interesados dirigirse a:

GABESCO
Calle Ramón Berenguer III, 44, 2.º, 2.º
Teléfono: 25 46 66
Agradeceremos remitir detallado "curriculum-vitae".

(4589) **SE PRECISAN**
ELECTRICISTA DE 2.ª Y CARPINTERO DE 2.ª. INFORMES: HOTEL DE MAR. ILLETAS.

(4596) **AGENCIA DE VIAJES**
Precisa Auxiliar-Administrativo práctico en contabilidad, con conocimientos Máquinas contables, especialización a cargo de la empresa. Para informes: Calle San Jaime, 4.

PARVULARIO
FRANCO - ESPAÑOL de GENOVA
PROXIMA APERTURA
Informes:
Calle Juan de Saridakis, 138 Génova
Teléfono: 23 56 44. Mañanas.

SE VENDEN BUTACAS CINE
INFORMES: SALA RIVOLI (mañanas). - Tel.: 251506.

(3803) **VIAJES BARCELO, S.L.**
Precisa: 1 GUIA AEROPUERTO y 2 GUIAS REPRESENTANTES (con vehículo propio) en Ibiza. Hablando inglés y francés.
Informe: Jefe de Personal. Calle José Rover Motta, 63.

(4486) **GESTETNER**
máquinas multcopistas y offset.
Precisa joven 16 años con motocicleta.
Calle Armengol, 9, entresuelo B.

MAQUINISTA PLANA AUTOMATICA
se necesita. Informes: Imprenta La Activa. Palma.

OTRAS SECCIONES
Fotografía

FOTOS CARNET
ENTREGA EN 15 MINUTOS
Oimos, 146, pral. (Central Copistería)

Hospedajes
PARTICULAR, alquila habitación para matrimonio o persona sola. Harina, 29.10. Tomasa. (12)

COMPARTIRIA piso con dos señoritas (serias). Razón: calle Padre Bartolomé Fou, núm. 107-10 derecha, de 4 a 6 tarde. (20)

SE ALQUILA habitación, calle San Miguel, 190-2º (10)

Música

SE VENDE saxofón tenor. Lewin, muy buen estado. Informes: Paseo Marítimo, 387, Tel. 230087. (16)

VENDO equipo voces. Informes: Tel. 214826. (10)

ORQUESTAS, conjuntos, dúos, tríos, payasos, teatro mallorquín. RADIO ESPAÑA; Herrerra, 2; teléfono 212510. Via Portugal, 25. Tel. 217635. (16)

Pérdidas

EXTRAVIADO en inmediaciones Coll d'en Rebassa, cachorro de perro policía, posiblemente un poco herido, color negro en espalda y patas clásicas de esta raza; collar rojo. Atiende por «SANDIA». Gratificaré devolución: Teléf. 260640. (33)

PERDIDA perrita, atiende PEKINESA en plaza Ollivar. Tel. 251018. Se gratificará. (10)

GRATIFICARE con MIL pesetas devolución maleta verde, caída de coche, viernes, día 10, salida Ca'n Pastilla (autopista). Domicilio: Fontanelas, 50; Ca'n Pastilla. (Portería). (23)

Maquinaria

VENDO tres perforadoras alumbramiento aguas subterráneas. Trafalgar, 2, COL d'en Rebassa (10)

VENDAMOS
dos máquinas Rometas, semi-nuevas, para fabricación bloques hormigón. Informes: AISA. Fray Luis Jaume, 19.

Enseñanzas

IDIOMAS. Curso intensivo de VERANO. Colegio Academia ANTENA. Calle San Felipe Neri, 44, 2º. Teléfono 222687. (16)

REPASOS Bachillerato y preparación REVALIDA Curso de VERANO. Colegio Academia ANTENA. calle San Felipe Neri, 44, 2º. Teléfono 222687. (19)

FRANCES, nativa, calle Aragón, 236-4º de 2 a 5. (10)

UNIERSTARIOS darían clases bachillerato Superior, Elemental. Teléfono 223318, de 4 a 6. (12)

MATEMATICAS, Física, Química, Bachillerato, revalidas, preuniversitario, clases particulares da profesor colegio religiosas. 210633. (13)

INGLES da clase particular 300 mensuales. Plaza del Buen Consejo, 19. (10)

AMERICANA titulada clases inglés, tardes 100 pts. hora. San Damaso, 40. (11)

UNIVERSITARIO da clases a domicilio. Tel. 250988. (10)

IDIOMAS. Especialidad en inglés, alemán, francés y español. Iniciación bachillerato y perfeccionamiento. Calvo Sotelo, 274. El Terreno, Tardes. (18)

LICENCIADO da clases latín, francés, griego. Tel. 237515. (10)

MAESTRO desea clases particulares a domicilio, bachiller y enseñanza primaria. Informes: Tel. 273245. (13)

CENTRO ESTUDIOS inglés, profesorado nativo (Edificio Buaes) Avenidas Teléfono 223102 (10)

PREPARACION Revalidas y Preuniversitario. Repasos Bachillerato. ACADEMIA MAURA, Archiduque Luis Salvador, 101

IDIOMAS: Inglés, francés, alemán, español. Clases individuales y colectivas. Lecciones a domicilio. Costa y Llobera, 42. 3.ª. Teléfono 22-33-94 (19)

IDIOMAS, clases individuales y colectivas. Luna, 20. 22 (Hostalets). Teléf 27-32-40. (11)

INGLES, ALEMAN, FRANCÉS, hablará usted pronto y bien, estudiando con profesores nativos el método intensivo RAABL. Plaza Santa Magdalena, 6. Producciones (21)

BAIME COMPANY, profesor de danza regional, calle Aragón, 192, 2º. 2ª. Teléfono, no 270324 (13)

ESTUDIANTE, últimos cursos ingeniero, daría clases particulares bachillerato (ciencias). Tel. 251368. (11)

ACADEMIA INSTITUTO TERMAN, Revalidas, Preuniversitario Letras y Ciencias, Selectivo, Arquitectura, Gral. Ricardo Ortega, 13. (14)

ESTUDIANTE cuarto ingeniero, prepararía grupo específico Preu y Revalidas. Teléfono 213261. (11)

FRANCES, nativa, Cansaner, 12-1º-2ª. (Plaza Weyler).

Radio y TV

ASKAR RUTON: Radio, T.V., técnica técnica y repuestos. Calle Juan Crespi, 55. Teléfono 23-43-04 (16)

INSTALACIONES TV., F.M., O.H.F. garantizadas. Plaza Arzobispo - Obispo Miralles, núm 27. Ael. 216556 (12)

CONTIENOS la reparación de su receptor de radio, transistor o tocadiscos. Servicio entrega y recogida a domicilio. San Felipe Neri, 30, antio Tel. 21-71-25 (24)

REPARACIONES TV a domicilio. Servicio rápido. Teléfono 217125 (10)

REPARACIONES TV., garantizadas DEMETRIO JORGE PEÑA; Plaza Arzobispo Miralles, 27. Tel. 21-55-50. (10)

POLSA DEL TELEVISOR. Ofrecemos hoy: Philips 21", 5.000; Philips 17", 4.500; Vanguard 19", 7.000; G.E.E. 19", 7.000; Marconi 19", 6.500; Telefunken 23", 6.000; Iberia 23", 8.000 ptas. Plaza Arzobispo Obispo Miralles, 27 (33)

SERVICIO Técnico Oficial IBERIA. TELE - ESTADIO. Calle Francisco Martí Mo. ca, 80. Tel. 23-72-25. (12)

Nautica

COANSA, Motores marinos «VOLVO PENTAS». Cruceros CORONET PENTA fuera-borda. EPE, LARAYA, OROSCO. Remolques IMAP. Reductores hidráulicos y mecánicos. Capitán Salom, 13. Tel. 253333 (23)

ATENCIÓN las embarcaciones a vela o motor que Vd. de sea la tenemos a su disposición, vea nuestro extenso surtido y hallará lo que le interese. Grandes facilidades de pago. Admitimos cambios. Comercial Garaje Segura, Avenida Alejandro Rosselló, 60.

VENDO canoa motor Volvo 110 HP. 2 literas, 5,5 metros eslora. Informes: Teléfono 274067. (14)

SU MEJOR VENDEDOR

SECCION * DE * ANUNCIOS ECONOMICOS

HOY, 36 páginas

«Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 3'00 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras
MIÉRCOLES A SABADOS: A 2'50 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**
y **Paseo Mallorca, 29**
y por **Teléf. 235710 y 231177**

OTRAS SECCIONES

Nautica

VENDO lancha «Maravica» 4 metros «Evinrude» 40 H. P. Facilidades. Hotel Alexandra. Tel. 261642. (13)

OCASION, vendo lancha «Tiburón» en perfecta condición con motor 40 H. P. Buen precio. Verla en Flat-Seat DARDER, calle Roselló y Cazador, 44. (22)

LANCHA-LAUD de sender, seminuevo 7 m. todo montado. Motor Barreiros gas. oil, 65 vando Tel. 210521. (16)

VENDO lancha con cabina, 6 metros. Tel. 261306. Después 21,00 horas. (11)

VENDO canoa deportiva 5 mts. con motor Volvo Penta 110 H. P. Precio razonable. Tel. 231175. (14)

VENDO lancha 25 palmos, motor Diesel completamente equipado. Informes Teléf. 213117. (11)

VENDESE LANCHA fibra plástica, buenas condiciones; construida en 1968. Motor Penta (fuera bordo) 45 C.V.; eslora 4'25; manga 1'67; puntal 0'75. Informes: Hostal LUCY; Perla, 44. Playa Palma. Teléfono 260043. (30)

SE VENDE un balandro, cuatro metros veinte centímetros, 18 meses de edad. Mc Ewan, Edificio Delfin, 4 C. Cala Mayor. (20)

CASA DARDER

JOSÉ TOLIMAT y Motores JOHNSON Roselló y Cazador. 44.

Lanchas GLASTON, CARLSSON, INERGA Motores JOHNSON fuera bordo Cruceiros OP'YACO, GLASTON Motores fuera bordo Roselló y Cazador, 44 oficina COMPARE JOHNSON Roselló y Cazador. 44

Motores fuera bordo DUCATI, económicos y PRECIOS

Ventas

VENDO GRUA

Pequeña, como nueva tableros y tablonés. Teléfono 213230

COCINAS FORMICA

A MEDIDA ENTREGA INMEDIATA. CARPINTERIA VIDAL C/. REGALO 140, B.

GRAN OCASION

DE INTERES PARA EL QUE QUIERA INSTALAR BAR O CAFETERIA
Por cambio de negocio, vendo mobiliario compuesto de:
Cafetera Faema 2 brazos - Botellero refrigerador - Vitrina con exposición delantera Molino café con dosificador - Campana extractora - Plancha de asar - Calentador tapas - Fregadero inoxidable - Termo calentador leche - Cocina Pagor 4 fuegos Máquina registradora - Mesas y Sillas todo semi nuevo
Informes: Señor Roselló San Miguel, 30 Teléfono: 217322.

Compras

COMPRO y pago al contado su televisor usado Nicolás de Pax 25 A (12)

COMPRO PUERTAS, muebles y trastos viejos calle Alfarería: 9 Tel. 215747 y 274889 (12)

NINGUN ARTICULO USADO podrá venderse según lo dispuesto en la legislación vigente, a mayor precio del 80 por 100 señalado en la tasa.

VARIAS vidrieras y puertas usadas. Pasaje Son Cok, 9. Palma. (10)

ASOMBROSO. Oferta de mes, televisores a 3.000 pesetas. LA BOLSA DEL TELEVISOR. Plaza Arzobispo Miralles, 27. Tel. 21.65.50.

VENDO aparatos peluquería de señoras (cuatro secadores), ocasión. Tel. 271051. (10)

VENDERIA máquina tricotosa marca Passap, calle Padre Molina, 112. Ps. 8 D. (12)

VENDO perritos Braig belgas, pekineses y otras razas pequeñas, guaca mayos amaestrados ootroritas y perdices machos, gran surtido en jaulas de lujo y cazadoras. Gran surtido en collares y cadenas para perros, como también bozales de todos los tamaños. PAJARRERIA ARGENTINA, Avenida de la Argentina, 83. (45)

5.000 PUERTAS en existencia a precio sin competencia. extenso surtido de puertas, ventanas, persianas, ocheras, puertas castellanas y de todas clases. Almacenes SANS; Pedro II, 72. Teléfono 270090 (29)

GRAN LIQUIDACION televisores, 5.000; Marconi, 9.500; Iberia, 3.000; Radiodina 1.500; Philips, 8.000 TELEHOGAR, la casa del televisor Nicolás de Pax, 28 (25)

POR ENFERMEDAD vendo en Palma Lavandería automática con limpieza en seco, a pleno rendimiento. Precio: 2.600.000 ptas. Escribir al 55.524 de esta Administración. (21)

ESTANTERIAS metálicas varios modelos. Isanda. Beatriz de Pinós, 136. Teléfonos 274060 214482 (12)

CORTE Y CONFECCION traje, 3.300 pesetas. CAMIQUERIA FERRER: San Miguel 5 (11)

HILO DE PESCA NYLON «TORTUE» vendo lote importante. Escribir R. Busto; Paris, 143, Barcelona. Teléf. 230.44.04. 3-2 (17)

Varios

LIMPIEZA sofás, butacas, sillas, a domicilio. BENMA. Tel. 22-27-00. (10)

MALETAS, arreglamos maletas, cambiamos cerraduras. Fábrica maletas Bosch, 8. Tel. 217715 (10)

CONSTRUCTORES, maestros obras, interesados en la construcción chalets, zona Manacor, llamar para entrevista. Tel. 256316. (15)

GUARDAMOS sus alfombras. Teléfono 22-27-00. (10)

RECOGIDA, limpieza, conservación alfombras. Teléfono 222700 BENMA. (10)

BLANQUEADORES: Con cepillo, pintores Mateo Enrique Lladó n.º 36. Teléfonos. 215747-211732. (12)

URGENCIAS fontanería, calle Ustam, 47. Tel. 261165. (10)

PINTOR, DECORADOR, empapelador, presupuestos gratis. Trabajos generados. Rodríguez Tel. 252276. (10)

TRABAJOS IMPRENTA, urgentes, 24 horas (sin recargo). Encuadernaciones. Zavelly 21. Teléf. 22-73-53. (12)

RESTAURADOR de muebles, todas clases. Barnizar y encerar Tel. 25-10-28 (10)

SE OFRECEN pintores decoradores y empapeladores, calle San Elias, 9. Teléfono 210632. (12)

LE AJUSTAMOS a la moda actual su traje usado. Entregas rápidas. Tel. 217876, Paseo Generalísimo, 76, 1º, Sastrería MARQUES (20)

Comercial JOSE MARTINEZ, Urgencias Fontanería y Electricidad. Venta de electrodomésticos, gran surtido en apliques y lámparas. Descuentos desde un 10 por ciento a un 40. Calle Ustam 47. Tel. 261165. (32)

MUEBLES DE FORMICA, medida, para cocinas; entrega rápida. Precios económicos. CARPINTERIA DOMENECH; calle Femenias, 57 (Palma) (16)

FONTERO y Calefactor toda clase de reparacion... atiendo rápidamente. Teléfonos 271037 271008 (14)

ALBAÑILERIA - URGENCIAS atiendo rápidamente toda clase de trabajos. Encargos teléfono 252164. (11)

SAUNAS, baños, masajes, por señoras, en J. R. Pasaje Ca'n Curt, 11. (12)

SE REPARAN toda clase de persianas graduables. COMERCIAL MORRO; calle Archiduque Luis Salvador, 118 Tel. 25-32-59 (16)

EMPRESA ART, de pinturas, empapelado, estuco, revoco y blanqueo. Presupuestos gratis. Incluido festivo. Teléfonos 270585-221111. (16)

REPARACIONES de albañil y electricista. Informes: Teléfono 213948. (10)

VENDO TAXI. Informes: Tel. 233561. (10)

CRISTALERIAS y escaparates; su limpieza y conservación. «EL BRILLO BALEAR». Tel. 22-27-00. (12)

LIMPIEZA oficinas y su conservación. Confiada al «BRILLO BALEAR». Pida presupuesto. Tel. 22-27-00 (13) cano. 17 (11)

MASAJES NEFER, saunas, baños, masajes por señoras diplomadas Calle 14

KING FEATURES SYNDICATE El DR. KILDARE • Por KEN BALD

JIM, ¿SEGURO QUE NO ME LASTIMARAN?

SEGURO, IRMA.

VARIOS ANALISIS.

¿Y AHORA, QUÉ?

SI ES MALA NOTICIA, DÍME LA PRONTO.

TE LO PROMETO.

NO ES MÁS QUE UNA MÁQUINA DE RAYOS X IRMA... NO TEMAS NADA.

¿ALGUNA NOTICIA DE IRMA?

NO... DESPUÉS DE LA ÚLTIMA PRUEBA MAÑANA.

¿ANTES NO?

NO, BETTY.

DEBIDO A LA DEFICIENCIA DE CIANOCOBALAMINA Y LA PRESENCIA DE CÉLULAS MACROCÍTICAS...

...RECIBIRÁS INYECCIONES DE B12, SEMANALMENTE, CON ÁCIDO FÓLICO.

LO SOSPECHO. ESTOY GRATE.

¡NO LO ESTÁS! ES UN CASO SIMPLE DE ANEMIA Y TE CURARÁS PRONTO...

¿NO MIENTES?... ¿NO ME OCULTAS QUE ESTOY GRAVEMENTE ENFERMA?

NO TE MIENTO, IRMA.

SÓLO ESTÁS ANÉMICA POR DEFICIENCIAS PROVOCADAS POR TU LASTIMA DE TI MISMA Y POR SEGUIR LOS CONSEJOS DE RAM.

¡VOY A VIVIR! ¡VOY A VIVIR!

JIM, ME SIENTO COMO SI RENEGARA.

HABLO DE NOSOTROS... SÉ QUE TE AMO MUCHO.

¿ESTÁS SEGURA?

SI... PERO DESEO CAMBIAR PRONTO, DE CHUQUILLA ASUSTADA A MUJER SENSATA.

LO SERÁS PRONTO, IRMA... ¡SEGURO!

Lea «BALEARES»

VUELTA CICLISTA A FRANCIA

MASCARÓ (15), PRIMER ESPAÑOL, AYER, EN LA ETAPA

QUE GANO RINY WAGTMANS.- SIN CAMBIOS EN LA GENERAL

La llanura de la costa mediterránea... no precisamente sobre el mismo mar...

tas en el Gran Premio de Eibar, fue lo suficientemente listo para aprovechar esta "calma chicha" de hoy...

lugar de esto... ustedes han asistido a la escena. Por tanto, yo debo buscar simplemente la causa del espectacular malestar...

reconociendo los 144 kilómetros, entre Carpentras y Montpellier, en el tiempo de 3 horas 53 minutos 38 segundos con la bonificación...

11. Zubero, a 17-34
12. Aymar, a 17-47
13. Delisle, a 18-03
14. Zilioli, a 19-15

Un solo puerto comprendido decimoquinta etapa del «Tour» de Francia disputado hoy entre Carpentras y Montpellier...

Ayer noche en «Son Pardo»

«NEBLINA II», «OLGA I», «ROUSKO», «BUFON» «PANDORE», «ROYAL CAMBAIS», «ALLIANCE HANOVER» Y «HARMONISLEY», VENCEDORES

Mucha animación en «Son Pardo» y un programa muy completo fue, generalmente, respondió a lo esperado ya que si en algunas carreras no hubo espectacularidad...

«Nick Hanover» marchó en cabeza al frente de un compacto pelotón en el que destacaban «Ispahan», «Pandore» y «Rubar Bleu».

«Orman d'Or» imprimió un fortísimo tren que al ceder, anuló «Nebolina II» y «Okepina»...

«Renaldo», «Soleil du Pont» y Quiros se vieron en cabeza y mucho más pronto de lo acostumbrado «Stia» al poder en su dura lucha con «Soleil du Pont».

«Olga I» PASO LA BARRERA Carrera estiradísima y de gran calidad técnica...

«Respecto a mi "abandono" de ayer ante los periodistas habré de decirles —explicaba hoy el líder— que si me hubieran dejado descansar unos tres minutos...

«Rousko» dio la sorpresa al vencer en una carrera en la que un favorito como «Talismán d'Or» decepcionó...

«No ha atacado con mucha rapidez al principio? —No lo creo. Habiendo antes reconocido el Ventoux, había decidido llevar a cabo un ataque potente, pero en el mejor momento...

«Rousko» dio la sorpresa al vencer en una carrera en la que un favorito como «Talismán d'Or» decepcionó...

«No ha atacado con mucha rapidez al principio? —No lo creo. Habiendo antes reconocido el Ventoux, había decidido llevar a cabo un ataque potente, pero en el mejor momento...

«Rousko» dio la sorpresa al vencer en una carrera en la que un favorito como «Talismán d'Or» decepcionó...

«No ha atacado con mucha rapidez al principio? —No lo creo. Habiendo antes reconocido el Ventoux, había decidido llevar a cabo un ataque potente, pero en el mejor momento...

«Rousko» dio la sorpresa al vencer en una carrera en la que un favorito como «Talismán d'Or» decepcionó...

«No ha atacado con mucha rapidez al principio? —No lo creo. Habiendo antes reconocido el Ventoux, había decidido llevar a cabo un ataque potente, pero en el mejor momento...

«Rousko» dio la sorpresa al vencer en una carrera en la que un favorito como «Talismán d'Or» decepcionó...

«No ha atacado con mucha rapidez al principio? —No lo creo. Habiendo antes reconocido el Ventoux, había decidido llevar a cabo un ataque potente, pero en el mejor momento...

«Rousko» dio la sorpresa al vencer en una carrera en la que un favorito como «Talismán d'Or» decepcionó...

«No ha atacado con mucha rapidez al principio? —No lo creo. Habiendo antes reconocido el Ventoux, había decidido llevar a cabo un ataque potente, pero en el mejor momento...

«Rousko» dio la sorpresa al vencer en una carrera en la que un favorito como «Talismán d'Or» decepcionó...

«No ha atacado con mucha rapidez al principio? —No lo creo. Habiendo antes reconocido el Ventoux, había decidido llevar a cabo un ataque potente, pero en el mejor momento...

«Rousko» dio la sorpresa al vencer en una carrera en la que un favorito como «Talismán d'Or» decepcionó...

«No ha atacado con mucha rapidez al principio? —No lo creo. Habiendo antes reconocido el Ventoux, había decidido llevar a cabo un ataque potente, pero en el mejor momento...

«Rousko» dio la sorpresa al vencer en una carrera en la que un favorito como «Talismán d'Or» decepcionó...

«No ha atacado con mucha rapidez al principio? —No lo creo. Habiendo antes reconocido el Ventoux, había decidido llevar a cabo un ataque potente, pero en el mejor momento...

«Rousko» dio la sorpresa al vencer en una carrera en la que un favorito como «Talismán d'Or» decepcionó...

«No ha atacado con mucha rapidez al principio? —No lo creo. Habiendo antes reconocido el Ventoux, había decidido llevar a cabo un ataque potente, pero en el mejor momento...

«Rousko» dio la sorpresa al vencer en una carrera en la que un favorito como «Talismán d'Or» decepcionó...

«No ha atacado con mucha rapidez al principio? —No lo creo. Habiendo antes reconocido el Ventoux, había decidido llevar a cabo un ataque potente, pero en el mejor momento...

«Rousko» dio la sorpresa al vencer en una carrera en la que un favorito como «Talismán d'Or» decepcionó...

«No ha atacado con mucha rapidez al principio? —No lo creo. Habiendo antes reconocido el Ventoux, había decidido llevar a cabo un ataque potente, pero en el mejor momento...

«Rousko» dio la sorpresa al vencer en una carrera en la que un favorito como «Talismán d'Or» decepcionó...

«No ha atacado con mucha rapidez al principio? —No lo creo. Habiendo antes reconocido el Ventoux, había decidido llevar a cabo un ataque potente, pero en el mejor momento...

CORUÑA-MALLORCA

Abrirá el calendario de II División

Madrid, 11. (Pyresa). — La Federación Española de Fútbol ha dado a conocer el calendario del Campeonato de Liga de Segunda División...

11. Zubero, a 17-34
12. Aymar, a 17-47
13. Delisle, a 18-03
14. Zilioli, a 19-15

Los partidos de segunda vuelta se jugarán en campo contrario las siguientes fechas:

«Respecto a mi "abandono" de ayer ante los periodistas habré de decirles —explicaba hoy el líder— que si me hubieran dejado descansar unos tres minutos...

11. Zubero, a 17-34
12. Aymar, a 17-47
13. Delisle, a 18-03
14. Zilioli, a 19-15

Los partidos de segunda vuelta se jugarán en campo contrario las siguientes fechas:

«Respecto a mi "abandono" de ayer ante los periodistas habré de decirles —explicaba hoy el líder— que si me hubieran dejado descansar unos tres minutos...

11. Zubero, a 17-34
12. Aymar, a 17-47
13. Delisle, a 18-03
14. Zilioli, a 19-15

Los partidos de segunda vuelta se jugarán en campo contrario las siguientes fechas:

«Respecto a mi "abandono" de ayer ante los periodistas habré de decirles —explicaba hoy el líder— que si me hubieran dejado descansar unos tres minutos...

11. Zubero, a 17-34
12. Aymar, a 17-47
13. Delisle, a 18-03
14. Zilioli, a 19-15

Los partidos de segunda vuelta se jugarán en campo contrario las siguientes fechas:

«Respecto a mi "abandono" de ayer ante los periodistas habré de decirles —explicaba hoy el líder— que si me hubieran dejado descansar unos tres minutos...

11. Zubero, a 17-34
12. Aymar, a 17-47
13. Delisle, a 18-03
14. Zilioli, a 19-15

Los partidos de segunda vuelta se jugarán en campo contrario las siguientes fechas:

«Respecto a mi "abandono" de ayer ante los periodistas habré de decirles —explicaba hoy el líder— que si me hubieran dejado descansar unos tres minutos...

11. Zubero, a 17-34
12. Aymar, a 17-47
13. Delisle, a 18-03
14. Zilioli, a 19-15

Los partidos de segunda vuelta se jugarán en campo contrario las siguientes fechas:

«Respecto a mi "abandono" de ayer ante los periodistas habré de decirles —explicaba hoy el líder— que si me hubieran dejado descansar unos tres minutos...

11. Zubero, a 17-34
12. Aymar, a 17-47
13. Delisle, a 18-03
14. Zilioli, a 19-15

Los partidos de segunda vuelta se jugarán en campo contrario las siguientes fechas:

«Respecto a mi "abandono" de ayer ante los periodistas habré de decirles —explicaba hoy el líder— que si me hubieran dejado descansar unos tres minutos...

11. Zubero, a 17-34
12. Aymar, a 17-47
13. Delisle, a 18-03
14. Zilioli, a 19-15

Los partidos de segunda vuelta se jugarán en campo contrario las siguientes fechas:

«Respecto a mi "abandono" de ayer ante los periodistas habré de decirles —explicaba hoy el líder— que si me hubieran dejado descansar unos tres minutos...

11. Zubero, a 17-34
12. Aymar, a 17-47
13. Delisle, a 18-03
14. Zilioli, a 19-15

Los partidos de segunda vuelta se jugarán en campo contrario las siguientes fechas:

«Respecto a mi "abandono" de ayer ante los periodistas habré de decirles —explicaba hoy el líder— que si me hubieran dejado descansar unos tres minutos...

11. Zubero, a 17-34
12. Aymar, a 17-47
13. Delisle, a 18-03
14. Zilioli, a 19-15

Los partidos de segunda vuelta se jugarán en campo contrario las siguientes fechas:

«Respecto a mi "abandono" de ayer ante los periodistas habré de decirles —explicaba hoy el líder— que si me hubieran dejado descansar unos tres minutos...

11. Zubero, a 17-34
12. Aymar, a 17-47
13. Delisle, a 18-03
14. Zilioli, a 19-15

Los partidos de segunda vuelta se jugarán en campo contrario las siguientes fechas:

«Respecto a mi "abandono" de ayer ante los periodistas habré de decirles —explicaba hoy el líder— que si me hubieran dejado descansar unos tres minutos...

11. Zubero, a 17-34
12. Aymar, a 17-47
13. Delisle, a 18-03
14. Zilioli, a 19-15

Los partidos de segunda vuelta se jugarán en campo contrario las siguientes fechas:

«Respecto a mi "abandono" de ayer ante los periodistas habré de decirles —explicaba hoy el líder— que si me hubieran dejado descansar unos tres minutos...

11. Zubero, a 17-34
12. Aymar, a 17-47
13. Delisle, a 18-03
14. Zilioli, a 19-15

Los partidos de segunda vuelta se jugarán en campo contrario las siguientes fechas:

«Respecto a mi "abandono" de ayer ante los periodistas habré de decirles —explicaba hoy el líder— que si me hubieran dejado descansar unos tres minutos...

11. Zubero, a 17-34
12. Aymar, a 17-47
13. Delisle, a 18-03
14. Zilioli, a 19-15

Los partidos de segunda vuelta se jugarán en campo contrario las siguientes fechas:

«Respecto a mi "abandono" de ayer ante los periodistas habré de decirles —explicaba hoy el líder— que si me hubieran dejado descansar unos tres minutos...

11. Zubero, a 17-34
12. Aymar, a 17-47
13. Delisle, a 18-03
14. Zilioli, a 19-15

Los partidos de segunda vuelta se jugarán en campo contrario las siguientes fechas:

EUROPA: DEL MITO AL HECHO

Por María PORTAL

DESDE este mismo momento —ha dicho López Bravo al regresar de Luxemburgo— todos los españoles debemos de esforzarnos en adoptar una actitud europea, debemos contemplar el futuro con una visión europea, y debemos planear nuestro porvenir —que es cursar nuestra Historia— con una prospectiva europea. ¿Cómo ve, cómo siente, cómo concibe el español Europa?

Siempre ha habido minorías españolas atentas a lo europeo, abiertas a las ideas y a los modos europeos, interesadas en la unión europea. En la crónica histórica, Tres Milenios de Europa, en la que se reseñan las sucesivas etapas en que los europeos han tenido conciencia de la europeidad, se citan entre los mejores y más representativos defensores de esa conciencia comunitaria a casi una docena de compatriotas nuestros.

Pero estos españoles representan valores intelectuales y políticos, espumados de nuestro acervo histórico cultural, y la mayoría de los españoles, antes y ahora, me temo, no han tenido una visión clara de Europa, ni una conciencia de lo europeo, ni un sentimiento responsable de su constitución integral europea. Constitución que conlleva una conducta de participación y de influencia directa en el destino europeo de la comunidad.

El factor económico —tras la firma del tratado preferencial con el Comité de los

Seis— va a llevar a los españoles, en la década de los 70, a pensar en Europa.

¿Qué es Europa? Ante todo, nuestro solar, nuestro ámbito, el medio en que nos desenvolvemos. ¿Qué es Europa? Como empresa, Europa es la aventura vital que han corrido los hombres europeos en grupos; Europa debe de ser en adelante la aventura vital que corran todos los europeos individualmente, integrados en un quehacer y en un sentir comunitario.

A los grupos europeos que han escrito la historia de Europa los ha unido o distanciando la raza, la sangre, las lenguas, las fronteras... Pero ni la raza ni la lengua ni un factor físico pueden determinar por sí solos el «ser» de una comunidad histórico-geográfica.

Europa es un solar, sí, pero un solar con trama, con argumento. El argumento de Europa, su nacionalidad, es la europeidad. Esta europeidad la han hecho y se pondrán a hacerla los hombres que coexisten telúricamente en el ámbito Europa. Europa es una estructura de elementos reales

y valores espirituales. Europa es, sobre este solar dado, una idea, un acto espiritual, una quasi-persona (como García-Morente decía de la Hispanidad).

La vocación europea ha sido una búsqueda, una puesta en marcha. Así como el Exodo fue la aventura social que determinó la vocación judía de Moisés y su pueblo, la búsqueda mitológica de Europa, princesa de Tiro, por sus hermanos, se conjuga con la creación de la conciencia europea. Cadmo, por orden de Agenor su padre, rey de Tiro, sale en busca de su hermana Europa, raptada por el toro divino; va a Rodas, va a Tracia y se detiene en Delfos a consultar al oráculo para saber donde encontrará a Europa. El oráculo le aconseja seguir a una vaca, y donde caiga rendida de fatiga edificar una ciudad. Cadmo persigue una nostalgia y se encuentra con una realidad geográfica, que él convierte en realidad urbana. Es, en los albores mitológicos de Europa, la toma de conciencia de lo europeo: «¡Buscar Europa es hacerla!».

El mito, que es en su acepción más realista una hipótesis de trabajo, debe querer

significar asimismo la voluntad ciudadana europea. La voluntad ciudadana, la voluntad cívica, esto es, la voluntad política europea son la placenta misma de la europeidad.

(Nuestro Ministro de Asuntos Exteriores ha podido comprobar igualmente que existe una voluntad de unión política europea que seguirá a la unión económica).

Yo concibo la conciencia de nuestra comunidad continental como una búsqueda continua de identidad, jalónada por progresivas creaciones políticas. Que no es otra cosa que la búsqueda del hombre de sí mismo en una actitud comunitaria de creación del mundo en torno

Quedamos, pues, en que Europa es un solar, Europa es una idea. Europa es una vocación, Europa es una actitud, y Europa es también una herencia, un pasado común.

¿Cómo debemos vivir la europeidad? En una adhesión colectiva a ese acto psíquico-somático que es nuestra realidad.

¿Cómo concebir los españoles nuestra próxima andadura, en la que asumiremos totalmente nuestra realidad europea? Con esperanza.

Y no olvidando que la esperanza es una virtud y no una facilidad. Aceptarla o rechazarla es —en el sentido filosófico del pensamiento europeo— aceptar o rechazar ser hombres.

(PYRESA)

CARTAS AL DIRECTOR

UN PEQUEÑO TRAMO DE LA CALLE TENIENTE SANCHEZ BILBAO

Sr. Director del Diario «BALEARES»:

Agradecería, publicase en sus páginas la siguiente carta, por si ella pudiera remediar la situación en que estamos los vecinos de un pequeño tramo de la calle Teniente Sánchez Bilbao (entre Héroes de Manacor y Padre Mir).

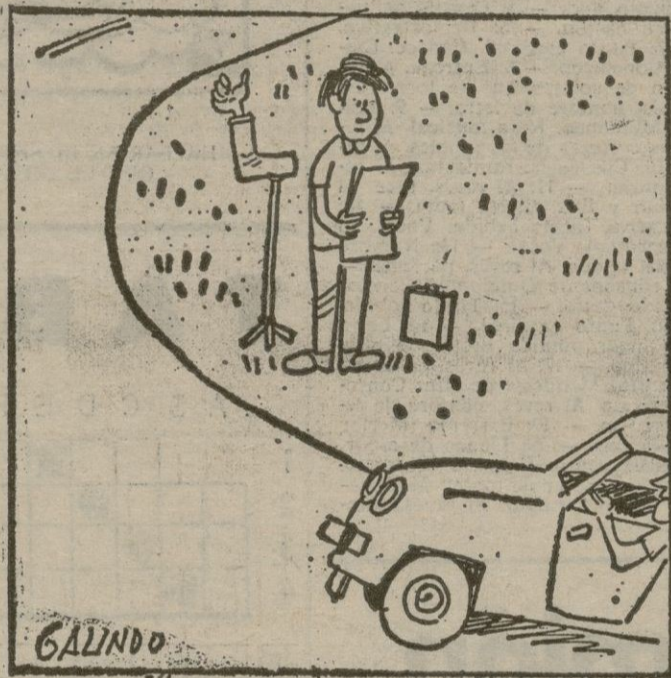
Resulta que desde que se ha iniciado la urbanización del Polígono de Levante, obra que merece todos los elogios por las mejoras que supone para la ciudad, ha quedado un trozo de calle, (el único que está habitado) en un estado deplorable, lo cual causa molestias a los moradores de la misma y de la calle adyacente, Padre Mir.

Se lleva en obras un tiempo superior a los dieciocho meses, sin que pueda circularse tranquilamente por dicha calle, con las inconveniencias que ello supone y los consiguientes perjuicios que ocasionan, no solo a los vecinos, sino también a los comercios e industrias que en ellas están ubicadas.

Solamente pedimos, a quien corresponda, una solución que pueda ser satisfactoria para todos.

Gracias por la atención dispensada con la publicación de esta carta. Le saludan atentamente

LOS VECINOS DE LAS CALLES TENIENTE SANCHEZ BILBAO Y PADRE MIR.



AUTOSTOPISTA COMODO

(De «Ya»)

UN MILLON DE CAMAS

¿PUEDE ser el turismo un fenómeno permanente, no algo circunstancial, sujeto a la incidencia de diversos factores? Frente a los razonamientos pesimistas se va afianzando la creencia de que sí, a poco que se tengan en cuenta una serie de normas básicas, por otra parte elementales para cualquier organizador o impulsor en la materia. Si poseemos el sol que nos regala la naturaleza y somos capaces de mantener las otras condiciones fundamentales —estabilidad y precios adecuados— no cabe duda de que la industria turística, nacida con fabulosa capacidad de iniciativa por parte del sector privado y firmemente apoyada por la acción estatal, adquirirá rotunda solidez.

Que existe confianza en que ello se va a producir dentro de un tiempo prudencial, como colofón de la brillante marcha sostenida hasta ahora, lo prueba el nivel de las inversiones extranjeras, que no vienen a anular sino a revalorizar y completar cuanto el capital español ha hecho en este campo. La más importante empresa alemana del género invierte cuatro mil doscientos millones de pesetas en edificios residenciales y oficinas en Las Canarias, Madrid y la Costa Brava. Por otro lado, se llevan a cabo negociaciones con grupos ingleses, norteamericanos, belgas y de otros países, para la realización de grandes complejos en la costa del Mediterráneo, Madrid y Barcelona.

Para este juego de libre competencia en el que la explotación turística se mueve por encima de las fronteras y por imposición de los modernos medios de transporte, nuestro país ofrece las máximas garantías. Las grandes empresas del mundo no movilizan sus recursos por razones sentimentales, sino con arreglo a lo que, después de minuciosos estudios, conviene al mutuo interés. Cuando depositan aquí su dinero, es por algo. Tenemos que partir de posturas pragmáticas, al referirnos a la industria de mayor rendimiento del país, con un millón de puestos de trabajo, 250.000 millones han gastado las sociedades extranjeras en los últimos quince años, aparte de las obras de infraestructura, que corren a cuenta del Estado. Gracias a ello entran en España veintidós millones de turistas y pernoctan once millones cada año.

Por eso venimos obligados a no detenernos. Hacen falta cincuenta mil camas anualmente, lo cual obligará a un desembolso de treinta mil millones de pesetas en cada ejercicio económico. La consigna es clara y ha sido lanzada por el Ministro del Departamento: del medio millón de camas disponibles hoy, se necesita pasar al millón dentro de la década de los 70. Para 1980 los ingresos turísticos han de cubrir tres mil millones de dólares. Aunque se reconozca y se admire el esfuerzo de los pioneros, ya no se puede caminar sobre montajes puramente artesanos. Los pilares han de responder a una autenticidad financiera, en estrecha colaboración internacional. Un millón de camas exige —y hay que dárselas— el turismo de la España en pleno desarrollo.

Otro gran reestreno

de Sala Augusta

se anuncia para el MARTES

DONDE SOLO LAS AGUILAS SE ATREVEN A VIVIR... DONDE SOLO LOS VALIENTES SE ARRIESGAN A LUCHAR...



Richard Burton
Clint Eastwood
Mary Ure

"El Desafío De Las Aguilas"

Patrick Wymark - Michael Hordern - Alastair MacLennan

Reunión de Héroes - guión: Elliott Kestner - dirección: Elliott Kestner



Una maravillosa acción interpretada por RICHARD BURTON y CLINT EASTWOOD juntamente con MARY URE

Prepare su cita con estos personajes el MARTES próximo

TOLERADO MENORES

EL CALOR NO EXISTE

con unas pulverizaciones de OZONOPINO RUY-RAM, que mezclado con agua y lanzado a la atmósfera, le dejarán un ambiente fresco y sano, con su delicioso perfume de bosques. — "RUY-RAM". — Higienista. — Madrid.



REFRIGERADO

AMOR... CELOS... INFIDELIDADES... APRENDA VD. LECCIONES MUY EFICACES, VIENDO...

REY SORA FILMS presenta

UN MARIDO CASI FIEL

RODOLFO BEBAN MERCEDES CARREERAS

Director ENRIQUE CARREERAS EASTMANCOLOR



En el mismo programa:

EL MERCENARIO

Color - Scope

(MAYORES 18 AÑOS)

Lea: «BALEARES»

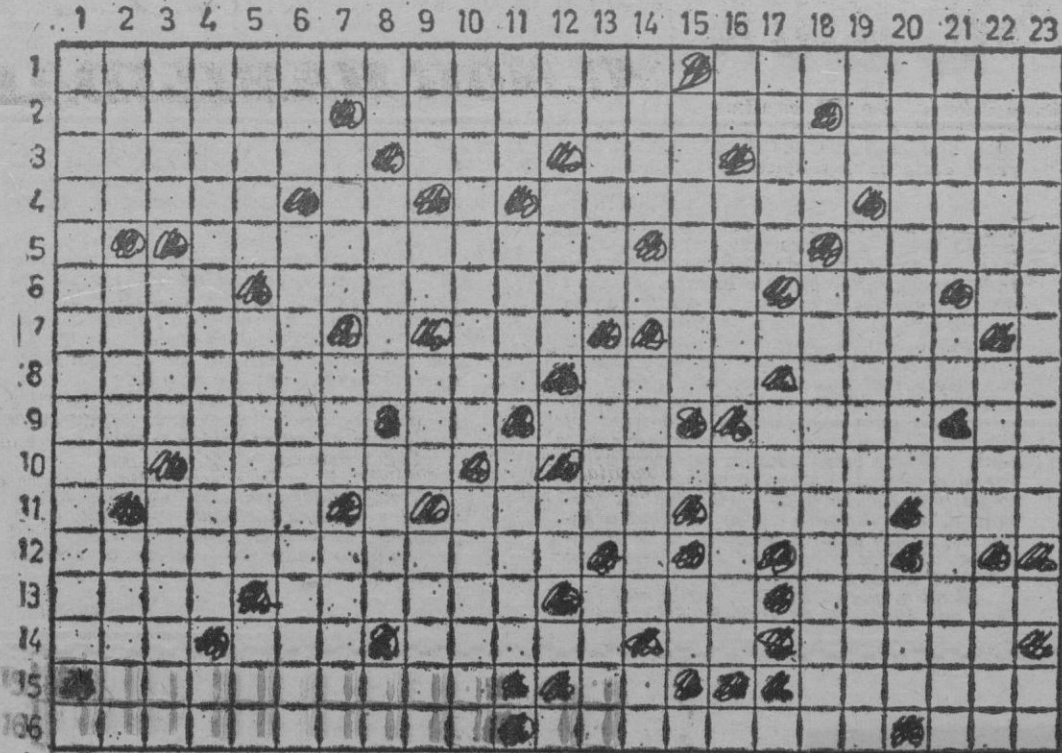
LA ORDEN MILITAR DEL COMBATIENTE EUROPEO

El Ministro Secretario General del Movimiento, Torcuato Fernández-Miranda, ha sido condecorado con la Gran Cruz de la Orden Militar del Combatiente Europeo. Dicha Orden fue creada hace seis años en la abadía de Saint Michel, en Normandía. La finalidad de la misma es la de aproximar a los que ayer fueron combatientes en campos enemigos y hoy son responsables de la edificación de una Europa pacífica y unida. El motivo de habersele concedido esta Gran Cruz al señor Fernández-Miranda es clarísimo, y lo expuso con sencillez al teniente general Gómez de Zamalloa. «Se os ofrece como premio a vuestros servicios en favor de la unidad de España y en reconocimiento a vuestros merecimientos personales». Acaso no haya distinción más adecuada y propia para la personalidad política del Ministro Secretario General que ésta, en la que se reúne la voluntad de integración de las diferencias, con un sentido universal de solidaridad y de acercamiento. En la integración, en la solidaridad, consiste la médula del pensamiento político de Torcuato Fernández-Miranda.

Por otra parte, esta condecoración, cuyo nombre aude al combate y al esfuerzo de lo heroico, tiene un profundo sentido: la paz. Así lo hizo ver, en sus palabras de agradecimiento, el señor Fernández-Miranda. Refiriéndose al Ejército, dijo: «Es el servicio heroico en defensa de lo sustancial. Del Ejército he aprendido el honor, y sabemos que lo que verdaderamente ama el Ejército es la paz al servicio del pueblo».

La paz al servicio del pueblo... Pero una paz fuerte y justa, es decir, digna y durable. Una paz mantenida sobre la conciencia de la propia personalidad y sobre la decisión de que en ella no encuentre lugar ni cabida la injusticia. Esa índole de paz es la que necesita el mundo, Europa, España. Esa paz es la que constituye el eje de la evolución de nuestro país, porque es una paz transformadora y creadora, una paz que, precisamente por tener su origen en el heroísmo de una guerra dura, se sabe fundada sobre la aceptación del pueblo y sobre los valores del respeto al hombre y del servicio a la sociedad. El Movimiento es integración en la paz, solidaridad en y para la paz. Por eso la Orden del Combatiente Europeo se armoniza perfectamente con esa dimensión del Movimiento, tan claramente encarnada por la figura de su Ministro Secretario General.

CRUCIGRAMA

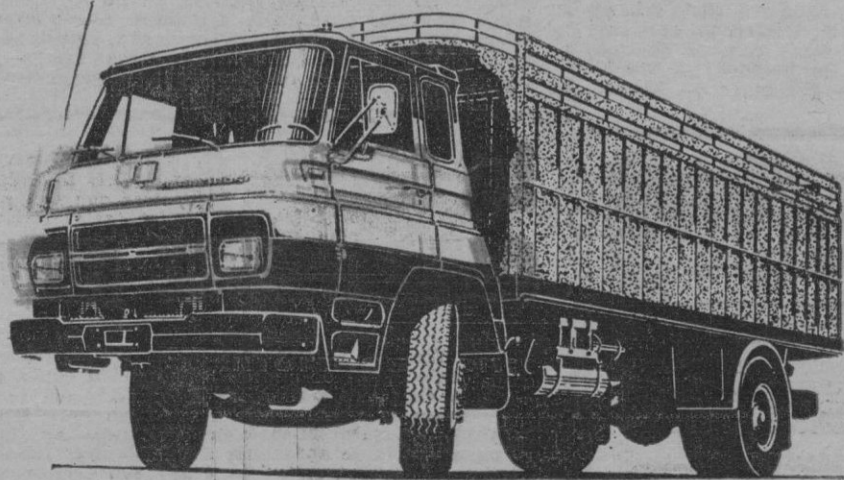


HORIZONTALES. — 1: De manera estupenda. Modo de portarse uno. — 2: Parientas. Aspecto. Apunte. — 3: Culpas. Metal precioso. Culpable. Al revés, columnas. — 4: Atrévalo. Campeón. Consonante Al revés, medites. Café muy estimado. — 5: Ciento. Ciertos caballos por su color. Número. Vivir. — 6: Origen de una cosa. Sufrimientos. Río afluente del Mediterráneo. Siglas comerciales. — 7: Connatural. Uno. Letras de la ca. Graciosas, Quinientos. — 8: A lrevés, dirían sus pecados. Al revés, roedor. Solicitalo. — 9: Al revés, tiempo que una cosa tarda en recobrar su estado primitivo. Ficha de dominó. Costado. Poderoso. Al revés y repetido, voz de arrullo. — 10: Dativo del pronombre. Al revés, comercio. Consonante. Lográsela. — 11: Punto cardinal. Al revés, corta de árboles. Símbolo químico. Labrador. Al revés, planta gramínea. Concedes. — 12: Especies. Punto cardinal. Guarismo. Nota musical. Nota musical. Vocal. — 13: Nombre de mujer. Residuos. Al revés, demuestran alegría. Injusto. — 14: Letras de ala. Nota musical, plural Magnetizo. Dios egipcio. En la parte posterior. — 15: Al revés, fantaseen. Al revés, nota musical. Alabados. — 16: Que caminan. Asombrados. Cons- telación.

VERTICALES. — 1: Estudio de las secreciones internas. Ciento. — 2: Al revés, número. Pa-

to. Diminuta. — 3: Obra tejida. Protuberancia exterior del occipucio. Al revés, cabello largo. — 4: Gastariales. Ciento uno. — 5: Ciertos animales. Retrasar. Terminación. — 6: Demostrativo. Hospedárala. — 7: Punto cardinal. Conoce. Ciudad de Holanda. Concluyen. — 8: Entrega. Al revés motivos. Arco de colores que se forma en las nubes. Al revés, nombre de letra. — 9: Volcán de la isla de Mindanao. Nota musical. Al revés, residuo de las cortezas de los árboles. Al revés, público. — 10: Ciertas herramientas. Al revés, nombre de mujer. — 11: Al revés, rece. Al revés, hijo de Adán y Eva. Cierta fruta. — 12: Conjunción copulativa. Cierta bebida. Vocal. El primero. Punto cardinal. Vocal. — 13: Nombre de mujer. Parte del tejado. Al revés, parientes. — 14: Plural de una consonante. Quinientos. Carruaje antiguo. Repetido, gesto. — 15: Título nobiliario. Ciento. Verbo. Punto cardinal. — 16: Letra griega. Al revés, lugar público destinado para pasear. Conturba. Uno. — 17: Al revés, robar en la compra. Cincuenta. Metátesis de Rin. Consonante. — 18: Guarismo. Al revés, nombre de letra. Cubriéndolo con tela. — 19: Extremo inferior de la entena. Medicinas. — 20: Llenos de amor. Pecado. — 21: Sufrimiento. Conozco. Correcto. — 22: Morales. Nombre familiar de mujer. Modos. — 23: Que reparan. Punto cardinal. Al revés, campeón.

Cualquier camión Barreiros dura más



- Ofrecemos:
- Tomar su camión usado
 - Comodos plazos
 - Estudio previo de sus necesidades
 - Demostraciones sin compromiso

Compruebelo en:

DIBALSA

DISTRIBUIDORA BALEAR DE AUTOMOVILES, S. A.

Carretera de Inca, Km. 2 - Tels. 274700 y 272610
PALMA DE MALLORCA

CONCESIONARIO DE  **CHRYSLER ESPAÑA**

Los Barreiros duran más porque son más duros

OCHO ERRORES



HALLAR EN EL SEGUNDO DIBUJO OCHO MOTIVOS QUE LE DIFERENCIAN DEL PRIMERO.

TABLERO

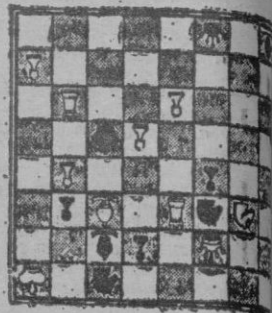
	A	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K	L	M	N	O
1															
2															
3															
4															

4E 1G 1M 4D 2N 4J. 3A
3K 2B 3D 1L
1I 4L 2A 4O
3H 4M 2M 3I 1K
3F 2O 3L 2I
4K 2C 3B 2H 1F
2K 4N 2E 1C
4I 1J 3J 1D
3O 2L 4C 3E
2F 1H 4F 3M
4A

Estimulador.
Casamiento.
Cierta color.
Buena reputación.
Moneda extranjera.
Júntele.
Sustancia que producen las abejas.
Mentecata.
Adeuda.
Cure.
Punto cardinal.

Lea «BALEARES»

PROBLEMA DE AJEDREZ



He aquí un problema de M. del (Revista de Sab, (1928) blancas juegan y dan mate en

JEROGLIFICO

ARTICULO
SEIS
OLLA
OARTICULO
RIO

¿QUE COLOR PREFERE

CA
ISI
DECIA

¿DONDE ESTABAS?

SORPRES
V
DIR

YA PUEDES APLICARTE

SOLUCIONES EN LA PAGINA SIGUIENTE



+ MODELOS
+ CALIDAD
- PRECIO

Marcelo Vila S.A.
AV. JOSE ANTONIO, 570-72 - TEL. 264 52 33 - BARCELONA

REPRESENTANTE: **IGNACIO FORTEZA**
EXPOSICION: VIA ROMA 42 - TEL. 223171 - PALMA DE MALLORCA

Visite nuestra exposición o llámenos por Teléfono y pasaremos a visitarle. Instalamos cualquier tipo de Estanterías y Soportes

MUJERES FAMOSAS: FAYE DUNAWAY

TAN INCONVENCIONAL EN SU VIDA COMO EL PERSONAJE DE LA PELICULA «BONNIE AND CLYDE» QUE LE DIO FAMA

AHORA ES COMPAÑERA ASIDUA DE MARCELLO MASTROIANNI, PERO AFIRMA: «ME GUSTA LA LIBERTAD. NUNCA HE ESTADO CASADA...»



FAYE DUNAWAY

«He llegado a comprender -afirma la estrella- que el éxito no trae la felicidad. Solo trae dinero, que proporciona libertad»

No es muy frecuente que una actriz pueda señalar un personaje representado por ella y diga: «Esa soy yo».

Pero Faye Dunaway puede. Su manera inconventional de tomarse la vida, rivaliza con el personaje que le dio fama en el cine en la película «Bonnie and Clyde».

Aunque pasa dos o tres horas maquillándose para representar un papel, en casa es descuidada en lo que a su aspecto se refiere, y su atuendo favorito es un viejo jersey y unos cómodos pantalones.

Le gusta pasear durante horas por las calles de Londres o Nueva York... «simplemente pensando».

Su casa en el Central Park West de Nueva York, es un apartamento de altos techos, con las paredes cubiertas de terciopelo.

RESULTA FAMILIAR

Pero la chica de pelo castaño cayéndole sobre los hombros y brillantes ojos verdes, es ahora una figura tan familiar en Londres como en Nueva York.

De hecho, pasa tanto tiempo en Londres, que se ha gastado 27.500 dólares en decorar una casa cerca de Hyde Park.

Lo que la hizo internacionalmente famosa fue, sin duda alguna, su papel de Bonnie, en 1967, con el que obtuvo su Academy Award.

Como Bonnie Parker, hizo popular una moda en el vestir.

Y ella ha resucitado una era pasada de las artistas de cine, con su temperamento variable y su comportamiento a lo Harlow.

ENFADOS

Durante el rodaje de «Bonnie and Clyde», sus enfados eran diarios... perdió 10 kilos y casi tuvo un desequilibrio nervioso.

«Si se dejan pasar las oportunidades, se deja de vivir», dice. «El mundo en que vivo -el mundo del cine-, nos exige mucho y, naturalmente, los nervios sufren».

«Lo que aprendemos es que los golpes no matan. La vida es placer y dolor: ahora es más placer que dolor, pero no siempre es así».

Faye probó su versatilidad como actriz cuando en 1968, representó el papel de Ofelia, en Hamlet, teniendo como oponente masculino a Richard Harris.

PREVENCIÓN

He representado a Shakespeare en América», dice. Lo estudió en la Universidad de Boston, cuando

estaba allí para obtener mi diploma en Arte.

Como hija de padres divorciados -no ha visto a su padre desde 1962- tiene una gran prevención contra el matrimonio.

Pero, según ella dice, le gustaría muchísimo tener un hijo.

En 1967 declaró que estaba enamorada del fotógrafo Jerry Schatzberg, y todo estaba preparado para casarse cuando el año pasado, rompieron su compromiso.

Sin embargo continúan siendo amigos y ella dice que está agradecida a la «influencia estabilizadora» de Jerry.

COMPANERA ASIDUA

Actualmente, es la compañera así del actor italiano Marcello Mastroianni, que tiene 45 años.

Se conocieron hace 18 meses, cuando filmaron juntos, A PLAGE FOR LOVERS

Sin embargo hay muy pocas probabilidades de que esta meteórica estrella se case.

«Me gusta la libertad», dice. «Nunca he estado casada y no estoy muy de acuerdo con la institución. El matrimonio es ridículo».

«Pero supongo que algún día lo haré porque estoy rodeada de un ambiente anglosajón Protestante».

Una cosa es segura: Esta chica no es un caso que necesite ser tratado por los psiquiatras de Hollywood.

PERSONALIDAD

EXTROVERTIDA

El cariño por sus amigos y su personalidad extrovertida -no le importa llevar cinco anillos y su collar de perlas de 18.000 dólares, todo al mismo tiempo-, la salvan de lo que ella llama «sentirse atada».

«Intento hacer comprender a mis amigos que no he cambiado, a pesar de haberme convertido en una estrella», dice.

«Pero he tenido que aprender que el éxito no trae la felicidad. Trae dinero que, a su vez, proporciona libertad».

«Pero en realidad no puedo tomarme mi carrera tan sencillamente».

«Sería como hacer un régimen a base de tarta helada...».

Guillian Franks (Copyright EFE - Factures International)

LA MUJER EN LA CIUDAD

MAYOR PROGRESO, MENOR HABILIDAD

En nuestro país, las mujeres de más de 40 años, saben casi todas emplear sus manos en trabajos útiles que aprendieron en la escuela sin darle mayor importancia. No hablo ya de las que saben bordar al realce y otras labores entretenidas y lujosas, que también se aprendían en los colegios, pero ya después de los 10 años de edad.

Me refiero a los trabajos más fáciles, que desde párvulos aprendían las niñas durante las clases en que se enseñaban de memoria lecciones cantadas -aritmética, geografía, doctrina, gramática- o en las que la maestra leía pasajes de Historia de España o de Historia Sagrada, mientras las alumnas seguían sus labores de punto de media, de ganchillo, de encaje de bolillos, de punto de cruz o bien de sencilla costura.

Antes de los 10 años cualquier niña de entonces sabía lo más sencillo y elemental de las labores citadas. En plena edad de aprender, lo había hecho fácilmente y sin esfuerzo. Había aprendido a la vez, algo que no tiene precio: Que sus manos podían trabajar mientras su cabeza pensaba o aprendía otra cosa.

Cada carácter, cada persona es un mundo. Algunas de aquellas muchachas, no tocaron nunca más una labor. Otras se mostraron tan hábiles que de aquellos sencillos rudimentos hicieron nacer una industria artesana. Pero, ninguna ha ido por la vida sin saberse alargar o acortar un dobladillo, ni se ha sentido desgraciada por tener que confeccionar sus cortinas, o un camión es decir, no ha tenido problemas de costura menos y la que menos ha sabido emplear un ratito diario haciendo labores de punto muy útiles para ella y sus familiares.

A estas habilidades que resultaban tan cómodas para el futuro de las muchachas, se sumaban las que entonces se creían obligadas a enseñarles las madres en la casa, ya después de los 10 años, que eran los principios de la cocina modesta y tradicional y los de la limpieza y ordenación de la casa. Hay que añadir que el horario de la escuela corriente de 9 a 12 de la mañana y de 3 a 6 de la tarde permitía estas lecciones. Los deberes a hacer en la casa entretenían a lo sumo una media hora. En el colegio se dedicaba ya una hora diaria -partida en dos mitades, mañana y tarde- destinada al recreo. Quedaba tiempo para todo, considerando que al volver a casa, se encontraba siempre el personal femenino mayor madre, abuela, una tía, que cuidaba que la niña hiciera algo útil, además de jugar la mayor parte del tiempo.

Estas niñas, después de los 10 años, se repartían en diversas profesiones y carreras. El magisterio atraía a algunas, otras se preparaban para trabajar en oficinas y aprendían francés, contabilidad y mecanografía. El comercio absorbía a bastante -ya hijas de comerciantes y empleados en su mayoría, pues estoy hablando de la

abundante clase que, en los años 25 y 30 se llamaba menestral, mas que obreros, menos que burgueses en fin, ninguna se quedaba en casa «a hacer sus labores» como era normal en muchas de las hijas de estos últimos.

A pesar de no quedarse en casa, todas sabían que llegado el momento, cómo desenvolverse en ella. Seguramente la escuela primaria de entonces carecía de asignaturas que hoy día se consideran fundamentales. Pero la verdad es que las niñas aprendían en ella exactamente lo mismo que los niños, y además, labores.

En nuestros días la preparación femenina se resiente de esta falta. De muchachas que no son capaces de hacer un dobladillo, ni de abrir un ojo, ni de tejer unos zapatitos de recién nacido, ni freír un huevo o preparar un potaje, las hay a montones. Algunas se encuentran así muy bien y se apoyan en el trabajo de su madre, mientras se rien y desprecian esta clase de quehaceres como, humildantes y pasados de moda.

Otras dicen que les gustaría saberlos hacer, pero que, aprenderlos las pone nerviosas. Todas confían en que habrá quien las haga por ellas.

El progreso no avanza con la celeridad necesaria para que, al faltar las madres, las hijas de que hablo puedan solventar estos asuntos que ahora les resuelven simplemente apretando un botón. En América del Norte, donde sí que ha avanzado ya el progreso, se dan casos -yo he conocido varios- de una falta de habilidad manual catastrófica en personas inteligentes y muy cultas. Una profesora de Universidad, que venía en un pueblecito de Mallorca, en una casa sin electricidad no fue capaz de aprender a encender un quinqué de petróleo -ella conducía coche de toda la vida- y anduvo, durante un mes con los bajos de un vestido recordados a tijera y sin doblar, porque no encontró quien le hiciera un dobladillo. Tampoco sabía usar un desatracador de cañerías, ni abrir latas si no era con un abridor eléctrico.

La falta de aptitud de acomodación de que carecen estas personas, se la puede complicar en cualquier momento por cuestiones que serían fútiles para otras.

También dada la escasez cada vez más acentuada de trabajadores manuales, se encuentran los hombres que carecen de esta habilidad natural a veces, obligados a «probar de hacer algo» en la casa, fontanería eléctrica, carpintería abocados a un rotundo fracaso por su inutilidad.

Pero esto no ocurriría si en las escuelas -donde ahora aprenden niños y niñas dibujo, modelado y nociones de artesanía- se enseñara también a ambos sexos a valer por sí mismos, lo mismo con una aguja de coser que delante del fogón, o con un destornillador en la mano.

Es durante la edad temprana que estas cosas se aprenden bien y para siempre. Si cada día es más difícil encontrar quien quiera trabajar o hacer una reparación sea de la clase que sea, por qué no dar facilidades de aprendizaje de cosas que van a ser necesarias a cada momento en el vivir de las personas. mucho más que el modelado y el dibujo, cosas encantadoras, pero que a veces no resuelven nada a lo largo de una vida.

El saber estar en una casa, sin nadie de fuera que ayude, arreglando su propia comida y su ropa y manteniendo en orden un hogar sencillo, empleando poco tiempo, no constituye ninguna desgracia, y puede dejar aún muchas horas para hacer cosas que gusten y que faciliten el ganarse la vida. Vivir así una persona sola, o dos, o tres o más, colaborando todos en lo propio y en lo familiar puede ser la suma y compendio de la paz y el bienestar.

¿Para qué solo especializarse y perder las aptitudes de acomodación, por culpa del progreso? Estas aptitudes suelen ser la llave de la felicidad con minúscula. La felicidad con mayúscula, es poco corriente y casi desconocida.

CASA ROJALS



MUDANZA-CONSULTE PRECIOS Siete Esquinas. 5-Tel. 212227-Palma

Lea «BALEARES»

SOLUCIONES A LOS PASATIEMPOS

CRUCIGRAMA

Horizontales. - 1: Estupendamente. Proceder. - 2: Nietas. Apariencia. Anote. - 3: Delitos. Oro. Reo. Seralip. - 4: Osalo. As. T. Sesneip. Moca. - 5: C. Isabelinos. Dos. Morar. - 6: Raíz. Penalidades. Ter. Sa. - 7: Innato. I. Laa. Saladas. D. - 8: Nairasefnoc. Acap. Pídelo. - 9: Oroirep. As. Ala. Rico. Or. - 10: Le. Adneit. F. Alcánzazela. - 11: O. Alat. R. Arará. Ziam. Das. - 12: Generaciones. S. O. Re. U. - 13: Inés. Restos. Sair. Inicuo. - 14: All. Fas. Imano. Ra. Atrás. - 15: Necilaedi. Im. Loados. - 16: Caminantes. Atónitos. Osa.

TABLERO

LA EXAGERACION ES LA MENTIRA DEL HOMBRE DE BIEN. MAUROIS.

AJEDREZ

(A-2C (amenaza con 2 T-6A)
Si L... A-3R; 2 TxC
Si L... C-3R; 2 C-5D
Si L... p-3R; 2 DxA
Si L... C-4R; 2 AxD
Si L... DxA+ 2 T-6A
Una clave sorprendente y una excelente estrategia.

JEROGLIFICOS

EL VIOLETA O EL AMARILLO
* * *
ES TU PORVENIR
* * *
NO SALI DE CASA

«aun no es demasiado tarde para estar bella este verano en la playa...»



Usted tiene un problema que se ha prometido resolver... algún día. Pero no lo hará nunca señora. Lo ha probado todo: regímenes, ejercicios y productos adelgazantes.

Solamente el método de Brigitte de Bercy puede hacerlo. Sin medicamentos, ni bizcochos adelgazantes, sin píldoras, ni aparatos molestos. El método S.R.T. (Silhouette Reduction The rapy) de Brigitte de Bercy le quitará los centímetros que la estropean, embellecerá su cintura, eliminará su doble barbilla, minará su doble barbilla.

No diga más. Infórmese.
Llame al teléfono 21 78 64
de Brigitte de Bercy.

Brigitte de Bercy

AVDA. GRAL. PRIMO DE RIVERA, 35, ENTLO.
ABIERTO DE 9 A 21 HORAS. SABADOS CERRADO
21 78 64

Con la vigilancia y colaboración del Director Médico: don. LUIS NOGUERA FLUXA (c. p. s.) nº 1



AYER, EN LA ERMITA

Por GARCÍAS PALOU

La pequeña iglesia de la Ermita de la Trinidad, que, durante el día y durante la noche, huele a cedro, ayer vertía sobre su altar perfumes de mirto y aromas de flores silvestres.

Su mismo nombre —el de Ermita de la Trinidad— ayer, por razón del eremítico acontecimiento (también, dentro del eremitismo, caben sucesos litúrgicos iluminados por velas de cera de sus colmenas) resumía el pensamiento de la ascética eremítica de Ramón Llull, en cuyo tejido de las páginas del «Libre de Blanquerna» se muestra el altar de Santa Trinitat qui era en aquella capella.

Esa denominación de «Ermita de la Trinidad» es genuinamente lulliana; a pesar de no haber sido el Beato Llull quien fundara el solitario cenobio, sino el Vble. Ermitaño Joan Mir de la Concepció, en el siglo XVII, después de haber vivido, en soledad y en silencio, junto a la imagen de Ntra. Sra. del Refugio, en el castillo de Alaró.

Por esos motivos —y por otros de manifiesto valor histórico— ayer, durante la ceremonia de sencillez de cenobio, que la grácil iglesia cobijada, se escucharon los nombres de Ramón Llull, del P. Castanyeda, de Joan Mir, de l'Adrià, de Bayeu..., todos ellos de significación eremítica. Asimismo, en efecto, el del famoso tallista de

la sutilizada figura de San Bruno —que se venera en la Seo— toda ella penitencia, silencio y oración; porque l'Adrià talló el Coro de los rezos eremíticos de la Ermita de la Trinidad. Lo mismo que obra del pincel de Bayeu son los pequeños lienzos de la Pasión de Cristo, que presiden, desde lo más alto de cada una de ellas, las sillas corales. Un Coro —el de l'Adrià— de líneas tan sencillas y austeras como las Reglas de un ermitorio; y unas pinturas —las de Bayeu— tan devotas como las preces eremíticas de media noche.

Dentro de aquella diminuta iglesia, cargada de historia de rezos, disciplinas, ofrecimientos a Dios, soledades del alma, perdón de las ofensas, confesiones de pecados, propios vencimientos, Misas celebradas con recogimiento de soledad, Comuniones recibidas con el alma tan limpia como el aire de aquellas alturas... ayer, un hombre —un joven— del mundo de hoy, de donde venía, abrazó la vida de la Ermita.

Por viva que sea la extrañeza que esta nueva produzca en aquéllos a quienes llegue —sea en la calle, en el casino, en el coche o en la playa— es tan real como aquel imponente pico roqueño y como los robustos cipreses que, juntamente con una docena de ermitaños ya curtidos en la vida austera de un eremitorio, eran testigos de que a la Ermita de Mallorca se agregaba un nuevo ermitaño.

Para muchos de ese mundo del que el Ermitaño Julián —este es su nombre— se ha alejado —no, sin embargo, pa-

ra dejar de rogar mucho y padecer por él— aquella profesión eremítica de ayer apenas tiene sentido; sobre todo, junto a una escapada de Merckx, a un gol de Pelé, o a un izquierdazo de Urtain. Mas, dentro del Cristianismo, significa que el Evangelio no ha perdido un ápice de vigencia, aun hoy, en el siglo de los vuelos a la luna. El último Concilio, en efecto enseñó que los consejos evangélicos —de pobreza, castidad, y obediencia— se fundan en las palabras y ejemplos del Señor; fueron recomendados por los apóstoles y son un don divino que la Iglesia recibió de Cristo.

Por ese motivo, ayer espació sonos jubilosos la campanita del ermitorio de Valldemossa; la cual, durante el día y la noche, —como si fuese la propia Regla— rige, con sus llamadas, la vida del ermitaño, que es vida de soledad, de silencio, de oración, de ayunos y abstinencias, y también de labor.

El ermitaño es un contemplativo; y la vida de contemplación no tiene a ésta por único elemento. Se llama vida contemplativa, por razón de la preponderancia de la meditación y contemplación respecto de los otros medios de perfección entre los cuales se halla el trabajo. O sea, que las manos del ermitaño —como las del monje— se alzan para orar y se abajan para cavar.

Unanimo escribió que «en la Trinidad de Valldemossa, se puede muy bien vivir con unas sopas escaldadas y acelunas, pues el puro aire cernido por la fronda, y la visión del mar que allí abajo tapiza el cielo,

basta para alimentar, no ya sólo el espíritu, sino también el cuerpo». Pero el maestro salmantino erraba.

El creyó que «allí la anacoresis, el retiro es una voluptuosidad»; y no niego que lo sea. Mas no porque a los ermitaños les sea dado levantar la mirada hacia aquel majestuoso peñasco que parece besar el cielo, y tenderla sobre la planura de la mar.

Si la vida eremítica es «voluptuosidad», debese a los goces hondos que siente el espíritu bajo el dolor del cuerpo; en medio de la pobreza real, vivida al margen de las modernas y sutiles distinciones teóricas; en la paz de la conciencia, en el ofrecimiento de las áridas soledades del alma a Dios, en la quietud de la contemplación, en los sacrificios que exige la verdadera obediencia, en los sacudimientos del ánimo, de los que nadie se libra, ni aun «con el puro aire, cernido por la fronda» y «con la visión del mar».

El ermitaño cambia los ruidos que en las urbes y pueblos, aturden los oídos, por el silencio de la montaña; los gases que vician los ámbitos del trabajo mecanizado, por la fragancia de las flores salvajes; la pesadez del aire que se respira donde hay clamor de multitudes, por la auras incorruptas de las alturas; los clangores de sirenas y bocinas, por los célicos sonos de aquella campanita que, a medianoche, levanta hacia Dios las almas de los pastores de la comarca, y que, en virtud de tan puros tañidos, podría ser —el ermitaño vive en la esperanza de que lo es— la campanilla de llamada, que tintina en la misma puerta del Cielo.

«GLOSA EVANGELICA»

DOMINGO VIII DESPUES DE PENTECOSTES MISION SINGULAR

Por M. RAMIS ALONSO

El evangelio que leemos en la misa de este domingo, San Marcos VI, 7-11, dice así: «Llamó Jesús a los Doce y los fue enviando de dos en dos, dándoles autoridad sobre los espíritus inmundos».

Cristo asocia a su obra de evangelización a los apóstoles. El enviarlos de dos en dos, permitirá atender a un mayor número de gentes.

Esta forma binaria es de ayuda y de vigilancia. Tener un testigo, evita ciertas sospechas a la gente. Forma diseminada, de expansión mesiánica.

Así preparan la venida de Cristo al pueblo, a la vez que se ejercitan en el apostolado.

Les acredita en su misión, la autoridad sobre los espíritus inmundos conferida por Cristo.

«Les encargó que llevaran para el camino un bastón y nada más, pero ni pan ni alforja, ni dinero suelto en la faja; que llevarsen sandalias, pero no una túnica de repuesto».

Es el espíritu de pobreza, con que deben conducirse en el ejercicio misional.

Sin duda ese espíritu, está formulado con términos hiperbólicos orientales.

Una cosa es la formulación material de la pobreza, y otra es el verdadero contenido de la enseñanza.

No llevarán ni pan ni alforja ni dinero.

La razón la da Cristo: «Porque el obrero es acreedor a su sustento».

Su ejercicio de apostolado ha de ser gratis, pero, a la vez, tienen derecho a que sean cubiertas todas sus necesidades materiales, a fin de poder entregarse sólo al trabajo absorbente del apostolado.

«Y añadió: Quedaos en la casa donde entréis, hasta que os vayáis de aquel sitio».

En San Lucas. X, 7, leemos: «Permaneced en esa casa, y comed y bebed lo que os sirvan, porque el obrero es digno de su salario».

Notemos que el derecho a esa retribución es llamado «salario», que es cosa de justicia.

«Y si un lugar no os recibe ni os escucha, al marcharos sacudid el polvo de los pies, para probar su culpa».

Es un fuerte grafismo oriental.

Con volcar el polvo al lugar, ciudad o casa de donde procede, se prueba que es tierra y polvo profanos, de los que no se quiere participar.

«Ellos salieron a predicar la conversión, echaban muchos demonios. Ungían con aceite a muchos enfermos y los curaban».

Salieron a predicar la conversión, en orden a la digna recepción del reino.

Ungían con aceite. Estas uncciones, al menos en muchos casos, tenían valor instrumental de poder sobrenatural.

La finalidad directa de ese rito, era curar las enfermedades, conforme al poder que Cristo les confirió.

Religiosas

CULTOS PARA HOY
Santos Juan Guaberto y Nabor y Félix.

Turnos de Adoración solemne al Santísimo Sacramento:

—En las MM. Reparadoras, a las 8, Misa y Exposición del Santísimo. Por la tarde a las 6, Bendición y reserva de S. D. M.

—En el Centro Eucarístico, a las 8, Misa y Exposición del Santísimo. Por la tarde a las 7,30, Bendición y reserva de S. D. M. A continuación Santo Rosario.

Otros actos religiosos

—En la Catedral Basílica, a las 8 y a las 9, Misa rezada.

A las 10,30, Misa mayor con sermón por el M. I. Sr. don Lorenzo Tous, Canónigo Lectoral.

A las 12 y a la 1, Misa rezada.

Misas vespertinas, a las 7,30 y 8,30.

—En la Iglesia de la Anunciación (del Santo Hospital), fiesta votiva en honor del Santo Cristo de la Sangre, por devota familia.

A las 9 de la mañana, Misa mayor con sermón.

—En la Iglesia de PP. Carmelitas, horario de Misas, a las 8, 10, 12 y 17,30.

Continuación de la Novena dedicada a la Virgen del Carmen: A las 7,45 de la tarde, dedicación Mariana. A las 8, celebración de la Eucaristía con homilía Mariana, por el Rdo. don Andrés García, C. M.

—En la Iglesia de MM. Teresas, a las 8, Misa y Novena de la Virgen del Carmen. Por la tarde, a las 7,30, Rosario, Novena y a las 8, Misa con homilía por el Rdo. don Baltasar Coll, Profesor del Seminario.

—En el Oratorio de HH. Carmelitas, a las 8,15 de la mañana, Misa rezada. Por la tarde a las 7,30, Rosario, Novena de la Virgen del Carmen y Misa vespertina con homilía por el Rdo. don Jaime Capó Villalonga, Profesor del Instituto.

Visita, etc.

A la Virgen del Pilar, en Montesión.

CULTOS PARA MANANA

Stos. Joel y Esdras.

Turnos de Adoración solemne al Stmo. Sacramento.

—En las MM. Reparadoras, a las 8 Misa y Exposición del Stmo. Por la tarde a las 6 Bendición y reserva de S.D.M.

—En el Centro Eucarístico, a las 8 Misa y Exposición del Stmo. Por la tarde, a las 6 Bendición y reserva de S.D.M.

—En Sta. Catalina de Sena, a las 7,30 de la tarde Exposición de S.D.M. y preces. A las 8 Bendición y reserva. A las 8,15 Misa vespertina.

En esta misma Iglesia, a las 10,30, Adoración Nocturna. Turno de Guardia. «San Juan Bautista de la Salle».

Otros actos religiosos

—En las MM. Capuchinas, a la Virgen de Fátima. A las 11,25 de la mañana, Santo Rosario, Misa, Te-Deum y Exposición Menor, preces para enfermos, Bendición y reserva.

Visita etc.

A la Virgen de Fátima en San Jerónimo y MM. Capuchinas.

INDICADOR RELIGIOSO

DOMINICA VIII DESPUES DE PENTECOSTES

Por PEDRO A. RULLAN, C. R.

Rito de II clase. Color verde. Misa propia, con Gloria y Credo. Prefacio dominical.

El canto de entrada, tomado del salmo 47, prepara la Misa de la presente Dominica con una ambientación expresiva y solemne. Bajo la presidencia del sacerdote, se hallan reunidos los fieles en el santo templo de Dios para celebrar la Sagrada Liturgia dominical, cuya finalidad es doble: Rendir homenaje de adoración al mismo Dios, y recibir sus gracias y bendiciones.

Mientras el sacerdote revestido penetra en el sagrado recinto, y se dirige al altar, las palabras del salmista nos recuerdan aquella doble finalidad de la Liturgia: «Hemos experimentado, Señor, vuestra misericordia en medio de nuestro templo; extiendase, oh Dios, vuestra gloria por toda la tierra, al modo que se extiende vuestro Nombre; vuestro poder está lleno de justicia. Grande es el Señor y dignísimo de alabanza: en la ciudad de nuestro Dios, en su monte santo». La Iglesia es la Ciudad de Dios, y el altar es su monte santo.

En la Oración, de recio vigor psicológico, pedimos para nuestras potencias del alma, entendimiento y voluntad, la gracia de saber discernir y practicar siempre el bien.

Y rogamos al Señor que, ya que no podemos subsistir sin él, nos haga vivir según su voluntad.

La primera lectura está tomada del libro de Amós (7,12-15), uno de los doce profetas menores. Profetizó en el reinado de Ozías, rey de Judá, y de Jeroboam II, rey de Israel. Por su origen era de Judá, natural de Tecua, al sur de Belén, en donde ejercía el oficio de pastor. De él le sacó el Señor para enviarle a pronunciar sus juicios sobre Israel en el santuario de Bétel. De él quiso expulsarle el sacerdote Amasías, denunciándolo al rey Jeroboam. Pero Amós se defiende y contesta: El Señor me sacó de junto al rebaño y me dijo: «Ve y profetiza a mi pueblo de Israel».

El canto interleccionar, tomado del salmo 84, es un recurso y una súplica a la bondad del Señor, que se reitera en el estribillo: «Muéstrenos, Señor, tu misericordia, y danos tu salvación».

La segunda lectura está tomada de la carta de San Pablo a los Efesios (1,3-14). En este fragmento el Apóstol, en forma de bendición, expone y destaca el plan divino de nuestra salvación, median-

te la redención en Jesucristo. Dios nos ha bendecido en la Persona de Cristo con toda clase de bienes espirituales y celestiales. El nos eligió en la Persona de Cristo —antes de crear el mundo— para que fuéramos consagrados e irreprochables, ante El por el amor.

La lectura evangélica está tomada de San Marcos (6, 7-13). En ella el discípulo de San Pedro narra la misión que Jesús confió a los doce Apóstoles, enviándoles de dos en dos a predicar, y dándoles autoridad sobre los espíritus inmundos. El Señor les recomendó la pobreza y la sencillez durante el viaje, y les añadió: «Si un lugar no os recibe ni os escucha, al marcharos sacudid el polvo de los pies, para probar su culpa». La misión de los Apóstoles fue fructífera. Echaban muchos demonios, y ungián con aceite a muchos enfermos y los curaban.

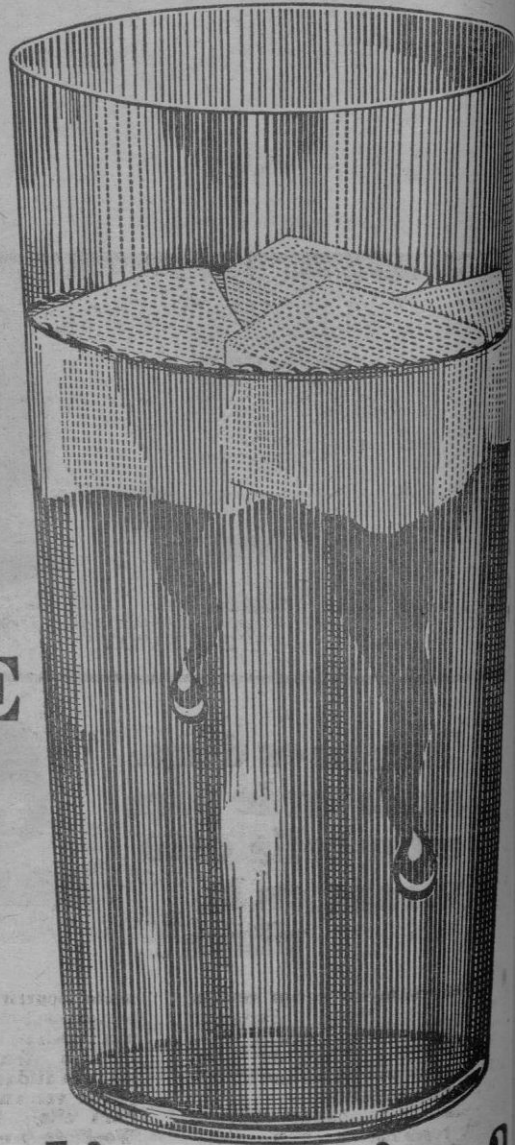
La antífona para la comunión es uno de los más antiguos cánticos eucarísticos de la Iglesia primitiva. Tomado del salmo 33, es una invitación a acercarnos a la mesa eucarística: «Gustad y ved qué bueno es el Señor; dichoso el que se acoge a él».

En el Sacrificio de la Misa se renueva la obra de nuestra Redención, de que nos habla San Pablo en la Epístola, y se nos aplican sus frutos. A la Misa nos conduce toda la catequesis y la predicación de la Iglesia, para que este celestial Misterio nos sea como reparación de nuestra alma y de nuestro cuerpo, para que sintamos los efectos del culto que tributamos al Señor. Estas palabras de la Postcomunión cierran esta Misa con las mismas ideas del Introito: El Culto al Señor y la santificación de nuestras almas.

PIRACHOS-PLÁSTICO
CASA
GODINA S.MOLA & PALMA

Galerías Avenida, 14
General Mola, 22
PALMA

EN ESTE VASO HAY UNA BEBIDA EXCELENTE



cuba libre, daiquiri, o ron Bacardi y tónica?

en cualquiera de ellas el buen sabor

lo dá siempre

Ron BACARDI

★ BACARDI la Figura del Murciélago y RON CARTA BLANCA son marcas registradas de BACARDI & COMPANY LIMITED

VA A CULMINARSE EL MAYOR ANHELO DE SANTA MARGARITA

HA SIDO TERMINADA LA NUEVA CASA CONSISTORIAL, QUE SE INAUGURARA EL PROXIMO DOMINGO

Hace un año, aproximadamente, en uno de los reportajes dedicados a Santa Margarita...

resplandor vivísimo hallaron la imagen de Santa Margarita. Recogieronla solícitos y se la llevaron al pueblo de Hero...

Pocas fechas después, el Ayuntamiento recibía la principal ayuda: el regalo de un solar. Se iniciaron inmediatamente las obras...

El Rey Jaime I dio como norma que lo primero que habían de poblar eran las tierras más ricas y rentables...

La fundación del pueblo se remonta a los primeros años de la Conquista. Entremezclados con datos históricos, hay también gran número de acontecimientos fruto de la leyenda y fantasía...

La villa fue creciendo y prosperando de tal forma, que poco a poco han ido desapareciendo las huellas antiguas. La picota moderna ha destruido lo antiguo...

Las reformas y remozamientos de dichas casas echaron a perder estos monumentos de siglos pasados.

En Santa Margarita, muchos abandonaron las ricas tierras para dedicarse a trabajos menos pesados y más rentables.

La historia de Santa Margarita es rica. Y el próximo domingo, la inauguración de la Casa Consistorial, marcará una página importante.

PELIGRO CONSTANTE A LA SALIDA DEL COLL D'EN REBASSA

QUE PUEDE ELIMINARSE CON RAPIDEZ



Demasiada basura en la calle Música Balaguer, detrás de la PLAZA de TOROS

Urge arreglar la calzada de la vía Teniente Ferrá Fiol



visitantes, la mayoría extranjeros, que contrasta con el cuidado que se viene observando en otras calles colindantes.

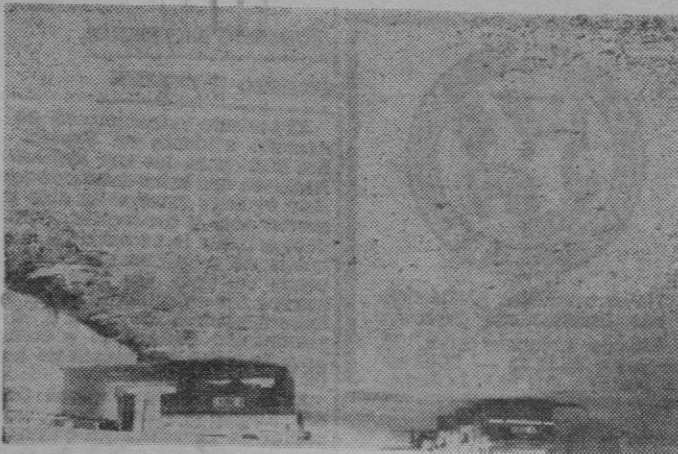
Y, como en todo hay que fijarse, queremos destacar el hecho de que, durante la noche, el alumbrado es algo más que aceptable. Este problema, que existió meses atrás, fue subsanado. Es mucho más fácil resolver el actual.

Una travesía de la calle Música Balaguer es la denominada Teniente Ferrá Fiol. La calzada es casi intransitable. Allí abundan los baches, de todos los tamaños. Ahora apenas llueve y el efecto es menos malo que cuando todo aquello se convierte en una laguna...

Teniendo en cuenta la magnífica campaña de bacheo que lleva a cabo el Ayuntamiento, nos permitimos sugerir si esta calle ha sido tenida en cuenta. Allí se han desarrollado mucho las construcciones de viviendas y se comprende el interés que tienen todos para contar con una vía bastante normal.

En las dos fotografías que insertamos, pueden darse una idea bastante aproximada de cuanto exponemos. En la superior, parte posterior de la pared de la Plaza de Toros. La acera está completamente

Atendimos la petición, pero, siguiendo la norma, quisimos comprobar la exactitud de



cuante nos decían. En efecto, la acera estaba llena de papeles, trozos de cajas de cartón y de madera y toda clase de inmundicia. Ello ha de causar una triste impresión a los

abandonada. En el grabado inferior, la calle Teniente Ferrá Fiol, que clama la necesidad de un riego asfáltico, aunque sea con carácter de emergencia. — (Fotos Ripoll).

Esta fotografía está tomada desde la misma entrada de la central eléctrica de San Juan de Dios. Al fondo, está el Coll d'En Rebassa. Los vehículos que proceden de aquel lugar — como el utilitario que vemos — dirigiéndose hacia Ca'n Pastilla, se encuentran con un tramo de carretera dividida por este pequeño «puñal» de tierra. Teniendo en cuenta que de noche el alumbrado es nulo, se han registrado varios accidentes, que han significado roturas en automóviles y que han ocasionado heridas de consideración en motoristas, al desviarse hacia la derecha.

En realidad, se trata de un problema bastante grave, pero fácil de resolver. No somos expertos en la materia, pero creemos que una simple máquina y unos obreros, pueden eliminar este peligro en una sola jornada.

Estamos convencidos de que, una vez más, se prestará atención a cuanto exponemos, con la esperanza de poder ofrecer, muy pronto, una nueva panorámica de esta calzada — muy bien cuidada, por cierto — con este «parterre (es un decir) desaparecido.

Lo agradecerán millares de conductores. (Foto de Lorenzo Ripoll)

AVISO

SUSCRIPTORES VERANEANTES

Para mayor seguridad en el cumplimiento de cambios de domicilio en el envío de periódicos a lugares de veraneo y con objeto también de evitar demoras y molestias, rogamos a los interesados se sirvan enviarnos debidamente rellenado el siguiente boletín:

ROGAMOS SE AVISE CON DOS DIAS DE ANTELACION

... día ... de ... 1970

Form with fields for name, address, phone number, and population for subscription purposes.

Agradecemos su colaboración y encarecemos al mismo tiempo se nos envíe con la mayor antelación posible la orden del envío a «BALEARES», Paseo Mallorca, 29. PALMA.

PARA SUSCRIPCIONES Y TRASLADOS
Teléfonos 235940 y 235710

Advertisement for 'Costa d'en Blanes ZONA RESIDENCIAL VENTA SOLARES' with contact information: SAN FELIÚ, 9 · tel. 214299 · Palma.

Al campo mallorquín le falta una eficaz orientación técnica

El día 9, de julio actual, en el local que ocupa el Cine Garí gentilmente cedido para el acto por su propietario, los directivos de la Cooperativa, Presidente D. Eduardo Blanes Nouvilas, D. Juan Gual de Torrella, D. Bartolomé Casasayas, el Ingeniero Agrónomo D. Luis Agramunt Ros de Ursinos D. Antonio Cañellas Valero y D. Alberto Sánchez Pujadas. Se reunieron juntamente con una nutrida concurrencia de ganaderos y agricultores de aquella localidad y dentro del programa proomoción Cooperativista, proyectada por la Cooperativa Agro-Pecuaria de Mallorca para todos los pueblos de la isla. Hizo la presentación de los visitantes el Alcalde de dicho pueblo D. Antonio Orell Pons.

El Presidente de C.O.A.M.A. D. Eduardo Blanes Nouvilas hizo patente a los reunidos de la malísima situación económica del campo mallorquín, por todos sabida: Escasez de mano de obra, competencia procedente de sectores donde la mano de obra percibe propinas y en el campo no existe esta costumbre (no dá para ello) la mejor seguridad social que disfrutaban la construcción y otras industrias a la que la agricultura debería equipararse, la fijación de los precios de los productos Agro-Pecuarios por parte de los compradores y no como sería lógico, fueren dados por los vendedores agricultores-ganaderos. La falta de una eficaz orientación técnica en la producción del campo mallorquín, tanto en la

REUNION DE GANADEROS Y AGRICULTORES EN SANT JORDI

BAJO LA PRESIDENCIA DE LOS DIRECTIVOS DE LA COOPERATIVA AGRO-PECUARIA DE MALLORCA

selección de razas ganaderas, alimentación y cuidado como en selección de semillas, cultivos, fumigación, abonos, podas (pallado hoy por el Servicio de Extensión Agraria). La falta de medios económicos (créditos) de consecución no complicada, para el mejoramiento de las instalaciones, maquinaria, etc... para situar las explotaciones a nivel europeo. El desmedido afán de lucro por parte de algunos intermediarios, afortunadamente no todos haciendo honor a la verdad, y más que nada por el hecho real de que los hombres del campo siempre han ido solos por su cuenta, sin ver que en los tiempos que corremos, solos no se consigue nada.

FALTA ESPIRITU ASOCIATIVO

Todo el mundo económico y profesional se constituye en aso-

ciaciones y el payés mallorquín sigue solo. El Sr. Blanes vaticinó que de seguir así no tardaríamos en ver al campo mallorquín convertido en "una garrigue".

Explicó que tanto en Holanda, Bélgica, Francia, Inglaterra, Suiza, USA, etc..., los agricultores y ganaderos viven en régimen cooperativista y es por ello que viven en todos los órdenes mejor que los mallorquines por la sencilla razón de que la "Unión hace la fuerza". Los problemas de un hombre solo no suelen afectar mucho a la comunidad, y los problemas de unos miles de hombres teniendo detrás a miles de familiares, constituyen una fuerza moral que hace que todos los estamentos económicos y políticos busquen con afán la solución de sus problemas.

Hizo a continuación un resumen de las ventajas que tanto en la compra como en la venta, prestación de servicios etc... se conseguirían si 3.000 ó 4.000 grandes, medianos, pequeños propietarios aparceros y arrendadores más se integrasen a la Cooperativa. Entonces las realidades ya obtenidas por la Cooperativa se multiplicarían en grado sumo y ello haría que los que trabajan en solitario abriesen los ojos ante los frutos obtenidos por los demás, y así en masa más de 30.000 empresas Agro-Pecurias mallorquinas juntamente con sus familiares, técnicos y obreros anuncian una Institución de una potencia imprevisible completamente a su servicio.

PERSISTE LA BAJA DE PRECIOS EN TODOS LOS GANADOS

Sin novedad en los mercados de vacuno, ovino y porcino. Los ganaderos se encuentran preocupados por el exceso de reses que llena los tesos. Contra todo criterio, debido al comienzo de los veraneos, se vende poco y mal; y aún cuando digan muy seriamente que las exportaciones de corderos van a llegar a cifras no conocidas, lo cierto es francamente distinto; los envíos al exterior ni son tantos, ni tan rápidos como quisieran los ganaderos.

Lo porcino tampoco cuenta con parroquianos. El único movimiento en torno a él consiste en algunas contrataciones para apurar el poco grano que dejan las cosechadoras.

MALA COSECHA DE CEBADA

Después de las siegas andaluzas, murcianas y extremeñas, principalmente, los cálculos de la recolección iban siendo favorables en relación con la cosecha del año anterior, en razón a la mayor superficie sembrada. A medida que han comenzado las primeras siegas de las dos Mesetas y Aragón, todo se viene al suelo. En las dos primeras semanas, las cebadas no tienen más que paja con muy poco grano, según numerosas informaciones llegadas a nuestro periódico.

Es posible que llegue el fracaso previsto en mayo, si bien, en las últimas semanas el calor ha empeorado el vaticinio primero. Las cebadas tardías son las que sacarán a flote parte del consumo ganadero.

LAS QUEJAS DE LA PAYESIA

Por Juan Jaume

Hoy los payeses se quejan, o mejor dicho nos quejamos, pues aunque vecino, por mis obligaciones, de la ciudad, a la ruralia la llevo infiltrada en el fondo de mi alma y me siento tan payés como el que más.

¿Pero es que estamos peor que antes? Ni mucho menos. Salvo en los pocos años de la postguerra en que el payés se superó social y económicamente por disponer junto con el pescador de la única fuente de la alimentación humana en todo lo demás que llevamos de siglo sus condiciones de vida han sido muy inferiores a las de ahora. Lo que pasa es que cuando se compara con los otros sectores sociales, se siente rebajado, pues en la industria, en el comercio, en los transportes se han hecho muchos mejores negocios y los trabajadores de estas industrias han subido más rápido que los del cultivo de la tierra y en las explotaciones ganaderas, y por otra parte, que es lo peor, se encuentra solo, sin la ayuda de los asalariados y jornaleros que le han sido arrebatados por estos sectores señalados, más fuertes y poderosos y ante ello, para mejorar, ha tenido que ser a base de un extraordinario esfuerzo físico e intelectual.

Pero entre esto y pensar que la payesia no haya mejorado social y económicamente, ni pensarlo, y como botón de muestra nos basta recordar el paso de las epizootias por nuestras granjas.

Si hace veinte años, sin ir más lejos, cuando nuestra ganadería iba entrando en las modernas técnicas y se elevaba en cantidad y calidad se hubiera presentado la fiebre aftosa en la forma como lo ha hecho en este pasado mes ¡qué cuadros de tristeza y miseria se hubieran plasmado sobre nuestras familias campesinas! Sus vacunas estaban entonces en embrión, ante la dificultad que presentaba el virus causante con sus múltiples variantes y el Estado no ayudaba lo más mínimo. Hoy las inmunizaciones son perfectas y las vacunas facilitadas gratuitamente a los ganaderos por la Dirección General de Ganadería, a través de la Sección Ganadera de la Delegación de Agricultura, y ante estas ventajas la enfermedad no ha podido extenderse ni penas dar señales de vida. En esta última semana ya solamente ha habido una finca afectada en la zona de se «Creu Vermeja», cuyo dueño debía estar en el limbo, pues tenía el ganado sin vacunar, tes de colmo.

Y aquellas tragedias de la peste porcina que tantas veces, por desgracia, pude conocer en las tres primeras décadas del siglo. En una semana se enterraba todo el esfuerzo de un año de la familia campesina o el pequeño ahorro del obrero agrícola. Después, gracias a las suero-vacunaciones clásicas dejó de ser un problema, y no habíamos de aquellas primaveras húmedas en que el «mildiu» nos arrebató en una semana toda la cosecha de uva hasta que llegó, por allá el año 10 un Ingeniero Agrónomo, don Ernesto Mestres, de tan grata memoria, y nos enseñó los tratamientos con el caldo bordolés y también se acabó el problema, y así podríamos seguir contando cuadros y más cuadros de tristeza y miseria que han pasado a la historia hasta llegar al último de la peste africana que interin la ciencia resuelve el difícil problema (ante las mutaciones del virus), de la inmunización, el Estado se hace cargo de la desgracia, de manera que no se interrumpa la vida económica de la familia campesino. ¡Una política de seguro de enfermedad gratuita! ¡Quién lo hubiera soñado!

Yo que en mis largos años de vida he estado siempre en contacto con el medio rural y me he podido asomar a muchos hogares de labradores, puedo afirmar que pese a todos los pesares, nunca en el campo se había luchado tanto como ahora, pero nunca, tampoco, se había gozado de tan alto nivel de vida.

EL CAMPO, AHORA MISMO

—Entramos en un campo de almendros, los cuales estaban amarillos, mustios, llorones, en contraste con un campo vecino que estaba estupendo. Observamos que en el primero había balas de paja, y anteriormente tenía trigo.

—Vimos a un poeta, el cual estas rimas soltó:

LLOROS

Ya está llorando el almendro por no tener agua y demás, para a sus brotes, frutos y hojas poderlos alimentar.

—Observamos que parecía apropiado, pues lo que tenían era hambre y sed.

Culpa fue del «payés», pues trigo o cebada sembró, y a los almendros robó en sus mismísimos pies.

—Efectivamente, fuero robados por la siembra. La prueba estaba en los campos vecinos que no se sembraron.

Con razón llora el almendro, él, que invierno tenía, ahora, sin ser «cigarra», también le costará la vida.

—La cara del poeta nos resultaba conocida desde el principio. Claro, él era un almendro de 40 años que llevaría unos 30 kilos de fruto.

—El poeta llevaba en la mano un lettero que ponía R.I.P. Al despedirse de nosotros se lo cogió. ¡Qué triste desenlace!

—Se acerca el momento de tratar los naranjos. Compremos los productos, repasemos los equipos, y enseguida a la lucha!

—Nos escriben preguntándonos si la fumigación cianhídrica es buena para luchar contra las plagas del naranjo.

Es estupenda, lo que ocurre es que no tenemos equipos, hombres preparados etc. y además, los in-

secticidas han mejorado mucho.

—Llegado el verano, regamos mucho. Si el agua es un poco salada, lo que ocurre es que se desarrollan escasamente las plantas. Lo que se debe hacer en estos casos, es regar con muchísima agua, aunque espaciemos más dos riegos.

—¿Saben que en agosto se plantan los fresones «frigo»?

—Llega el momento de sembrar los semilleros de coles forrajeras; recordarán que aguantan mucho la sal y producen mucho forraje en invierno. ¿Verdad?

—En estas fechas las vacas llegan momentos en que abortan la alfalfa y no omen. En muchos casos, se puede ocasionar sumo «straña» es mat forrajero, sorgo, cereales rotidos o garba de avena sin veza.

—Se deben vigilar los ataques de mildiu y otras plagas en hortalizas y tratar constantemente. Es la única solución.

—El jueves tuve lugar una reunión en el cine Garí de Sant Jordi. En ésta, se trató sobre los problemas que afectan al agro mallorquín, siendo expuestos los temas acertadamente por el Presidente de la Cooperativa Agropecuaria de Mallorca, y demás miembros de la Rectora.

LA DUDA. — Efectivamente, se piensa si tendrá porvenir o no el producir carne de ternera. Para las explotaciones bien organizadas, con instalaciones adecuadas, y un número suficiente de cabezas, no debe existir la duda.

Servicio de Extensión Agraria — Sant Jordi

ELEVAR EL NIVEL DEL CAMPO

Señaló que la Cooperativa no va contra nada ni contra nadie, sólo tiene el exclusivo deseo de situar al campo mallorquín a nivel europeo y el deber de procurar que los sudores fátigas, sacrificios, angustias, soledades, de los hombres del agro baleár sean honradamente compensadas.

Acabó diciendo que sin Cooperativa no puede existir ni Agricultura ni Ganadería y si no la formamos nosotros, ya sin remedio tendrán que hacerlo nuestros hijos si es que pueden llegar a tiempo.

COLOQUIO

Se originó un animado coloquio en la que intervinieron varios ganaderos de la localidad, señores Orell, Verd, Catalá, Garau, Crespi y los señores directivos de la Cooperativa, Casasayas, Gual de Torrella, Agramunt, Sánchez Pujadas, se abordaron importantes temas relacionados con la carne, la lana, la leche, los frutos secos y se llegó a la conclusión unánime, de que si alguna Cooperativa ha fracasado, ha sido debido a la falta del calor y del cariño que le debían prestar y profesar los que tenían el inexcusable deber de hacerlo.

MATAR DOS PAJAROS DE UN TIRO

UNA NOTICIA PARA EL CAMPO Y LA CIUDAD



El crecimiento. Es para todas las que deseen conocer a los agricultores las que quieran una comunicación, una convivencia con las familias rurales.

Las familias de la ciudad pueden encontrar en estos pequeños pueblos la tranquilidad o la diversión natural que necesitan. Los campesinos les ofrecen alojamientos limpios y sencillos, en pueblos que tienen un buen nivel higiénico, que están dotados de comunicaciones, servicios médicos, y allentados de todo tipo. Se ofrecen habitaciones a un precio diario de 25 a 70 pesetas, o casa completa según los casos. El ama de casa ciudadana puede decidirse entre hacer ella misma la comida en la cocina de la casa, o saborear los guisos típicos hechos por los propios agricultores, abonando un pequeño suplemento.

UNA GUIA GRATUITA

Se ha editado una Guía: «VACACIONES EN CASAS DE LABRANZA», de vigencia anual, una extensa publicación que muestra con abundantes fotografías los atractivos de las vacaciones en una casa campesina. En ella se especifica la localización y comunicaciones de cada uno de los pueblos que este año forman parte del Programa; se destacan sus características principales (clima, diversiones, fiestas populares, astronomía), y se da la dirección del organismo o persona que facilitará la información necesaria.

La Guía puede solicitarse en la Delegación Provincial del Ministerio de Información y Turismo (C/ Palma, Avda. Jaime III, 48).

LAS BALEARES Y

EL PROGRAMA

Los veraneantes de esta provincia que no quieran ir demasiado lejos a buscar el campo y su gente, pueden disfrutar de sus vacaciones en San Luis de Menorca.

La tranquilidad de la isla hermana se hace patente en esa localidad costera, a 5 kilómetros de Mahón. El tippismo reluce en el cal de las casas, divierte en las verbenas populares, se tiende al sol en las playas y hace la boca agua en las comidas. Tomando San Luis como base de asalto, se puede recorrer la isla, viendo «típicas» pescando y bañándose en las caletas limpias y pequeñas que abundan en toda la costa.

En el programa «VACACIONES EN CASAS DE LABRANZA» los agricultores de toda España ofrecen campo abierto y variado a las personas que quieran hacerles una visita.

Las que desean conocer lo desconocido, las que no se encuentran hoteles libres, las que no se han tomado nunca vacaciones, las que buscan tranquilidad.

Todas ellas tienen a España por delante.

María Jesús Castro
Servicio de Extensión Agraria

TURISMO EXTERIOR, TURISMO INTERIOR

El turismo extranjero es un fenómeno evidente en España, sobre todo para los que vivimos en Baleares, que lo tenemos más cerca. Este turismo exterior es algo muy aconsejable y productivo, pero no debe eclipsar la necesidad y la existencia de un turismo interior, que puede ser cada vez más activo y merecer ser estimulado. Es un paso importantísimo de cara a la comunicación de gentes y costumbres de todos los lugares de España.

Para el verano, algunas personas desean los ambientes cosmopolitas de Torremolinos o Cala Millor; pero hay familias de la ciudad, normalmente con algunos niños, que prefieren unas vacaciones tranquilas, diferentes a las de Cala Millor o Torremolinos, pero no aburridas. Un verano respirando a pleno pulmón, en una montaña, en alguna playa escondida, o en un pueblecito de algún valle lejano.

Y ¿qué puede hacer la familia ciudadana de tipo medio, para pasar un verano en plan sencillo y familiar, unas vacaciones agradables, y que no resulten demasiado caras?

UNA SOLUCION:

VACACIONES EN CASAS DE LABRANZA

Hay pueblos de España en zonas de caza o pesca, de montañismo; de ríos, de lagos y embalses en el interior; de playas en la costa; castillos medievales y de iglesias románicas; lugares templados, frescos, cálidos... Se puede elegir. Son zonas de grandes atractivos, en su mayoría aún sin explotar turísticamente.

La Dirección General de Promoción del Turismo y el Servicio de Extensión Agraria han organizado conjuntamente el programa «VACACIONES EN CASAS DE LABRANZA». Va especialmente dirigido a las familias obreras, a las de tipo medio, a las que no han disfrutado nunca de este es-

PROAYGA
PRODUCTOS AVICOLAS Y GANADEROS

Naves metálicas prefabricadas, instalaciones porcinas. Músico Balaguer núm. 36. Telfs. 25 41 33 — 25 62 85 PALMA DE MALLORCA

URGENTE, EN ALQUILER

SOLICITO piso nuevo, bien situado, de 5 dormitorios. SOLICITO ático, de 3 dormitorios, en alquiler o venta con TERRAZA GRANDE Y BUENA VISTA

VENDO CHALET, en Establiments, 3 dormitorios, jardín, garaje. - 1.100.000.— Ptas. - Informes:

VALLS INMOBILIARIA

ARCO DE LA MERCED, 6. 2.º. 2.º - Tel. 22 16 89.

HOY

36 páginas



II TROFEO INTERNACIONAL CIUDAD DE PALMA

AT. MADRID, CAMPEON DE LIGA, UNICO REPRESENTANTE ESPAÑOL

PARA ESTE SEGUNDO ACONTECIMIENTO FUTBOLISTICO

Confirmado: el Bandera Roja será el cuarto equipo



Mientras se estaban concretando las cláusulas del contrato para que el famoso Bandera Roja sea el cuarto equipo del II Torneo Internacional Ciudad de Palma, queremos seguir informando a los lectores de los equipos contendientes. Pero consideramos que sería un pecado de redundancia intentar la presentación del campeón de Liga español, el Atlético de Madrid —al que vemos en la fotografía— por ser de sobras conocido, máxime ahora tras la sensacional campaña realizada, superando en las tres jornadas definitivas a su más directo adversario, esta temporada finida, el Atco. de Bilbao.

Ha sido un acierto la contratación de este equipo, con la curiosa circunstancia de que, al firmarse el oportuno compromiso, todavía no podía vislumbrarse quien ganaría la Liga, aunque los madrileños eran de los dos firmes candidatos.

Ayer por la tarde, el amigo Servera, de la organización del Torneo, nos confirmó que, va de manera definitiva, el C. D. N. A. de Sofía (más conocido por Bandera Roja), participará en este acontecimiento futbolístico. En sus filas figuran siete internacionales que estuvieron en el Mundial de Méjico, destacando Jaquimov, que por el diario «L'Equipe» fue elegido como el mejor futbolista europeo de la actualidad.

CICLISMO

MAS NOTICIAS DEL CAMPEONATO DE ESPAÑA TRAS MOTOS GRANDES

Que patrocina COLOWALL y organiza el C. C. Insular

Sabemos que ayer se dirigió a la sede organizadora del campeonato de España tras motos grandes (C. C. Insular) destacados equipos (se entiende por equipo el corredor y el motorista) para conocer el reglamento de esta prueba magna, que tiene el patrocinio de la firma Colowall, que será seleccionable para el Mundial.

- 1964 M. Mas.
1965 J. L. Pau.
1966 J. Angueira.
1967 R. Palavecino.
1968 D. Yuste.
1969 R. Palavecino.

Y ahora, seguimos con la actualidad ciclista con noticias muy buenas.

CAMPEONATO DE ESPAÑA DE PERSECUCION AFICIONADOS

El Club Ciclista Palma organiza para los días 17 y 18 de julio en el velódromo de Tirador el Campeonato de España de persecución para la categoría de aficionados de primera y segunda categoría. Por considerarlo de interés para nuestros lectores nos complacemos en ofrecerles el historial de este Campeonato, especialidad pura del ciclismo en pista en que el corredor no puede beneficiarse de ventaja alguna y se corre a la distancia de 4 kilómetros contra reloj haciéndolo por parejas, saliendo un corredor de la línea de meta y otro de la línea de contra-meta.

Table with 2 columns: Año and Campeón. Lists winners from 1950 to 1963.

A la vista del historial que adjuntamos no es desafortunado decir que nuestros representantes tiene las máximas posibilidades de alzarse con el triunfo, pues tanto A. Cerdd, A. Sagraera, A. Vallori como Francisco Hernández tienen marcas muy buenas y conviene advertir que aunque los Palavecino, Pou, Arenal etc. estarán presentes y tienen mejores marcas que nuestros corredores, no es lo mismo correr en el Palacio de Deportes de Madrid con pista de madera y cubierto que en el Velódromo de Tirador donde siempre se encuentra más resistencia al viento y pista de cemento bastante más dura que la del palacio de deportes de Madrid. Así pues, podemos resumir este Campeonato como un match entre los representantes de Castilla, Cataluña y Baleares que dirimirán la supremacía en esta especialidad los próximos días 17 y 18 de julio en el Velódromo de Tirador.

I TROFEO PEPIN GALMES

Patrocinada por la Comisión de Festejos de Son Ferriol y con la organización deportiva de la Peña Ciclista Antonio Gelaberti se disputará esta carrera ciclista reservada a Aficionados de segunda y juveniles A y B. Serán dos sectores; el primero en carretera y el segundo en circuito urbano. A las 9 de la mañana, principio del primer sector se saldrá de Son Ferriol, frente al Bar Ca'n Rafal, donde estará situada la meta hacia la carretera de Manacor, continuando por la antigua carretera de Son San Juan, hacia la carretera de Luchmayor, Puente de Ca'n Pastilla, Playa de Palma, siguiendo por El Arenal, entrando por la Avda. Nacional, calle de San Cristóbal, hacia Luchmayor, cruzando el pueblo, siguiendo hacia Algaida, Cruce Santa Eugenia y tomando la carretera vieja de Sineu al llegar al Cruce de Sancellas, llegando a Sa Creu Vermeya, siguiendo a Son Ferriol, entrando por Camino de Montaña y meta final en Avenida del Cid. Después de un rato de descanso, se dará la salida para cubrir el segundo sector, que constará de 20 vueltas a un circuito comprendido por las calles de Son Ferriol: Avda. del Cid, Cabot, Camino de Montaña, Carretera Vieja de Sineu y Avda. del Cid. Las vueltas pares serán bonificables para los tres primeros con 3, 2 y 1 segundo. La clasificación general se establecerá con arreglo a la suma de tiempos de los dos sectores. Los premios y trofeos son cuantiosos.

Van celebrándose pruebas de ciclismo infantil, que han dado ya sus frutos, siendo tres los participantes a las mismas los que por su edad, han pasado ya a la categoría juvenil, habiendo sido seleccionados por la F. B. C. para acudir a la Isla de Menorca a disputar una carrera ciclista. Los premios que se conceden al final del conjunto de estas pruebas son realmente extraordinarios. Recordaremos que figuran entre los mismos, algunos viajes a Madrid y Barcelona; los primeros para participar a la Olimpiada del Ciclismo Infantil. Todos los corredores que al final de las pruebas sumen cinco puntos como mínimo recibirán un artístico trofeo. Todo ello hará que la participación sea numerosa, y las competiciones, al no haber todavía un claro vencedor, muy disputadas.

RUNRUN

Ya ha quedado disipado otro gran secreto del Mallorca: el fichaje de Pocholo.

¡Ojalá logre triunfar el ya veterano jugador!

Hay que seguir hablando de Luis Costa.

No tiene desperdicio lo que cuenta el periodista barcelonés Moreno de las Heras.

Hay ocasiones en que los rumores, especialmente los que se suscitaban en época estival, no pasan de ser eso. Sin embargo, hemos llegado a una incredulidad tal respecto a los "globos sonda" lanzados que a veces también escapan los que tienen algún fundamento.

Respondiendo al interés de muchos aficionados barcelonistas acerca del comentario fichaje de Luis Costa, jugador del Mallorca, diremos que en realidad existió la oferta indirecta al club azulgrana, pero igualmente la respuesta fue rotundamente negativa tras haber estudiado con celeridad el asunto.

Aún iremos mas lejos en la aclaración. El oferente de dicho jugador intentó dar la preferencia al club azulgrana, toda vez que existían otros dos clubs que opositaban a la adjudicación de los servicios del veterano jugador mallorquinista.

Así, de entrada, se aseguró que ya se tenían proposiciones que ascendían a los seis millones de pesetas. Seguramente con ello se pretendía conseguir, de haber interesado realmente Costa, una mejora en la cifra anunciada. Pero, repetimos, la respuesta a la oferta fue rotundamente negativa.

Un ejemplo a seguir: el Real Gijón, que cuenta con una plantilla muy revalorizada, gracias a su brillantísima campaña de ascenso, no piensa

desprenderse de ningún jugador.

Antonio Salas, producto de la cantera mallorquina, a quien entrenó Francisco Homar, va a ser probado por un club de Primera División.

Héctor Rial está de vacaciones. Con más de tres lustros en España, se considera "de los nuestros".

Cinco Copas de Europa, aunque solo jugó cuatro finales y muchas ligas. Luego con el Español y más tarde, aún jugador, en el Olimpic de Marsella. Se hace entrenador, debutando en el Mallorca. Todos conocen su paso por aquí, donde dejó una gran estela de simpatía. Le hacen segundo de Juan Carlos Lorenzo, que dirige en Londres a la selección argentina. Consigue buenos triunfos con el modesto Pontevedra, para concluir en el Zaragoza, al que dejó bien clasificado, llegando hasta la semifinal de Copa Generalísimo. A pesar de las peticiones de directivos, jugadores y aficionados, Héctor dijo "no" a la renovación del contrato. Ya nos lo anticipó hace bastante tiempo.

Parece que le ha cansado el ambiente "porque el Zaragoza —afirma— tiene la hinchada más exigente y quijotesca que nunca conoci. Los socios, en todas partes, son más parciales. Buscan el triunfo. Pero es-

tos deben de vivir del recuerdo de los "cinco magníficos" y quieren juego, goles y espectáculo.

Una frase de Rial a José María García: —Me fui porque alguna vez debía marcharse un entrenador sin que lo echen.

Otra frase: —Una figura enseña mejor al compañero que los propios preparadores.

Y otra: —Son imprescindibles los jugadores extranjeros. El fútbol español no falla en el aspecto físico, sino en su pobreza técnica.

¿Saben cuántos jugadores de categoría internacional se encuentran estos días en Mallorca?

Nada menos que De Sisti, Suárez, Pirovano, Merlo, Ball, Hurst, Van Dick, Cruiff, Velázquez, Benito y Reina.

¿Por cierto que Luis Suárez ha hablado claro, en Palma, comentando su traspaso al Sampdoria: —Tendrán que darme mucho dinero para que yo acepto el cambio. De lo contrario, me retiro del fútbol.

¿Zubiarrain al Mallorca? ¡Casi nada! ¿Conseguiremos animar el "cotarro" con tantos "fichajes" o "desfichajes"?

Porque la verdad, está muy frío.

Quizá la culpa sea del calor. Ahora aseguran otra vez que ya existe total acuerdo entre el Mallorca y el Granada para el traspaso de Gerardo.

Max Merkel, sin duda algu-

na, sigue siendo "mister láti-go".

Porque resulta que mañana iniciará los entrenamientos.

Es sabido que el presidente del Soledad, el amigo Buades Costa, va a dejar el cargo.

Pero quizá muchos ignoren que piensa continuar ocupando un destacado cargo en la Junta.

Morro no encontró la ayuda urgente que necesitaba y deja la presidencia del Atlético Baleares.

Una lástima.



—Créame señor técnico, vale la pena seguir la dirección de esa «CANTERA».

TROFEO «COCA-COLA»

YA ESTA EN MARCHA EL II CAMPEONATO NACIONAL JUVENIL DE CLUBS DE ATLETISMO

Más de ciento sesenta clubs han participado en la Fase Provincial del II Campeonato Nacional Juvenil de Clubs de Atletismo, denominado también «Trofeo Coca-Cola». Esta cifra supera en más de cuarenta clubs, la del año pasado. El auge progresivo del atletismo español se ha hecho sentir en 1970 desde el principio de la temporada y precisamente en la categoría juvenil, vivero permanente del deporte nacional.

Este campeonato está dividido en tres fases: Provincial, Regional y Final, o Nacional. De acuerdo con las fechas del reglamento ya se celebró la primera, en la que se ha disputado el título provincial de clubs en más de cuarenta provincias españolas. Después de celebradas las pruebas de esta primera Fase se clasificaron para la siguiente un club por provincia excepto en Madrid y Barcelona—donde se han clasificado tres en cada una de ellas—y en Valencia, Guipúzcoa y Sevilla, con dos clubs clasificados.

La Fase Regional, se celebró en una sola jornada, el día 5 de julio, disputándose ocho encuentros de seis clubs cada uno—los clasificados—en las siguientes: Barcelona, San Sebastián, La Coruña, Salamanca, Sevilla, Valencia, Valladolid y Zaragoza. En cada uno de estos encuentros se clasificó el club que más puntuación consiguió en el mismo. Estos ocho clubs ganadores de cada sector o provincia disputarán la Fase Final en la pista del INEF, de Madrid, el domingo día 19 de julio.

El club ganador de la Fase Final recibirá el «Trofeo Coca-Cola» de Campeón Nacional y los siguientes clasificados otros trofeos otorgados por la Federación de Atletismo.

Conviene resaltar, además del elevado número de clubs participantes este año, el promedio de clubs por Federación regional, que ha sido de cuatro. El campeonato se ha celebrado prácticamente en toda España.

El Director Técnico de la Federación Española Julio Bravo, nos ha dicho:

«Este año, el patrocinio de los Concesionarios de Coca-Cola ha permitido a la Federación Espa-

ñola movilizar 48 clubs en la Fase Regional del campeonato, en lugar de los 36 del año pasado. También, y en la Fase Final, podrán intervenir ocho clubs en lugar de seis. Por esta razón hemos elegido la pista del INEF de Madrid, que tiene ocho calles.

«Está satisfecho hasta ahora de los resultados obtenidos»

«Es pronto para decirlo, ya que en la Fase Provincial los clubs no rinden el máximo. Sin embargo, el elevado número de clubs participantes, es la mejor prueba del entusiasmo con que se ha acogido en toda España este Campeonato. En las próximas fases aumentará el nivel de las pruebas.

«¿Qué atletas pueden destacar en el Campeonato?»

«En esta competición lo que más importa son las puntuaciones totales de los clubs. Puede, por ejemplo, darse el caso de que un atleta consiga una excelente marca y su club no se clasifique. Por ello, atendemos más al conjunto de resultados que a las actuaciones individuales. Este es un campeonato de clubs y son ellos quienes deben tratar de lograr en conjunto, las mejores puntuaciones.

«¿De qué pruebas consta el II Campeonato Nacional Juvenil de Clubs?»

«Hemos incluido todas las oficiales de la categoría juvenil, que son: 100, 200, 400, 800, 1.500 y 3.000 metros lisos; 110 y 300 metros vallas; 1.500 metros obstáculos, relevos 4 x 200 metros; saltos de altura, longitud, triple y pértiga; y lanzamiento de peso, disco, jabalina y martillo.

«¿Qué clubs se han clasificado en Madrid?»

«En primer lugar el Akifés Calasancio y después el Vallehermoso y el Tajamar. Es curioso hacer constar que, por un punto, el Real Madrid no ha logrado este año clasificarse.

Agradecemos a Julio Bravo sus precisas informaciones sobre este importante Campeonato de Atletismo juvenil de donde saldrán los futuros campeones del deporte español.

LORENZO RIPOLL

B. ORDINAS NOS HABLA DEL «II TORNEO DE TENIS DEL CLUB BANESTO»

La revelación del «II Torneo de Tenis del Club Banesto» celebrado en el Tenis Club Playa de Palma fue Bartolomé Ordinas, triunfador en individuales y en dobles, formando pareja con Juan Ramón. De él interesamos sus opiniones que gustosamente transcribimos.

«¿Ha sido este Campeonato el más importante en que has triunfado?»

«Sí, ha sido éste del Club Banesto y el III Aniversario del Tenis Club Playa de Palma mis triunfos más importantes.

«¿Para conseguir esta victoria eliminaste a cinco jugadores. ¿Cuál fue para ti el adversario más difícil?»

«El más difícil fue indudablemente Nicolás Reus en la final, pero el que desarrolló mejor juego ante mí, fue Jaime Tortella contra el que probablemente hice el mejor partido del Torneo.

«¿Nos gustaría nos dieras ahora tu impresión del II Torneo del Club Banesto?»

«Debo hacer constar que sólo tengo elogios para la Organización ya que todo fue perfecto, aunque guardo un recuerdo imborrable del partido de exhibición frente a los Sres. G. Bosch-J. Morey, así como del fin de fiesta y entrega de Trofeos todos ellos maravillosos.

«Según tengo entendido empezaste jugando en Inca y ahora juegas siempre en Palma, ¿has dejado de jugar representando a Inca?»

«Empecé jugando en Inca, pero ahora mis trabajos me retienen en Palma, sin embargo, me agrada y deseo que hagan constar, cuando gano, que B. Ordinas es de Inca.

«Formando doble con Juan Ramón sois una pareja casi invencible, ¿es Ordinas el todo de la pareja?»

«En absoluto. Yo sin Juan Ramón o él sin mí creo que nunca llegaríamos a conseguir tan buenos

resultados, formamos una pareja perfectamente compenetrada y esto en dobles es fundamental.

«¿En cuantos campeonatos has participado este año?»

«En lo que va de año he participado en diez campeonatos.

«¿Cuántas victorias has conseguido?»

«En total ocho victorias. En las restantes ocasiones fui vencido por el gran jugador Pascual Maroto.

«Como pueden ver, no se puede pedir más a este jugador que lleva solamente dos años participando en competiciones. De momento es el jugador discutido en cuantos Torneos participa pero... sus victorias son continuas. Actualmente juega el Torneo abierto de

verano del Mallorca Tenis Club y sigue cosechando triunfos.

«¿Piensas conseguir el Campeonato de II Categoría también en el Club de más solera de Mallorca?»

«Siempre que participo es para ganar, ahora bien los contrarios también cuentan, ellos y mi juego tienen la palabra.

«¿Crees que es un acierto que el Club Banesto organice anualmente este Torneo abierto de tenis?»

«Creo que es maravilloso que una entidad bancaria promueva y organice toda clase de Competiciones deportivas y desearía poder participar anualmente en este Torneo de Tenis, quizá el mejor de nuestra isla.

TENIS

RIERA (C. T. MANACOR) BRILLANTE VENCEDOR DEL IV TROFEO MANUEL ALONSO



B. Ordinas, gran triunfador del II Torneo de Tenis del Club Banesto.

Ayer por la tarde, en partido el tanteador, hasta que se llegó a empate a 3 juegos en el primer set. Entonces Tous atacó con fuerza y colocando bien las pelotas, alcanzando la victoria por 6-3.

No se amilanó Riera por ello entrando con fuerza en la disputa del segundo set. Aunque empezó anotando Tous, llegó a empatar a 2 y a 3, logrando al final la victoria Riera, que luchó estupidamente las pelotas finales, hasta vencer por 6-3.

Tras un breve descanso, empezó a jugar el set del desempate, que transcurrió con combates igualados en el tanteador hasta alcanzar el empate a 4. Siguió luego una fase de juego reposado y de constantes devoluciones, hasta que Riera hizo mella en la moral de Tous adelantándose con 5 a 3. Estando así el tanteador, Riera logró localarse con 40 a 0 y por ello puso de tres pelotas de set match ball. Pero Tous se defendió con

que dio comienzo a las 4:30, jugado en la pista de concursos del Mallorca Tenis Club, se disputó el partido final del IV Trofeo Manuel Alonso, para jugadores de la categoría infantil, en cuyo partido se enfrentaron Tous (CIDE) y Riera (C.T. Manacor), que habían vencido en partidos semifinales jugados por la mañana, a Caldenty (Salines) y Pons (C.T. Mahón), respectivamente.

Partió como favorito Tous, considerado así por su propio historial y por los resultados de los partidos jugados en el transcurso de la Fase Regional. Desde el comienzo del encuentro, se notó una constante igualdad en

EXCMO. AYUNTAMIENTO DE PALMA DE MALLORCA

NEGOCIADO DE FOMENTO, S. B. Y ABASTOS

En el B. O. del Estado n.º 160 de fecha 6 de Julio del año en curso aparece publicada la convocatoria del concurso para otorgar la concesión de la construcción y explotación de un mercado minorista de abastos en la zona de esta Ciudad delimitada por la Calle Ramón y Cajal el Torrente de la Riera y el Camino Vecinal de Son Rapiña.

Plazo máximo de ejecución de las obras: 36 meses. Depósito provisional: 100.000 Ptas.

Presentación de plicas en horas de oficina en la Secretaría General de este Ayuntamiento durante el plazo de 60 días hábiles a contar desde el 7 de Julio inclusive, o sea hasta el día 17 de Septiembre, a las 12 horas.

El expediente se halla de manifiesto en el Negociado de Fomento, S. B. y Abastos de este Ayuntamiento.

Palma de Mallorca a 10 de Julio de 1970. — El Alcalde, G. Alzamora.

todas sus fuerzas, igualando a 4 y salvando la apurada situación. Mas Riera, siguió imponiendo su juego y alcanzó la victoria, mercedamente, al alcanzar el tanteo de 6 a 4 en este último set.

Al finalizar el partido de la competición, que fue organizado conjuntamente por la Delegación Provincial de la Juventud y los concesionarios de Coca-Cola, se procedió al reparto de trofeos y medallas a todos los participantes en esta edición del IV Trofeo Manuel Alonso, cuyo acto estuvo presidido por el Delegado Provincial de Deportes, señor Tous, que estuvo acompañado por el señor Alomar, Presidente del Mallorca Tenis Club; por el señor Montojo, de la Delegación Provincial de la Juventud y por los señores García y Gorriales de la firma Coca-Cola, así como por los señores Jordá de la Delegación Provincial de la Juventud y Verger, del Diario de Mallorca.

Los dos jugadores finalistas se desplazaron a San Sebastián el próximo miércoles, para participar en la Fase Final, que se celebrará durante los días 16 al 18 del corriente mes de Julio.

SALA Victoria REFRIGERACION Carrier

¡Todos quieren verla! ¡LLENOS DIARIOS!



LOS PEQUEÑOS DISFRUTAN COMO NUNCA. LOS MAYORES LO PASAN EN GRANDE.

En el mismo programa: CANTINFLAS en «EL SIGNO DE LA MUERTE»

HERNIADO ¡¡OLVIDE SU HERNIA!!

Con nuestro modernísimo «Obturador Automático», único en correas ni tirantes bajo nalgas, que adaptándose como un guante, contendrá y reducirá totalmente su hernia. Garantizados por cinco años. Construcción exprofeso para cada caso, bajo prescripción médica. Para baño, también tenemos obturadores de caucho, invisibles, lavables y sin hebillas. Demostraciones gratuitas en PALMA DE MALLORCA, los días martes 14, miércoles 15, jueves 16, viernes 17 y sábado 18, en nuestra Delegación calle Lonjeta, 13, 2.º (travesía calle Sindicato), de 9 mañana a 2 tarde, y horas convenientes. Teléfono 21 51 40. INSTITUTO ORTOPÉDICO «ESPAÑA», miembro de la Agrupación Nacional de Técnicos Ortopédicos. Casa Central en Barcelona. (C. C. S. 17.021)

HOY, 36 PAGINAS

LUCHA LIBRE

¡VUELVE PEDRO BENGOCHEA!

EL CAMPEON DEL MUNDO REAPARECE NADA MENOS QUE CON 102 KILOS

Gran noticia para los aficionados a la lucha: ¡¡Vuelve Pedro Bengochea!!

El bravo navarro Campeón del Mundo del Peso Pesado-ligero reaparece en nuestra Plaza de Toros.

Vuelve la fuerza y la bravura de la mano de este noble navarro que ha logrado el más alto título mundial.

Y lo hace para enfrentarse nada menos que Johnny El Corso, el forzado gitano de 105 kilos en un combate de verdadera categoría.

No hay duda de que se enfrentan dos potencias, dos moles, dos fuerzas de la Naturaleza y que desencadenarán todas sus energías sobre el ring del Coliseo Balear.

Un combate verdaderamente estelar y que pocos públicos del mundo pueden tener la oportunidad de ver.

Y por si fuera poco, el programa del próximo martes nos muestra dos atractivos más.

Una gran revancha a un asalto de 30 minutos entre Angel Grey este agresivo sudamericano, violento, antipático pero duro luchador y Luc Béjar, la gran revelación del catch, reciente vencedor de Nino Pizarro en un combate realizado la semana anterior en el Coliseo Balear y en el que se impuso al valenciano por técnica.

El combate es poco menos que a «finis». Un asalto de 30 minutos, sin descanso, sin tregua y sin cuartel que no va a transcurrir sin una decisión que incline la balanza de uno u otro lado.

Una revancha esperada y que va a proporcionarnos, sin duda alguna, un combate de extraordinaria emoción.

Y, por si fuera poco, presentación de dos nuevos emascarados.

Esta vez se trata de «Los Dragones Chinos» figuras esterales de los rings norteamericanos en donde constituyen una verdadera sensación. Tal es su valía que Tomás Anthony, el activo promotor, ha tenido que echar mano de una pareja formada por Salme, un estilista hispano-alemán, técnico de categoría y Moyán, un hombre fuerte y experimentado que es el contrfuerte de la técnica. Y es que estos chinos son algo serio. Eso nos dijeron, por lo menos.

II Trofeo Internacional de Fútbol «Ciudad de Palma de Mallorca»

CAMPAÑA PRO - HOGARES PARA PALMA, ORGANIZADA POR EL GOBIERNO CIVIL DE BALEARES. - PATROCINADO POR EL EXCMO. AYUNTAMIENTO DE PALMA. Organización: FEDERACION BALEAR DE FUTBOL.

Promotor: BARTOLOME RAMON JAUME

Estadio LUIS SITJAR:

6, 7, 8 y 9 de agosto de 1970 a las 11:00 noche

DIA 6.— PRIMERA ELIMINATORIA:

AT. MADRID - C. D. N. A. de SOFIA

DIA 7.— SEGUNDA ELIMINATORIA:

TOTTENHAM HOTSPUR - COLONIA F. C.

DIA 8.— 3.º y 4.º puesto entre los perdedores de las dos eliminatorias.

DIA 9.— GRAN PARTIDO FINAL entre los vencedores de las dos eliminatorias.

	PRECIOS por partido	abono 4 partidos	ACCIONISTAS R.C.D. Mallorca
Tribuna cubierta	350'— Ptas.	950'— Ptas.	700'— Ptas.
Tribuna descubierta	300'— >	800'— >	600'— >
Tribuna superior	300'— >	800'— >	600'— >
Palcos, altos y bajos	300'— >	800'— >	600'— >
Delantera preferencia	300'— >	800'— >	600'— >
Asiento sol	225'— >	650'— >	
General preferente	150'— >	450'— >	
General goles	125'— >	375'— >	
General señoras, niños y militares	75'— >	225'— >	

Notas: La Organización regalará por abono un boletín y un banderín conmemorativo del mismo. - Los señores accionistas del R.C.D. Mallorca, previa presentación del Título de Propiedad, tendrán reservadas sus localidades hasta el 30 de Julio, pasada dicha fecha se pondrán a la venta todas las localidades no retiradas. - Venta de abonos y localidades, en Edificio Reina; Paseo Generalísimo, n.º 1, planta 4.ª, letra C. Teléf. 22 36 25. Horas de oficina, de 10 a 2 mañana y de 5 a 9 tarde. Domingos y festivos, permanecerán cerradas. Sólo en estas oficinas se despacharán abonos para los cuatro partidos hasta el día 6 de agosto, a las 14:00 horas.

Restaurante

LOS CANDILES

COCINA INTERNACIONAL

Pruebe su especialidad a la brasa en:

CARNE Y PESCADO (NO CONGELADOS)

C/. CALVO SOTELO, 625. - SAN AGUSTIN

BALONCESTO

Esta noche, jornada final de los dos torneos que se juegan en el Patronato

CON DOS ENCUENTROS DECISIVOS

El desarrollo de los dos torneos de baloncesto que a diario se han venido disputando en la pista del Patronato, tendrá su final esta tarde en la pista de la Avenida con motivo de la jornada final de ambos Trofeos.

No cabe duda que estas dos competiciones han despertado el interés del aficionado, que diariamente ha acudido en buen número a presenciar los encuentros la mayoría de los cuales han ofrecido al espectador una buena lucha y por tanto cabe esperar que en la jornada de hoy, serán muchísimos los aficionados que se

darán cita en la mencionada pista.

En el Trofeo "Tolo Seguí" habrán de decidir el primer puesto San José y Cide, estos dos equipos que en el transcurso de la temporada han dado muestras de una gran nivelación de fuerzas y aunque el balance general arroje un saldo favorable a los del Cide, no por ello puede entenderse que también en esta ocasión habrá de repetirse la historia.

Por lo que se refiere al Trofeo "Patronato", pueden ser Luis Vives y el conjunto titular los dos favoritos en esta ocasión, aunque

en los partidos disputados, ha dado la impresión el Patronato de tener una relativa superioridad y por tanto se presenta como favorito el conjunto local, si bien de todas formas habrá de esperarse el desenlace de la jornada de hoy para conocer el nombre del vencedor de este Torneo.

El primero de los dos encuentros, dará comienzo a las siete de la tarde y corresponderá al torneo de juveniles, jugándose a las ocho y media el encuentro final del Torneo de III División.

LOS MEJORES DE 1970
Al igual que el año pasado, la

Federación de Baloncesto está organizando la proclamación de sus mejores correspondientes a la finida temporada, aunque en esta ocasión se dará al acto un nuevo enfoque al objeto de darle una mayor resonancia.

Previamente, todos los clubs han votado a los que consideran mejores, si bien hay que aclarar que no todos los clubs han remitido oportunamente las papeletas de votación en la fecha cierre. De acuerdo con las remitidas, ya se cuenta con unos candidatos, pero la elección final se hará en el transcurso de una cena, en la que todos los asistentes podrán emitir su voto, que como es natural se añadirá al total que ya cuentan en la actualidad los candidatos, la lista de los cuales se hará pública oportunamente, pudiendo adelantarse que en los cinco mejores se ha establecido una gran nivelación que solamente podrá ser decidida en la votación final que se efectuará durante la anunciada cena, que tendrá lugar a finales del próximo mes de Agosto y en el local que oportunamente se anunciará.

EL DIA DEL ARBITRO

Como todos los aficionados saben, el pasado domingo se celebró el Día del Arbitro, cuyo desarrollo no había tenido cabida en estas páginas por diversos motivos que ahora no vienen al caso, pero del que queremos dejar constancia pese al tiempo transcurrido.

Hubo concentración en Palma, con todos los colegiados de Palma, federativos e invitados, así como cuatro representantes del Colegio de Menorca, trasladándose a Sóller, en cuya pista del Juventud Mariana, tuvo lugar un clásico partido entre solteros y casados, que fue arbitrado por el Presidente de la Federación, que además de hacer gala de saber conservar el silbato, se permitió el lujo de lograr una canasta de las de antes de la guerra, que como es natural se anotó a favor de los casados, con el asentimiento general. Bueno, general, no, ya que hubo algunos solteros que protestaron, pero no se les hizo caso.

Después del partido, el Juventud Mariana ofreció un vino español a todos los reunidos y finalmente se celebró una comida de compañerismo, en el transcurso de la cual fue entregada una placa al Delegado en Menorca señor Fábregas y a don Juan Juan, propietario del Bar Kito, que durante tantos años ha tenido que "aguantar" a todos los árbitros. Recompensas más que merecidas y que merecieron la unánime felicitación de todos.

En fin, una jornada de puro esparcimiento para todos los que a través de la temporada tienen que aguantar el esparcimiento de los demás y que desde luego se tenían más que merecida.

R. C. D. MALLORCA

Se pone en conocimiento de los señores socios de este Club y público en general que a partir del día 8 de los corrientes se ha iniciado el despacho de carnets de socio, correspondiente a la temporada 1970-71, para cuyo requisito tendrán que acudir al Banco de Crédito Balear o a cualquiera de sus sucursales.

Palma de Mallorca, 8 de julio de 1970.
Por el R. C. D. Mallorca
Fdo. Gabriel Planas Millanes
GERENTE

CHALLENGE «PARA HOTELES LLADO POL» - JUVENILES

CLASIFICACION DESPUES DE LA OCTAVA CARRERA

1. — Juan Gelabert (Peña Gelabert)	A	239	puntos
2. — José J Crespo (Maden)	A	234	"
3. — Juan Serra (U. C. Sta. Maria)	A	227	"
4. — Bartolomé Fons (Derbi)	A	210	"
5. — Miguel Ripoll (Maden)	A	207	"
6. — Bartolomé Pastor (Maden)	B	187	"
7. — Pedro Capó (Derbi)	B	181	"
8. — Rafael Coll (Maden)	B	180	"
9. — Jeronimo Bonet (Derbi)	A	174	"
10. — Antonio Trobat (Derbi)	A	163	"
11. — Juan M. Pérez (Maden)	B	138	"
12. — Rafael Cabot (Derbi)	A	132	"
13. — Miguel Torres Roig (Ibiza)	A	120	"
14. — Carlos García (Maden)	A	119	"
15. — Francisco Schneider (Maden)	A	108	"
16. — Miguel Piza (U. C. Sta. Maria)	B	104	"
17. — Jerónimo M. Alias (Derbi)	A	103	"
18. — Fco. Sintas Gomila (P. C. Mahonesa)	B	97	"
19. — Jaime Sintes Lluich (P. C. Mahonesa)	B	62	"
20. — Fco. Vich (Maden)	A	52	"
21. — Alberto Fernández Ribas (Ibiza)	B	39	"
22. — Enrique Roig Torres (Ibiza)	B	21	"
23. — Miguel Villalonga Torres	A	19	"
24. — Antonio Ribas Florit	B	18	"
25. — Juan Amengual Pujol	A	16	"
26. — Manuel Jesús Vela Vilchez	A	16	"

ESPECIAL JUVENILES B

1. — Bartolomé Pastor.
 2. — P. Capó.
 3. — R. Coll
 4. — J. M. Pérez
 5. — M. Piza.
 6. — F. Sintas.
 7. — J. Sintes
 8. — A. Fernández.
 9. — E. Roig
 10. — A. Ribas.
- Palma de Mallorca a 6 de julio de 1970.

CLASIFICACION DESPUES DE LA 17.ª CARRERA

1. — Miguel Verdera (Cafetería San Diego)	347	puntos.
2. — José Quintana (Cafetería San Diego)	314	"
3. — Jaime Bordoy	313	"
4. — Francisco Trujillo	290	"
5. — Bartolomé Caldentey (Werner)	287	"
6. — Mateo Garcias (Cafetería San Diego)	281	"
7. — Antonio Sagrera (C. C. La Real)	262	"
8. — Francisco Hernández (Pisos A. Oliver)	237	"
9. — Antonio Cerdá (Werner)	231	"
10. — Miguel Coll (C. C. La Real)	230	"
11. — Jaime Serra (U. C. Sta. Maria)	227	"
12. — Antonio Vallori (Werner)	209	"
13. — Bernardo Artiguez (Werner)	208	"
14. — Bartolomé Mulet (P. C. Algaida)	177	"
15. — Antonio Servera	128	"
16. — José Antonio Fernández	117	"
17. — Miguel Adrover (Werner)	115	"
18. — Francisco Porta	111	"
19. — José Fanegas (Picadero Damm)	62	"
20. — Miguel Gomila	45	"
21. — Manuel López	34	"
22. — J. Pesarrodonna (Picadero)	31	"
23. — J. Aguilar (Picadero)	30	"
24. — José M. Sánchez	29	"
25. — Manuel Bolanchel	29	"
26. — S. Goicoechea (Picadero)	26	"
27. — Antonio Reyes	26	"
28. — Francisco Juliá (Werner)	24	"
29. — José M. Fuentes	18	"
30. — Jaime Estarellas	17	"
31. — Félix Aceta	15	"
32. — Miguel Angel Juan	11	"

POR EL COLEGIO BALEAR DE ARBITROS Y CRONOM.

El Secretario:
Fdo. P. Mulet

DEPORTE EN EDUCACION Y DESCANSO

CON MOTIVO DEL 18 DE JULIO 1970

Durante la semana correspondiente al 18 de Julio, XXXIV aniversario del Glorioso Movimiento Nacional, Educación y Descanso, con sus productores organiza diversos actos deportivos en locales sociales de sus grupos y otros cedidos galantemente por entidades deportivas: **AJEDREZ**

En el local social de La Protectora desde el día 13 se celebrarán unas partidas de ajedrez entre diferentes equipos de la obra. Estos encuentros tendrán lugar por la noche desde las ocho.

TENIS DE MESA

También durante dicha semana se celebrarán diferentes encuentros entre los equipos de "Educación y Descanso" inscritos de antemano y se celebrará en el Club Avante desde el día 14 por la noche a las ocho.

PETANCA

Desde el lunes día 13 hasta el 18 de Julio que se celebrarán las finales, en las pistas de los grupos deportivos y grupos de empresa Barbarela y Casa Buades, se jugarán las partidas correspondientes a este torneo, disputándose un magnífico trofeo donado por "Barbarela". Las partidas darán comienzo a las 8 de la noche. Participarán unas 15 triplas de productores de la Obra. **TENIS**

En las pistas de Palmañola cedidas galantemente por dicha

entidad se celebrará el torneo social entre los equipos de productores de Educación y Descanso y comenzarán el lunes día 13 finalizando el 18 o 19 de acuerdo con el reglamento establecido. Este torneo dará comienzo a las 9 de la noche y participarán unos 7 equipos de diferentes agrupaciones y Grupos de Espresad e la Obra. **ATLETISMO**

En el Campo Militar se celebrarán diferentes pruebas atléticas, en las que tomarán parte los atletas del Hispania, Casa Buades, etc., y darán comienzo a las 9 de la mañana del día 18 de Julio.

BALONCESTO

En la pista de Santa Isabel, los equipos de las Agrupaciones deportivas femeninas, celebrarán un encuentro disputándose un hermoso trofeo y dará comienzo a las 9 de la noche. Los equipos serán: Hispania y Udyr. **TIRO AL PLATO**

En la pista del Tiro Pichón se celebrará unas tiradas al Plato y tendrán lugar el día 18 y 19 del corriente, disputándose diferentes trofeos deportivos. Estas pruebas darán comienzo a las 10 de la mañana.

FUTBOL

En el Estadio Balear el día 19 por la mañana, a las 9, se jugará la final del Campeonato de Debutantes entre los dos equipos finalistas del campeonato que

finaliza el domingo día 12 de este mes. Hay mucha expectación por saber quienes serán los finalistas de estos tres equipos, uno de ellos es el Colowall y el opoente será el Europa o Puigpuñent.

TRAVESIA AL PUERTO

Este año Educación y Descanso y la Federación Balear de Natación y en colaboración con el Club Náutico organizan la tradicional travesía al puerto de tan memorables recuerdos. Esta vez tendrá la salida desde el muelle de Peralres y la llegada en el Club Náutico. Podrán participar, en esta prueba todos los nadadores que lo deseen, juniors, seniors, femeninos, militares y de Educación y Descanso. La hora de la prueba será a las 11 de la mañana. Las inscripciones se efectuarán en el Club Náutico y en Educación y Descanso todos los días laborables hasta el día antes de la prueba. Esta se celebrará el 18 de Julio. Habrá trofeos para cada categoría y uno especial a la entidad deportiva que más participantes presente. Esperamos que nuevamente será un éxito esta prueba natatoria. **CICLISMO**

La prueba ciclista para el 18 de Julio dará comienzo a las 9 en punto. El recorrido será: Palma, Buñola, Orient, Alaró, Consell, Santa Maria, Palma.

Tal como se ha anunciado anteriormente, Educación y Descanso organiza la carrera ciclista para corredores sin licencia y de Educación y Descanso para el día 18 de Julio por la mañana a las 9, con el recorrido indicado más arriba. La concentración de los corredores inscritos se efectuará en Educación y Descanso, calle Matías Montero, 11, a las 8 de la mañana con el fin de hacerles la entrega de los dorsales correspondientes, y seguidamente se trasladarán, neutralizados hasta la calle Arquitecto Bannasar, confluencia de la carretera de Sóller, donde se dará la salida oficial. La llegada estará situada en la calle Marqués de la Fuensanta cerca del número 75.

La inscripción durante los días que faltan podrá efectuarse en Educación y Descanso todos los días de 9'30 a 13'30 y de 17 a 20.

Los premios como ya dijimos en otra ocasión son interesantes y al vencedor se le entregará un magnífico trofeo donado por Educación y Descanso.

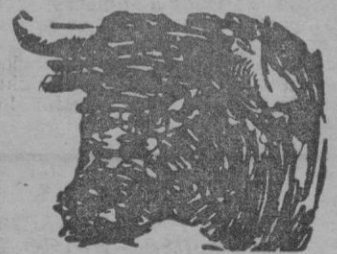
A inscribirse, pues, los que falten hacerlo, pues se les depara una nueva oportunidad de demostrar su valía.

LUCHA LIBRE PLAZA DE TOROS DE PALMA

MARTES, 14 DE JULIO 10'45 NOCHE
FRESTIL — CATCH — WRESTLING
GRAN VELADA DE LUCHA LIBRE
BARE I - LEDEZMA
DOS FIGURAS DE CATCH A DOS
ANGEL GREY - LUC BEJAR
EL CAMPEON DEL MUNDO A NUESTRO RING
PEDRO BENGOCHEA - JHONNY EL CORSO
CATCH A CUATRO
ENMASCARADOS LOS ESPAÑOLES
LOS DRAGONES CHINOS SALME - MOYAN
ENTRADAS: SEÑORA, NIÑOS Y MILITARES, 10 PESETAS
Servicio especial de autobuses para todas las líneas.

PLAZA DE TOROS DE PALMA

HOY DOMINGO, DIA 12 a las 5'45 tarde



FABULOSA CORRIDA DE TOROS

6 Toros de D. José Luis OSBORNE, 6

Miguel MARQUEZ
Dámaso GONZALEZ
«MARISMEÑO»

Venta de localidades: Plaza de Toros, teléfono 25 52 45
Rincón Taurino, teléfono 22 61 39

restaurante **H**
Hamlet
Y PLATOS REGIONALES ESPAÑOLES
COCINA INTERNACIONAL
Mero y Denton mallorquina
Bacalao a la vizcaína
Lechona asada
Paella valenciana
ESPECIALIDADES CHEF
Tacos mexicanos
Jamón virgima
Brochetas moscovitas
C/. CALVO SOTELLO, 222
Telf. 23 06 31

PROXIMA INAUGURACION
club Saint GERMAIN
DISCOTHEQUE

LLUCHMAYOR

UN GRAN PROGRAMA DE FESTEJOS POPULARES, EN EL ESTANYOL DE MIG-JORN

(De nuestro Corresponsal GARRA).

La popularísima residencia de El Estanyol de Mig-Jor, con motivo de sus Fiestas Populares, echa este año, como vulgarmente se dice, la casa por la ventana. El Ayuntamiento de nuestra ciudad, en colaboración íntima, con el Club Náutico El Estanyol, ha confeccionado un programa de alto copete. Nada menos que tres días de festejos: el 24, 25 y 26 del presente mes, con motivo de la festividad de San Jaime, Patrón de dicho lugar. El programa, que gentilmente nos ha enviado la Imprenta Moderna que ha cuidado de su impresión, cuenta con una introducción muy interesante y documentada de nuestro amigo, destacado propulsor de nuestras letras y de nuestra historia, Cronista Oficial de la Ciudad, D. Bartolomé Font Obrador, Doctorado y miembro de la Real Academia Española de la Historia. Su trabajo es un conciso recorrido de la historia de El Estanyol desde sus orígenes hasta el momento de desarrollo actual. Una prueba más de cariño y dedicación por todo cuanto tiene relación con su pueblo querido.

PROGRAMA

VIERNES, DIA 24 JULIO

A las 19. — Pasacalles amenizado por la Banda Municipal de Lluchmayor.

A las 22. — Gran verbena, en la Plaza del Pescador, amenizada por "Los Kiwis".

A las 24. — Disparo de un gran castillo de Fuegos Artificiales.

SABADO, DIA 25

A las 8. — Diana extraordinaria con gaita y tamboril y suelta de cohetes y cucañas.

A las 10. — Fenomenal regata para embarcaciones de plástico de características mínimas, de 15 a 20 palmos, disputándose los siguientes premios:

1. Copa Club Náutico El Estanyol.

2. Trofeo cedido por D. Sebastián Roig.

3. Trofeo cedido por Destilerías Ripoll.

A las 12. — Carreras de natación para infantiles y juniors, otorgándose grandes premios.

A las 17. — Carreras pedestres, cucañas, palo-enjabonado, suelta de palos, etc.

A las 19. — Regatas de motonáutica con la participación de la Escudería Águilas del Club Náutico El Arenal, disputándose los siguientes trofeos.

CLASE SE
1. Trofeo Excmo. Sr. Gobernador Civil. Presidente de la Junta Provincial de Educación Física y Deportes.

2. Trofeo Casa Osborne.
3. Trofeo Gestoría Darder.

CLASE SD

1. Trofeo Ilmo. Comandante Militar de Marina de Mallorca.

2. Trofeo Shweps.

3. Trofeo C.O.N.S.A.

CLASE ET

1. Trofeo Sr. Alcalde de Lluchmayor.

2. Trofeo Motonáutica Darder, S. A.

3. Trofeo Agua Bastida.

A las 20. — Misa.

A las 21. — Entrega de trofeos de las regatas y concursos celebrados.

A las 22. — Gran verbena amenizada por "Gavan Group", en la Plaza del Pescador.

DOMINGO, DIA 26

A las 6. — Concurso de pesca con volantin, destinándose el pescado capturado a la Casa-Hospicio de la ciudad de Lluchmayor.

A las 17. — Partidos de fútbol, entre equipos juveniles de Campos y Lluchmayor, disputándose el Trofeo Horrach 1970.

A las 20. — Gran festival infantil, en la plaza del Pescador.

A las 22. — Festival folklórico, con entrega de trofeos a los ganadores del concurso de volantin, a saber:

1. Trofeo Presidente Federación Regional de Pesca Marítima.

2. Trofeo Destilerías Vidal Catany.

3. Trofeo Casa Romy.

A las 24. — Gran traca final.

MOTONAUTICA

Por primera vez la Escudería "Águilas" del Club Náutico El Arenal, se presenta en equipo para hacer una demostración en el joven Club Náutico El Estanyol. Vienen a correr en tres categorías distintas, la ET, la SD y la SE. Entre ellas existe diferencia en las canoas y en la potencia de los motores. La categoría ET la comprenden aquellas canoas de turismo de cuatro plazas con un motor de una potencia de los 55 HP y con un cubaje entre 700 y 800 centímetros cúbicos. La categoría SD comprende las canoas de competición monoplaça con motores comprendidos entre 600 y 700 centímetros cúbicos y la categoría SE es también de la clase sport monoplaça, canoa de peso libre, unas medidas menores reglamentarias y motores comprendidos entre los 700 y 800 centímetros cúbicos.

Estas canoas desarrollan velocidades de 65, 75 y 90 kms. hora respectivamente.

La regata comprenderá tres mangas de 8 a 10 vueltas en un circuito balizado de unos 1.500 metros aproximadamente, puntuando cada canoa según su categoría.

ALCALDIA

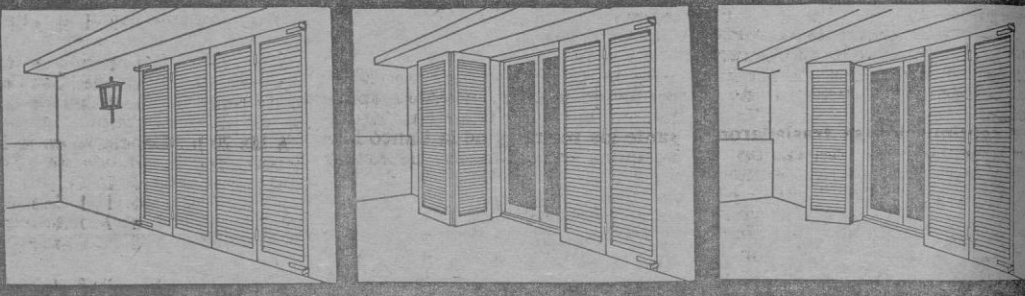
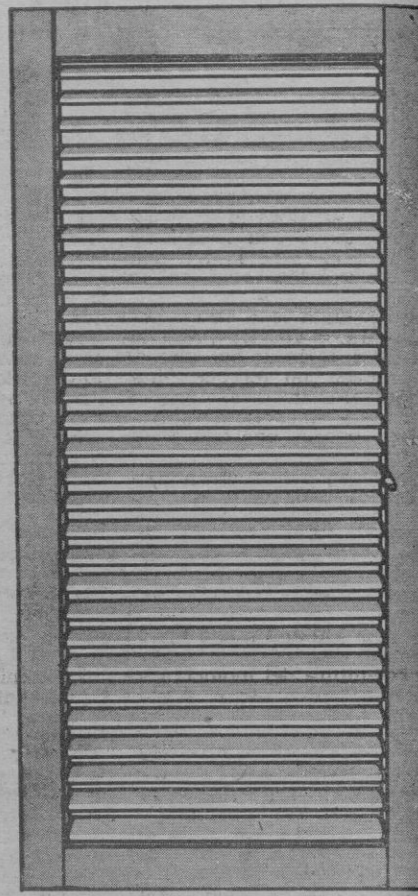
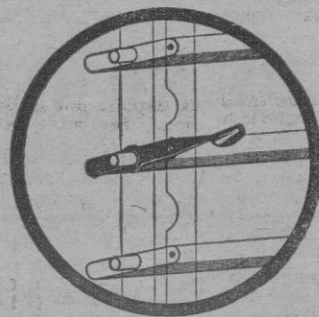
Debidamente autorizado por la Superioridad, nuestra primera autoridad local, el Sr. Alcalde D. Andrés Martín Burguera, estará ausente de nuestra ciudad del día 13 al 31 de julio, ambos inclusive, del mes en curso, por cuyo motivo se hará cargo de la Alcaldía durante dicho periodo de tiempo, de conformidad con lo legislado, el Primer Teniente de Alcalde D. Gabriel Ramón Juliá.

PERSIANA MALLORQUINA

con tablillas fijas y graduables de P.V.C. (Plástico)

Las tablillas de P.V.C. (Plástico), ofrecen entre otras, las siguientes ventajas:

- a) No deben pintarse.
- b) No necesitan conservación de pintura.
- c) Se sirven a las medidas que se soliciten, evitando los recortes.
- d) Gran variedad de colorido.
- e) Resisten al calor, al frío y lluvia, sin deformación ni alabeos. Color garantizado. Recomendables para ventanales cara al mar, pues resiste la salobridad de la brisa.



Fabricada por **TER-PLASTIC, S.A.**

San Baldomero, 64 - Teléf. 296 28 96 - SABADELL

DEMOSTRACION Y VENTA para Baleares y Palma de Mallorca

MIGUEL PONS MASCARO Héroe de Manacor, 46 - Teléf. 21 57 35 - Palma de Mallorca

MANACOR CONCENTRACION DE VETERANOS DEL CUARTO BATALLON

(De nuestra corresponsalia informativa). — Hoy, domingo, día 12, los veteranos del 4º Batallón de Manacor celebrarán su tradicional concentración y fiesta de compañerismo, de acuerdo con el siguiente programa previsto:

Por la mañana, a las 10, concentración en la Plaza de la Iglesia de Porto-Cristo y asistencia a Misa.

A las 2 tarde, comida de compañerismo en un restaurante de la localidad.

Al acto quedan invitados todos los veteranos de este 4º Batallón, incluso aquellos a quienes, por cualquier circunstancia, no se hubiera remitido la invitación personal. Se pueden formular inscripciones en el Bar «Melis», de esta ciudad de Manacor, calle Amador, 16. Tel. 609.

LAS FIESTAS DE SAN JAIME, MAGRETES.

Si, delgaduchas parece que se exhibirán este año las fiestas de San Jaime. No cabe duda que las de Primavera succionaron a fondo la savia festiva manacorense, y pocas sobras van a ser reunidas para San Jaime.

Uno, la verdad, abogaría por la total supresión de las fiestas en julio, manteniendo e incluso incrementando las de primavera. Las diferencias climáticas y de concentración humana en Manacor, son abrumadoras a favor de ello. Pero, en fin, si la tradición hay que mantenerla contra viento y marea, pues bien respetada sea la tra-

dición. El manacorense que no esté para fiestas que somos muchos, con quedarnos junto a la costa estamos tranquilos.

DOS HOMENAJES

Dos homenajes, parece ser se rendirán, por San Jaime. Uno a Francisca Grimalt, la delicada escritora y el otro a Juan Riera, quien durante muchos años fue redactor-jefe del semanario «Arriba».

A ambos, anticipándonos a lo que en su honor se haga, nuestra felicitación.

«LO» DE CORREOS

Es un problema grave, el que presenta el servicio de correos en Manacor. Uno desconoce las causas, pero la verdad es que el reparto se hace a una lentitud que hubiera exasperado ya en época de las diligencias. A estas alturas de los tiempos cósmicos, la distancia postal entre Palma y Manacor es interplanetaria. Algo absurdo, que es urgente remediar.

AGENDA DEL DOMINGO

Servicios de guardia:
Médico, Sr. Rubí, C. Príncipe
Farmacia, Sr. Llodrá, C. Juan Segura.

Garages: coches, Monserrat - Moyá, carretera Palma; motos, Quetglas, calle Martín Bassa.
Espectáculos:

Hípicas.— Desde las 2'30, carreras en el hipódromo.

Cines.— Goya: «El hotel de la luna de miel» y «El asesino de Dusseldorf».

Imperial: «Balada de Johnny Ringo» y «El solterón y el amor».

TRETZE

LADY ANEMONA

Comunica a su distinguida clientela haber recibido nueva remesa de flores de tela, flores de importación japonesa y papel, con lo que podrá complacer los pedidos pendientes.

Ramón y Caja, 41 - Palma (paralelo Paseo Mallorca)
Ejército Español, 35 (El Arenal)
Teléfonos: 23 72 23 y 23 32 33.

CALA RATJADA ¿SE MONTARA UN HELIPUERTO CERCA DE NUESTRAS PLAYAS?



LA AUTOPISTA CAPDEPERA-CALA RATJADA

Presentamos hoy una instantánea de "Vives" en la que puede apreciarse lo que era y será, pretérito y futuro, de la autopista Capdepera-Cala Ratjada, que día a día va perfilándose gracias al celo puesto por la Corporación Municipal, especialmente por parte de los Concejales encargados, señores Flaquer Gayá y Orpi Servera, que no descansan en su empeño de conseguir la culminación de estas obras que, indudablemente, una vez efectuadas y finalizadas, caracterizarán a sus artífices.

(De nuestro Corresponsalia literario-informativa).

Una conocida compañía de helicópteros ha tenido a bien pensar en Mallorca para asentar sus reales con miras al turismo, para la próxima temporada. Los lugares más famosos, pintorescos y concurridos de la isla han sido escogi-

dando de "islot intermedio entre Mallorca y Menorca", debido a la carencia de atenciones que a este respecto se le ha brindado.

Iniciativa que ampliaremos en fechas venideras y que celebraremos entusiastamente.

UNA MEJORA INDISPENSABLE

Ahora que parece que el Ayuntamiento de Capdepera está mejor dispuesto para realizar obras de arreglos, necesarios y urgentes en calles, plazas y caminos de demarcación y parece acordarse también de que en sus litorales marítimos existen unas playas de unas costas que por su belleza natural merecen ser tratadas y cuidadas con esmero y hasta con mimo para no defraudar a quienes las eligen para sus visitas y vacaciones. Es considerable número, también creemos oportuno sean mejoradas las señalizaciones de los lugares que enlazan los diversos lugares de núcleos turísticos localizados y distanciadados entre sí. Uno de los caminos muy transitados por turismos y camiones de gran tonelaje es el que va de Cala Ratjada pasando por la playa de Capdepera hasta el "Font de Sa Cala" Provensals en cuyas zonas hay grandes hoteles y numerosos chalets. Actualmente dicha carretera está en muy mal estado y precisa una reparación a fondo.

Pero lo más urgente que necesita esta ruta es la colocación de un espejo angular en la peligrosa curva de Es Carregador al buzón de Correos. La falta de visibilidad debida a la casa que hace esquina al borde mismo de la cuneta lo cerrado que es el ángulo de dicha curva, hace más de la estrechez de la carretera, impone la necesidad de la colocación de un espejo que permita apreciar, evitando accidentes, el espejo, de una utilidad digna de ser apreciada, ofrecen un singular servicio que todo conductor agradece.

COLONIA NOBLE Campos de España
NUEVO AROMA-MODERNA PRESENTACION
Delegado en exclusiva para Baleares
MANUEL FERNANDEZ VILLARROEL
Alós, 20-2.-Tel. 23 25 16-PALMA DE MALLORCA

LA VERDADERA PLACA REFLEXIVA
AUMENTA LA VISIBILIDAD DE SU VEHICULO EN LA OSCURIDAD Y LO PROTEGE CON SU POTENTE LUZ REFLEXIVA.
INDUSTRIAS SALDES ESPAÑA
DE VENTA EN ESTABLECIMIENTOS DEL RAMO.

INCA El Delegado Provincial de la Organización Sindical visitó nuestra ciudad, donde presidió una Asamblea de Empresarios y Enlaces Sindicales

El jueves por la tarde se trasladó a nuestra ciudad el Delegado Provincial de la Organización Sindical realizando su primera visita oficial. Don José Antonio de Mesa Bazán llegó acompañado por el Presidente del Consejo Provincial de Trabajadores don Santos Ibañez y del Secretario de la Organización Sindical don José Luis Luelmo.

A su llegada a Inca saludaron a las Autoridades Locales que se hallaban en el Salón de Sesiones del Ayuntamiento con quienes departó breves momentos manteniendo un cambio de impresiones generales sobre varios aspectos de la ciudad.

Una vez que fueron cumplimentadas las Autoridades locales pasó a visitar la empresa de calzado «Antonio Fluxá» donde recorrió detenidamente las dependencias contemplando las diversas facetas del proceso de la producción. El Presidente del Sindicato provincial de la Piel don Antonio Fluxá realizó una amplia exposición de la situación y coyuntura del momento sobre la industria en Baleares y especialmente referida al problema de la exportación.

Finalizada la visita se celebró un sencillo y emotivo homenaje por parte de la empresa para con dos productores de la misma: don Guillermo Payeras Prats y don Miguel Ferrer Lladrés, quienes por llevar 25 años de servicios ininterrumpidos recibieron como obsequio dos valiosos relojes de oro.

Seguidamente el Delegado Provincial y acompañantes se dirigieron a la Casa Sindical Comarcal donde visitaron las oficinas y locales, saludando al personal de la misma.

A continuación se trasladaron a las inmediaciones del campo de Ca'n López, donde inspeccionaron las obras que se han iniciado para construir varios bloques de viviendas de la Obra Sindical del Hogar. El empresario constructor don Antonio Pujadas dió las correspondientes explicaciones, sobre el plano y sobre el terreno de las principales características de los diversos tipos de viviendas.

A las siete de la tarde el Delegado Provincial presidió una asamblea en el Salón de Actos de la Escuela de Aprendizaje Industrial con la asistencia de empresarios, presidentes de entidades sindicales y de las secciones económicas y sociales, así como enlaces sindicales.

Presentó el acto el Delegado Sindical Comarcal don Francisco Homar quien después de unas pinceladas biográficas del nuevo Delegado Provincial hizo referencia a la calidad humana del mundo laboral de la ciudad que ha sabido crear y mantener una industria de calidad. Luego el Alcalde don Antonio Fluxá dió la bienvenida al nuevo Delegado Provincial al cual agradeció el que haya querido ponerse en contacto directo con los grupos sindicales y trabajadores de la ciudad.

Finalmente el señor Mesa Bazán, se dirigió a todos los presentes con tono sencillo y humano, realizando un boceto de lo que aspira ser su actuación dentro de la Organización Sindical al servicio de todos los que actúan en el mundo laboral. Dedicó gran importancia a las entidades y gremios sindicales de las localidades y comarcas a las que prometió potenciar al máximo para canalizar las inquietudes y aspiraciones justas.

Finalizó sus palabras poniéndose a disposición de todos y prometiendo que a medida que se lo permitieran sus ocupaciones, visitar periódicamente las poblaciones más importantes de la isla entre las que se encontraba lógicamente la ciudad industrial de Inca. To-

dos los asistentes le premiaron con una fuerte salva de aplausos. Tras los saludos y presentaciones se pasó a una serie de intervenciones sobre diversos problemas que en varios aspectos y sectores tanto del campo como de la industria y servicios tiene planteados la ciudad de Inca.

Después de la asamblea general el Delegado Provincial y Jerarquías Provinciales se reunieron con los Delegados y Secretarios Locales de las poblaciones de la Comarca, quienes le expusieron brevemente la situación socio-económica de cada localidad.

Finalizado el programa previsto, el Delegado Provincial y Jerarquías acompañantes tras saludar a todos emprendieron el regreso hacia Palma a primeras horas de la noche.

PROGRAMA DE LAS FIESTAS POPULARES EN HONOR DE SAN ABDON Y SAN SENEN

La Comisión de Fiestas de nuestro Ayuntamiento ha trabajado mucho y bien para lograr que las fiestas patronales en honor de San Abdón y San Senen tuvieran el rango y calidad debidos.

Un amplio y variado programa ha sido elaborado con el fin de atender a los más exigentes, lo que se ha logrado. Es de esperar que el gran público corresponda y pueda durante unos días solazarse y recrearse en un alto del camino después del trabajo intenso de toda la temporada.

De la lectura del programa nos percatamos de lo completo de su contenido y como novedad apuntamos dentro de lo mucho interesante los recitales de la Canción Mallorquina en el Círculo de Arte y Cultura, a cargo de Gabriel Vilanova y Toni Alomar.

PROGRAMA OFICIAL
Miércoles día 29 de julio:
A las 18 horas: Salida de gigantes y cabezudos con acompañamiento de gaita y tamboril.
A las 18'30 h.: Encuentro de fútbol: Ex-jugadores del Sallista y C. D. Constancia a beneficio de los subnormales.

A las 20 h.: Imposición de la Banda a la Zapatera Mayor y Damas de Honor, en el Salón de Sesiones de la Casa Consistorial.
A las 20 h.: Inauguración de la Exposición de dibujos del pintor Antonio Llobet, en los Salones del Círculo de Arte y Cultura.
A las 21'30 h.: Disparo de un Castillo de fuegos artificiales en la Plaza del Ganado.
A las 22 h.: Concierto en la plaza de España, por la Banda de «Educación y Descanso» de Inca.

Jueves día 30 de julio:
A las 9 h.: Pasacalles por gigantes y cabezudos acompañados por la Banda de «Educación y Descanso» de Inca.
A las 12 h.: Entrega de un mural al Ayuntamiento, por el artista-pintor don Valeriano Pinell.
A las 17 h.: Gran Corrida de Toros.
A las 20 h.: Entrega en los Salones del Magnífico Ayuntamiento de esta ciudad del «Can de Oro» al mejor matador de la tarde.
A las 20 h.: Concierto en la Plaza de España por la Banda de Educación y Descanso de Inca.
A las 20 h.: Primera partida del Campeonato de Tenis en las pistas «Salero».

A las 22 horas: Actuación en la Plaza de España de «la Revetla de Inca» dirigida por Jaime Serra.
A las 22'30 h.: Verbena en la Plaza de José Antonio con las orquestas «Los Tamara» y «Los Alamos».

Viernes día 31 de julio:
A las 16 h.: XXX Circuito Ciclista a Inca «Pedro Bestard».

A las 16'30 h.: Festival Infantil en la Plaza España.

A las 20 h.: Concierto en la Plaza España por la Banda de Educación y Descanso de Inca.

A las 20 h.: Entrega de premios y acto de homenaje en el Salón de Sesiones del Ayuntamiento al Club Atletismo O.J.E. de Inca, Pentacampeón de Baleares de la categoría Infantil.

A las 22 h.: Recital Canción Mallorquina por Gabriel Vilanova de Campanet en los Salones del Círculo de Arte y Cultura.

A las 22 h.: Teatro Regional en la Plaza de José Antonio, con la obra «Ninette i un «senyor de Mallorca» por el renombrado «Xesc Forteza».

Sábado día 1 de agosto:
A las 16 h.: Segundo sector del XXX Circuito Ciclista a Inca «Pedro Bestard» para corredores juveniles A y B.

A las 20 h.: Segunda partida del Campeonato de tenis en las pistas «Salero».

A las 20 h.: Concierto en la Plaza España por la Banda de Educación y Descanso de Inca.

A las 22 h.: Actuación en la plaza de España de la Agrupación Folklórica «Aires Mallorquins y Rapsodia Española» de Jaime Company.

A las 22'30 h.: Verbena en la Plaza de José Antonio con las orquestas «Los 80 Centavos» y «Los Ros».

Domingo día 2 de agosto:
A las 17'30 h.: En la Plaza de Toros actuación de la famosa Banda Cómica Taurina Musical «El Emperador».

A las 18 h.: Encuentro de fútbol.
A las 20 h.: Final del Campeonato de tenis con partidas de dobles en las pistas «Salero».

A las 20 h.: Concierto en la Plaza España por la Banda de Educación y Descanso de Inca.

A las 22 h.: Recital Canción Mallorquina por Toni Alomar, en los Salones del Círculo de Arte y Cultura.

A las 23'30 h.: Actuación en la Plaza España de la Agrupación Folklórica «Aires de Montanya de Selva».

A las 23'30 h.: Verbena en la Plaza de José Antonio con las orquestas «Los Beta» y «Los Talayots».

CAMPAMENTO JUVENIL «LA VICTORIA»

La Delegación Local de la Juventud nos envía una nota en la que se recuerda a todos los muchachos que deben asistir al II Turno de Campamentos de «La Victoria» (Alcudia), que deberán encontrarse en la Estación del Ferrocarril de Inca, donde podrán tomar el autocar a las 10 de la mañana del jueves día 16 que les conducirá al Campamento.

Los acampados deberán llevar la documentación pertinente, el recibo, así como la ficha médica.

El día de visita pública para familiares y amigos será el día 25 festividad de San Jaime.

Igualmente se notifica que se han cerrado ya las inscripciones para el II Turno por haberse cubierto ampliamente el cupo señalado.

DON ANDRES FERRER, MEDICO DE LA MUTUALIDAD GENERAL DEPORTIVA

Por la Mutualidad General Deportiva ha sido nombrado médico para Inca y su comarca el Doctor don Andrés Ferrer, diplomado en Medicina Deportiva, quien atenderá de acuerdo con las normas de procedimiento a los accidentados y lesionados que se produzcan por la práctica deportiva correspondiente a las competiciones y manifestaciones deportivas o entrenamientos.

Para ser atendidos es condición

precisa tener ficha deportiva de la especialidad que se practica, club, colegio, Frente de Juventudes, Educación y Descanso, etc.

Nuestra felicitación al Dr. Ferrer por esta designación.

FESTIVIDAD DE SAN CRISTOBAL

La fiesta en honor de San Cristóbal patrono de conductores ha tenido una brillantez inusitada este año. Más de trescientos coches precedidos por la motorizada y tras de la imagen del Santo recorrieron las principales calles de la ciudad, después de la concentración habida en la calle Rafael Alberti.

Finalizado el desfile se dirigieron a la Plaza General Sanjurjo donde se procedió a la bendición de los vehículos por parte del Cura Económico de Santo Domingo, Rvdo. Sr. don Guillermo Juliá.

RASGO DE HONRADEZ

El pasado jueves, día 9, en el Mercado de esta ciudad, el súbdito danés JORGEN HONSON, empleado de la Agencia de Viajes SPIES, encontró una cartera que contenía importante cantidad de dinero, depositándola enseguida en la Jefatura de la Policía Municipal.

Dicha cartera la había perdido momentos antes la vecina de esta Ciudad doña CATALINA FERRER PONS, quien visiblemente emocionada gratificó el gesto del ciudadano danés.

DIPLOMADA EN ESTETICA

Ha obtenido en Madrid el diploma de especialista en Estética la distinguida Enfermera Puericultora y Maestra Nacional Parvulista de Inca, doña Isabel Gil Pomar a quien felicitamos por el nuevo título.

BODA

En la iglesia de Nuestra Señora del Carmen y San Pedro, del Puerto de Alcudia, contrajo matrimonio don Antonio Mateu Comas, Maestro Nacional de Inca, con la señorita doña María Lourdes Lliteras Gelabert.

Bendijo la unión el vicario de La Puebla don Jaime Gual, quien pronunció una breve plática.

Firmaron el acta como testigos por parte de la novia, doña Encarnación Camacho y doña María Ge-



El Delegado Provincial de la Organización Sindical hace entrega de un obsequio a un productor al cumplir las bodas de plata con su empresa.

labert Mateu, mientras que por parte del novio lo efectuaron don Juan Sancho, don Bartolomé Lliteras y don Juan Mateu.

Todos los invitados fueron obsequiados con un lunch en uno de los hoteles de la Bahía de Alcudia. A los recién desposados les desearon larga luna de miel.

SERVICIO DE GUARDIA PARA HOY, DIA 12

Médico: Don Angel García Gelabert, calle Jardín, 6. Teléfono, 49.

Farmacia: Don Jaime Armengol Villalonga, calle General Franco, 41. Teléfono, 30.

Garaje: Don Juan González Cañellas, calle Formentor, 20. Teléfono, 912.

CARTELERA

Teatro Principal. — «Un atraco de ida y vuelta» y «Charly». Mercantil Cinema y Terraza Novedades. — «El oro de Mackenna» y «Una ventana al éxito».

POLLENSA IX CERTAMEN INTERNACIONAL DE PINTURA 1970

Se ha iniciado ya la recepción de obras y de boletines de inscripción de artistas que desean tomar parte en el IX Certamen Internacional de Pintura 1970, en cuya muestra se otorgará el Premio «Pollensa», dotado con 40.000 pesetas por el Ayuntamiento y Medalla de Oro; el Premio «Lorenzo Cerdá», dotado con 20.000 pesetas por la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de las Baleares, y Medalla de Plata del Ayuntamiento, y el Premio «Club Pollensa», dotado con 12.000 pesetas por dicha Entidad, y Medalla de Bronce del Ayuntamiento.

El plazo de recepción de obras finalizará el 27 de Julio, a las 14 horas. Las obras deben ser entregadas en las Oficinas del Ayuntamiento, desde las 9 a las 14 horas

los días laborables y, excepcionalmente, el domingo 26 de julio. Se recuerda que las obras que se remitan por agencia o cualquier otro medio de transporte, han de ser dirigidas al Ayuntamiento de Pollensa, haciendo constar en el envío: Para el «IX Certamen Internacional de Pintura». Y habrán de tener entrada en el Ayuntamiento antes de la finalización del plazo indicado.

El Jurado Seleccionador y Adjudicador de los premios estará formado por miembros competentes, y será dado a conocer próximamente.

El Certamen ha despertado visísimo interés y se espera supere, en todos los aspectos, las ediciones anteriores.

MUY PRONTO Darán su fin

LAS NUEVAS INSTALACIONES GAS CIUDAD PARA MEJOR SERVICIO

PALMA

GAS

GAS Y ELECTRICIDAD S. A.

Infórmese en: C/ Jaime de Santacilia, 4-3º

- A SU SERVICIO -

EL DR. S. MIR BENNASAR

Calle San Miguel, 192, pral. 1.a - Palma

COMUNICA A SUS CLIENTES QUE ESTARA AUSENTE DEL 11 AL 31 DE JULIO, PARA ASUNTOS DE ESTUDIOS EN PARIS

PRIMERA MARCA EUROPEA

DE MAQUINARIA INDUSTRIAL Y AGRICOLA

BUSCA REPRESENTANTE PARA PALMA e ISLA DE MALLORCA

Interesados escribir al núm. 9.652

Vergara 10 - BARCELONA (2)

¡ GANE MUCHO DINERO!

CRIANDO CHINCHILLAS EN SU PROPIO DOMICILIO

THEY CHINCHILLA AMERICANA SL.

GARANTIZA bajo contrato:

- * Recogida de crías en su domicilio
- * Seguro de vida por tiempo indefinido
- * Seguro de fecundidad indefinido
- * INSTALACION Y ASISTENCIA TECNICA GRATUITA
- COMPRAMOS TODA SU PRODUCCION

THEY CHINCHILLA AMERICANA

General Aranda, 20-Bajo - VIGO

Nombre: _____

Dirección: _____

Localidad: _____ Teléfono: _____

representantes en toda España

PIDA INFORMACION SIN COMPROMISO

• JOYAS QUE SE MULTIPLICAN

ATENCIÓN, LECTORES

EN LOS SEIS PRIMEROS MESES DEL AÑO, HAN «DESAPARECIDO» DEL TERMINO DE PALMA (PRINCIPALMENTE) CUATROCIENTOS VEHICULOS

TAN SOLO DURANTE JUNIO, 103 (y se espera que durante todo el verano aumente el número)

DE ESOS DESAPARECIDOS, TAN SOLO SE HAN RECUPERADO TRESCIENTOS VEINTE...

Casi a diario, aparecen en los diarios anuncios que más o menos, vienen a decir. «Gratificaré informes sobre las desaparición del vehículo marca tal, matrícula cual y color equis». Y es que, desgraciadamente, son muchos los vehículos que a lo largo del año «des-

los estadios de «desaparecidos» y «recuperados» más fidedignamente.

EN VERANO, MAS

«DESAPARICIONES»

Si son muchos los vehículos

RECUPERADOS

Aunque la mayoría de los vehículos desaparecidos lo han sido en el término de Palma, algunos de ellos también han sido sustraídos en los términos de Calviá y Lluchmayor. Es decir, en las playas de El Arenal

LA MANERA DE

SUSTRAERLOS

También les puede interesar —pensamos nosotros— la manera con que esos desaprensivos que se dedican a hacer «desaparecer» vehículos cometen el acto. La primera operación, en el caso de un automóvil, es abrir la puerta. Si ésta no se encuentra cerrada con llave, la cosa ya es más sencilla. Pero incluso estando perfectamente cerrada se puede entrar. El método más usual, el empleo de una llave maestra; existe otro tipo de gamberros —vamos a llamarlos así— que al no contar con la llave maestra, emplean la fuerza bruta: rompen el vidrio. Una vez en el coche, ya se lo pueden imaginar, la cosa es relativamente fácil: se hace un «puente», y el coche ya está en marcha. (Otros, éstos casi son profesionales, emplean también una especie de llave maestra de contacto, pero ya son LO QUE HACEN



aparecen». Algunos, los más, y precisamente por ser nuestra tierra una isla, aparecen al cabo de un cierto tiempo; otros, por el contrario, nunca han aparecido.

Ayer nos pusimos en contacto con don Carlos Alvarez de Sotomayor, que es la persona que nos ha facilitado los datos necesarios para montar este pequeño trabajo.

—Quisiera —nos decía— que hicieras constar a los lectores que cuando recuperen el vehículo, nos lo comuniquen. Esto es importante por varias razones. En primer lugar, porque dejamos de buscarlo; en segundo, porque de esta manera luego nos podemos confeccionar

desaparecidos al cabo del año, es precisamente ahora, en verano, cuando se nota un sensible incremento. Les facilitaremos unas cifras del total de vehículos desaparecidos hasta el presente mes, para que se den mejor cuenta: En enero, un total de 42 vehículos; en febrero, 47; en marzo, 56; en abril, 59; en mayo, 86 y ya el pasado mes de junio se alcanzó la cifra de 103 vehículos desaparecidos.

La diferencia, como se ve, es grande de enero a junio. Entre un mes y otro se ha aumentado el número de desapariciones en sesenta y un vehículos.

y Palma Nova; en los lugares más turísticos, empleando otras palabras.

¿Se recuperan la totalidad de esos vehículos? se pueden preguntar ustedes. Pues no. La totalidad, no. En la lista que nosotros tenemos, de los 42 desaparecidos en enero, tan sólo se recuperaron 32; de los 47 de febrero, aparecieron 34; de los 56 de marzo, tan sólo fueron hallados 43; de los 59 de abril, 52 regresaron a sus legítimos propietarios; de los 86 de mayo, 70 aparecieron, y de los 103 de junio tan sólo han sido recuperados 91

Però aquí nos acordamos de las palabras del señor Alvarez de Sotomayor referente a que algunos propietarios de coches «desaparecidos», tras recuperarlos, no lo han comunicado a la Policía Municipal. Es decir, que pueden haber sido más los vehículos recuperados

Es difícil hacer una estadística más o menos completa en la que poder explicar lo que hacen los gamberros que se dedican a «levantar» coches. En muchos casos, los que toman el coche (u otro vehículo cualquiera, claro) ajeno, lo emplean para un determinado itinerario. Se han dado casos que ha publicado los periódicos, que tan sólo se ha empleado un coche para ir de Palma a una playa muy cercana a Pollensa, y una vez allí, es abandonado. En otras ocasiones, el gamberro de turno, armándose de cara dura, ha estado circulando un par de días, hasta que ha sido descubierto, por el mismo centro de Palma... Y también, algunos han llevado su gamberrada hasta el extremo de, una vez finalizada la gasolina, estrellar el coche, golpearlo, etc., pero, afortunadamente, estos casos son contadísimos. Los gamberros, por lo general —y dentro de lo que cabe— se suelen portar «bien».

Y nada más. Hemos llegado al final. Ahora especialmente, en los meses de verano, cuidado con su vehículo: ¡Corre peligro de desaparecer!

EL CICLOTURISMO, UN DEPORTE QUE HA CALADO HONDO



El caso es hacer deporte, cualquier deporte. Ese «slogan» de «Contamos contigo», ha calado muy hondo en el ánimo de todos los españoles. Bueno, de los españoles y de los que no son españoles. Y si siempre es aconsejable practicar algún deporte, no siempre es posible ello por falta material de tiempo (¡esos dichosos pluriempleos!). Por ello, los que no podemos hacerlo durante todo el año, es ahora, al llegar nuestras vacaciones, cuando aprovechamos para hacer nuestros pinitos deportivos.

Ahora, nuestro entrañable amigo y compañero Lorenzo Ripoll, no contento con escribirse una página y media sobre deportes, se ha metido también a la aventura de la fotografía. El se pasa el tiempo libre por ahí, en busca de algo anecdótico o noticiable. Y ayer nos entregó la fotografía que ilustra estas brevísimas líneas. En ellas, aunque no se vean todos, un grupo de turistas pasean, tranquilamente, por EL ARENAL. Hacen su diario deporte. Hasta un total de doce —según la versión de Lorenzo— componen la expedición de turistas que han alquilado la bicicleta.

Y a propósito de bicicletas, y sin apartarnos del tema, recordamos que hace un par de años, estando con dos amigos nuestros, franceses ellos, nos decía uno que tenía ganas de montar un negocio en la isla, pero que como estaba todo muy explotado, no se le ocurría nada más o menos original. ¿Por qué no compras un lote de bicicletas y después las alquilas? —le dijo el segundo amigo. Tanto al primero como a nosotros, la cosa nos hizo gracia, lo tomamos más bien a broma. Y nuestro amigo seguía diciendo que era un buen negocio, que las bicicletas eran baratas, que no tenían reparaciones, etc. Y el tiempo nos ha demostrado que no era nada descabellada su idea. Hoy, en cualquier rincón de la isla, han florecido, como antes lo fueran los «souvenirs», las bicicletas de alquiler. Y con ellas, naturalmente, se hace deporte. El cicloturismo, repetimos, ha calado muy hondo.

(Foto LORENZO RIPOLL)

AQUÍ, NOTICIAS BREVES

CUARENTA AÑOS DE ALCALDE

Nos lo contaba ayer por la mañana don Gabriel Salvá, que hace tan solo unos días ha sido nombrado Alcalde y Jefe Local del Movimiento en Son Roca:

—Entre todos los vecinos de la barriada, estamos ultimando un homenaje que consideramos es merecidísimo. La próxima semana, el viernes, celebraremos varios actos en honor de don Guillermo Matas (famoso Guillem de Can Ferragut), que hasta hace una semana y pico ha sido Alcalde de Son Roca.

Pero no vayan a creer nuestros lectores que fueron pocos los años que el señor Matas estuvo al frente de la alcaldía de la barriada citada anteriormente, no. El lleva casi la friolera de cuarenta años ocupando el puesto. Comenzó con la Dictadura de Primo de Rivera, cesó cuando la República, y volvió a ser nombrado Alcalde al estallar el Movimiento: lo dicho antes, casi cuarenta años.

—En el transcurso de una cena, a la que asistirán varias de nuestras primeras autoridades, le entregaremos al señor Matas una placa conmemorativa y una vara de mando.

Un homenaje, pensamos nosotros, merecidísimo.

SUBASTA

Ya decíamos en nuestra última crónica, que en los próximos días, el jueves concretamente, celebraremos la tercera de las subastas de cuadros, dibujos y esculturas pro damnificados del Perú. Del nuevo emplazamiento, ya en los días venideros iremos dando noticias. Pretendemos que esta tercera y última subasta sea algo distinto a las dos anteriores.

Pues bien; a estas alturas, todavía seguimos recibiendo donaciones por parte de varios amigos pintores. Anteayer por la noche, estuvo en nuestra Redacción Patrik, que es un artista novel pero de una gran calidad. Lo suyo son los desnudos, pero para la subasta nos ha enviado tres dibujos más «decentes», como dice él: se trata de pájaros...

También ayer recibimos un nuevo cuadro que será subastado el jueves. Su autor, Mekis, que pese a ese seudónimo tan extraño, es mallorquín de nacimiento. Mekis nos confesaba ayer, que todavía no había tenido tiempo de exponer individualmente:

—Tengo la suerte de vender toda mi obra incluso antes de finalizarla, y de esta manera jamás he podido reunir un número de cuadros lo suficiente elevado para exponer en una galería. ¿Mis clientes? Pues tengo dos clases: para los cuadritos, para los pequeños, los extranjeros; para los de dimensiones mayores, el público mallorquín.

Nos confesaba Mekis que él trabajaba, especialmente, el retrato. Pero cuando tiene tiempo, coge sus bártulos y sale al campo, a pintar todo lo que ve. El cuadro que nos regaló es un rincón del delicioso Orient. Un cuadro que con los muchos que tenemos todavía en existencia, serán subastados el próximo jueves.

CUANDO LA COSA COMIENZA A SER ALARMANTE, CONTINUAMOS SIN NOTICIAS SOBRE EL NAVEGANTE SOLITARIO

Que intenta la travesía Barcelona - Sóller (96 millas) en una frágil embarcación de goma

Debería haber llegado el pasado jueves por la tarde

Ya saben nuestros lectores todo o casi todo sobre el navegante solitario que intenta la travesía Barcelona-Sóller. Saben, por ejemplo, que su llegada estaba prevista para el pasado jueves por la tarde y que, hasta el momento, nadie ha sabido del paradero de don Daniel Bernabé, que éste es el nombre del intrépido navegante que, en una frágil balsa de goma, quiere realizar la relativamente corta travesía que separa Barcelona de Sóller (96 millas).

Durante todo el día hemos intentado averiguar algo sobre el paradero del señor Bernabé, y nadie nos ha sabido dar noticias sobre él.

A las diez de la noche hablamos con la Base Naval de Sóller: —Hasta el momento —nos dijeron— nada podemos decir, ya que nada se sabe sobre el navegante solitario.

—¿No ha llegado ahí ninguna noticia? ¿No lo ha visto ningún barco? —Que nosotros sepamos, no. Estamos, desde luego, preparados para salir en cuanto recibamos la primera noticia, pero ésta no llega a producirse.

La cosa, a estas alturas, comienza a ser ya bastante alarmante. Son muchas las hipótesis que circulan en torno a lo que le ha podido acontecer al señor Bernabé. Un viejo lobo de mar, un oficial de la Armada, nos decía ayer que era probable que algún buque lo recogiera. Es probable, desde luego, pero lo lógico habría sido, en este caso, que desde el buque se comunicara con tierra, para dar la noticia.

En fin, que todo, por el momento, desgraciadamente, se reduce a suposiciones; que hasta la hora de entregar esta página las diez y pico de la noche, nadie sabía del paradero del señor Bernabé. Son muchas las horas que lleva de retraso sobre el horario previsto, y como quiera que el aventurero no lleva en su frágil embarcación ningún aparato para comunicarse con la costa o con otros buques, no ha sido posible lanzar un SOS, en el caso de que se encontrara en un apuro.

Que ojalá no sea así es lo que deseamos todos, y que pronto aparezca el navegante solitario. Quizás, quien sabe, el martes le podemos hacer una entrevista. Nos gustaría mucho, palabra.

ULTIMA PAGINA

Escribe: JAIME JIMENEZ